

MOLTEPLICI SEGNALI
Trieste scopre di essere viva

di PAOLO RUMIZ

Che il blitz delle "Generali" facesse rumore era naturale. Un'offerta pubblica d'acquisto da 16 mila miliardi, condotta senza un sistema Paese solido come quello tedesco alle spalle, fa il rumore del tuono. Meno naturale era che il blitz del Leone fosse letto come un «ruggito triestino». Il capitale è notoriamente apolide, e l'immagine di Trieste sembrava ridotta a quella di una vecchia signora inacidita. Invece, è di Trieste che si parla.

Ancora meno scontato era che questo segnale di forza fosse percepito dai triestini. Sono decenni che il capoluogo piange su se stesso, parla di binari morti, baratri, o al massimo di ultimi treni e piani inclinati. Da un po' di tempo, invece, la gente comincia a sentire che qualcosa si muove. Ed è un qualcosa che, una volta tanto, induce a sperare.

La città è cablata, la Ferriera è rientrata a regime, il San Marco cambia volto, c'è una Telital che in un attimo decuplica il suo giro d'affari, il teatro lirico riparte in gran pompa, il turismo cresce e va in controtendenza nazionale, la Barcolana attira migliaia di danzatori forestieri, la marina di Muggia ha già la coda di velisti in attesa. E poi il porto va un po' meglio, il Comune è entrato a regime, la municipalizzata è diventata una snella azienda Spa, arrivano i bus a trazione magnetica, mostre come Ebla attirano visitatori quasi come a Roma.

Di fronte a tutto questo, i triestini si dicono cose che non si son mai detti. Per esempio: «Non siamo poi così male». Oppure: «Chissà che qui non ci sia davvero un futuro». E' già un grande salto. Una statistica di appena tre anni fa rivela che la peggiore immagine di Trieste - un branco di sfaticati e parassiti - era coltivata non dai Friuli ma dai triestini stessi. Era il segno di un'autostima bassa, di un'identità debole.

Oggi la tendenza pare invertirsi, si avverte l'avvio di un circolo virtuoso. Grazie anche a uno sforzo d'immagine, gli eventi si traducono in notizia sulla stampa nazionale, rinforzano il senso di appartenenza locale, e le tre cose interagiscono positivamente fra loro. Racconta il sindaco Riccardo Ily: «Quattro anni fa ho trovato una città mortifica-

ta, pessimista, che si autocondannava all'isolamento. Oggi è diverso. Anche il rapporto col retroterra sta cambiando a vista d'occhio».

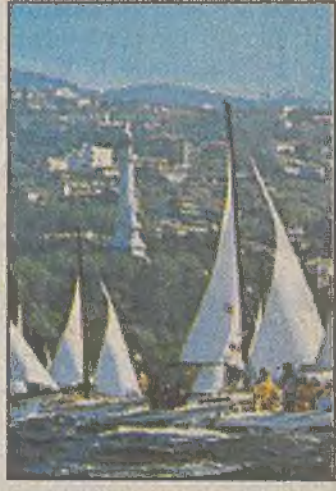
In questo sfondamento del muro, i ribaltoni a Est sembrano avere avuto un effetto liberatorio decisivo. E' impossibile non accorgersi che ai confini non c'è la guerra bestiale dei Balcani ma la stabilità di un Paese già compatibile con i parametri di Maastricht. Ed è impossibile non convenire che questa è una fortuna.

L'identità triestina trova altri agganci: meno trincee e frontiere, più spazi e traffici. Le memorie divise danno segni di unione: esuli e minoranza tentano approcci, la destra non ha più il "totem" dei confini e la sinistra supera il "tabù" delle foibe. Monumenti a un'imperatrice austriaca e a un poeta sloveno sono inaugurati nelle piazze del centro. Cose fino all'altro ieri impensabili.

Ci siamo scoperti circondati dagli steccati e ora vogliamo abbatterli. Incredibilmente, erano settant'anni che un sindaco triestino non andava a Udine. Oggi l'Illy va nel capoluogo friulano, e deve colmare una distanza che pare maggiore di quella con Praga. Erano trent'anni che il Municipio ignorava anche Lubiana e persino Capodistria. Anche questo diaframma è caduto.

Finalmente, Trieste si accorge anche di essere una città di mare. Le navi greche e turche sulle Rive, i tedeschi in attesa del traghetto, l'apertura dei cancelli portuali ai bus d'oltrefrontiera, le vele della Coppa d'Autunno: tutto sembra obbligarla a guardare la città più nordica del Mediterraneo a riassumere il ruolo che aveva smarrito e che il riassetto dell'Europa oggi sembra offrirle di nuovo.

La stessa proposta di riuso del Porto Vecchio assume, al di là dei contenuti, un alto valore identitario. Il 75 per cento dei triestini è d'accordo di ripensare quello spazio, e questa straordinaria, inedita unità d'intenti indica che la partita è più vasta di una semplice lottizzazione. E' il segno di un'inversione di tendenza. La gente comincia a immaginare una città diversa. Si accorge di avere smesso, forse per troppo tempo, di sognare.



Il presidente del Consiglio chiede la fiducia alle Camere convinto ormai di durare tutta la legislatura

Prodi: Governo fino al 2001

Ma con le 35 ore si acuisce lo scontro tra Confindustria e sindacato



ROMA La crisi di governo è ormai alle spalle e Prodi, nel chiedere ieri la fiducia della Camera e del Senato, ha invitato tutti a «riprendere con rapidità il cammino, perché il Paese lo merita». Il presidente del Consiglio è ottimista sul futuro del governo: è convinto che riuscirà ad arrivare al 2001, alla fine della legislatura. Con Bertinotti la pace è fatta. Al termine del discorso di Prodi, il segretario comunista gli ha stretto la mano ed i due si sono abbracciati e baciati. Oggi, dopo la replica di Prodi, prima la Camera e poi il Senato voteranno la fiducia che acquisterà un significato particolare per il governo perché la mozione

presentata dai capigruppo della maggioranza è stata sottoscritta anche dal Prc. Berlusconi ha commentato prevedendo giorni neri per il Paese, perché questo governo, condizionato dai comunisti, ha detto, non potrà fare nulla di buono. Il Polo ha intanto smentito di voler scendere in piazza contro la Finanziaria. Ha spostato il tiro: è stata annunciata una mobilitazione nazionale contro la «faziostà» della Rai. Ma il nodo caldo ora è la riduzione dell'orario di lavoro a 35 ore. Ieri è sceso in campo Romiti chiedendo a Prodi di rivedere l'intesa stilata col Prc. E oggi Confindustria, per risposta, decide se congelare o meno la trattativa sui contratti. Ma parte immediato il monito di Cgil, Cisl e Uil (che pure non amano l'intesa delle 35 ore): guai a tentare di far cadere il sindacato in ostaggio dell'accordo Governo-Rifondazione.

● A pagina 5
● Nelle pagine 2-3

Di Pietro si difende dall'accusa di aver firmato verbali di interrogatori ai quali non aveva assistito. E attacca

«Una condanna ucciderebbe Mani pulite»

MILANO «Se mi condannano, annullano tutta Mani pulite». Di Pietro ieri è tornato a Brescia per difendersi davanti al giudice per l'udienza preliminare dall'accusa di falso ideologico. E lo ha fatto sottolineando che quello del pm Di Martino è un processo contro tutta l'inchiesta milanese.

Di Pietro ha spiegato che il metodo degli interrogatori è stato sempre uguale, non solo per i sette interrogatori citati dal pm bresciano, ma per tutti i 3000 che ha fatto e di cui era a conoscenza l'intero pool di Mani pulite. Di Pietro si assume la responsabilità della sua metodologia e se verrà condannato per falso ideologico, dice che non farà appello. La condanna diventerà così irrevocabile e il giudice dovrà dichia-

rare la nullità di tutti gli interrogatori fatti da Mani pulite. Ma il pm Di Martino non è d'accordo su questo punto: «Si tratta di una forzatura. Io sono un grande estimatore di Mani pulite e non mi sogno di mettere sotto accusa quell'inchiesta. Questo processo riguarda sette casi specifici addebitabili a un solo pm: Di Pietro».

● A pagina 4



DICIOTTO MORTI



Sri Lanka, battaglia nella capitale

COLOMBO Diciotto morti e un centinaio di feriti, in gran parte turisti stranieri (nessuno italiano), costituiscono il bilancio di un attacco suicida effettuato da un gruppo di guerriglieri contro un albergo della capitale dello Sri Lanka. Ne è scaturita una lunga battaglia con la polizia.

● A pagina 8

Arrestato a Firenze il professor Jacchia, titolare della cattedra di ortopedia di Careggi

Il primario pedofilo agiva in corsia

IncurSIONI fino in sala operatoria per «allungare le mani»

FIRENZE Fino a ieri illustre chirurgo ortopedico del principale ospedale fiorentino, è stato arrestato col terribile marchio della pedofilia Gian Eugenio Jacchia, 65 anni, originario di Padova, primario della prima clinica ortopedica di Careggi e direttore dell'istituto della prima clinica ortopedica del centro traumatologico di Firenze: è accusato di violenza sessuale su minori con l'aggravante di aver commesso i reati abusando della sua qualifica di medico.

Le sue vittime sarebbero proprio alcuni dei tanti giovani pazienti che ricorrevano alle sue cure. Secondo i ragazzi, il professore cominciava gli approcci in corsia, poi invitava il prescelto al bar e quindi nel suo studio privato dove, dopo le offerte di cioccolatini e torrone, sarebbero avvenute le molestie. E' Telefonata rosa accusa Internet di mandare in rete foto di bimbi, rubate sulle spiagge e poi commercializzate. E' Telefonata rosa accusa Internet di mandare in rete foto di bimbi, rubate sulle spiagge e poi commercializzate.

Primo Piano
GUIDA
Sette giorni
della
L'EURO
in Italia
VITTORIA P
Quattro giorni
di vita
di lungo raggio
REPORTAGE
Il violatore
che intrattiene
i Carabinieri
Da domani
Donne
(non solo)
d'acciaio
IL PICCOLO
Governo a un passo dalla crisi
A SOLE 2000 LIRE

A New York sempre meno pazienti sul «lettino» e sempre più «adepti» del Prozac e altri farmaci antidepressivi

Effetto Woody Allen: psicanalisi in crisi

NEW YORK La «sindrome Woody Allen» divampa a New York: come il regista di «Manhattan», che nei suoi ultimi film ha snobbato la psicoanalisi, lezioni di newyorchesi stanno disertando in massa il lettino dell'analista. Freud alle ortiche: fino a pochi anni fa New York era la Mecca laica della «religione secolare» d'America predicata dagli apostoli del pensatore austriaco. Oggi non è più così. Sotto la pressione delle assicurazioni mediche che pagano sempre meno volentieri le cure psicoanalitiche, molti newyorchesi hanno imboccato la scorciatoia: giù dal lettino del terapeuta e via con il Prozac e gli altri farmaci antidepressivi che promettono a breve scadenza il miraggio della felicità.



La rivista «New York» ha sbattuto in copertina la crisi: «Oh no - dice una bella rossa mentre da una poltrona un analista barbuto la guarda corrucciato - il mio terapeuta è più depressivo di me». Ci sono tutte le ragioni per esserlo, stando a un sondaggio della American Psychological Asso-

ciation: nel 1985 un analista vedeva in media tre pazienti tre volte alla settimana, il triplo rispetto a oggi. «Negli anni '40 la psicoanalisi permeava la cultura: non potevi guardare un cetriolo senza essere accusato di istinti omosessuali. Oggi non è più così», ha commentato Edgar Levenson del William Alanson White Institute, uno dei templi mondiali dell'insegnamento della psicoanalisi. Tra i vip ne ha preso atto per primo Woody Allen: «Non serve più: bisogna cercare il senso della vita dentro di noi», ha proclamato qualche mese fa il regista presentando a Venezia «Deconstructing Harry», dopo aver dato all'analista un posto d'onore per vent'anni nel cast dei suoi film.

DOPO IL GRANDE SUCCESSO
dei 6 compact Pioneer dedicati a Trieste,
la RECORD annuncia l'uscita di
UN NUOVO CD
VOSE DE TRIESTE AUSTRIACA
contenente vecchie incisioni degli inizi del secolo.
Finalmente potrete sentir cantare le autentiche sessolote,
i militari triestini austro-ungarici, i pescatori, ecc.,
nonché suonare le bande austriache, e... persino udire
la voce di FRANCESCO GIUSEPPE!
Il CD è in vendita da
RECORD • via A. Diaz 19 - TRIESTE
tel. (040) 304669
nei migliori negozi di dischi e nelle librerie

in tutto il Nord Italia
prestiti
personali
Dipendenti, Autonomi, Pensionati,
Casalinghe e Agricoltori
anche per Dipendenti che hanno avuto disguidi
Il prestito che volete,
senza muovervi da casa,
chiedetelo al...
Chiamate subito e scegliete il prestito che volete:
"da 3 a 15 milioni"
anche con firma singola
lo riceverai entro 24 ore.
Il prestito è rimborsabile con bollettini postali.
Numero Verde
167-266486
La telefonata è gratuita.
Orario continuato
dal Lunedì al Sabato
dalle 8.30 alle 20.00
mutui
liquidità
fino a 100
milioni
FORUS SpA
FINANZIAMENTI IN 1 ORA
Direzione Generale: Milano

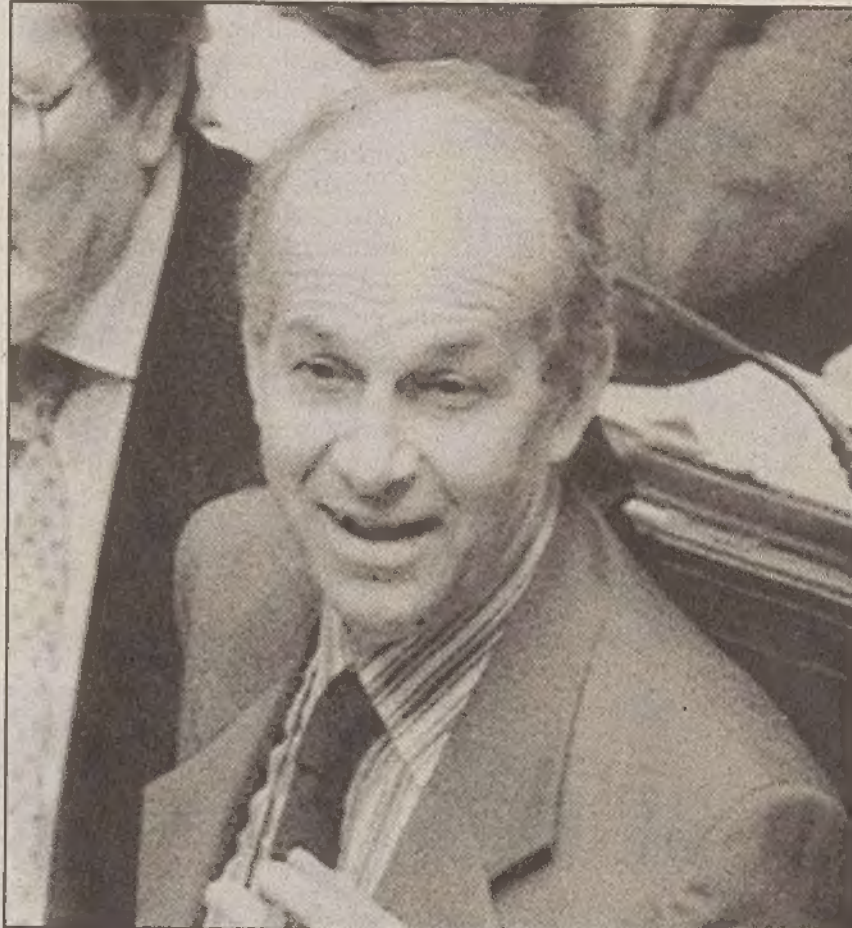
Il presidente del Consiglio ha chiesto la fiducia alla Camera e al Senato. La mozione è sottoscritta da Ulivo e Rifondazione

Prodi: ha vinto la nostra Repubblica

Il premier: non ho pensato neanche per un momento a schieramenti variabili

Apprezzamento per il ruolo svolto da Scalfaro. Il numero uno del Governo è convinto di arrivare al 2001, alla fine della legislatura

ROMA La crisi di governo è ormai alle spalle e Romano Prodi, nel chiedere ieri la fiducia della Camera e del Senato, ha invitato tutti a «riprescindere con rapidità il cammino perché il nostro paese lo merita». «Occorre pedalare un po' di più», ha affermato, per approvare in tempo la legge finanziaria. Il presidente del Consiglio è però ottimista sul futuro del governo: è convinto che riuscirà ad arrivare al 2001, alla fine della legislatura. Con Bertinotti la pace è fatta. Al termine del discorso di Prodi, il segretario comunista gli ha stretto la mano ed i due uo-



«Sconfitto il partito delle elezioni, escluso l'ingresso al governo»

ROMA La fine della crisi è tutta in quell'abbraccio, un po' plateale e coreografico, tra Fausto Bertinotti, sceso giù di corsa dal suo banco parlamentare e Romano Prodi che ha appena finito di parlare. Una pace ad uso di telecamere e fotografi per sancire l'inizio del Governo parte seconda e sottolineare che ora l'esecutivo davvero è più forte con Rifondazione maggiormente e organicamente impegnata a sostenere le scelte del centro-sinistra.

«Un discorso leale - spiegherà subito dopo il leader di Rifondazione per giustifi-

care il suo entusiasmo - pienamente in linea con lo spirito della nostra intesa. E ora andiamo avanti».

Ma prima dell'abbraccio, a fotografare in maniera compiuta il deciso cambio di clima tra Rifondazione e Ulivo, c'erano stati i lunghi

sottoscritti anche da Rifondazione comunista. Un notevole passo avanti rispetto alla prima fiducia concessa al governo Prodi nel maggio '96, quando la mozione, votata anche dai comunisti, portava le firme solo dei gruppi parlamentari dell'Ulivo.

La maggioranza, ha affermato Prodi nel discorso alla Camera, ora si presenta «cosa e può assicurare meglio la stabilità del Paese». Il presidente del Consiglio ha riba-

dato che il contrasto tra governo e Rifondazione si è concluso senza vincitori né vinti, ma «con la vittoria della Repubblica italiana». Il presidente del Consiglio ha riscosso un primo applauso dei deputati della maggioranza quando ha assicurato che il governo «mai, neppure per un momento» ha pensato che si potesse continuare a governare «ricorrendo a schieramenti variabili, ad accordi provvisori, a soluzioni ponte o di breve periodo». Il grande risultato di questa crisi, ha aggiunto Prodi, è stato quello di dimostrare che il bipolarismo è ormai entrato nelle abitudini e nel costume politico del Paese. Nella soluzione della crisi, secondo Prodi, senz'altro ha influito il peso dell'opinione pubblica, perché gli italiani

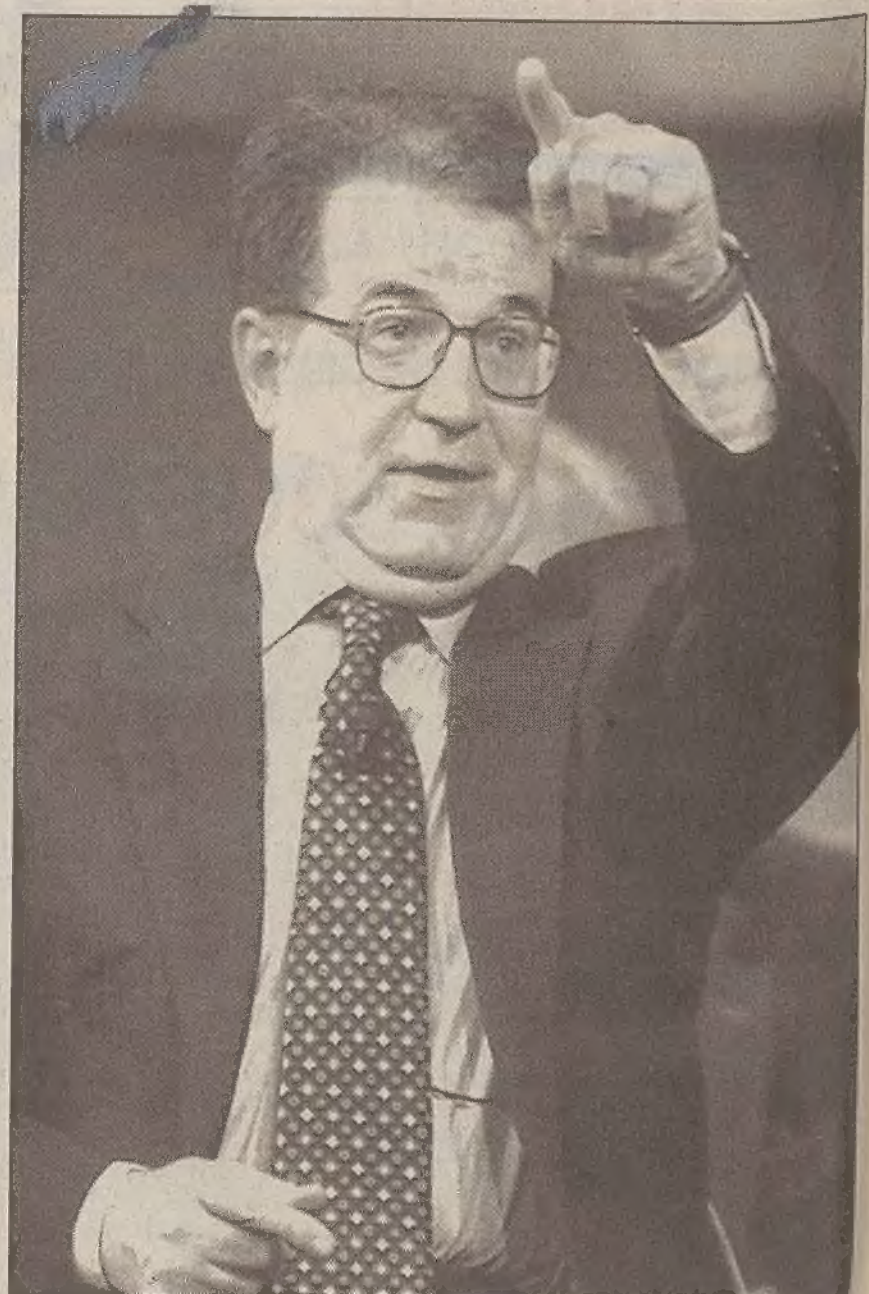
hanno fatto capire «che non avrebbero perdonato chi avesse fatto mancare l'obiettivo Europa». Ha aggiunto un ringraziamento a Scalfaro per il ruolo svolto.

Prodi ha replicato alle critiche del Polo per la riduzione dell'orario di lavoro. Questo punto, ha affermato, faceva già parte del programma dell'Ulivo.

Alla Confindustria ha invece ricordato che la riduzione dell'orario a 35 ore potrà svilupparsi «grazie alla concertazione sociale». Ed ora al lavoro per la Finanziaria. Rifondazione, ha confermato Prodi, si è impegnata ad approvare la legge Finanziaria che sarà modificata solo per ridurre di 500 miliardi le spese grazie all'incremento delle entrate derivanti dalla lotta all'evasione fisca-

le. In cambio il governo si impegna ad anticipare l'avvio della riforma delle pensioni salvaguardando le categorie operaie ed «equivalenti».

Il dibattito alla Camera si è svolto senza una particolare tensione. Molti banchi erano vuoti sia nei settori della maggioranza che dell'opposizione. In aula non è intervenuto nessun segretario di partito. Dopo il discorso di Prodi, Silvio Berlusconi ha commentato prevedendo giorni neri per il Paese perché questo governo è condizionato dai comunisti. Il Polo ha intanto smentito di voler scendere in piazza contro la finanziaria. Ha spostato il tiro: è stata annunciata una mobilitazione nazionale contro la «fazziosità» della Rai.



Il leader di Rifondazione ha spiegato il suo entusiasmo nel discorso leale del temporaneo avversario

Romano e Fausto: un abbraccio per le telecamere

Governo). E c'erano state le amabili chiacchiere tra Fausto Bertinotti e Romano Prodi subito prima dell'intervento del presidente del Consiglio, tutt'altri toni rispetto agli attacchi e agli insulti della scorsa settimana.

Ma soprattutto questa volta, a differenza di quanto avvenuto un anno e mezzo fa quando partì l'esperienza governativa dell'Ulivo, Rifondazione ha firmato la mozione di fiducia a sostegno del Governo. La volta precedente si era limitata a votare una mozione presentata dalle forze dell'

Ulivo. Un segnale che nell'Ulivo c'è chi interpreta come un maggior coinvolgimento dei comunisti nella maggioranza. In attesa di un ingresso vero e proprio nel Governo. Prospettiva che Bertinotti continua però a rifiutare. Ammettendo però che questo gesto «rappresenta un rafforzamento della maggioranza». Con la firma del documento infatti «abbiamo messo da parte per sempre due opposte posizioni come la marginalizzazione nostra dalla maggioranza e l'ingresso nel Governo».

Sulla possibilità che il

patto di collaborazione possa essere rinnovato Bertinotti non fa scommesse. «E una speranza, ma lo valuteremo passo dopo passo. Quel che è sicuro che oggi il partito delle elezioni è decisamente indebolito».

Anche le polemiche della Confindustria sulle 35 ore mettono di buon umore Bertinotti: «Credo che gli industriali siano decisamente male abituati in fatto di orari di lavoro». Tanto che se deve indicare chi ha maggiori meriti nel superamento della crisi il leader di Rifondazione non ha dubbi: «Direi il Presidente francese Jospin».

HANNO DETTO Fo: nella politica manca la serietà del comico

FRANCOFORTE Per il premio Nobel Dario Fo le crisi della coalizione di sinistra al Governo non sono generate da improvvisazione, arte che necessita di una grande perizia teatrale, né sono una farsa, sembrano piuttosto obbedire a un copione già scritta. Parlando a Francoforte Dario Fo ha detto che «esiste una sola sinistra, quella del partito comunista e di quello socialdemocratico». Dario Fo ha rifiutato anche per il leader della Lega Nord Bossi la qualifica di comico. Bossi «ha chiesto cose e trasformazioni giuste, solo che le esprime con teatralità un po' farsesca, gli manca la serietà che un comico deve avere».

Bruno Vespa con la crisi cambia il titolo del suo libro e annuncia che lo aggiornerà fino alla pubblicazione

ROMA La crisi di governo ha fatto cambiare a Bruno Vespa il titolo e sottotitolo del suo nuovo libro che da «Il Patto. La pace inquietata tra destra e sinistra» è diventato «La Sfida. Dal patto alla crisi. E oltre». Il volume, che sarà in libreria il 28 ottobre, si arricchisce anche di un nuovo capitolo che si aggiunge ai 15 previsti. «Il libro - dice Vespa - parte con la crisi di Governo. Seguono capitoli sulle due sinistre, la Bicamerale, il confronto a distanza fra D'Alema e Bertinotti, la politica, Di Pietro e quattro partiti esclusivamente giudiziarie con alcune cose inedite». «Si tratta - continua Vespa - di un romanzo della politica nel quale ho provato a far capire la genesi di quello che è successo. Da maggio ho parlato con più di 150 persone. Continuerò ad aggiornarlo fino al 22-23 ottobre quando andrà in stampa».

Secondo Datamedia le baruffe in Parlamento e fuori hanno fatto decollare l'Ulivo e penalizzato il Prc

ROMA Non sembrerebbe aver fatto bene la crisi di governo al partito di Rifondazione. Da un sondaggio Datamedia effettuato prima, durante e dopo la crisi, risulta che l'Ulivo il 1 ottobre avrebbe totalizzato il 28,9 per cento dei suffragi e Prc il 14,9 contro il 42,4 del Polo e il 9,5 della Lega. Il 10 ottobre, in piena crisi, l'Ulivo balzava al 36,9 e Prc calava all'11,6, mentre il Polo scendeva al 40,4 e la Lega al 6,6. Infine, il 14 ottobre, giorno di ricomposizione della maggioranza, l'Ulivo poteva contare sul 36,7 per cento, contro l'8,5 del Prc, il 41,9 al Polo e il 7 alla Lega.

Il sindacato padano sfilerà in mutande a Torino per protestare contro la legge finanziaria

TORINO Il sindacato padano sfilerà in mutande in un corteo contro la Finanziaria che si svolgerà a Torino domani. Gli aderenti al Sin.Pa indosseranno slip e boxer «per bloccare sul nascere - come ha spiegato il segretario piemontese del Sin.Pa, Luciano Nocera - chiunque voglia accusarci di atti osceni in luogo pubblico». Il corteo partirà alle 10 dalla centrale piazza Arbarello e proseguirà per via Cernaia terminando in piazza Carignano dove si terranno i comizi.

Per ora i leader del centro-destra hanno deciso di non protestare in piazza contro i contenuti dei conti dello Stato

Il Polo si consola manifestando contro la Rai

Berlusconi: «Un esecutivo rosso shocking» - Fini punta a emendare la manovra

IL CASO

Ancora braccio di ferro con Storace
Bufera sulla Tv pubblica, le forze politiche insorgono e Siciliano si difende

ROMA Bufera sulla Rai. Il Polo chiederà un dibattito sulla sua «fazziosità». Rifondazione vuole l'intervento del Garante. Del Turco osserva che la commissione Antimafia non ha spazi.

Il presidente della Rai Enzo Siciliano ha da parte sua chiesto all'ufficio di presidenza della commissione di vigilanza se è possibile «che il presidente della commissione possa rivolgersi direttamente alle strutture aziendali» senza passare per la presidenza. La richiesta di chiarimento su questo punto è stata presentata ieri sera nel corso dell'audizione sull'attuazione dell'atto di indirizzo sul pluralismo, iniziata il giorno prima e sospesa tra le polemiche dopo un lungo elenco di domande presentate dal presidente Storace.

«Vorrei innanzitutto dire - ha detto Siciliano - che sono sempre venuto con il fermo proposito di rispondere alle richieste. Dai verbali si desume con chiarezza che ho risposto con precisione e con deferenza dovuta al Parlamento. Non mi è mai accaduto di usare, nel rivolgermi a voi, espressioni di cortesia ostacolanti come ad altri accaduto, che stanno a segnare oggettivamente una se-

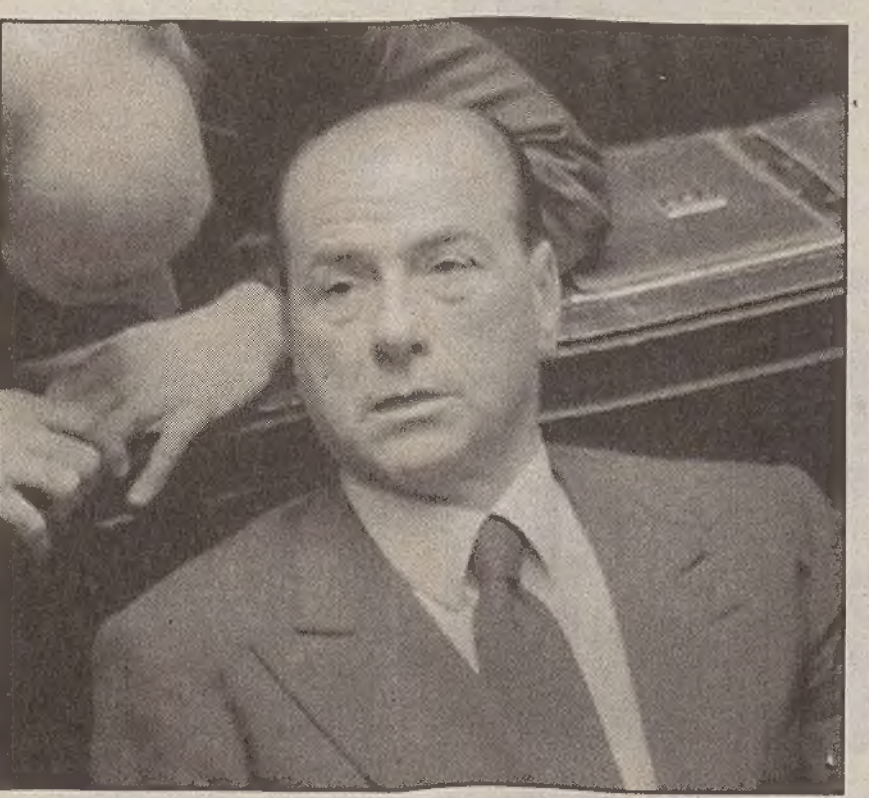
paratezza incolmabile e conflittuale tra chi domanda e chi risponde». Siciliano è poi tornato sul tema della lettera scritta ai presidenti delle Camere: «Se ho posto domande di chiarimento sia ai presidenti, sia a tutta la commissione, l'ho fatto per conoscere con precisione i termini nei quali correttamente mi dovevo, e mi devo, comportare nei confronti di alcune richieste che mi sono arrivate dal presidente Storace».

«Nessuna ostilità - ha aggiunto Siciliano - si trattava di puro desiderio di capire, del resto assecondato anche da alcuni interventi che ho ascoltato in quest'aula. Così come mi piacerebbe sapere, e capire, dall'ufficio di presidenza, se è possibile, non credo, che il presidente della commissione possa rivolgersi direttamente alle strutture aziendali per iscritto, inviando solo per conoscenza, in un secondo tempo, tali richieste al presidente e al direttore generale della Rai. Non voglio fare polemiche, ma attenermi con rigore a quanto la commissione deciderà, nei tempi con cui riterrà opportuno decidere». In merito agli indirizzi sul pluralismo, Siciliano ha confermato che la Rai ha rispettato le indicazioni della commissione.

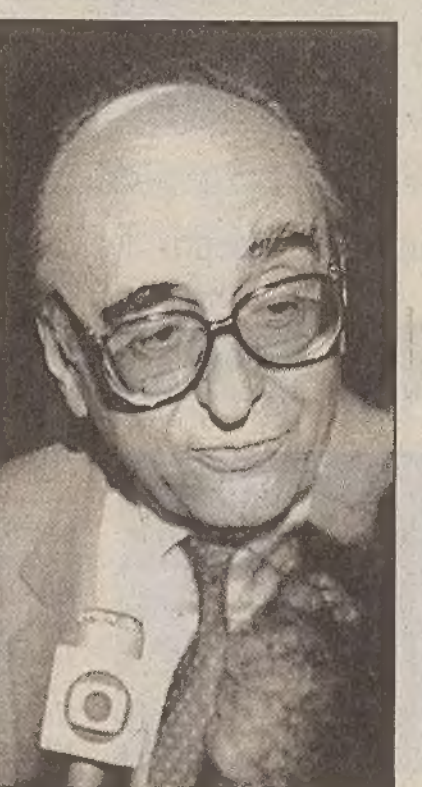


ROMA Il Polo non mostrerà i muscoli contro la Finanziaria. O, almeno, non lo farà con una mobilitazione di piazza. La manifestazione antifisco nella prima settimana di novembre di cui si era parlato l'altra sera nella riunione dei direttivi dei gruppi parlamentari è una proposta che non decolla, almeno per ora. Silvio Berlusconi ha detto ieri che l'iniziativa non è stata ancora decisa: «Sentiamo cosa avrà da dirci Prodi, quale sarà la soluzione formale della crisi, come sarà la Finanziaria e poi svilupperemo la nostra opposizione». Comunque, si deciderà nelle «sedi appropriate», ha aggiunto, assicurando che sta lavorando all'organizzazione di Forza Italia e che consegnerà al Paese «un movimento politico che non avrà pari».

Il leader del Polo preferisce, nel giorno della ricomposizione in Parlamento della rottura tra Prodi e Bertinotti, attaccare il governo «rosso shocking» che «non fa prevedere nulla di buono», sempre più schiacciato



verso sinistra, con un «Dna preciso», che è quello «preso da Mosca». Contro la manovra di Prodi, fatta con «artifici» e spostamenti di cifre,



una piena disponibilità a spiegare le ultime convulse giornate, le battute con i colleghi del Pds e con Ciampi. Nerio Nesi, responsabile economico di Rifondazione e tra i più attivi mediatori tra Bertinotti e Prodi, vede la ricucitura dello

strappo a sinistra come la fine di un incubo personale e il sollievo per lo scampato pericolo che l'ha dipinto in volto.

E in questa intervista delinea tutta la propria soddisfazione e tutto il suo entusiasmo per la svolta nei rapporti con l'Ulivo, che ha rinsaldato i legami con il Prc.

Cosa poteva succedere se si andava avanti? «Niente di buono per nessuno. Andare allo scontro definitivo e alle urne sarebbe stato un disastro per il Paese».

E anche per Rifondazione.

I leader del Polo nel vertice dopo il discorso del presidente del Consiglio hanno deciso, tra le contromosse, una campagna contro la «fazziosità» della Rai. E una dura opposizione, fino all'ostruzionismo, contro la riforma del sistema radiotelevisivo che, tra qualche giorno sarà all'esame del Senato.

Durissime le critiche all'informazione della tv pubblica durante la crisi. «Per cinque giorni la Rai ha trasformato l'Italia in una specie di Cuba mediterranea parteggiando apertamente per il leader Massimo contro il rinnegato Bertinotti ed ignorando quella metà di italiani che non si riconosce né in D'Alema né in Bertinotti». «Altro che conflitto di interessi - commenta Berlusconi - a noi resta solo Fedele, come l'ultimo dei mohicani».

Gianfranco Fini è il più perplesso sulla popolarità di una manifestazione contro la Finanziaria, e preferisce puntare sulla battaglia degli emendamenti in Parlamento.

Il responsabile economico del Prc è stato tra i più attivi mediatori nelle giornate dello stallo

Nesi: ha vinto il popolo della sinistra

«Certamente anche il nostro partito come tutta la sinistra non ne sarebbe uscito bene».

Secondo un sondaggio di Datamedia da giovedì a oggi Rifondazione avrebbe perso quasi il 6,5 per cento dei voti passando dal 15 all'8,5 per cento.

«Mi pare irrealistico credere che avessimo raddoppiato i suffragi dalle ultime politiche. Ma credo altrettanto improbabile una perdita secca in così pochi giorni. In ogni caso abbiamo davanti un anno di collaborazione con il Governo per recuperare».

Quindi lei esclude che dietro il vostro ripensamento ci sia stata la rivolta della base comunista.

«Non escludo affatto che anche la volontà espressa dal popolo della sinistra, quello di Rifondazione ma anche dei Pds che vedeva con grande disagio una crisi di Governo e soprattutto le elezioni, si sia sentita. Su un punto sono assolutamente d'accordo con Prodi: per la prima volta il popolo italiano ha avuto un peso importante nello svolgi-

mento di una crisi politica».

Ora quindi è tutta discesa.

«Assolutamente no. Certo però che il patto di consultazione stabilito con il Governo rende tutto più agevole».

E questo lo è andato a dire al ministro del Tesoro Carlo Azeglio Ciampi.

L'ho incontrato alla fine dell'intervento di Prodi, eravamo tutti e due soddisfatti e abbiamo brindato al futuro della collaborazione. Con una spremuta d'arancia».

Il presidente della Fiat critica senza mezzi termini la «concessione» sulla riduzione dell'orario di lavoro del governo a Bertinotti

L'allarme di Romiti: lavoro più caro del '12 p.c.

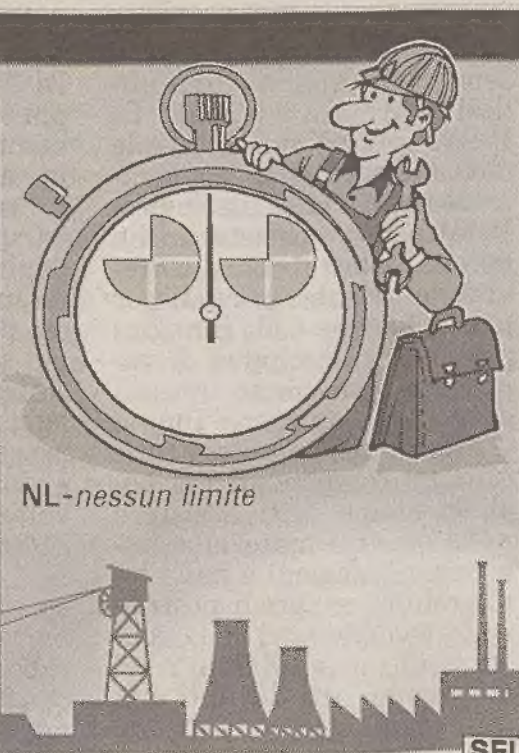
E oggi l'Assolombarda decide se disdettare, come aveva minacciato Fossa, i contratti aziendali

ROMA Gli industriali alzano la voce contro la notizia del disegno di legge che, sulla base della concertazione fra le parti, porterà alla riduzione dell'orario di lavoro nel 2001. Oggi all'Assolombarda il mondo dell'impresa deciderà se annullare davvero i contratti, come aveva minacciato martedì sera il presidente della Confindustria Giorgio Fossa, e se partecipare o meno alla concertazione trilaterale. Ma intanto ieri sera è scesa in campo apertamente la stessa Fiat. Il numero uno del Lingotto Cesare Romiti ha in pratica invitato il presidente del Consiglio Romano Prodi a rivedere l'intesa tra governo e Rifondazione sulle 35 ore sottolineando il rischio di un aumento del 10-12 per cento del costo del lavoro. Il presidente dell'Ifil Umberto Agnelli ha ricordato invece la necessità di lavorare di più, e non di meno, e ha aggiunto che «ognuno usa le armi che ha».

Rifondazione accusa gli industriali di essere «troppo abituati, da anni, a incorporare unilateralmente nelle imprese tutti gli incrementi di ricchezza e produttività». I sindacati, che pure sono perplessi di fronte all'accordo sulle 35 ore e sono pronti a difendere il loro ruolo primario nella concertazione, rimandano al mittente le minacce della Confindustria: «sbaglia a paventare la messa in discussione dei contratti», dice il segretario della Cgil Sergio Cofferati che pensa ai 750 mila lavoratori che già da quest'anno pagherebbero le

L'orario di lavoro in Europa

	Medio (1996)	Massimo
Austria	40	40
Belgio	38,3	40
Danimarca	38,7	NL
Finlandia	38,7	40
Francia	38,8	39
Germania	39,7	48
Gran Bretagna	43	NL
Grecia	40	40
Irlanda	40,4	48
Italia	38,6	40
Lussemburgo	39,5	40
Olanda	39,4	48
Portogallo	41,2	44
Spagna	40,6	-
Svezia	40	40
Media UE	40,3	-



NL-nessun limite

conseguenze del ventilato blocco. Anche i colleghi di Cisl e Uil sono d'accordo. E se da Sergio D'Antoni viene l'invito alle imprese a non «percorrere la via del dispetto, che tanto non paga», da Pietro Larizza, preoccupato per i rischi occupazionali e per il possibile acu-

tizzarsi del conflitto in fabbrica, arriva il monito: «non ci faremo intimidire».

Macché, non c'è l'abbiamo con voi, il nostro conflitto è con la maggioranza, cerca di spiegare il direttore generale della Confindustria Innocenzo Cipolletta. Ribatte il ministro dell'

Industria Pierluigi Bersani: «Se rimanete su questa linea, volenti o nolenti uno scontro con il sindacato lo aprite comunque». Bisogna dire che dal governo, a partire dal presidente Prodi, si moltiplicano i messaggi affinché Confindustria rifletta e capisca. Nessuno lo dirà mai, ma a sentire le dichiarazioni del capo del governo, del ministro del Lavoro Tiziano Treu, del sottosegretario al Tesoro Giorgio Napolitano, del sottosegretario alla presidenza Enrico Micheli, del leader del Ppi Franco Marini, si ha la sensazione che il governo inviti a leggere tra le righe, a capire che l'accordo di cui si parla è essenzialmente politico. Per il merito, saranno le parti a decidere: come dice Prodi, «senza mettere a pregiudizio la capacità produttiva e le relazioni industriali del Paese».

Piccole e medie industrie: a rischio la competitività

ROMA «L'accordo sulla settimana lavorativa di 35 ore per legge costituisce un gravissimo danno soprattutto per le piccole e medie imprese italiane, per le quali, proprio a causa delle ridotte dimensioni, l'incremento del costo del lavoro sarebbe assai superiore a quel 10 per cento indicato mediamente da Confindustria». Lo ha dichiarato Edda Carignani, presidente dell'Aida, l'associazione delle imprenditrici che rappresenta circa 2 mila aziende di 50 mila miliardi di fatturato annuo: «Caricare ulteriori forti incrementi del costo del lavoro significa togliere competitività e mercati ai nostri prodotti».

L'ITALIA E LA RIPRESA

In agosto per il terzo mese consecutivo (rispetto a luglio più 0,5 per cento)

Cresce la produzione industriale

ROMA Per il terzo mese consecutivo cresce la produzione industriale. In agosto è aumentata dello 0,5 per cento su luglio, e dello 0,8 su agosto del '96. I dati, diffusi ieri dall'Istat, indicano anche che nei primi otto mesi dell'anno l'indice della produzione industriale è risultato superiore dello 0,3 per cento rispetto allo stesso periodo del '96. La produzione media giornaliera (i giorni lavorativi sono stati 20 in agosto '97 e 21 lo stesso mese dell'anno scorso) ha registrato un aumento tendenziale del 4,2. L'indice della produzione media giornaliera (destagionalizzato) ha segnato invece un aumento congiunturale dello 0,5 rispetto a luglio.

Osservano con tranquillità la conferma della ripresa i ministri dell'Industria Pierluigi Bersani, del Tesoro Carlo Azeglio Ciampi, e il sottosegretario alla presidenza del Consiglio Enrico Micheli. Bersani in particolare aggiunge che la ripresa va ora utilizzata per accelerare le politiche strutturali. «Mi pare chiaro», spiega, «che siamo in presenza di una ripresa, pur con delle oscillazioni e non pienamente dispiaciuta in tutti i settori; una volta utilizzata al meglio, questo rilan-

cio permetterà l'aumento degli investimenti che dovranno andare anche alle piccole e medie imprese. Insomma, dovremo avere un '98 più tranquillo».

Tuttavia, è proprio il differente atteggiamento della ripresa («moderata», secondo la Confindustria) nelle diverse aree del Paese

notano inoltre che il costo del denaro è ancora alto e che dovrebbe scendere.

Gli indici della produzione per destinazione economica presentano rispetto ad agosto '96 un aumento del 2,6 per cento per il comparto dei beni intermedi, dello 0,7 per i beni di consumo e una diminuzione

zioni dell'1,7 dei beni durevoli e dello 0,5 dei beni non durevoli. La variazione negativa della produzione di beni di investimento è ancora il risultato della rottamazione: infatti c'è un +20 per cento per i mezzi di trasporto. Nel periodo gennaio-agosto del '97 rispetto allo stesso periodo del '96 è stato segnato un aumento dell'1,8 per cento per i beni di consumo, dell'1,1 per i beni intermedi, una diminuzione del 5,1 per i beni di investimento.

Per quanto riguarda le attività economiche: mezzi di trasporto +32,5; industrie petrolifere (+8,4); gomma e materie plastiche +7,2; carta, prodotti in carta, stampa ed editoria +6,5; industrie tessili e abbigliamento +6,1. Risultati negativi per macchine elettriche, apparecchiature elettriche ed ottiche (-16,7 per cento); legno e prodotti in legno (-15 per cento); industrie conciarie e delle calzature (-8,4). Nei primi otto mesi carta, stampa ed editoria (+9); mezzi di trasporto (+6,5); industrie petrolifere (+5,6). In calo macchine elettriche e apparecchiature elettriche ed ottiche (-6); legno e prodotti in legno (-3,8); industrie conciarie e delle calzature (-3,4).



se e nei differenti settori di produzione ad allarmare i sindacati. Cgil Cisl e Uil temono che se il fenomeno non sarà governato, il divario tra nord e sud aumenterà; le tre centrali

ne dell'8,2 per i beni di investimento. In particolare, l'aumento della produzione dei beni di consumo deriva da un incremento del 3,4 per cento dei beni semidurevoli e da diminu-

GLI ESPERTI E LA CRISI Intervista all'amministratore delegato di Electrolux-Zanussi, Luigi de Puppis

«Le 35 ore faranno emigrare le imprese»

«Ci troviamo davanti - afferma - a una soluzione da economia pianificata»

Lavoro
Ma Mancino è ottimista:
«Impariamo dalla Francia»

ROMA Il «modello francese» per la riduzione dell'orario di lavoro deve essere esportato gradualmente in tutta l'Europa. E' questa, in sintesi, l'opinione di Nicola Mancino, che ha risposto ad una domanda dei giornalisti a conclusione di un convegno. «Come è pensabile - si è domandato il presidente del Senato - che le organizzazioni sindacali in Italia, in Germania e in altri Paesi dell'Europa occidentale non tengano conto che in uno Stato così importante come è la Francia si è avviato un processo di riduzione dell'orario di lavoro?».

Mancino, che ha confermato di essere favorevole alla riduzione ben prima dell'accordo intercorso tra Ulivo e Prodi, ha escluso che la questione possa essere definita con una legge che vincoli tutte le aziende. A suo avviso si deve invece operare con una «norma-quadro» la quale si inviterebbe le parti sociali a guardare caso per caso le possibilità di un orario meno gravoso. Per Mancino, in ogni caso, «si è aperto un processo che avrà inevitabilmente ripercussioni in tutta Europa».

Identico, a suo avviso, il metodo di «concertazione» che deve essere adottato per la riforma dello Stato sociale: «Senza concertazione non otterremo - ha detto - nessun risultato».

«Per entrare in Europa bisogna eliminare le inefficienze del sistema e una pressione fiscale eccessiva sulle aziende»

TRIESTE «Una soluzione da economia pianificata», l'amministratore delegato di Electrolux-Zanussi, Luigi de Puppis, commenta in questo modo l'accordo sulla riduzione dell'orario di lavoro a 35 ore. Un giudizio netto. Senza assunzioni. Per entrare in Europa bisogna «eliminare le inefficienze del sistema». E inoltre «una pressione fiscale eccessiva sulle imprese, molto al di sopra della media europea, rischia di frenare lo sviluppo». Sottoposte a questo trattamento le aziende - dice de Puppis - possono essere tentate di trasferirsi in altri Paesi «molto più ospitali». E poi il paradosso Bertinotti: «Nel periodo della crisi è riuscito anche a bloccare i consumi».

L'accordo Ulivo-Rifondazione ha innescato forti polemiche, da parte della Confindustria, sulla riduzione dell'orario di lavoro a 35 ore settimanali. Cosa ne pensa?

Le 35 ore imposte per legge rappresentano un errore sotto il profilo economico ed un grave esproprio di competenze per le parti sociali, attori naturali di una libera contrattazione. E' una soluzione da economia pianificata. Se era già difficile restare in Europa con tutte le inefficienze e rigidità del Sistema Italia, ora la situazione è ancora più grave. Un aggravio di costi stimabile fra il 10 e il 15 per cento, oltre alla difficoltà applicativa tecnica del provvedimento, non può che spingere le imprese verso le già forti tentazioni di delocalizzare le fabbriche in vicini Paesi molto più ospitali sotto il profilo della convenienza del lavoro e del trattamento fiscale.

Quali sarebbero le conseguenze in Electrolux-Zanussi?

In Electrolux-Zanussi la riduzione dell'orario di lavoro è già una realtà negli stabilimenti ove già è possibile. Abbiamo riversato sui dipendenti i vantaggi derivanti dai più avanzati interventi tecnologici e organizzativi consentendo addirittura di lavorare 34,5 ore medie alla settimana nella fabbrica di Mel, ma ottenendo in cambio flessibilità e un incremento dell'utilizzo degli impianti, uniche condizioni con le quali si può trattare in casi specifici la riduzione dell'orario di lavoro. In un momento in cui si parla tanto di flessibilità è assurdo mettere muri invalicabili per ingessare il mercato e le aziende. E un prezzo troppo alto pagato per risolvere la crisi.

Il provvedimento entrerebbe in vigore nel 2001

Sarebbe come dire: prima entriamo in Europa e facciamo la parte del Paese virtuoso. Poi, ottenuto questo risultato, prendiamo decisioni che danneggiano l'economia e le imprese. Mi sembra che tutto questo non abbia senso.

Ma in Europa ci stiamo entrando con risultati concreti.

Certo, se guardiamo i parametri economici abbiamo fatto passi da gigante. Ma restano le inefficienze e la rigidità dell'intero sistema.

Difendere le pensioni d'anzianità vuol dire difendere le fasce più deboli?

Non è possibile generalizzare. Mi aspetto che in questa finanziaria ci sia un'adeguata attenzione alla protezione delle fasce sociali più deboli. Ma non dobbiamo confondere i deboli con i furbi. In alcuni casi, quando la vita lavorativa di un individuo è stata

stressante e usurante, una pensione anticipata è accettabile. Ma detto questo il governo Prodi deve riuscire a varare una finanziaria sufficiente per entrare in Europa. Se così non fosse allora ci troveremmo di fronte ad un pasticcio totale. Tutti gli sforzi e i sacrifici fatti fino ad ora sarebbero vanificati.

Anche da parte delle imprese?

La pressione fiscale sulle nostre imprese è insostenibile. Le aziende devono essere lasciate libere di competere sul mercato. E invece la media della pressione fiscale in Europa non supera il 35 per cento mentre in Italia siamo al 70 per cento. Questo significa distruggere la nostra economia. Non abbiamo bisogno di ulteriori aggravii. Bisogna invece risparmiare sulle spese. L'occupazione si sostiene consentendo alle aziende di essere competitive.

C'è anche una stretta monetaria annunciata. Dopo le recenti mosse



«Il paradosso di Bertinotti: nel periodo dello strappo è riuscito anche a bloccare i consumi»

Ci sono sintomi di ripresa?

La ripresa c'è già. Si tratta soltanto di consolidarla. Ma viviamo in un clima di grande incertezza ed emotività. In tutto il periodo della crisi di governo, nel mese di ottobre, le vendite si sono fermate all'improvviso dopo tre mesi di buona crescita. Bertinotti è riuscito anche a bloccare i consumi. Ogni manovra del governo si riflette direttamente sul portafoglio dei cittadini.

E l'occupazione?

I posti di lavoro non si creano per decreto ma attraverso le leggi economiche.

La Borsa, di fronte alla crisi, ha reagito male ma senza farne poi un dramma.

In realtà il mondo finanziario non si aspettava un esito traumatico della crisi. Tutti si aspettavano che Bertinotti ad un certo punto facesse marcia indietro. E infatti, alla resa dei conti, hanno avuto ragione.

Piercarlo Fumanò

DIETRO LE QUINTE

Una confidenza al sottosegretario Micheli

Bassanini: «Cofferati è preoccupato»

ROMA I termini dell'accordo con Rifondazione comunista che prevede anche la riduzione dell'orario di lavoro a partire dal 2001 restano sempre al centro dell'attenzione ed è aperto il dibattito tra le parti sociali e con l'esecutivo. Lo testimoniano, oltre alle dichiarazioni formali, anche episodi colti al volo dai cronisti.

Al termine della seduta di ieri sera alla Camera, infatti, il ministro della Funzione pubblica Franco Bassanini ha scambiato alcune battute con il sottosegretario alla Presidenza



del Consiglio Enrico Micheli.

Gli ha detto, tra l'altro, di aver parlato per un'ora al telefono con il segretario generale della Cgil Cofferati, il quale, secondo il mini-

stro, «è preoccupato per la reazione della Confindustria in merito alle 35 ore e ricorda che c'è il contratto dei chimici in ballo».

Il ministro Bassanini ha aggiunto anche che Cofferati gli ha ricordato anche che l'anno prossimo cominceranno le trattative per i rinnovi contrattuali nel pubblico impiego.

Micheli si è fermato per riflettere ma Bassanini ha aggiunto: «Ma Cofferati non lo sa che per legge l'orario di lavoro del pubblico impiego è fissato a 36 ore? Si tratterebbe solo di un'ora in meno a parità di salario...».

IL PICCOLO

fondato nel 1881

EDITORIALE IL PICCOLO S.p.A. - DIREZIONE, REDAZIONE E AMMINISTRAZIONE
34123 Trieste, via Guido Reni 1 - Telefono 373.111 (quindici linee in selezione pressante) - Fax 373.332

Direttore responsabile: **MARIO QUATA**
Vicedirettore: **Leopoldo Patti**

Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Caporedattori: Pietro Trebbiani, Invitato: Paolo Ruzic. Attualità: Livio Misio (responsabile), Roberto Altieri (vico), Elena Cornelli, Roberto La Rosa, Baldovino Ukigiri, Piercarlo Fumanò, Fabio Cecutti, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Mauro Marzini. Cultura-Spettacoli: Marina Kenneth (responsabile), Alessandro Mezzana (vico), Renzo Sanson, Carlo Muscatello, Cronaca-Regionale: Fulvio Gon (responsabile), Pierluigi Sabatini (vico), Federico Barilla, Claudio Erro, Furio Baldoni, Corrado Barbanti, Paola Bello, Arianna Boria, Giulio Garau, Silvio Maranzana, Giuseppe Palladini, Pietro Spirito, Guido Vitale, Gabriella Ziani. Sport: Roberto Covac (responsabile), Roberto Degras (vico), Maurizio Cattaruzzi, Elena Marco, Gennaro Antonio Barba (responsabile), Franco Femia (vico), Guido Barilla, Domenico Diaco, Roberto Misio, Luigi Turel, Montefalcone Fabio Malacra (responsabile), Alberto Bolla (vico), Laura Borsani, Matteo Confetta, Ferdinando Viola.

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Emanuele Melzi (Presidente), Guido Carignani (Vice Presidente), Luigino Rossi (Vice Presidente), Maria Enrichetta Melzi Carignani, Sergio Hauser, Giovanni Patarini, Andrea Zanussi, Eugenio Del Piero, Ferruccio Bonfanti, Andrea Pittini, Giovanni Gabrielli, COLLEGIO SINDACALE: Piero Vidoni (Presidente), Claudio Sambi, Paolo Mazzilli.

ABBONAMENTI: c/c postale 254342
ITALIA: con prelievo e consegna decentrata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo L. 431.000, sei mesi L. 216.000, tre mesi L. 108.000; (sei numeri settimanali) annuo L. 398.000, sei mesi L. 199.000, tre mesi L. 99.000; (cinque numeri settimanali) annuo L. 306.000, sei mesi L. 153.000, tre mesi L. 76.500. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA, più spese postali - Arretrati L. 3.000 (max 5 anni) INTERNET: tre mesi 655, sei mesi 1305, annuo 2605.
Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 20/b Legge 662/96 - Filiale di Trieste

L'edizione dell'Istria viene venduta solo in abbonamento con «La Voce del Popolo»

PUBBLICITÀ: S.P.E., via Silvio Pellico 4, tel. 040/728311 - 366565, fax 040/366046.
PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo: commerciale L. 287.000 (fettivi, posizione e data prestabilita L. 344.000); finanziaria L. 447.000 (fett. L. 577.000); P.T. L. 274.000 (fett. L. 325.000); Occasionale L. 320.000 (fett. L. 384.000); Redazionale L. 350.000 (fett. L. 420.000) - Manichette 1 a pag. (la cop. più) L. 925.000 (fett. L. 1.100.000); Finestrella 1 a pag. (4 mod.) L. 1.250.000 (fett. L. 1.500.000); Legale L. 415.000 (fett. L. 498.000) - Apas/AntiConcor L. 425.000 (fett. L. 510.000); Prospagn da elettorale edizione regionale L. 114.800 - Necrologie L. 5.450 - 10.900 per parola (Anni, ring. L. 4.350 - 8.700) - Partecolo L. 7.250 - 14.400 per parola - Avvisi economici vedi rubrica (viva).

La tiratura del 15 ottobre 1997 è stata di 58.350 copie
Certificato n. 3204 del 13.12.1995
© 1997 O.T.E. S.p.A.

Brescia: l'ex piemme respinge l'accusa di falso ideologico per aver firmato verbali di interrogatori ai quali non aveva assistito

«Se mi condannano crolla Mani pulite»

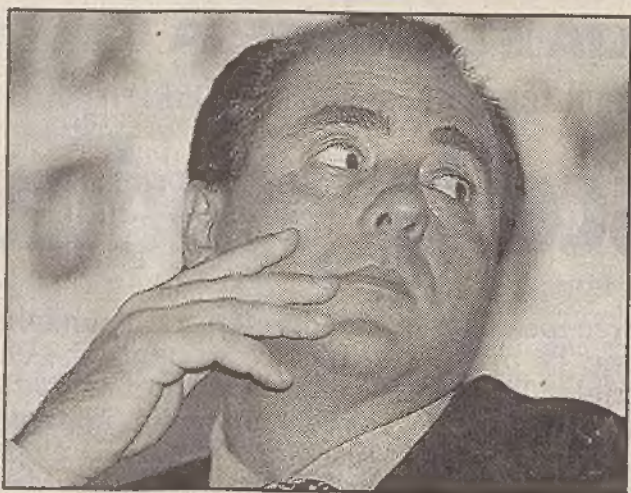
Borrelli lo difende: «Non ho mai sospettato metodi scorretti di Tonino»

Se passa la tesi dei verbali «falsi» rischia di essere cancellata tutta l'inchiesta di Tangentopoli. Il pubblico ministero minimizza: «Mi occupo solo di 7 casi»

MILANO «Se mi condannano annullano tutta Mani pulite». Antonio Di Pietro ieri è tornato a Brescia per difendersi davanti al giudice per l'udienza preliminare dall'accusa di falso ideologico. E lo ha fatto sottolineando che quello del pm Roberto Di Martino è un processo contro tutta l'inchiesta milanese. «La dichiarazione di falsità dei verbali di interrogatorio - ha spiegato il suo avvocato Massimo Di Noia - comporterebbe l'inutilizzabilità di tutti gli altri procedimenti e la revisione di tutte le sentenze eventualmente emesse. In un solo colpo si

arriverebbe a cancellare tutta Mani pulite».

In una telefonata al deputato della Rete Scozzari, Di Pietro ha anche spiegato meglio la sua posizione: «Il metodo degli interrogatori seguito da Di Pietro - dice Scozzari - è stato sempre uguale, non solo per i sette interrogatori citati dal pm bresciano, ma per tutti i 3000 che ha fatto e di cui era a conoscenza l'intero pool di Mani pulite. Di Pietro si assume tutta la responsabilità della sua metodologia e se verrà condannato per falso ideologico non farà appello. La condanna divente-



Di Pietro lancia l'allarme: «Vogliono colpirmi per affossare l'intera inchiesta di Mani pulite».

rà così irrevocabile e il giudice dovrà dichiarare la nullità di tutti gli interrogatori fatti da Mani pulite. E il primo effetto sarà quello che Craxi potrebbe rientrare in Italia». Ma il pm Di Martino non è d'accordo su questo punto: «Si tratta di una for-

zatura. Io sono un grande estimatore di Mani pulite e non mi sogno di mettere sotto accusa quell'inchiesta. Questo processo riguarda sette casi specifici addebitabili a un solo pm: Di Pietro».

L'ex pm avrebbe delegato a cinque suoi collaboratori

(anch'essi indagati) l'interrogatorio di alcuni arrestati, senza parteciparvi e limitandosi a firmare i verbali. Di Pietro ieri ha smentito tale circostanza: «Non ho commesso alcun falso ideologico. Il fatto non sussiste anche perché manca il dolo. La brevità dei termini previsti per la conclusione delle indagini preliminari rischiava di vanificare ogni sforzo investigativo - ha spiegato Tonino -». Allora, unitamente a tutti gli altri componenti del pool, ci siamo fatti assistere nella stesura materiale delle verbalizzazioni e nella loro preliminare predisposizione da collaboratori della polizia giudiziaria. Ma poi rivedevamo gli atti davanti agli interrogatori e li cambiavamo anche».

L'ex ministro dei Lavori

pubblici ieri aveva chiesto anche il rito abbreviato, ma Di Martino si è opposto. «Il pm si è giustificato - ha commentato ironicamente Di Noia - affermando che il processo non è sufficientemente istruito, dopo due anni di indagini preliminari». E poi riferendosi a Di Pietro: «Questo poveretto con questo ritmo sarebbe ancora a Mario Chiesa...». L'udienza è stata aggiornata al 22 ottobre prossimo. Ieri sulla vicenda è intervenuto ancora una volta il procuratore capo di Milano Borrelli che ha difeso Tonino: «Non ho mai sospettato metodi scorretti da parte di Di Pietro». Anche il capo del pool era accusato a Brescia di falso ideologico, ma la sua posizione è stata archiviata.

Rosario Caiazza

IN BREVE

Il ministero: «Assegnazione congelata»
La lotteria delle beffe: è scaduto il termine per ritirare i 2 miliardi

ROMA Nessuno si è presentato per rivendicare l'incasso del contestato premio da due miliardi della Lotteria Italia, quello del «pasticcio» delle palline, e così il vincitore ha lasciato scadere il termine utile. Ma al ministero delle Finanze rassicurano: il premio non è stato ancora incamerato dai Monopoli perché è ancora sospeso in seguito ad una ordinanza del Consiglio di Stato che doveva decidere se ne avesse diritto il biglietto U527243 di Jesi, «vincitore» nell'estrazione televisiva, o quello 1771131 di Milano, cui era stato attribuito in seconda battuta.

Milano: azione disciplinare per il giudice Crivelli
Silvio Berlusconi: «Giustizia a rischio regime»

ROMA Un'azione disciplinare è stata avviata nei confronti della corte d'Appello di Milano che, nella sentenza con cui respinse la ricusazione avanzata dai legali di Silvio Berlusconi al processo per le tangenti alla finanza, criticò il giudice Crivelli per la nota frase «l'uso del bastone e della carota con gli imputati», con il quale il giudice rimarcava una presunta anomalia rispetto al consueto calendario delle audizioni. A darne notizia è stato ieri Berlusconi durante il vertice del Polo, denunciando preoccupazione per la giustizia e il «rischio di un regime».

Una balena entra nel porto di Civitavecchia e viene scambiata per un sommergibile

CIVITAVECCHIA Una balena è stata vista ieri nel porto di Civitavecchia. Il primo ad accorgersi della presenza del grosso cetaceo è stato un pescatore dilettante che, nel pomeriggio di oggi, mentre stava pescando all'interno del porto, all'altezza del molo n. 12, ha notato la gigantesca sagoma che nuotava a pelo d'acqua e sulle prime l'ha scambiata per un sommergibile. Secondo la capitaneria si trattava di un esemplare adulto di grosse dimensioni che, probabilmente, aveva perso il contatto con il branco e si era così disorientato.

Messina: ragazzo di 17 anni si butta in mare per una scommessa e sparisce tra i flutti

MESSINA Per scommessa con due amici si è buttato in acqua completamente vestito, scomparendo tra i flutti del mare che in quel momento registrava forza sette. E' Franco Antonino Molica, 17 anni, secondo anno del liceo classico, che ha compiuto la tragica bravata a Torrenova. Scattato l'allarme, sul posto sono intervenuti i carabinieri, sommozzatori ed elicotteri ma le ricerche non hanno dato esito a causa del mare molto agitato.

Tortona: il Pm Cuva indagato di abuso d'ufficio, il sostituto Fenucci lascia l'inchiesta mentre spunta un «nome nuovo»

Il giallo dei sassi travolge due giudici

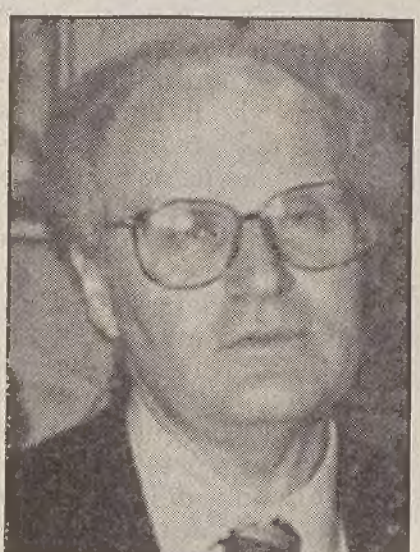
TORTONA I magistrati di Milano fanno sapere che l'inchiesta sui sassi del cavallone della Cavallosa ha raggiunto davvero il punto di non ritorno. Dopo aver perso per strada il pubblico ministero Aldo Cuva, ufficialmente ritiratosi per ragioni di salute, quell'inchiesta vede adesso il rovesciamento totale dei ruoli. Lo stesso Cuva risulta infatti iscritto sul registro degli indagati della Procura del capoluogo lombardo (competente sui colleghi piemontesi) per un reato che si ipotizza essere l'abuso d'ufficio.

Insomma le accuse di aver subito pressioni dal pm durante gli interrogatori lanciati in questi giorni da Loredana Vezzaro e dagli altri giovani accusati dell'omicidio di Maria Letizia Berdini non sono cadute nel vuoto. Anche dai verbali dell'interrogatorio di Sandro Furlan allora fidanzato della Vezzaro, emergerebbero elementi che paiono confermare la scarsa spontaneità delle dichiarazioni della banda dei sassi. Altre picconate al totem accusatorio di Cuva, dunque. Tutto questo mentre i difensori di Paolo e Sandro

Furlan in carcere da gennaio si preparano a presentare istanza di scarcerazione e il legale del fratello Gabriele a chiedere la revoca degli arresti domiciliari.

Ma non è tutto; anche il sostituto procuratore di Tortona Michela Fenucci che è stata al fianco di Cuva in questi nove mesi di passione, smette di occuparsi dell'inchiesta. Una debacle totale sul fronte dell'accusa che fa sembrare sempre più lontana la verità sulla morte di Maria Letizia Berdini. Dal canto suo il procuratore aggiunto di Torino Maurizio Laudi,

mandato a fare il «supplente» di Cuva, ha detto di volersi prendere il tempo che ci vuole per studiare l'ingabbiata matassa delle carte ereditate dal collega. Laudi ha subito messo le cose in chiaro: «Devo esaminare 27 faldoni e non escludo che si rendano necessari nuovi interrogatori». E saranno necessari davvero visto che tutta la vicenda ha preso ormai una piega surreale. Dai verbali del primo interrogatorio di Loredana Vezzaro spunta infatti in mezzo al caos del momento un nuovo personaggio, a sentire la ragazza presente



Dalla rilettura dei verbali della «superteste» emerge uno scambio di persona

e non sentiva tanto bene. Portava l'auricolare e aveva il pizzetto».

Maurizio Laudi dovrà cercare di capire chi sia e come salti fuori e perché al posto suo sia stato indagato invece Gianni Mastarone, che il pizzetto un tempo lo portava ma l'aveva tagliato prima di Natale e che nonostante questo è stato messo in galera sospettato di essere colui che lanciò il sasso mortale. Anche questo particolare servirà a rafforzare il sospetto di risposta «pilotata» e di un comportamento scorretto da parte di Cuva?

anche lui sulla Cavallosa il 27 dicembre. Dopo le figure più inverosimili che si sono avvicendate nelle rievocazioni di quella sera stavolta entra in scena un tipo debole d'orecchio che Loredana chiama Massimo: «Era amico del mio moroso

SOLO FERITI



Milano: panico all'anagrafe per crollo «annunciato»

MILANO Poteva provocare una strage il crollo della rampa di scale avvenuto ieri mattina all'ufficio anagrafe del Comune di Milano. Due ispettori del settore commercio e un commesso sono rimasti feriti. Ma il bilancio sarebbe potuto essere più grave: il crollo è avvenuto alle 12.30, pochi attimi prima che dal secondo piano uscissero per la pausa pranzo decine di impiegati. Scene di panico ma fortunatamente nessuna vittima. Subito è comunque scoppiata la polemica: le vistose crepe delle scale usate da migliaia di persone ogni giorno erano state segnalate già lo scorso giugno.

La «scomunica» del padre di Balduccio Di Maggio, il teste contro Andreotti che ha consegnato Riina

«Veleno ai pentiti. E anche a mio figlio»

«Contatti sospetti» tra due killer di Capaci diventati collaboratori di giustizia

Santo Di Matteo, padre del bambino disciolto nell'acido, e Gioacchino La Barbera si sarebbero incontrati eludendo i controlli a cui sono sottoposti

PALERMO La posizione di altri due «pentiti», killer della strage di Capaci, vengono valutate da magistrati ed investigatori, in relazione alle «imprese» di Balduccio Di Maggio. Si tratta di Santo Di Matteo, padre del bimbo ucciso su ordine di Giovanni Brusca, e di Gioacchino La Barbera, che non sono tecnicamente «indagati», ma che hanno da rendere conto dei loro movimenti agli investigatori. Di Matteo, il teste contro Andreotti che ha consegnato alla giustizia Totò Riina, era stato arrestato lunedì ed accusato di avere ordinato le uccisioni di due amici del suo rivale, Giovanni Brusca. Ieri tanto suo padre ha fatto sapere che «per tutti i pentiti ci vorrebbe il veleno. Anche per mio figlio».

Di Matteo, 43 anni, detto «mezzanasca» per il naso schiacciato, è stato il primo

a riferire i particolari operativi della strage di Capaci, alla quale partecipò tenendosi in collegamento attraverso un cellulare con Gioacchino La Barbera. Due giorni prima del fermo di Di Matteo, Di Matteo è stato sorpreso nelle campagne di Altofonte e invitato a tornare nella località segreta di residenza. Il pentito sarebbe tornato al suo paese per curare interessi economici legati al sequestro di un terreno di sua proprietà. Sempre secondo indiscrezioni La Barbera e Di Matteo potrebbero avere avuto contatti con Di Maggio nel periodo preso in esame dalle indagini.

I loro nomi compaiono, infatti, nelle intercettazioni telefoniche disposte sulle utenze nella disponibilità di Balduccio e dei suoi uomini. La Barbera, indicato come «Gino», e Di Matteo sono già stati interrogati,

ma non è escluso che vengano nuovamente sentiti alla luce delle recenti risultanze investigative. In ambienti giudiziari si sostiene che i due collaboratori «possono fornire un utile contributo».

Ieri, intanto, il padre di Di Matteo, Giuseppe ha «rettificato» quanto detto martedì da Giovanni Brusca, al processo relativo all'uccisione del nipote, Giuseppe, 14 anni. Il ragazzino fu strangolato per ordine di Brusca, dopo una prigionia di 18 mesi. Al boss che aveva detto: «Il padre di Santo Di Matteo era disposto a vendere il figlio, pur di riavere il nipote Giuseppe», così replica: «Quel Giovanni Brusca è un disgraziato ed un bugiardo. E' vero, desideravo la liberazione di mio nipote Giuseppe più di ogni altra cosa. Era il mio primo nipote e si chiamava come me. Ci volevamo bene. Avrei fatto di tutto pur di salvarlo, ma non è stato possibile. Ma non ho offerto in cambio la vita di mio figlio Santino, ma la mia... Io ero pronto a morire».

LE REGOLE DI COSA NOSTRA

Dai divorzi ai lutti virtuali: guerra dei clan agli «infami»

ROMA Pubbliche dissociazioni, divorzi, abiti a lutto e manifesti che annunciano la morte del congiunto che ha iniziato a collaborare con la giustizia, persino fidanzamenti con il boss avversario: questo ed altro ancora le famiglie dei «pentiti» hanno tentato, spesso inutilmente, per sfuggire alle «vendette trasversali» di Cosa Nostra, camorra, 'ndrangheta.

Non è, insomma, raro il caso della famiglia Di Maggio che rinnega Balduccio, «pentito», e rifiuta la protezione dello Stato. E' analoga la situazione, ad esempio, degli altri due collaboratori coinvolti nella vicenda, Santino Di Matteo e Gino La Barbera. Al primo Cosa nostra ha rapito e poi ucciso e disciolto nell'acido il figlio 11enne, benché questo fosse rimasto con la madre e con il nonno in Sicilia, senza più alcun contatto con il «pentito»; al secondo è stato ammazzato il vecchio padre, anch'egli rimasto al paese, rifiutando di seguire il figlio nella vita da collaboratore protetto.

Ma l'elenco delle mogli, dei figli, dei fratelli e dei genitori che si «dissociano» è lunghissimo: da Tommaso Buscetta, a Rita Atria, la ragazza che per vendicare il padre ed il fratello collaborò con il giudice Borsellino e si suicidò dopo l'uccisione del magistrato che ne era diventato quasi un secondo padre, avendolo rinnegata quel che restava della sua famiglia. La madre di Rita, arrivò persino a di-

struggere a martellate la lapide della figlia.

La moglie di Marco Favalaro (pentito che ha confessato la sua complicità nell'omicidio dell'imprenditore Libero Grassi), oltre a vestirsi a lutto ha fatto stampare manifesti in cui annunciava la «morte» del marito. E quella di Claudio Severino Samperi, Maria Iannone, per mettere al riparo i figli piccoli dal rischio di vendette, è diventata l'amante del boss Salvatore Pappalardo (lo ha spiegato lei stessa agli investigatori, quando sono andati ad arrestare Pappalardo e, con sorpresa, hanno trovato nel suo letto la donna).

A Napoli, per sottrarre un bambino, figlio del «pentito» Gaetano Guida, alla protezione della polizia, la madre del piccolo, Consiglia Morone, accompagnata dalle donne del rione, ha quasi assaltato la procura, riuscendo infine, non solo a farsi consegnare il bimbo, ma anche a convincere il collaboratore a ritrattare e tornarsene in galera. Altre due donne di mafia, invece, per testimoniare il loro dolore e la loro distanza dai fratelli «pentiti», hanno scelto il suicidio. Vincenzina Marchese (sorella di Giuseppe, primo «pentito» corleonese) e moglie di Bagarella, si è impiccata ad un lampadario. Sua cognata, Agata Di Filippo, moglie di un altro Marchese, Nino, plurigerastolano, quando hanno iniziato a collaborare con la giustizia i suoi due fratelli, si è limitata ad un tentativo di suicidio.

Una volta guariti 5 su cento cambiano partner. Al posto dell'iniezione arriva la «pillola dell'amore» che va presa un'ora prima del rapporto sessuale

Curata l'impotenza, l'uomo spesso diventa «farfallone»

ROMA I problemi di erezione guariscono, tanto che in circa l'80 per cento dei casi gli uomini recuperano una vita sessuale «molto soddisfacente» e di questi il 5 per cento ha ritrovato una tale sicurezza da lasciare la moglie in cerca di nuove avventure. E' quanto è risultato da uno studio condotto a Roma su 180 uomini tra 40 e 65 anni, di ogni estrazione sociale e quasi tutti sposati, e che sarà presentato nel congresso della Società italiana di andrologia in programma da oggi a sabato.

Per il responsabile della ricerca, Franco De Silverio, dell'università La Sapienza, i dati romani coincidono con quelli finora raccolti in altri centri italiani. Il quadro completo della situazione in Italia sarà pronto nel '98.

Che cosa è cambiato rispetto anche a solo pochi anni fa quando le patologie erettive presentavano problemi e soluzioni ben più ardui? Le nuove terapie ma anche l'importante sostegno psicologico del partner femminile sono alla base di questo nuovo traguardo in campo medico. «Anche le

donne - ha sottolineato Franco De Silverio - sono cambiate. Sono più comprensive verso il partner e sanno essere più femminili». Tra le «armi» più efficaci, colori vivaci (come rosso, verde e nero, mai il viola) e profumi intensi. Le donne sono un sostegno anche nella decisione di cominciare la cura. I più difficili da convincere sono i professori di lettere, i più aperti i matematici. Chi ha invece abbandonato la moglie dopo la guarigione, era in genere costretto a una convivenza forzata.

Dopo la cura, a base di

iniezioni di prostaglandine nel pene, i rapporti sessuali sono aumentati a 1,8 a settimana. In circa il 10 per cento dei casi c'è stato un miglioramento spontaneo, mentre il 10 per cento ha abbandonato la cura per paura dell'iniezione.

Oltre ai risultati delle prostaglandine, nel convegno saranno presentate anche le nuove armi contro i disturbi dell'erezione. Tra queste la cosiddetta «pillola dell'amore», in fase di sperimentazione in Europa, Italia compresa, e negli Stati Uniti. Si chiama «sildenafil» e secondo gli esper-

ti «apre uno scenario nuovo». Tuttavia, ha rilevato il presidente del congresso, Vincenzo Gentile, «è efficace nella cura dei disturbi di lieve entità, ma non delle forme più gravi». A differenza delle prostaglandine, la cui iniezione precede il rapporto di alcuni minuti, la pillola si deve prendere almeno un'ora prima.

Una delle scommesse del futuro è la terapia genica, finora sperimentata soltanto sui topi. «Per la sperimentazione sull'uomo saranno necessari ancora dieci anni - ha rilevato l'andrologo Giuseppe La Pera, co-

ordinatore scientifico del congresso - ma è una strada molto promettente». Negli esperimenti finora condotti su topi sono stati introdotti nell'organismo i geni che liberano l'ossido nitrico, uno dei principali motori dell'erezione. «Si sono ottenuti gli stessi risultati sia nei topi giovani sia negli anziani - ha rilevato La Pera - e le erezioni non sono mai casuali. Questo significa che i meccanismi fisiologici che controllano questo processo riprendono a funzionare normalmente e non subiscono alcuna alterazione».

Mentre la Caritas organizza gemellaggi con le diocesi di Marche e Umbria colpite dal terremoto e destina agli aiuti fondi dell'8 per mille

Roulottes agli immigrati, polemica fra i senzatetto

Ricorsi al Tar dei Comuni esclusi dagli elenchi ministeriali che individuano le zone colpite dal sisma

Beni culturali: il sottosegretario Bordon chiede due settimane per completare la stima dei danni - Il Governo ora non esclude manovre straordinarie

MACERATA Ricorsi al Tar del Lazio contro l'ordinanza del ministro Napolitano che esclude alcuni Comuni marchigiani dalla fascia di quelli che riceveranno automaticamente gli aiuti per i danni causati dal terremoto; e polemiche, anche se ancora piuttosto velate, sulle roulottes assegnate a stranieri a scapito degli abitanti di centri maggiori, come Camerino, continuamente scossi dal sisma. Il sindaco Enzo Fanelli, che da giorni lamenta una carenza di roulottes per il suo Comune, lamenta che a Fabriano ol-

tre, dove pure ci sono persone assistite in tende e roulottes è rappresentato da albanesi, macedoni e nord africani (regolarizzati). «Certo - osserva - andavano assistiti, ma qualcuno delle roulottes assegnate agli stranieri avrebbe potuto essere destinato a Came-

Le Caritas di Ancona, Senigallia, della Liguria e del Veneto stanno concentrando i loro aiuti su Matelica (Marche). Invece le Caritas di Fermo, del Piemonte e di altre diocesi del Veneto stanno aiutando Camerino e San Severino Marche. Le Caritas di Perugia, Gubbio, del Friuli e della Sicilia stanno aiutando il triangolo Assisi-Nocera Umbra-Gualdo Tadino. Le Caritas della Lombardia, quelle di Roma e del Lazio sono mobilitate in favore di Foligno, mentre quelle della Campania e della Toscana stanno sostenendo Spoleto e Norcia. Due i nodi chiave di questo tipo di interventi: l'invio di volontari e lo scambio di obiettivi di coscienza, presenti per un mi-

nimo di una settimana nelle zone designate. Per avere un quadro completo, con anche una valutazione economica di massima di tutti i danni subiti dall'immenso patrimonio artistico dell'Italia centrale colpita dal terremoto bisognerà aspettare ancora 10-15 giorni. Lo ha annunciato ieri il sottosegretario ai Beni Culturali, Willer Bordon, alla commissione Cultura della Camera presentando i dati sulla situazione dei beni culturali nelle zone terremotate, per i quali sono stati attivati oltre dieci miliardi per le prime operazioni di pronto intervento. «Serviranno molti più soldi di quelli già stanziati». Lo ha affermato il presidente del Consi-

glio Romano Prodi, al termine della seduta della Camera. Il sottosegretario Enrico Miceli, anch'esso presente a Montecitorio per il dibattito sulla fiducia, alla domanda se il governo varerà presto un decreto legge per l'emergenza dei senzatetto, ha risposto: «Stiamo studiando la situazione». L'anno scolastico sarà «salvato per tutti», anche a costo di spostare gli studenti in centri più lontani. E' quanto ha annunciato il ministro per la pubblica istruzione, Luigi Berlinguer. Tra gli interventi previsti dal ministro figurano, «doppi turni dove ci sono edifici sicuri, l'invio di studenti in Comuni più sicuri e contener attrezzi a scuole.

SCOSSE

Terremoti un po' ovunque: in Grecia e in Sud America

ROMA Forti scosse, vittime, danni, paura: la terra sobbalza e si scuote in tutto il mondo in quella che sembra una serie infinita di terremoti.

Dalle isole Figi e dalla Grecia all'America Latina - per non parlare della situazione nell'Italia centrale - è stato un susseguirsi di sismografi tellurici che in particolare ieri in Cile hanno anche provocato sette morti e 19 feriti.

Lunedì la Grecia meridionale aveva tremato a lungo (magnitudo 5,5-5,8 sulla scala Richter) presso la città costiera di Kalamata e in altri centri del Peloponneso, provocando molta paura e qualche danno, ma nessuna vittima. E ieri una nuova scossa di terremoto, dell'intensità di 4,4 gradi sulla scala Richter, è stata registrata sempre nelle stesse località greche. L'epicentro è ancora nel mare Mediterraneo, un centinaio di chilometri a Sud di Kalamata. La scossa tuttavia non è stata avvertita dalle popolazioni e non ha causato danni. I sismologi tendono a pensare che la scossa sismica «principale» sia stata quella di lunedì pomeriggio e che le scosse successive siano movimenti di assestamento sempre più deboli.

Martedì alle Isole Figi, nell'Oceano Pacifico, il fe-

nomeno si è ripetuto più violento: una scossa di magnitudo 6,7 sulla scala Richter, registrata dall'Osservatorio di Strasburgo (Francia) ha avuto epicentro a Sud dell'isola principale dell'arcipelago, Viti Levu.

Ieri è toccato a Cile, Argentina e Perù dove i sismografi si sono impennati fino a raggiungere magnitudo 6,8 nei primi due Paesi e magnitudo 4,3 in Perù, ove l'epicentro del sisma - che gli esperti ritengono non collegato con i primi due - è stato individuato nel dipartimento di Arequipa.

In Cile dopo la prima forte scossa se ne sono avute altre venti; la zona interessata è stata quella che va da Copiapó a Concepción, nel centro del paese.

Ben cinque persone, tutti componenti di una stessa famiglia, sono morte a Ovalle, un centro a circa 400 km da Santiago. Un bambino di 10 anni è morto a La Chimba, presso Ovalle, mentre una giovane di 20 è rimasta schiacciata da un muro a Coquimbo.

In Argentina il sisma è stato distintamente avvertito nella capitale Buenos Aires e nelle città di Córdoba, Mendoza e La Rioja, ma ha causato solo molta paura.

È arrivato l'inverno: minime vicine allo zero e prima neve sui monti

FOLIGNO Il «torrino» del palazzo civico di Foligno sarà ricostruito «com'era e dov'era». E' quanto ha detto il commissario delegato per i beni culturali nelle zone colpite dal terremoto, Antonio Paolucci, a conclusione di un sopralluogo attorno a ciò che è rimasto della torre e all'interno del palazzo comunale. «Non abbiamo niente da rimproverarci: abbiamo fatto il massimo possibile», ha commentato Paolucci appena arrivato a Foligno, riferendosi al crollo del cupolino e dei colonnini di sostegno della sommità della



torre, in seguito alla scossa delle 17,23 di martedì, proprio mentre si stava lavorando per tentare il salvataggio.

«Non dimentichiamo, il terremoto tiene banco e dà le carte», Paolucci ha arguito così l'ottimismo che sogna una rinascita veloce.

Il «gioco» fa alleate due nature nemiche, sisma e freddo. E proprio il freddo si è fatto più intenso durante la notte: temperatura attorno allo zero in diversi centri umbri e marchigiani, pioggia incessante tutta la notte, a valle e in montagna, la neve addirittura ol-

Sopralluogo a Foligno e nei comuni vicini del commissario Paolucci

«Il torrino com'era e dov'era»

tre i 2000 metri di quota, solo nelle Marche, lontana abbastanza da non imbiancare i terremotati, ma sufficientemente vicina per inaugurare una stagione di gelo, anche a poche centinaia di metri dal livello del mare. Dopo l'alba il sole sembra scacciare pioggia e freddo: torna il sereno, ma i raggi sono troppo flebili, non bastano a riscaldare. Meglio dedicarsi alle stufe che alle previsioni meteorologiche: è arrivato l'inverno.

A letto con la paura del sisma, la notte stretta nelle morsa del nuovo freddo. Il

giorno dopo l'ennesima grande scossa qualcuno è tornato persino a dormire nelle automobili, per sicurezza. Soltanto a Serravallo, nonostante l'azzurro del cielo mattutino, l'aria è freddissima: nella tendopoli - almeno in quelle dotate di energia elettrica - tutte le stufette sono ancora accese. Stufe, maglioni e giacche continuano ad essere distribuite dalla protezione civile. A Fabriano circa 100 persone hanno dormito in treno, ha vinto la paura di rientrare in case anche appena appena lesionate.

Nel «gioco» che gli sfollati non possono controllare, il tempo sembra però cominciare a vincere sul terremoto. A Serravallo, nonostante l'azzurro del cielo mattutino, l'aria è freddissima: nella tendopoli - almeno in quelle dotate di energia elettrica - tutte le stufette sono ancora accese. Stufe, maglioni e giacche continuano ad essere distribuite dalla protezione civile. A Fabriano circa 100 persone hanno dormito in treno, ha vinto la paura di rientrare in case anche appena appena lesionate.

Convergenti testimonianze mettono con le spalle al muro il primario della Clinica ortopedica di Firenze

Violenze sessuali su minori, medico arrestato

Minorenni ma anche adulti sia toscani che meridionali vittime del suo «viziato»

Una carezza al bar o in corsia. Le storie degli approcci hard

FIRENZE Molestie in corsia, approcci al bar, carezze e complimenti e in qualche caso incursioni anche in sala operatoria per «allungare le mani» sui pazienti mentre erano in corso interventi chirurgici: è lungo e variegato l'elenco degli episodi ricostruiti dagli inquirenti impegnati nel caso Jacchia. Secondo i ragazzi, il professore cominciava gli approcci in corsia, poi invitava il prescelto al bar e quindi nel suo studio privato, dove, dopo le offerte di cioccolatini e tortone, sarebbero avvenute le molestie.

Una ragazza ha raccontato che in sua presenza il medico avrebbe masturbato il suo fidanzato appena operato e che di fronte al suo stupore avrebbe replicato: «Non mi guardi così, lo faccio solo per vedere come reagisce». Medici e infermieri hanno confermato le tendenze del primario e qualcuno ha riferito che quando operava Jacchia il personale copriva con teli e cerotti i genitali dei ragazzi perché non fossero esposti. Due ragazzi in cura dal professore in Calabria hanno riferito di aver subito molestie senza reagire «per timore reverenziale» e di aver ricevuto alla fine 50 mila lire a testa: un gesto che il medico avrebbe motivato come un contributo per il loro evidente «stato di bisogno». Gli infermieri hanno infine raccontato che Jacchia avrebbe ordinato di far alzare dal letto un ragazzo subito dopo un delicato intervento, pretendendo che urinasse nel «pappagallo» in sua presenza.

FIRENZE Violenza sessuale su minore: questa l'accusa con la quale ieri è stato eseguito un ordine di custodia cautelare nei confronti di Gian Eugenio Jacchia, 65 anni, originario di Padova, primario della Prima clinica ortopedica dell'ospedale fiorentino di Careggi e direttore dell'Istituto della clinica ortopedica del centro traumatologico di Firenze. A Jacchia sono stati subito concessi gli arresti domiciliari. L'ordine di custodia firmato dal gip Giuseppe Soresina su richiesta del sostituto procuratore Pietro Suchan è stato eseguito dall'ufficio minori della questura.

Il professore, titolare di uno studio specialistico anche a Lamezia Terme (Catanzaro), è accusato di almeno sette episodi di pedofilia, compiuti tra il 1996 e il 1997, su minori provenienti soprattutto dal Meridione, ma anche toscani, e con l'aggravante di aver commesso i reati abusando della sua qualifica di medico. Secondo quanto emerso

dalle indagini compiute fin dal marzo scorso, Jacchia avrebbe approfittato delle visite specialistiche per palpare, accarezzare e fare apprezzamenti di tipo sessuale ai suoi assistiti. Gli accertamenti hanno avuto ramificazioni anche a Bari, Messina, Crotone, Vibo Valentia e Catanzaro. L'età dei giovani che avrebbero subito le attenzioni del medico oscilla tra i 14 e i 25. Tra i 13 giovani presi a verbale dalla polizia ci sono infatti anche 5 maggiorenni.

Secondo quanto spiegato dal dirigente dell'ufficio minori Mariella Primiceri, le indagini hanno preso campo nel marzo scorso dopo una denuncia presentata dalla madre di un ado-

scente di Andria (Bari) che, nato con una malformazione ossea, aveva subito già 11 interventi. Da allora, grazie anche all'analisi delle cartelle ospedaliere, si è iniziata tutta una serie di verifiche sui pazienti seguiti dal primario, che subito dopo la prima denuncia si è autosospeso dal suo lavoro all'ospedale, chiedendo e ottenendo sei mesi di aspettativa.

Al ritorno di Jacchia in corsia, però, nell'agosto scorso, una nuova denuncia era arrivata sul tavolo degli investigatori. Questa volta da parte di un giovane di 22 anni, P.G., che si era rivolto al medico per alcuni problemi ad una gamba.

Altri racconti simili, nel corso dei mesi, sono arrivati agli investigatori da parte di giovani che abitano in diverse parti d'Italia. Le denunce raccolte sono state compilate, tra l'altro, dal materiale raccolto e dalle dichiarazioni prese a verbale del personale del reparto ospedaliero.



Turismo sessuale: 280 milioni di dollari per cassette «porno»

rie Botte ha inoltre voluto sfatare la leggenda che «si va in Oriente a fare sesso con i bambini per evitare l'Aids»: il 30% di questi baby prostituiti - ha detto - è sieropositivo o in Aids conclamato.

Della situazione in Italia, soprattutto per quanto riguarda l'incesto, ha parlato Simonetta Matone, sostituto procuratore della Repubblica presso il tribunale per i minori di Roma. «Il numero delle denunce - ha detto - rimane scarso, ma non perché il fenomeno sia esiguo, bensì perché denuncia compromette per sempre l'equilibrio della famiglia».

Per gli inquirenti custodi l'arma del delitto

Caso Russo, un colpo di scena: coinvolto il fratello di Liparota

ROMA Ancora colpi di scena nell'inchiesta sull'omicidio di Marta Russo. Gli inquirenti sono convinti che l'arma che uccise il 9 maggio scorso la studentessa di Giurisprudenza potrebbe essere stata custodita dall'avvocato Fabio Liparota. E martedì pomeriggio perquisizioni sono scattate nell'abitazione e nello studio del fratello dell'uscire dell'Istituto di Filosofia del diritto, Francesco. Ieri la Cassazione, dopo 4 ore di Camera di consiglio, ha deciso che Giovanni Scattone deve restare in carcere. La posizione di Salvatore Ferraro invece sarà nuovamente esaminata dal tribunale della Libertà. La posizione dei due imputati viene dunque nettamente distinta. E i legali di Ferraro non possono che essere soddisfatti: lo stesso P.g. ha riconosciuto che la posizione di Ferraro è delicata e merita di essere distinta. Per noi è una vittoria. L'accusa scopre le sue carte: indica i capi di imputazione per i protagonisti del giallo.

I due assistenti di Filosofia del diritto Giovanni Scattone e Salvatore Ferraro, insieme a Francesco Liparota «agendo in concorso tra loro, in più persone, con più azioni esecutive di un medesimo disegno criminoso, illegalmente detenevano e portavano in luogo aperto al pubblico un'arma comune da sparo calibro 22 al fine di eseguire il delitto di omicidio». Al professor Bruno Romano, direttore dell'Istituto di filosofia del diritto viene contestato invece il reato di favoreggiamento. Stesso reato viene contestato al direttore della biblioteca dello stesso Istituto, Maurizio Basciu. Favoreggiamento anche per l'impiegata amministrativa Maria Urilli, per la supertestimone Gabriella Alletto, per la giovane amica di Ferraro Marianna Marucci. Più grave la posizione dell'avvocato Fabio Liparota: «illegalmente portava, occultava, e, quindi, deteneva l'arma utilizzata per eseguire l'omicidio di Marta Russo».

Un bip via satellite localizzerà l'auto rubata o in panne

ROMA Verrà commercializzato nei prossimi giorni in oltre 2500 punti vendita e costerà circa un milione 700 mila lire: è Viasat, il nuovo sistema di sicurezza progettato ed attuato da Telecom Italia Mobile e Telespazio per chi gira in macchina, che svolgerà le sue funzioni attraverso la rete telefonica Gsm. Viasat si presenta come una semplice scatola di metallo, installata nell'auto; la scatola è collegata ad un cellulare Gsm con scheda prepagata. In caso di furto o incidente il sistema si attiva immediatamente, trasmettendo un messaggio alla centrale operativa di Viasat Assistenza, dove l'operatore, con il sistema di radiolocalizzazione Gps, individua

il punto preciso nel quale si trova la macchina e la invia soccorsi e forze dell'ordine. La capacità di localizzazione di questo sistema vanta un'approssimazione di 8-10 metri.

Due i tipi di abbonamento ai servizi di sicurezza Viasat: il primo a un costo annuo di 170 mila lire assicura la tele sorveglianza da parte della centrale operativa 24 ore su 24, per tutto l'anno, su tutto il territorio nazionale. Il secondo costa 395 mila lire all'anno, ma in più si aggiungono una serie di servizi, come l'invio di una pattuglia in caso di allarme per furto, il presidio dell'automobile, l'intervento di traino della vettura per incidente e malore e l'invio di un'ambulanza.

Denuncia di «Telefono rosa» durante il convegno in corso a Roma

Pedofili, immagini su Internet

ROMA Bambini in costume, intenti a giocare sulla spiaggia con paletta e secchiello: i nostri figli, ripresi da lontano da qualcuno che poi vende l'immagine rubata attraverso i siti Internet per pedofili. Anche questo succede nella rete telematica e la denuncia arriva dal convegno organizzato ieri a Roma dal Telefono rosa contro la pedofilia che ha messo sotto accusa Internet e il turismo sessuale. Due milioni i bambini ridotti in schiavitù nel mondo a scopo di prostituzione per un giro di affari che raggiunge i 5 miliardi di dollari dei

quali 280 milioni derivano solo dal traffico di cassette pornografiche. E in questo «mercato» Internet la fa da padrone: «L'offerta di immagini è vasta - ha spiegato l'avvocato Marco Scarpati, del Centro italiano per le adozioni internazionali (Cia) che opera in Cambogia contro la prostituzione minorile - va dalle foto hard di bambini asiatici ripresi nei postriboli thailandesi alle innocenti e naturali pose dei nostri figli rubate con il teleobiettivo al mare. Lo shock di riconoscere il proprio bambino in una foto offerta in un sito per

pedofili non è facilmente superabile». «Notabile, inoltre, il fatto che - aggiunge Scarpati - questi siti «dedicati» si aprano con la dichiarazione dei diritti dell'uomo, a sostenere la libertà delle scelte sessuali». «Internet per i ragazzi è come un giardino al buio - avverte inoltre l'avvocato - non lasciateci mai da soli».

Sugli orrori del turismo sessuale si è soffermata Marie France Botte, dell'associazione belga che prende il suo nome. «Chi va in cerca di rapporti sessuali con bambini in Oriente - ha det-

BORSA



MILANO La seduta si chiude su basi praticamente invariate dalla vigilia dopo aver registrato nel corso della giornata un andamento irregolare sia nei prezzi che negli scambi. Il Mibtel al termine delle contrattazioni ritorna vicino ai 16 mila punti superati ieri e si fissa a 15.988 punti, con un calo dello 0,32%, dopo scambi per un controvalore di quasi 2 mila miliardi. Il mercato nella prima parte della seduta

PIAZZA AFFARI

ha consolidato i guadagni messi a segno dall'inizio della settimana, ma dopo la metà della settimana, ha accentuato le perdite e l'indice era sceso fino a 15.870 punti. Solo sul finale il listino ha ripreso vigore ed i prezzi sono risaliti sui livelli della chiusura di martedì. Secondo gli operatori il tono di fondo del mercato rimane decisamente positivo e ieri

si è visto un mercato più selettivo, ma ancora molto interessante. I temi portanti della seduta sono stati ancora una volta i titoli bancari e gli assicurativi, oltre alle Montedison che si sono messe in evidenza soprattutto nel pomeriggio: le Generali, seppure con scambi molto ridimensionati rispetto a martedì, hanno registrato comunque volumi per un controvalore pari a circa un nono del totale del listino.

DOLLARO



MARCO



BORSA VALORI ITALIANA - Trattazione continua

TITOLO	Ult. Ogi	Ult. Ieri	Var %	Min.	Max.
A. De Ferrari	5700	5700	0,00	4175	6490
A. De Ferrari R	2205	2271	-0,26	2025	2500
Adesio Marica	3975	3975	0,00	309	470
Adesio	10359	10287	0,70	8400	11000
Adesio Rinc	4788	4720	1,44	3450	5300
Aeroporto Roma	16967	17019	-0,31	13510	17325
Alitalia	1385	1380	0,36	540	1465
Alitalia Priv	1182	1170	0,51	275	1220
Alitalia Rinc	3947	3492	13,03	467	4500
Alleanza	16596	16741	-0,87	9910	17100
Alleanza Rinc	8814	8846	-1,48	7260	9670
Allianz Subal	14487	14425	0,43	9980	15500
Ambrorini	4496	4308	4,36	2350	4460
Ambrorini Rinc	13430	12752	5,32	3545	13165
Amis	1169	1175	-0,51	1100	1500
Ansaldo Traspo	2115	2080	1,68	1451	2300
Arca	2690	2665	-0,19	2235	3280
Asitalia	7771	7718	0,69	4900	8060
Austriale	5285	5273	0,23	2290	5350
Autosole	8073	7999	0,93	1416	8450
Autosole To-Mil	13288	13279	-0,08	9700	13700
Avifin	3931	3937	-1,21	2638	4270
B. S. Paolo B. W.	20350	20350	0,00	16750	20350
B. S. Paolo B. W.	2481	2488	-0,28	2280	2610
B. S. Paolo B. W.	4449	4431	0,40	2500	4500
B. S. Paolo B. W.	1745	1745	0,00	1111	1798
B. S. Paolo B. W.	1014	994	2,01	30	178
Banco Chiavari	3634	3639	-0,14	2920	3875
Bancati	11614	10967	5,90	5100	11550
Bancati Rinc	587	726	-5,35	70	73,5
Bayer	66288	67504	-1,80	58500	85700
Bca Agr. Min	14465	14547	-0,56	11280	15200
Bca Agr. Min	1195	1204	-0,75	358	1290
Bca Agr. Min	13256	13570	-2,31	9400	16400
Bca Agr. Min	13236	13443	-1,54	10000	16250
Bca Carige	11981	12001	-1,17	10770	12200
Bca Fideuram	7243	7346	-1,40	3200	8140
Bca Intermob	2941	2941	0,00	2700	3100
Bca Legnano	6915	6900	0,22	5130	7400
Bca P. Bg. Cr. W.	26393	25889	1,83	22800	28450
Bca P. Bg. Cr. W.	8844	8473	2,02	460	950
Bca P. Spoleto	11111	11075	0,33	8610	11400
Bca P. Spoleto	12193	12193	0,00	8000	13220
Bca P. Spoleto	8548	8538	-0,10	7925	12550
Bca Toscana	3548	3577	-0,81	2780	4000
Bca Deseo	3287	3240	1,45	2400	3380
Bca Napoli	N.R.	N.R.	0,00	N.R.	N.R.
Bca Napoli	1496	1532	-2,35	641	1810
Bca Sardegna R	14660	14650	0,07	11900	15750
Banetton	28813	28592	0,77	17150	29900
Bina	30,3	30,6	-0,98	22	37,5
Bna	1248	1252	-0,32	925	1359
Bna Priv	663,3	667,6	-1,87	500	726
Bna Rinc	672,1	682,9	-1,58	535	814
Bnl Rinc	12972	12964	0,06	11920	13000

FONDI COMUNI D'INVESTIMENTO

	Ultimo	Prec.	Fondi	Ultimo	Prec.	Fondi	
AZIONARI ITALIA							
Azienda	11704	11571	Clam Az. Italiane	12439	12159	Romaerica	
Azienda	14767	14565	Comit Azionario	16589	16589	Sansolo R.A.	
Azienda	24443	24175	Credito Az. Italia	16266	15302	AZIONARI	
Azienda Previdenza	17154	26574	Dual Pza Affilia	10246	10057	Adriatic F.	
Azienda	10880	10651	Ducato Az. Italia	16946	16453	Azienda F. East	
Azienda	21928	21438	Epica Az. Italia	18898	16492	Capim Pacific	
Azienda	33346	32621	Epica Az. Italia	18898	17188	Capim Pacific	
Azienda	32029	31372	F&I Select Gestio	20373	26314	Capim Pacific	
Azienda	20783	20300	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	10073	9873	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	16305	15849	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14279	13890	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13050	12824	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	33745	33203	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	27726	27827	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13518	13433	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	20654	20381	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	19541	19293	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	23281	22765	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	10405	10370	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	19250	19158	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	12478	12478	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	17581	17572	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	63676	62461	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	16937	16587	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14418	14181	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	21946	21742	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	22960	22528	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	15182	14881	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	12249	12083	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	18002	18002	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	27340	27340	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	20138	20544	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	19501	19251	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13824	13825	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14329	14329	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	23823	23305	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
AZIONARI INT.							
Azienda	23278	23278	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13021	12994	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	24041	24084	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	16234	16234	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	16234	16234	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	20663	20580	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14968	15095	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	17707	17659	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	22705	22705	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	24075	24151	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	11825	11702	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	15913	15916	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	17116	17116	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	17116	17116	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13895	13895	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13825	13825	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	5738	5753	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	24978	24978	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	19410	19410	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13173	13140	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	21487	21511	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	24962	24962	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	22891	22891	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	10000	10000	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	13497	13498	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	823	823	F&I Select Gestio	15554	15509	Capim Pacific	
Azienda	14138	14138	F&I Select Gestio</				

Contributi più «pesanti» per le famiglie con un reddito superiore ai 100 milioni

Irpef: meno tasse fino a 50 milioni

Arriva una «stretta» sulle spese mediche, i mutui per la casa e le polizze vita

ROMA Le famiglie con redditi fino a 50 milioni sono «salve»: per loro il peso del fisco diminuirà, in alcuni casi di qualche biglietto da 100 mila lire. I nuclei familiari con un reddito superiore ai 100 milioni, invece, vedranno appesantirsi il loro «contributo» all'Erario.

Per le famiglie è questo l'effetto combinato dovuto alle modifiche delle aliquote Irpef e all'aumento delle detrazioni per il lavoro (dipendente, autonomo, pensionato) e per i familiari a carico. Le differenze tra il reddito disponibile attuale (al netto delle tasse) e quello futuro emergono elaborando le tabelle diffuse dal ministero delle Finanze.

Il calcolo su chi ci guadagna e chi ci perde con la nuova riforma non è semplice, anche perché il nuovo sistema è disegnato per tener conto di molti parametri: non solo del reddito ma anche dei familiari a carico. Chi guadagna oltre 300 milioni, ad esempio, in alcuni casi avrà un «guadagno» fiscale.

In pratica, rispetto al sistema attuale, un dipendente con un reddito di 50 milioni, avrà un risparmio fiscale di 418 mila lire se ha coniuge e due figli a carico e di 102 mila lire se ha un figlio solo mentre pagherà 2.000 lire in più se è un «single». Un pensionato con lo stesso reddito, invece, se ha coniuge e figlio a carico potrà disporre di 49 mila lire in più mentre avrà un aggravio di 17 mila lire se ha

solo il coniuge a carico e 55 mila lire se è senza carichi. Non contiene solo «regali» per le famiglie la nuova Irpef messa a punto dal ministro delle Finanze Vincenzo Visco. La «stretta» sugli oneri deducibili, che potranno essere sottratti alle imposte solo per il 19% e non più per

il 22%, potrebbe infatti riservare una brutta sorpresa ai contribuenti. La riduzione degli «sconti» che il fisco concede per alcuni tipi di spese sostenute - per la salute, i mutui immobiliari, l'istruzione, le polizze vite ed i funerali - scattano comunque dal prossimo anno e

quindi varrà per il 740 che i contribuenti dovranno presentare nel maggio 1999. Per il prossimo 740, invece, valgono ancora le attuali norme e la quota di oneri che potrà essere «scontata» dall'Irpef rimane al 22%.

L'aggravio fiscale dovuto alla riduzione di questi «sconti» sarà di 30 mila lire per ogni milione di spesa portata in deduzione. Il conto diventa salato quindi solo per chi porta in deduzione importi elevati. E' il caso di coloro che hanno stipulato mutui prima casa: il fisco consente di dedurre fino a 7 milioni di interessi.

La nuova Irpef ai raggi X

Le nuove aliquote		Lavoro dipendente		Lavoro autonomo	
Aliquota	scaglioni	Imponibile in lire	Differenza imposta da versare	Imponibile in lire	Differenza imposta da versare
19%	fino a 15 milioni	10.000.000	+43.000	10.000.000	-271.000
27%	da 15 a 30 milioni	20.000.000	-15.000	20.000.000	-773.000
34%	da 30 a 60 milioni	30.000.000	-88.000	30.000.000	-1.006.000
40%	da 60 a 120 milioni	40.000.000	-55.000	40.000.000	-1.442.000
45%	oltre 120 milioni	50.000.000	-8.000	50.000.000	-1.745.000
Le vecchie aliquote					
10%	fino a 7,2 milioni	70.000.000	+251.000	70.000.000	-2.073.000
22%	da 7,2 a 14,4 milioni	100.000.000	+155.000	100.000.000	-3.201.000
27%	da 14,4 a 30 milioni	150.000.000	+976.000	150.000.000	-3.199.000
34%	da 30 a 60 milioni	200.000.000	+476.000	200.000.000	-3.699.000
41%	da 60 a 150 milioni	300.000.000	-524.000	300.000.000	-4.699.000
46%	da 150 a 300 milioni	400.000.000	-6.524.000	400.000.000	-10.699.000
51%	oltre 300 milioni	500.000.000	-12.524.000	500.000.000	-16.699.000

Le detrazioni d'imposta		Lavoro dipendente		Lavoro autonomo	
Detrazioni di lavoro dipendente		da 70,0 a 80,0	450.000 lire	da 9,3 a 9,6	500.000 lire
Fino a 9	1.710.000 lire	da 80,0 a 90,0 <th>350.000 lire</th> <td>da 9,6 a 9,9<th>400.000 lire</th></td>	350.000 lire	da 9,6 a 9,9 <th>400.000 lire</th>	400.000 lire
da 9 a 9,3	1.600.000 lire	da 90,0 a 94,4 <th>250.000 lire</th> <td>da 9,9 a 15<th>300.000 lire</th></td>	250.000 lire	da 9,9 a 15 <th>300.000 lire</th>	300.000 lire
da 9,3 a 15	1.500.000 lire	da 94,4 a 100 <th>150.000 lire</th> <td>da 15 a 30,0<th>200.000 lire</th></td>	150.000 lire	da 15 a 30,0 <th>200.000 lire</th>	200.000 lire
da 15 a 15,3	1.350.000 lire	altre <th>100.000 lire</th> <td>da 30,0 a 60,0<th>100.000 lire</th></td>	100.000 lire	da 30,0 a 60,0 <th>100.000 lire</th>	100.000 lire
da 15,3 a 15,6	1.250.000 lire				
da 15,6 a 15,9	1.150.000 lire				
da 15,9 a 30,0	1.050.000 lire				
da 30,0 a 40,0	950.000 lire				
da 40,0 a 50,0	850.000 lire				
da 50,0 a 60,0	750.000 lire				
da 60,0 a 60,3	650.000 lire				
da 60,3 a 70,0	550.000 lire				
Detrazioni aggiuntive per pensionati		Lavoro autonomo		Lavoro autonomo	
Fino a 18	70.000 lire	Fino a 15	1.000.000 lire	da 15 a 15,3	900.000 lire
da 18 a 20	70.000 lire	da 15,3 a 30	850.000 lire		
L'utenza detrazione di lavoro autonomo		Lavoro autonomo		Lavoro autonomo	
Fino a 9,0	700.000 lire				
da 9,0 a 9,3	600.000 lire				

Irapp, gli artigiani in allarme E le Regioni sono «perplesse»

ROMA Il giorno dopo il varo della riforma fiscale le Confederazioni degli autonomi scendono in campo. Sono necessari «aggiustamenti» per l'Irap e l'Irpef - afferma il segretario generale della Confesercenti Mario Venturi - anche se la razionalizzazione del sistema è un fatto positivo. Occorre però ridurre il prelievo per le piccole e medie imprese. I conti sembrano tornare per gli autonomi fino a 100 milioni - prosegue Venturi - ma permangono discriminazioni rispetto ai lavoratori dipendenti per le de-

trazioni. Manca l'abbandono della presunzione di evasione - conclude - che fa permanere in provvidenti positivi elementi di iniquità e discriminazione. Di «discriminazione tra lavoratori dipendenti e artigiani, commercianti e professionisti» parla anche la Confindustria. Il presidente Ivano Spalanzani parla di fatto «inaccettabile» che evoca «anacronistiche caccie alle streghe» e contrasta con gli impegni assunti da Visco di lasciare invariata la pressione fiscale per il settore. La Confederazione autonoma

dei piccoli artigiani sottolinea l'aggravio fiscale per le piccole e piccolissime imprese: oltre tre milioni in media per un'impresa con due dipendenti. «Irap e dual income tax - sostiene il presidente dei giovani dottori commercialisti, Igino della Volpe -

combinano penalizzeranno tutto il sistema delle piccole e medie imprese che è oggi sottopacchizzato» e non può beneficiare di sgravi su aumenti di capitale. Critiche anche dalle Regioni: «Con l'introduzione dell'Irap il Governo si dice

convinto di aver avviato un primo decisivo passo verso il decentramento fiscale. Non è così». Lo afferma in una nota Alberto Zorzi, vicepresidente della Regione Lombardia e coordinatore della materia finanziaria per la Conferenza dei Presidenti delle Re-

gioni. «L'autonomia fiscale - prosegue - deve rispondere al principio dell'autogoverno ed al criterio della responsabilità del prelievo di spesa. L'Irap, almeno per i prossimi due anni, non risponde né a quel principio, né a questo criterio».

I piani di Tatò Nuovo «fidanzamento» per l'Enel: arriva il colosso Usa Entergy

ROMA Prosegue la campagna acquisti dell'Enel in vista della liberalizzazione del settore elettrico. L'intesa con l'americana Entergy, annunciata ieri, rappresenta infatti il quarto «matrimonio» annunciato dall'Enel in soli sette mesi. L'alleanza prevede uno scambio di centrali elettriche per una potenza totale di oltre 5.000 megawatt. Da questi accordi dovranno nascere altrettante società: tre nel settore elettrico (ciascuna delle quali per 5.000 megawatt) ed una nelle telecomunicazioni che vedrà l'ente pubblico correre, a fianco della tedesca Deutsche Telekom, per l'assegnazione della gara per il terzo gestore nella telefonia mobile.



Chicco Testa: «Capisco che siamo in posizione dominante ma non ne abuseremo»

Ad aprire la lista dei «fidanzamenti» di Franco Tatò e Chicco Testa, amministratore delegato e presidente dell'Enel, è arrivato nel maggio scorso l'annuncio della costituzione di una società paritetica con l'Eni per la produzione di elettricità che sarà quotata in Borsa: una società nella quale i due «big» dell'energia italiana porteranno in dote impianti per 5 mila megawatt. Poche settimane dopo l'intesa con l'Eni è arrivato dal Tesoro (azionista dell'Enel) il via libera che ha consentito alla

società di stringere un'alleanza con la Deutsche Telekom sul fronte delle tic per la creazione di una società che parteciperà alla gara per il terzo gestore nella telefonia mobile. «Siamo consapevoli della nostra posizione dominante e del fatto che non si deve trasformare in un abuso di posizione dominante». Così il presidente dell'Enel Chicco Testa ha risposto indirettamente ai dubbi sollevati, dopo l'intesa tra la società elettrica e l'Entergy, su una possibile posizione di predominio nell'Enel nel futuro mercato libero dell'elettricità. L'amministratore delegato dell'Enel, Franco Tatò, annunciando ieri la firma di un memorandum d'intesa per la creazione di una joint venture al 50 per cento con il colosso americano Entergy, non ha precisato le cifre dell'accordo. «In base alle direttive dell'Unione Europea - ha detto Tatò - dovremo liberalizzare fino al 30 per cento del mercato dell'elettricità in Italia. Per ottenere questo risultato, ci sono due opzioni: disinvestire alcune centrali lasciando le al destino del mercato, o creare partnership partecipando al processo di liberalizzazione. Abbiamo scelto la seconda via».

IN BREVE

Intesa nelle telecomunicazioni Tim verterà a Omnitel i 60 miliardi dovuti per le compensazioni

ROMA L'intesa è firmata, nei prossimi giorni Tim verterà ad Omnitel i 60 miliardi di compensazioni: lo ha annunciato il sottosegretario alle Comunicazioni Michele Lauria. «L'intesa è stata siglata fra le parti interessate - ha detto Lauria - e a giorni sarà materialmente versata a Omnitel i 60 miliardi. Questa notizia, naturalmente è molto positiva per l'immagine dell'Italia». Lauria ha aggiunto che «il ministro Maccanico accelererà al massimo gli adempimenti per la gara per il terzo gestore in modo da garantire l'assegnazione della licenza entro l'anno».

Romiti: «È stato un anno formidabile per la Fiat, investiremo tutte le nostre risorse in Italia»

TORINO «Il 1997 sarà certamente per la Fiat uno dei più positivi da molti anni a questa parte e proprio questi risultati ci permetteranno di continuare a investire molto in innovazione dei prodotti e delle fabbriche». Lo ha affermato ieri il presidente della Fiat Cesare Romiti. «La gran parte di questi investimenti - ha precisato Romiti - sarà in Italia e farà crescere l'economia del nostro paese. Però bisogna tenere presente che non esiste più un mercato italiano e non esiste quasi più un mercato europeo, ma il mercato globale».

Gran movimento a Piazza Affari sui titoli Hdp: vendite 50 milioni di azioni in un solo contratto

MILANO Con un'operazione sul mercato dei blocchi effettuata ieri mattina è passato di mano l'1,94% della Holding di Partecipazioni Industriali (Hdp). Ad un prezzo di mille lire per azione (1.046 lire il valore alle 12,30) sono state vendute 50 milioni di azioni Hdp in un solo contratto. Ignota l'identità di venditore e compratore. Tuttavia, nei giorni scorsi la Comit aveva annunciato l'intenzione di acquistare il 2% della Hdp. D'altra parte anche il gruppo Orlando - che sabato si è svincolato dal patto di sindacato della Gemina (dalla cui scissione è nata Hdp) - è da tempo intenzionato ad uscire dalla società presieduta da Maurizio Romiti, dove con la Smi possiede l'1,91%. Il gruppo Orlando, tramite un portavoce, ha poi fatto sapere che a vendere non è stata la controllata Smi.

Via libera di Bruxelles alla fusione Guinness Grandmet: mega gruppo mondiale nel settore birra e champagne

BRUXELLES Dopo quattro mesi di indagini e lunghi negoziati, la Commissione europea ha dato ieri un benestare condizionato alla fusione tra i due gruppi britannici Guinness e GrandMetropolitan, destinati a creare la più grande società mondiale per la produzione e la distribuzione di birra, champagne e superalcolici. Un portavoce ufficiale ha detto a Bruxelles che l'autorizzazione alla costituzione del nuovo gruppo Gmg Brands - nel quale avrà un'importante partecipazione anche la società francese Moët-Hennessy Louis Vuitton - è condizionata alla preventiva cessione da parte delle società coinvolte di alcune loro attività in vari paesi per evitare che si arrivi a posizioni dominanti o situazioni di quasi monopolio in determinati mercati.

Mentre ieri il titolo della compagnia triestina ha tirato il fiato i mercati attendono i prossimi eventi dopo la maxi-Opa lanciata su Agf

Generali, per i francesi «hanno rotto un tabù»

Il ministro delle Finanze, Straus-Khan: «Conta soltanto la solidità dell'azionista»

Intanto alla compagnia triestina rilevano che l'offerta fatta «è un prezzo generoso. Non siamo raider e abbiamo strategie a lungo termine»

TRIESTE A Trieste sono ore di attesa: il consiglio di amministrazione che varerà l'aumento di capitale non è stato ancora stato convocato, anche se fonti del gruppo confermano che si riunirà entro fine mese. I consiglieri dovranno infatti fissare l'importo da chiedere agli azionisti delle Generali in relazione all'andamento atteso dall'Opa ed entro fine ottobre lo scenario dovrebbe essere più chiaro, soprattutto in relazione ad un eventuale rilancio da parte di un cavaliere bianco che per il momento le cronache dell'operazione non escludono.

Quanto ai contatti in corso in queste ore con gli azionisti di Agf, un portavoce si limita a osservare che le Generali vogliono rassicurare i soci di Agf sul fatto che l'offerta è stata lanciata per far crescere il gruppo e



dargli tranquillità: «Le Generali non sono dei raider e hanno strategie di lungo termine». Riguardo al prezzo offerto, definito inadeguato da un portavoce di Agf, a Trieste viene ribadito che è invece un prezzo generoso, tutto in contanti, sensibilmente superiore ai livelli di mercato.

Ieri il titolo Generali ha tirato il fiato (-0,38%). La scalata delle Generali alla francese Agf ha smosso sensibilmente gli equilibri del settore assicurativo italiano. Ancora al centro dell'attenzione le Fondiaria che, dopo il rialzo di mercoledì (+4,7%), hanno nuovamente accelerato nel pomeriggio di ieri terminando a 10.319 lire (+3,7%). La novità di ieri è stata invece la Sai, la compagnia del gruppo Ligresti periodicamente indicata nel mirino proprio di Generali. Il titolo Sai ha

guadagnato il 5,2% a 16.732 lire. Intanto a Parigi la sortita del gruppo triestino continua a innescare reazioni e commenti. La nazionalità non è importante, quello che conta «è la solidità dell'azionista e la pertinenza del suo progetto». Lo ha dichiarato ieri il ministro dell'economia e delle finanze francese Dominique Strauss-Kahn primo membro del governo

a commentare l'Opa lanciata dalle Generali sul colosso assicurativo francese. Nel corso di un'intervista al quotidiano Les Echos, rispondendo alla domanda se non fosse preoccupato di un eventuale passaggio di Agf in mano non francese, il ministro ha sostenuto appunto che la questione va posta solo in termini di «solidità dell'azionista e pertinenza del suo progetto». E' in quest'ottica - ha aggiunto - che esaminerà il futuro di Agf.

Per il quotidiano Le Monde, con l'Opa su Agf, le Generali hanno rotto un tabù, osando «quello che nessuno straniero aveva osato fin d'ora». In un commento sul grande fermento che sta agitando il settore delle assicurazioni, il giornale scrive che i tempi in cui le aziende francesi, protette dallo stato, erano «intoccabili» è ormai finito. Dopo che le Generali hanno dimostrato che «il re è nudo» - scrive il quotidiano - bisogna attendersi una pioggia di Opa dall'estero.

GLI SVILUPPI

La situazione a Parigi In attesa della controffensiva: Agf dovrebbe riunire oggi il consiglio d'amministrazione

PARIGI Passato l'effetto sorpresa, Agf sta mettendo a punto con i suoi principali azionisti la controffensiva per rispondere alla maxi-Opa delle Generali. Per oggi è annunciata una riunione del consiglio d'amministrazione. Fonti del numero due delle assicurazioni francesi, si limitano a ribadire l'intenzione di voler fare il possibile per osteggiare il raid triestino non solo perché giudicano l'offerta insufficiente ma anche per la forma di intervento scelta dalle Generali: «L'opa è ostile - precisano le fonti - prima di tutto per come ci è stata comunicata, così a sorpresa, e poi perché mira al controllo del 100% del capitale».



Il presidente del gruppo, Antoine Galignani (nella foto), sarebbe, stando ad alcune voci, particolarmente «combattivo» e determinato a fare il possibile per non passare sotto bandiera italiana. Secondo i mercati finanziari, determinante sarà la posizione della Societe Generale, la banca francese che controlla il 6% del capitale di Agf. Analisti ritengono però che la Sg, impegnata com'è in un costoso

programma di sviluppo interno, difficilmente si schiererà a fianco di Agf se non verrà presentato una controffensiva coerente. Quanto all'ipotesi di un eventuale «cavaliere bianco» che potrebbe andare alla riscossa di Agf armato dei 60 miliardi di franchi necessari per battere l'Opa delle Generali, si fa il nome della britannica Commercial Union, della tedesca Allianz o dell'americana Aig. L'opa delle Generali, sulla cui ammissibilità deve pronunciarsi entro domani il Cmf, l'organo di controllo dei mercati finanziari francesi, ha portato ulteriore scompiglio tra le compagnie di assicurazioni francesi, in fermento dalla maxi-fusione tra Axa-Uap. Il raid del colosso triestino si inserisce infatti nella battaglia tra Artemis e la cordata Ifil-Agf per il controllo di Worms, che detiene le assicurazioni Athena. Secondo fonti di Worms, l'opa delle Generali «a priori non interferisce» sull'opa lanciata dalla famiglia Agnelli, interessata alle attività industriali del Gruppo, e di Agf che mira appunto ad Athena.

Mentre secondo un rapporto dell'Abi sale l'importanza dei Fondi nel portafoglio degli italiani

Rientra l'allarme tassi: rendimenti in calo

ROMA Rientra la «fiammata» sui tassi d'interesse seguita alla crisi di Governo: all'asta di oggi i Btp triennali hanno registrato un rendimento annuo netto del 4,41% contro il 4,45% della scorsa emissione mentre per i Btp quinquennali il rendimento netto è stato del 4,76% contro il precedente 4,71%.

Venerdì scorso, in piena crisi di Governo, l'asta Bot aveva visto un sensibile rialzo dei rendimenti netti, cresciuti di 70 centesimi di punto per i titoli triennali (dal 4,92 al 5,64%), e di quasi mezzo punto per le altre scadenze (dal 5,06 al 5,43 i semestrali e dal 4,81 al 5,25 i Bot annuali). All'asta di ieri, l'allarme è rientrato: in presenza di una domanda molto forte (6.135 miliardi contro un'offerta di 2.000 miliardi per i Btp triennali e 3.648 miliardi contro 2.000 per i titoli quinquennali), l'asta per i Buoni al 5,50% nominale con scadenza 15 settembre 2000 ha visto i rendimenti saldamente ancorati sotto il 5% netto (4,41%) per i titoli al 5,75% con scadenza 15 settembre 2002, i rendimenti netti sono risultati pari al 4,76%. In en-

trambi i casi i prezzi di aggiudicazione sono stati superiori alle 101 lire per ogni cento lire di valore nominale. L'asta conferma quindi che i rendimenti dei Btp rimangono sulla strada in discesa imboccata da mesi a questa parte (per i titoli triennali, anzi, si registra un nuovo minimo storico).

I rendimenti dei titoli pubblici diventano sempre meno appetibili e così le formichine italiane cambiano repentinamente abitudini finanziarie, spostandosi verso i più remunerativi fondi di investimento e titoli esteri. A segnalare il mutamento di rotta dei risparmiatori italiani è l'Abi nel suo ultimo Rapporto sull'andamento del mercato creditizio. Nei primi 6 mesi dell'anno, vi è scritto, si è registrato un flusso di nuovo risparmio verso i fondi d'investimento pari a 57.000 miliardi, a fronte di una contrazione quasi analoga registrata dai titoli del debito pubblico (56.000 miliardi). Nel periodo gennaio-giugno è aumentato anche l'interesse per i titoli esteri, con un investimento abbastanza significativo: 49.000 miliardi.

Le Tigri separatiste tamil fanno scoppiare un camion-bomba e si barricano in un edificio governativo

E' battaglia nel cuore di Colombo

Turisti italiani incolumi testimoni di quattro ore di battaglia: 15 morti

COLOMBO Lo Sri Lanka è un Paese in guerra e la guerra non risparmia nessuno. Il movimento separatista delle Tigri tamil, che da oltre 20 anni lotta per la creazione di uno Stato indipendente nel Nord del Paese, ieri ha portato il proprio attacco nel cuore della capitale Colombo, a un passo dal palazzo presidenziale. Un commando composto da sei uomini armati, a bordo di un camion imbottito con 300 chili di esplosivo, ha forzato l'ingresso del parcheggio dell'Hotel Galadari uccidendo quattro guardie. Il mezzo è stato fatto saltare in aria, mandando in frantumi i vetri di tutti gli edifici circostanti e lasciando per terra una voragine di sei metri di diametro e tre di profondità.

Le schegge hanno ferito in modo non grave 31 turisti stranieri che si trovavano nelle loro stanze. Immediatamente sono intervenute le forze di sicurezza che hanno circondato la zona e ingaggiato una violenta sparatoria con i terroristi, armati di fucili, bombe a mano e perfino mortai. I combattimenti si sono susseguiti per quasi quattro ore, con i ribelli che hanno cercato rifugio in un vicino edificio governativo, nel quale hanno preso in ostaggio alcuni civili. La situazione è stata sbloccata da un reparto di elite dell'esercito che ha fatto irruzione nel palazzo. Secondo il bilancio ufficiale le vittime sarebbero 15, tutti cittadini dello Sri Lanka, fra i quali alcu-

ni passanti. Tre guerriglieri sono stati uccisi prima di rifugiarsi nell'edificio, uno dentro e altri due, piuttosto che farsi catturare, si sono tolti la vita con fiale di cianuro.

Nessun italiano è rimasto direttamente coinvolto nella vicenda ma alcuni hanno fatto da terrorizzati spettatori. Due coppie di nostri connazionali, appena giunti a Colombo per iniziare il loro viaggio di nozze, sono stati trasferiti con urgenza dall'Hotel Hilton nel quale erano alloggiati. L'albergo, infatti, si trova proprio davanti al luogo dell'esplosione e ha subito diversi danni. La paura è stata tanta e gli sposi novelli hanno preferito mettersi in lista d'attesa per il primo aereo diretto in

Europa, in attesa di scegliere una meta più tranquilla per le loro vacanze.

Gli indipendentisti lottano da oltre 20 anni. Due di loro hanno usato capsule di cianuro piuttosto di arrendersi

Un portavoce della minoranza tamil ha negato che l'azione terroristica sia opera

di militanti separatisti, affermando che simili gesti non gioverebbero certamente alla causa. Ma le autorità non hanno dubbi nell'attribuire la responsabilità, sia pure in assenza di rivendicazioni. Complessivamente, comunque, l'attentato ha provocato conseguenze abbastanza limitate, grazie al fatto che ieri era una giornata festiva e negozi e uffici erano per lo più chiusi. Ben diversamente andarono le cose nel gennaio '96: un'autobomba sempre nel centro della capitale fece 91 morti e oltre mille feriti.



Nella capitale dello Sri Lanka, Colombo, le auto-bomba non sono una novità: nel gennaio '96 un'esplosione causò 91 morti. Ieri gli indipendentisti tamil, che dopo una serie di vittorie sono da un anno stretti nella morsa dell'esercito, hanno preso di mira un hotel e la sede di giornali governativi.

A due terzetti di scienziati (nessuno italiano) le preferenze dell'Accademia delle Scienze di Svezia

Fisica e chimica, gli ultimi Nobel

Premiate le ricerche sul raffreddamento degli atomi con la luce laser e quelle sugli enzimi. Giovedì scorso la grande sorpresa del «giullare» Dario Fo

STOCOLMA La stagione dei Nobel 1997, che ha riservato la grande sorpresa del premio per la letteratura a Dario Fo, si è conclusa ieri con la nomina dei vincitori per la fisica e la chimica.

La reale Accademia delle Scienze di Svezia ha prescelto per la fisica due statunitensi, Steven Chu e William Phillips, e un francese Claude Cohen-Tannoudji per le loro scoperte sul raf-

freddamento degli atomi attraverso la luce laser.

Il premio per la chimica, assegnato dalla stessa Accademia delle Scienze, è andato invece al danese Jens Skou, allo statunitense Paul Boyer e al britannico John Walker per le loro pionieristiche ricerche sugli enzimi.

La stagione si era aperta lunedì 6 ottobre con il premio per la medicina anche questo andato ad uno statu-

nitense, Stanley B. Prusiner, lo scienziato dei prioni, la proteina responsabile di malattie cerebrali mortali, come il morbo di Creutzfeldt Jacob.

Giovedì la grande sorpresa del premio per la letteratura al «giullare» Dario Fo che «fustiga il potere e ridona dignità agli oppressi». Venerdì è stata la volta del Nobel per la pace, l'unico che viene deciso da un comitato norvegese. Da Oslo nessuna sorpresa: hanno vinto la Campagna internazionale per il bando delle mine antiuomo e la sua coordinatrice Jody Williams. Una

vittoria scontata, forse anche grazie al così detto «effetto Diana». Martedì è stata di scena l'economia con il premio a due statunitensi, Robert Merton e Myron Scholes, inventori di un nuovo metodo «di valutazione degli strumenti finanziari derivati».

Con i due premi di ieri cala il sipario sui Nobel 1997, ma solo fino al 10 dicembre, quando in due cerimonie separate, una a Stoccolma e l'altra ad Oslo, i «laureati» di quest'anno riceveranno un diploma, una stretta di mano e un assegno da 7,5 milioni di corone, quasi due miliardi di lire.

DAL MONDO

Lo rivela la radio militare di Tel Aviv

Diplomazie al lavoro per un vertice delle religioni che avvicini Israele e arabi

CITTA' DEL VATICANO Papa Giovanni Paolo II avrebbe dato il suo «placet» di massima a un incontro dei massimi vertici delle tre religioni monoteiste per ottenere, là dove gli accordi di pace dei capi di Stato hanno fallito, una qualche intesa concreta tra Israele e i palestinesi. L'indiscrezione sul lavoro che le diplomazie israeliana, vaticana ed egiziana stanno svolgendo è arrivata dalla radio militare dello Stato ebraico, solitamente attendibile. Si tratta della proposta formulata dal rabbino capo sefardita di Gerusalemme Elihu Bakshi Doron allo «sceicco» egiziano Muhammad Said Tantawi, già gran mufti del Cairo e ora in primo piano all'Università religiosa di Al Azhar, e a Giovanni Paolo II. Non si conoscono né il luogo né il tempo dell'incontro, davvero storico che preluderebbe a un «abbraccio» sul Sinai nel Duemila.

I bimbi confessano: «Non preghiamo ogni giorno» Gli integralisti islamici algerini subito li sgozzano

ALGERI Questa volta è toccato a due bambini che, ingenuamente, avevano ammesso di non pregare proprio tutti i giorni: immediatamente sono stati sgozzati. Ancora una volta gli uomini del Gruppo islamico armato (Gia) non hanno avuto pietà, né esitazione: e hanno compiuto un'ennesima esecuzione a bruciapelo, questa volta davanti all'intero villaggio di Fijel, in Algeria. Poco prima, avevano radunato tutti gli abitanti, e avevano chiesto chi non adempisse al dovere musulmano della preghiera quotidiana. I due bambini hanno alzato la mano, forse pensavano a una specie di interrogazione, forse a un gioco; ma comunque è stato il loro ultimo pensiero, prima del terrore e della fine. La stessa storia è toccata, nel giro di pochi minuti, a un uomo che si era ribellato a tanto orrore.

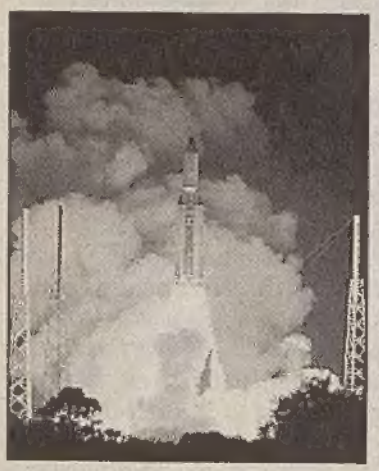
Svelata la presunta anomalia sessuale di Clinton Una curvatura innaturale delle parti intime

WASHINGTON E' una curvatura innaturale del membro virile l'«anomalia» che Paula Jones avrebbe notato nel suo fugace incontro con Bill Clinton. Lo ha rivelato ieri il quotidiano «Washington Times», dopo aver visto i documenti legali presentati in tribunale. La donna, che sostiene di essere stata molestata sessualmente da Clinton, afferma di aver notato una «caratteristica particolare» nel suo incontro ravvicinato: una curva innaturale del pene eretto. Il difetto è conosciuto in medicina come Morbo di Peyronie (medico francese del 17° secolo), provocato da un ispessimento dei tessuti spugnosi del membro virile. Per confutare l'accusa Clinton sarebbe stato sottoposto due settimane fa, nel corso del suo test medico annuale al Bethesda Naval Hospital, a un esame molto dettagliato. Non sarebbero stati trovati ispessimenti.

Al termine del convegno del loro partito; la Cdu

Da Kohl la conferma pubblica: «Schaeuble successore ideale»

Cape Canaveral La navicella Cassini tra le polemiche lanciate a esplorare i misteri di Saturno



CAPE CANAVERAL La navicella spaziale Cassini, una delle maggiori sonde mai inviate dall'uomo nel cosmo, è partita ieri all'alba, lasciando sotto di sé una nuvola velenosa di gas e di polemiche per l'annuncio dell'esplorazione dei misteri di Saturno.

Nella stanza dei bottoni qualche tecnico aveva le lacrime agli occhi: la prima volta. Per gli ambientalisti che finora hanno cercato invano di bloccarla, la navicella è una polveriera volante, con 30 chili di plutonio altamente radioattivo e cancerogeno che le forniscono energia. Per gli scienziati che da 15 anni ci lavorano e ne garantiscono la sicurezza, è un'impresa storica. «Forse mai più», ha detto Steve Ballard, della Nasa - avremo i mezzi per portare a termine un progetto così ambizioso. Una sonda da 3,5 miliardi di dollari per l'esplorazione di un mondo lontano 1.400 milioni di chilometri. Nel prossimo futuro potremo permetterci solo viaggi brevi, per rifornimenti».

BONN All'ultimo giorno del congresso del suo partito Helmut Kohl mette le carte in tavola: vuole tornare a vincere le elezioni del '98 alla guida della sua Unione democratica (Cdu) ma verrà anche il momento di lasciare la cancelleria, dove siede dall'82, e per allora si augura che a succedergli sia l'amico e stretto collaboratore Wolfgang Schaeuble, costretto su una sedia a rotelle da quando nel '90 subì l'attentato di uno squilibrato.

Che il capogruppo parlamentare della Cdu fosse il «delfino» in pectore del «cancelliere dell'unificazione» era cosa nota da lungo tempo. Ma Kohl ha atteso fino a ieri per sancire in pubblico la designazione con poche, scarse frasi davanti ai microfoni di una Tv subito dopo la conclusione del con-



gresso che fra domenica e ieri gli ha riconfermato la leadership indiscussa del partito, nelle sue mani da circa un quarto di secolo.

«Tutti sanno», ha detto Kohl all'emittente «Pro-7», «che mi auguro di vedere un giorno Wolfgang Schaeuble diventare cancelliere». Ma Kohl, 67 anni, si è rifiutato di precisare se dopo la sperata vittoria nel '98 egli rimarrà in carica per l'intera legislatura, fino al 2002, come auspicato dal segretario generale del partito Peter Hintze: «la domanda avrà una risposta a tempo debito, non oggi», ha affermato.

Kohl aveva chiuso il congresso esortando la Cdu a lottare per ogni voto nelle prossime elezioni politiche, le regionali nella Bassa Sassonia e nella Sassonia-Anhalt, oltre alle politiche di settembre.

Previsti scambi d'informazioni e di mezzi tecnici. Controllo dei migranti

PRAGA Regolamentare i flussi migratori e impedire con ogni mezzo legale le immigrazioni clandestine.

Questo impegno assunto a Praga dai ministri dell'Interno di 34 Paesi europei, oltre a Stati Uniti, Canada e Australia, che hanno partecipato, assieme ai delegati di nove Organizzazioni internazionali, alla terza Conferenza sulla prevenzione dell'immigrazione illegale. L'Italia era rappresentata dal sottosegretario all'Interno, Giannicola Sinisi.

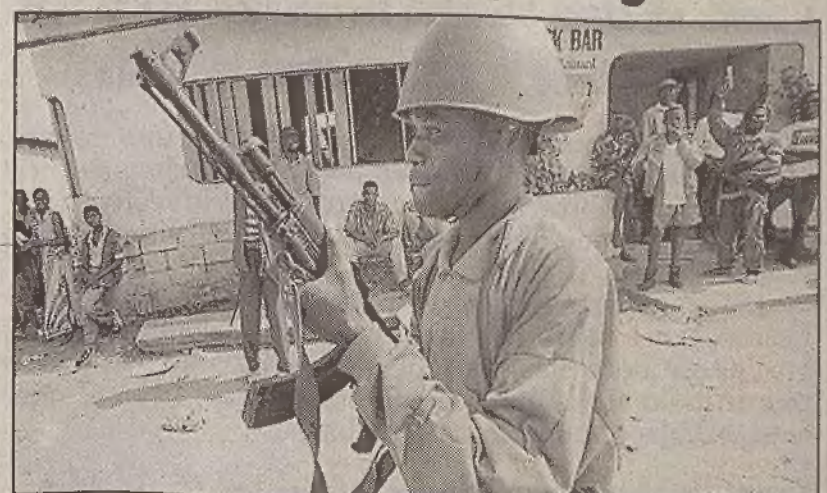
L'assemblea, durata due giorni, ha approvato all'unanimità un documento finale, redatto dal Gruppo di Budapest (istituito nel dicembre '93 dopo la seconda conferenza) l'unica struttura esistente per combattere l'immigrazione e il traffico clandestino, anche nell'interesse di prevenire la criminalità internazionale organizzata. Il documento è articolato in 7 settori-chiave.

Armonizzazione della legislazione in materia della lotta contro il traffico di stranieri; controlli preliminari e di entrata, con l'eventuale obbligo dei visti; ritorno nei Paesi d'origine e accordi di riammissione; scambi d'informazioni sulla migrazione clandestina; aiuti tecnici e finanziari ai Paesi dell'Europa centrale ed orientale; rapporto tra il traffico di stranieri e altre forme di criminalità organizzata; cooperazione futura tra gli Stati partecipanti nell'ambito del «processo di Budapest». Sono 55 le raccomandazioni espresse nel documento finale che il Gruppo di Budapest s'impegna a mettere in pratica. La prima, significativamente, pone l'accento su un'armonizzazione delle diverse legislazioni. E' indispensabile cioè dare un significato comune al termine «traffico

di stranieri». E' chiaro che le singole legislazioni nazionali dovranno considerare come un «crimine» il traffico o il tentativo di introdurre stranieri illegalmente. Ci sarà quindi bisogno di misure legali e amministrative e di pene efficaci e dissuasive, compreso il carcere. L'Italia a tale proposito, si è riservata di inviare una nota scritta che chiarisca la posizione relativamente alle sanzioni pecuniarie e nei casi più gravi anche detentive, previste invece nella raccomandazione. Traffico di uomini significa anche introduzione di stupefacenti e di denaro sporco, prostituzione, criminalità organizzata. Quindi, pur tenendo conto della convenzione di Ginevra sullo stato dei profughi, anche in questi casi si rendono necessarie sanzioni amministrative e penali.



Luanda coinvolta per difendere Cabinda Congo, la capitale e Pointe Noire cedono all'ex dittatore Nguesso appoggiato da truppe angolane



BRAZZAVILLE Contemporaneamente alla conquista della seconda città del Congo, Pointe Noire, i ribelli dell'ex presidente Denis Sassou-Nguesso ieri hanno concluso vittoriosamente la battaglia per il completo controllo della capitale, in gran parte conquistata già martedì espugnando l'aeroporto e il palazzo presidenziale.

Lo hanno ribadito fonti diplomatiche e militari. Il Ministero degli Esteri francese si è dichiarato pronto a evacuare gli stranieri, non solo francesi, del Paese, tra i quali 182 italiani, specie dipendenti di società del gruppo Eni. I Cobra, i miliziani di Sassou-Nguesso, sono padroni del campo. Secondo funzionari Onu il capo dello Stato, lo sconfitto Pascal Lissouba, è «privato» di qualunque potere e irreperibile. Quanto al più volte riferito intervento di truppe regolari angolane in Congo al fianco degli stessi Cobra, le fonti Onu ne hanno fornito un'indiretta conferma spiegando di sapere «solo» che sono stati i soldati di Luanda a prendere Pointe Noire, a Nord sull'Atlantico. La resistenza sarebbe stata minima. Gli angolani pattugliano la città con carri armati. Il ruolo determinante giocato da Luanda nella crisi è motivato in vario modo. La tesi meno accreditata punta sull'affinità ideologica tra Sassou-Nguesso e l'attuale presidente dell'Angola, Eduardo dos Santos, ambedue di vecchia scuola marxista. Ben più consistente appare un altro tipo di legame tra i due, a sfondo familiare: il leader dei Cobra è parente di Antonio Agostinho Neto, predecessore di dos Santos. Gli angolani hanno avuto però interessi assai più diretti nell'intervento. Evitare che la Repubblica del Congo si trasformasse in un santuario: tanto per gli antichi nemici dell'Unita (Unione nazionale per l'indipendenza totale dell'Angola) dell'anticomunista Jonas Savimbi, schieratosi con Lissouba al quale ha fornito armi in cambio dell'uso della base aerea di Pointe Noire; quanto, forse soprattutto, per i separatisti del Flec, il Fronte di liberazione dell'enclave di Cabinda. Quest'ultima, separata dalla Madrepatria dall'ex Zaire, sebbene minuscola produce da sola il 65% del petrolio dell'Angola.

Negli Stati Uniti respinto un ricorso contro lo Stato dell'Oregon, «pioniere» della nuova legislazione pro-eutanasia

Suicidio assistito, via libera dalla Corte suprema

Se a una persona adulta rimangono sei mesi di vita, questa può chiedere di porre termine alle proprie sofferenze ricevendo dosi letali di farmaci

NEW YORK La Corte suprema degli Stati Uniti ha rimesso l'ultimo grosso ostacolo legale al cosiddetto suicidio assistito, respingendo un ricorso contro una legge dello Stato dell'Oregon che lo consente.

La Corte, nel giugno scorso, stabilì che i malati terminali non hanno il diritto costituzionale generalizzato al «suicidio assistito» rimandando quindi ai singoli Stati l'approvazione di eventua-

li leggi che diano questa possibilità. I suoi giudici attraverso la nuova decisione hanno ribadito in sostanza questa linea. Con il «Death with Dignity Act», l'Oregon, nel '94, divenne il primo Stato dell'Unione a rendere legale per i medici la somministrazione di dosi letali di farmaci a pazienti terminali che ne facessero esplicita richiesta. La legge, sottoposta a referendum e passata con il 51% dei voti, a causa del

ricorso, respinto ieri dalla Corte suprema, non è mai stata applicata. All'inizio dell'anno, il governo dell'Oregon decise di sottoporre comunque la legge a un nuovo referendum e i risultati saranno resi noti dopo il 4 novembre. Se, come appare certo dai sondaggi, la legge verrà confermata, l'avvocato James Boop, noto antibattista, che già si è battuto a colpi di ricorsi perché restasse lettera morta, ha annunciato nuove azioni legali in cui sosterrà l'incostituzionalità del provvedimento.

Secondo il «Death with Dignity Act» dell'Oregon, una

persona adulta, in possesso delle proprie facoltà mentali, che abbia una malattia terminale - definita come tale quando porti alla morte entro sei mesi - può ricevere dosi letali di farmaci, dopo il consulto di due medici e dopo che siano passati almeno 15 giorni dalla prima richiesta di suicidio assistito. I contrari alla legge sostengono che questa determina inaccettabili differenze di trattamento tra malati.

Eli Stutsman, a capo dell'organizzazione, che riunisce i favorevoli alla legge, ha detto di essere stata «rincuorata» dalla decisione della Corte suprema ma di aspet-

tarsi comunque anni di dibattiti prima che i malati terminali abbiano il sospirato diritto al suicidio assistito, questo anno dopo la scontata vittoria nel referendum. In Oregon, un recente sondaggio commissionato da un giornale locale, il «Portland Oregonian», ha mostrato come sei cittadini su 10 ritengono inutile il nuovo referendum sul «Death with Dignity Act», e siano favorevoli a che un malato terminale, con una speranza di vita inferiore a sei mesi, abbia il diritto di decidere quando porre fine alle proprie sofferenze con l'aiuto di un medico.

Contro il ministro all'Istruzione un duro intervento del deputato al Sabor di Zagabria

Radin: «Fermate la Vokic»

Disagio tra le etnie in Istria e a Fiume: appello al governo croato

La pesante situazione delle strutture scolastiche italiane e la megamulta inflitta al «Novi List» al centro di un discorso fortemente critico

ZAGABRIA Appello del deputato Furio Radin al governo di Zagabria: fermate il ministro all'Istruzione Ljilja Vokic, con la sua condotta sta creando disagio interetnico in Istria e a Fiume. La grave accusa (riguardante in particolare il filtro etnico nelle iscrizioni scolastiche) è stata lanciata ieri mattina dal rappresentante della minoranza italiana nel corso del dibattito parlamentare al Sabor. All'ordine del giorno c'era il rapporto del governo sullo stato dei diritti umani e civili in Croazia nel 1996. Dopo l'intervento della vice premier Ljerka Min-

tas-Hodak, che ha illustrato la relazione, si è sviluppata una discussione alquanto accesa. L'Hdz, il partito del presidente Franjo Tudjman, non ha avuto nulla o quasi da ridire. L'opposizione ha invece criticato il rapporto presentato dal governo, definendolo piuttosto una relazione sulla normativa e non sull'effettiva situazione dei diritti umani nel paese.

Al termine della seduta ha preso la parola il deputato

to della minoranza italiana. Radin ha esordito dicendo: «Non sorpreso» del rapporto governativo, in quanto «è normale che un esecutivo difenda il proprio operato e cerchi di giustificare ogni insuccesso. Ma ognuno deve avere un suo ruolo. Compresa l'opposizione, che non va per questo criminalizzata».

Radin si è poi soffermato su due problemi concreti, che investono l'esistenza stessa della minoranza italiana in Croazia. Al primo posto figura senz'altro lo stato critico in cui versa l'istruzione minoritaria, sottoposta a continue misure ministeriali atte a comprimere la struttura scolastica dei connazionali. «Di questo - ha affermato Radin - nulla è stato detto nel rapporto go-



vernativo. Per esempio, il ministro Vokic sta provocando una situazione di disagio interetnico. Continua a dire che non vogliamo studiare il croato, che abbiamo costruito un muro a Rovigno tra studenti italiani e croati, che non vogliamo la scuola

media di Pola: sono tutte false. Mentre si prevedono sanzioni per chi fomenta conflitti interetnici, chiedo fino a quando il governo consentirà alla Vokic di avere questo atteggiamento».

In secondo luogo Radin ha citato la normativa sull'informazione. Innanzitutto non viene menzionata nella relazione la mega-multa doganale (6 miliardi di lire, ndr) al Novi List e all'Unione italiana. «Tutto questo è uno scandalo» ha ammonito il deputato.

C'è poi il diritto «fasullo» per le minoranze di fondare proprie radio o televisioni. Tale possibilità viene di fatto negata con limiti capostro, a differenza di quanto raccomandato dal Consiglio d'Europa.

Alessio Radossi

Iniziative di questo tipo comprometterebbero le attività turistiche

SPALATO Immediata replica della sezione spalatina del Partito popolare al premier Matesa, che lunedì alla Camera delle Contee del Sabor aveva sostenuto la necessità di costruire centrali termoelettriche a carbone o a gasolio lungo la costa. Diversamente - secondo Matesa - proprio la Dalmazia potrebbe trovarsi alle prese con un penalizzante disavanzo energetico.

In una conferenza stampa, la direzione regionale spalatina del Partito popolare ha subito replicato fa-



cendo notare che l'argomentazione del capo del governo è totalmente sbalata e pretestuosa. Per sopperire al fabbisogno energetico della Dalmazia - si sottolinea nella replica - non è affatto necessario

Impianti energetici sulla costa dalmata: i Popolari attaccano il premier

Centrali, «Matesa sbaglia»

ubicare le termocentrali nella regione costiera, pregiudicandone così il patrimonio ambientale su cui fanno leva le attività turistiche, dalle quali il paese trae non poco profitto. Per i Popolari spalatini, l'uscita di Matesa è quindi perlopiù infelice.

I Popolari hanno inoltre ripreso l'incidente di mercoledì scorso a Salone (Solin), quando l'esplosione che ha squarciato la prua della nave-cisterna «Tomislavgrad» aveva provocato la morte di un marittimo e il ferimento di un secondo. Il fatto che una «vecchia

carretta» come la nave della fiamma «Rijeka Nafta» potesse trasportare indisturbata carichi altamente infiammabili come benzina - sostengono i Popolari - spalatini implica pesanti responsabilità e connivenze sia nella compagnia petrolifera di Stato (Ina) sia nello stesso governo.

Resta infatti un «mistero» come la neonata armatrice fiumana, con un paio di navi largamente obsolete, abbia ottenuto dall'Ina l'esclusiva del trasporto di derivati dal petrolio lungo la costa sulla base di un

contratto del valore di 5,5 milioni di dollari, estromettendo una società di navigazione come la «Takerska» di Zara che per 30 anni aveva svolto lo stesso lavoro in modo inoppuntabile e senza inconvenienti.

E' accertato, intanto, che la «Tomislavgrad» non era in possesso dei certificati e autorizzazioni indispensabili per poter imbarcare e trasportare un carico altamente infiammabile come benzina «super». Pare inoltre che per la vecchia nave non si trattasse del primo carico del genere.

INQUINAMENTO

Importanti riflessi politici del disastro ambientale

Catastrofe ecologica a Pisino

L'Hdz vuole la testa dei manager



PISINO La catastrofe ecologica pisinese investe anche la sfera politica, specie i vertici pisinesi dell'Hdz. Il direttore della «Pazinka» (l'industria tessile che ha riversato nel torrente Foiba la scorsa settimana circa 12 tonnellate di olio combustibile), è anche presidente della sezione locale del partito di Franjo Tudjman. I vertici regionali hanno quindi chiesto la testa dell'intero consiglio di amministrazione dell'industria tessile. La «Pazinka», che occupa circa 700 persone, è fra le aziende istriane la cui proprietà è in maggioranza in mano al fondo per le privatizzazioni, dunque statale. Da qui la «nomina politica» dei vertici, che ora viene messa in discussione dal partito al potere in Croazia (ma non in Istria dove prevalgono i regionalisti della Dieta demo-

cratica). «Siamo in politica per gli interessi della gente istriana - ha affermato Bratulić - e non tollereremo errori di questo genere, nemmeno se vengono commessi da nostri iscritti». Il riferimento al direttore della «Pazinka» Cus è palese.

I vertici regionali del partito intendono sollevare il vertice aziendale, nonostante il direttore della «Pazinka» sia il capo locale dell'Accadizeta

Quest'ultimo, dopo l'infelice uscita di lunedì scorso nella quale aveva ricordato di dover risolvere, oltre alle catastrofi ecologiche anche «il destino di centinaia di operai», ieri, attraverso

un portavoce, si è scusato con la popolazione dell'Istria, dicendosi dispiaciuto per l'accaduto. Non è però finora noto se ha deciso di dimettersi.

Se l'acqua è per il momento potabile, all'acquedotto istriano continuano i monitoraggi 24 ore su 24. Prosegue anche il risanamento del torrente Foiba. Finora gli addetti (un centinaio) hanno raccolto una novantina di metri cubi di massa oleosa e detriti. Le temperature rigide, specie al mattino, hanno però rallentato un po' le operazioni di bonifica. I tecnici contano di finire già oggi o domani, anche se proseguiranno anche la prossima settimana, entrando con gli aspiratori nel lago sotterraneo dove si riversano parte delle acque del Foiba.

a.r.

IN BREVE

Esposte 161 opere

Pavokovic, 50 anni di pittura
Una mostra al museo civico per onorare l'artista fiumano

Fiume Inaugurata al Museo civico di Fiume la grande mostra retrospettiva del pittore accademico Vladimir Pavokovic in occasione dei suoi cinquant'anni di lavoro artistico. Nato a Vitrovitica nel 1929 e residente a Fiume dal 1963, Pavokovic si è diplomato all'Accademia di belle arti nel '54, nella classe del professor Marino Tartaglia. La sua prima mostra personale risale al '56. Ha lavorato per molti anni anche come illustratore presso la casa editrice Edit. La mostra raccoglie 161 opere, fra disegni, oli, collage, nonché numerose fotografie, a testimoniare, appunto, le tappe fondamentali del lungo cammino artistico del pittore. Appassionato di musica, motivo ricorrente nelle sue opere è il violino. La mostra di Vladimir Pavokovic è stata allestita con il contributo dell'assessorato cittadino alla cultura.

Congresso internazionale in riva al Quarnero: ginecologi e ostetrici discuteranno di perinatalità

Fiume Patrocinato dal ministro della Sanità Andrija Hebrang, si svolgeranno a Fiume da oggi al 18 ottobre le Giornate dedicate alla perinatalità in Croazia. All'incontro è prevista la partecipazione di numerosi esperti croati, soprattutto ginecologi e ostetrici. L'appuntamento fiumano assumerà anche carattere internazionale in quanto è previsto l'arrivo di medici provenienti da Italia e Svizzera. Annunciata pure la presenza del presidente dell'Associazione mondiale di medicina perinatale, Esmaraldo Cosmi.

Liganj, Laurana, Dobrec: è tempo di castagne
Intrattenimenti culturali e assaggi gastronomici

Fiume Autunno, stagione per eccellenza di castagne. A Liganj, località nei pressi di Laurana, iniziati i festeggiamenti in occasione della tradizionale «Marunada», ovvero la manifestazione dedicata alla pregiata varietà di castagne, i marroni per l'appunto.

Nel corso dei prossimi weekend saranno le località di Dobrec e Laurana ad ospitare trattenimenti artistico-culturali e numerosi visitatori che avranno l'opportunità di assaggiare le specialità gastronomiche a base di castagne.

Tre orsi sloveni liberati nel parco Adamello-Brenta
Daranno una mano ai pochi «colleghi» alpini

TRENTO Nella primavera '98 orsi provenienti dalla Slovenia (due femmine ed un maschio) saranno liberati nel parco Adamello-Brenta. Si tenterà così di garantire la sopravvivenza dei plantigradi in questa area protetta del Trentino Orientale dove vivono ancora quattro orsi autoctoni ormai però destinati ad estinzione a causa della loro incapacità di riproduzione. Secondo Alessandro Dalpiaz, del comitato scientifico del parco, la liberazione dei tre orsi bruni rappresenta la prima fase di un progetto basato su «un'intensa attività di studio, di ricerca e di monitoraggio dei dati». In tempo reale gli studiosi potranno verificare i loro spostamenti, con la possibilità «di abbatterli se si dovessero registrare problemi con le popolazioni».

Ieri l'annuncio dei vertici aziendali: la stima è stata effettuata dai periti finanziari del Tribunale capodistriano

Cimos sprofonda in un mare di debiti: 250 miliardi

Fornitori, banche, istituti statali, ex dipendenti dello stabilimento: disastrosi gli ultimi sei anni



CAPODISTRIA I grossi debiti accumulati negli ultimi sei anni dall'industria automobilistica Cimos di Capodistria potrebbero vanificare gli ultimi positivi risultati. La constatazione è emersa nel corso della conferenza stampa convocata ieri a Capodistria, dai vertici aziendali. Stando alle ultime stime effettuate da una speciale commissione di periti finanziari nominati dal Tribunale circondariale di Capodistria, si calcola che le pendenze finanziarie complessive della Cimos International si aggirano ormai sui 22 miliardi di talleri (circa 242 miliardi di lire). Si tratta di denaro che l'ex colosso economico capodistriano deve a diverse centinaia di fornitori di materie prime e semilavorati, banche, istituti di credito, fondi statali che a più riprese hanno concesso mutui a lunga scadenza per evitare il definitivo fallimento dell'impresa. Ma nella lunga fila dei creditori si trovano anche diversi ex dipendenti della fabbrica, i quali tutt'ora sono in attesa della liquidazione, oppure della

corresponsione degli arretrati per gli stipendi decurtati che hanno ricevuto mentre erano ancora in rapporto di lavoro o indennizzi materiali per infortuni subiti sul lavoro. Il cosiddetto processo di risarcimento coatto, avviato dal Tribunale circondariale di Capodistria, è già iniziato nel reparto di Senosecchia, il cui debiti complessivi ammontano circa a 2 miliardi di talleri (circa una ventina di miliardi di lire), mentre alla Cimos International il processo di risarcimento coatto verrà avviato il prossimo anno. Si calcola che a partire dal 1998 l'azienda dovrà assicurare annualmente almeno 1 milione di marchi, solo per saldare le pendenze finanziarie arretrate. Si prevede comunque che una parte di queste pendenze verranno trasformate in azioni.

I risultati conseguiti nei primi sette mesi '97 - è stato detto - possono ritenersi soddisfacenti. Il fatturato globale dell'impresa, che occupa ancora 700 dipendenti, è stato di 5 miliardi e mezzo di talleri (circa una sessantina di miliardi di lire).

Fondo a favore dei disoccupati: aderisce «Confederazione 90»

CAPODISTRIA Anche l'organizzazione sindacale costiera «Confederazione 90» ha aderito allo speciale fondo di garanzia, istituito in questi giorni in Slovenia con lo specifico compito di salvaguardare quelle categorie di lavoratori dipendenti rimasti disoccupati in seguito al perdurare dell'insolvenza finanziaria dei propri datori di lavoro.

La nuova normativa tutelerà in particolare quei lavoratori che, senza alcuna colpa soggettiva, si sono trovati sul lastrico per il prolungato blocco del conto bancario oppure per il definitivo fallimento dell'azienda nella quale prestavano la propria opera. La legge, di recente approvazione, prevede tra l'altro che i lavoratori occupati almeno sei mesi e rimasti improvvisamente sul lastrico, da questo fondo possono attingere una parte di stipendi non reperi, nonché un'aliquota dell'indennizzo per le ferie e della liquidazione.

Venerdì scorso si è costituito il consiglio direttivo del fondo di garanzia, formato da tre rappresentanti dei datori di lavoro, tre esponenti dei lavoratori dipendenti e altrettanti del governo. Dell'organismo fa parte anche Tinka Jamnik, vicepresidente dell'organizzazione sindacale costiera. In un comunicato indirizzato all'opinione pubblica «Confederazione 90» informa i lavoratori che da tempo non ricevono lo stipendio in seguito alla bancarotta del proprio datore di lavoro, di rivolgersi direttamente ai servizi legali dell'organizzazione sindacale costiera, per far valere i propri diritti in caso di intoppi burocratici.

Cinque denunce e quattro arresti nella città dalmata: importavano cucine Berloni

Evadevano il fisco su mobili italiani a Spalato

SPALATO Sono per ora cinque le persone denunciate alla magistratura dalla questura spalatina per evasione di dazi doganali e vendita illegale di mobili da cucina importati dall'Italia.

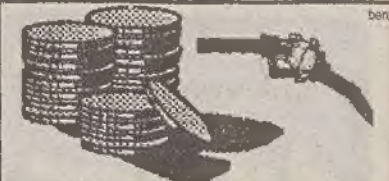
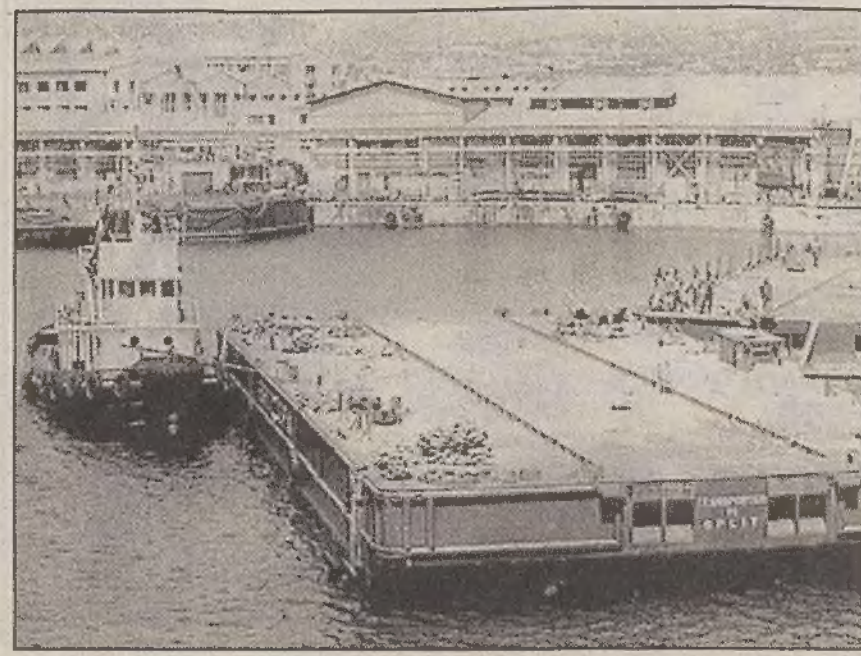
Per quattro di esse è stato decretato l'arresto: si tratta del responsabile dell'ufficio doganale nello scalo marittimo spalantino, di un addetto allo stesso ufficio, del titolare di una ditta di spedizioni e del proprietario di una rivendita di mobili e suppellettili, la «Adriadom», tutti residenti nel capoluogo dalmata. Agli arresti domiciliari e sotto in-

chiesta anche un impiegato della «Adriadom», sul quale sembrano gravare responsabilità minori.

Grazie alla complicità del responsabile dell'ufficio doganale nello scalo marittimo e del suo subordinato, il proprietario della «Adriadom» da circa tre anni importava cucine italiane Berloni in totale esenzione doganale. Eventuali controlli «esterni» venivano elusi facendo figurare le cucine importate (complete di elettrodomestici) come «modelli da esposizione» alle varie manifestazioni fieristiche o espositive, oppure come «campioni» da esibire in ve-

trina. Sembra che si ricorresse anche alla formula dell'importazione in transito per la vicina Erzegovina.

Le indagini relative al traffico illecito di cucine Berloni erano cominciate quattro mesi fa. Sembra che finora non sia stato possibile accertare esattamente il numero delle cucine importate illegalmente e quindi stabilire con esattezza di quanto sia stato frodato il fisco. Pare inoltre che le cucine venissero vendute (a prezzi superconvenienti) a una «clientela fidata», alla quale si sta cercando di risalire.



I CAMBI

SLOVENIA
Tallero 1,00 = 10,57 Lire*

CROAZIA
Kuna 1,00 = 277,24 Lire

Benzina super

SLOVENIA
Tallero/102,50 = 1.141,01 Lire/l

CROAZIA
Kune/4,35 = 1.205,99 Lire/l

Benzina verde

SLOVENIA
Tallero/94,40 = 1.050,85 Lire/l

CROAZIA
Kune/4,02 = 1.114,50 Lire/l

(*) Dato fornito dalla Banka Koper d.d. di Capodistria

TEMPERATURE

Minime e massime di alcune capitali estere

1005

OSLO 9/11
AMSTERDAM 8/12
PARIGI 8/13
GINEVRA 6/11
MADRID 4/19
BARCELONA 13/22
LISBONA 16/22
ALGERI 12/22
TUNISI 17/22

STOCOLMA 2/6
BERLINO 11/11
PRAGA 0/6
VIENNA 12/12
BUCAREST 9/12
SOFIA 4/10
ISTANBUL 19/25
LARNACA 11/31
IL CAIRO 22/np

IL TEMPO OGGI

2.000 m 0°C
1.000 m +4°C

TARVISIO
TOLMEZZO
UDINE
PORDENONE
MONFALCONE
LIGNANO
GRADO
TRIESTE

Tmax. 14/17
Tmin. 3/6

VERONA 3/16
VENEZIA 5/15
MILANO 6/18
TORINO 5/14
GENOVA 12/19
BOLOGNA 7/16
FIRENZE 5/17
PISA 3/16
ANCONA 8/16
PERUGIA 5/16
PESCARA 10/18
L'AQUILA 3/np
CIAMPINO 8/16
CAMPOBASSO 9/18
BARI PALESE 11/15
NAPOLI 8/17
POTENZA 5/17

ERSA CENTRO METEOROLOGICO REGIONALE

Previsione emessa il 15 ottobre 1997

OGGI
Su tutta la regione cielo da variabile a localmente nuvoloso. **attendibilità 70%**

DOMANI
Su tutta la regione cielo variabile. **attendibilità 60%**

TENDENZA PER SABATO
Cielo variabile su tutta la regione.

2.000 m +2°C
1.000 m +5°C

TARVISIO
TOLMEZZO
UDINE
PORDENONE
MONFALCONE
LIGNANO
GRADO
TRIESTE

Tmax. 15/18
Tmin. 4/7

Tmax. 16/19
Tmin. 12/15

PREVISIONI (a cura dell'Agenzia Ansa)

Al Nord: sui rilievi montuosi e sulle zone orientali cielo parzialmente nuvoloso con qualche precipitazione, localmente anche temporale ma dal pomeriggio tendenza a miglioramento. Al Centro e sulla Sardegna: in genere poco nuvoloso sulle zone peninsulari salvo locali addensamenti sui rilievi, zone interne e regioni adriatiche. Sull'isola parzialmente nuvoloso con graduale aumento della nuvolosità che, sulle coste occidentali, potrà essere accompagnata da isolate precipitazioni.

TEMPERATURA: in lieve aumento le massime al Nord; stazionaria altrove.

VENTI: moderati settentrionali con rinforzi da Maestrale sulle zone ioniche.

MARI: poco mossi i bacini settentrionali; mossi quelli centrali; molto mosso o agitati quelli meridionali, tutti con moto ondoso in attenuazione.

MIN. MAX.

S. MARIA DI L. 13/16
R. CALABRIA 15/19
PALERMO 14/19
MESSINA 17/20
CATANIA 14/19
CAGLIARI 9/np
ALGERO 8/np

Cebion®

È un medicinale. Leggere attentamente il foglio illustrativo. Aut. Min. San. n° 16760

SCACCHI

Dal 28 ottobre, ogni martedì e giovedì, in nove turni

Ecco la Coppa «San Marco» per maestri e principianti

Sta per avere inizio, nelle sale dell'omonimo caffè di via Battisti, la Coppa San Marco di scacchi edizione 1997. Il torneo, giunto quest'anno all'ottava edizione, è organizzato (con il sostegno della Provincia e della Regione) dal Circolo degli scacchi «Antico caffè San Marco» in collaborazione con la Società scacchistica triestina e con il Circolo scacchistico Costalunga, e si sta proponendo, con l'andare degli anni, sempre più come un tradizionale punto fermo del calendario agonistico giuliano.

Anche quest'anno, dopo il felice esperimento della scorsa edizione, il torneo sarà a carattere internazionale, aperto quindi anche ai giocatori non italiani, che però - per regolamento - potranno concorrere solo per la classifica assoluta e non per i premi di categoria. Il torneo è infatti a formula «open», ovvero tutti i partecipanti -

da maestri ai neofiti - giocheranno assieme e sulla base dei risultati verranno poi stipulate delle classifiche differenziate a seconda delle categorie di appartenenza.

Per questo motivo invitiamo tutti gli appassionati a partecipare: per tutti infatti c'è la possibilità (teorica) di essere fra i premiati e quella (pratica) di potersi confrontare con giocatori di caratura superiore e quindi di imparare divertendosi. E se aggiungiamo come ultimo ingrediente la magia di una cornice d'epoca quale il Caffè San Marco...

Il torneo si inizierà martedì 28 ottobre e proseguirà ogni martedì e giovedì fino al completamento dei previsti nove turni di gioco. Giovedì 27 novembre si svolgeranno la cerimonia di premiazione e la tradizionale simultanea tenuta dal vincitore. Le iscrizioni si accetteranno in loco martedì 28 ottobre, data

di inizio, dalle 17.30 alle 18.

Infatti quest'anno - per esigenze organizzative - l'orario di gioco è stato anticipato alle 18 (importanti), fatto che se non altro permetterà ai protagonisti di partite troppo impegnative di non dover rientrare a casa a ore troppo piccole. Il tempo di riflessione è fissato in 90 minuti a giocatore per l'intera partita, e non sarà obbligatoria la trascrizione delle mosse.

Ricordiamo da ultimo l'albo d'oro della manifestazione: Manlio Lostuzzi nel 1990, Sergio Vitri nel 1991, Franco Milocco nel 1992, Tullio Mocchi nel 1993 e nel 1994, Sergio Vitri nel 1995, Tullio Mocchi nel 1996. Solo quattro nomi in tutto, ma attenzione: quest'anno, per la prima volta, potrebbero essere presenti tutti e quattro...

Dario Russo
Circolo degli scacchi «Antico caffè San Marco»

OROSCOPO

Ariete 21/3 20/4

Buone possibilità di riaggiungere con una persona influente. La persona amata vi darà una grande lezione di sensibilità. Salute Ok.

Gemelli 20/5 20/6

Per una serie di circostanze vi trovate in una situazione con poche vie d'uscita. Chiedete aiuto ad un amico fidato. Una sorpresa in amore non vi piacerà.

Leone 22/7 23/8

Il più piccolo errore potrebbe compromettere tutto il lavoro e i sacrifici compiuti di recente. Clima favorevole per una nuova storia d'amore.

Bilancia 23/9 22/10

Le vostre speranze potrebbero divenire realtà se solo vi impegnate di più. Nelle questioni sentimentali non siete disinvolti.

Sagittario 23/11 21/12

Non deludete le speranze di chi vi apprezza e conta su di voi per portare a termine un lavoro delicato. La vita di coppia può offrire di più.

Aquario 21/1 19/2

Oggi saranno favoriti i rapporti sociali, le trattative d'affari e gli investimenti finanziari, approfittate. Clima di ambiguità in amore.

Toro 21/4 19/5

Cercate di far fronte alle presenti difficoltà prendendo decisioni d'emergenza. Equivoci e discussioni con il partner rendono il clima conflittuale.

Cancro 21/6 21/7

Utili contatti con persone conosciute di recente vi permetteranno di preparare un buon piano d'azione. Per amore rinunciate ad un viaggio.

Vergine 24/8 22/9

Giornata assai movimentata per una serie di eventi imprevisti che metteranno a dura prova il vostro equilibrio. Divertimento assicurato in serata.

Scorpione 23/10 22/11

Sarete favoriti dalla sorte che vi aiuterà inaspettatamente a risolvere un problema professionale. Non tentate nuove avventure sentimentali.

Capricorno 22/12 20/1

Una persona sinceramente amica vi aiuterà in un momento difficile per la vostra carriera. Scarsa fortuna in amore, ma dipende da voi.

Pesci 20/2 20/3

Se saprete essere diplomatici e molto disinvolti riuscirete a strappare alla concorrenza un ottimo collaboratore. In amore le premesse sono eccellenti.

I GIOCHI

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11									
13									
14									
15									
16									
17									
18									
19									
20									
21									
22									
23									
24									
25									
26									
27									
28									
29									
30									
31									
32									
33									
34									
35									
36									
37									
38									
39									
40									
41									

ORIZZONTALI: 1 Compromesso con un atto inopportuno - 11 Preposizione semplice - 12 Calcio d'angolo - 13 Sigla di Palermo - 14 Una sigla postale - 16 Come gli angoli di 90 gradi - 17 Il centro di Verona - 18 Ecco senza pari - 20 Pasticcio di legato d'oca - 21 Scartati, esclusi - 25 Sono in centro - 26 Misurato, moderato - 27 Liberavano gli indemoniati - 28 Pari in pira - 29 Il santo del 26 aprile - 30 Nome senza pari - 31 Provento, guadagno - 32 Saluto romano - 33 L'architetto Aulenti - 34 Anta senza uguali - 35 Ha per capitale Teheran - 36 Locale pubblico - 37 Insenatura marina - 39 Punto cardinale - 40 ...Beta, amico di Topolino - 41 Disgrazia, grana.

VERTICALI: 2 Cattiva - 3 Sigla di Enna - 4 Rabbia - 5 È diventata Ppi - 6 Pupo dell'Iris - 7 Scoppietto - 8 Sportello d'armadio - 9 Copertura di un edificio - 10 Per trovarlo ci vuole la bussola - 13 Orazione, preghiera - 14 Acquistare - 15 Teltola sporgente - 17 Ridurre lo svantaggio - 19 Tifetti - 22 Una figura geometrica - 23 La divinità greca con Demetra e Kore - 24 Uno dei cinque sensi - 28 Le capacità dei bacini idrici - 32 Si calcola in metri quadrati - 36 Carlo, critico letterario - 37 Meta base - 38 Simbolo dell'argento.

BISCARTO (5/9-11)

L'onorevole che so lo così come ci apparà una finzione, ed il parlar ha tutto originale, quando alla Camera stesso già lo vedi vien voglia di schiaffarlo sotto al piedi.

Indovinello

Lo sport Sano esercizio, fonte di benessere, varie specialità suoi presentare (come il calcio, ad esempio); e i tifosi conforto in quest'ambiente san trovare.

SOLUZIONI DI IERI

Lucchetto: Foro, omaggio = formaggio. Anagramma: Portieri = i pretori.

Cruciverba

O	M	A	S	O	E	R	T	A	P
N	A	I	A	S	S	S	C	I	
T	R	E	N	D	I	A	L		
A	I	D	I	S	P	E	R	E	
N	E	C	E	R	V	I	C	E	
S	E	N	S	A	Z	I	O	N	A
S	I	N	S	I	A	T	I	C	I
N	O	R	T	O	P	E	D	I	A
T	E	R	R	E	N	O	A	I	E
E	S	T	E	R	A	I	O	V	O
S	T	I	O	R	S	I	N	O	E
T	E	S	I	E	S	A	I	G	O

ENIGMISTICA

CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

100

pagine di giochi e rubriche

Ogni mese

in edicola

MEGAHERTZ

TELEFONIA CELLULARE & ACCESSORI

ERICSSON ≡ 688 L. 890.000

ERICSSON ≡ 788 L. 1.190.000

2 anni di garanzia ufficiale, più uno sconto di L. 50.000 sugli accessori originali e...
... se scegli un contratto affari OMNITEL
ulteriore sconto di L. 50.000

omnitel
Rivenditori Autorizzati

MEGAHERTZ²
Via Settefontane 13
040/771725

MEGAHERTZ²
Centro Comm. IL GIULIA
040/569688

IL LOTTO

BARI	27	57	19	65	79
CAGLIARI	63	75	17	79	4
FIRENZE	20	12	1	90	47
GENOVA	3	6	37	89	72
MILANO	70	7	63	29	47
NAPOLI	12	90	80	86	8
PALERMO	33	13	52	7	74
ROMA	83	90	12	70	67
TORINO	24	43	47	2	87
VENEZIA	78	42	12	22	72

COLONNA VINCENTE ENALOTTO

1 2 1 1 2 1 X 2 1 2 2 2

Ai vincitori con 12 punti spettano lire 53.143.400
Ai vincitori con 11 punti spettano lire 1.992.900
Ai vincitori con 10 punti spettano lire 228.100

PER ALCUNI
È UN ADORABILE
CUCCIOLO
SOLTANTO PER
UNDICI MESI
ALL'ANNO.

IL PICCOLO

CONTRO L'ABBANDONO
DEGLI ANIMALI DOMESTICI

C'è ribellione, contro l'oligarchia

La democrazia è un sistema introdotto per spostare i conflitti fisici a livello mentale e dialettico. Il suo sviluppo dipende dalla volontà e capacità dei governanti di soddisfare i bisogni primari dei cittadini, offrendo loro le condizioni per esprimere al massimo delle potenzialità e di tutte le naturali aspirazioni individuali. L'attuale involuzione del sistema è stata prodotta dalla classe politico-burocratica detentricia da decenni del potere e garante, attraverso trasformismi e teatrali contrapposizioni di facciata, della sostanziale continuità, funzionale alla tutela e allo sviluppo dei propri interessi economici, a scapito della collettività.

È forte, nei singoli, il senso di ribellione al dominio incontrastato di questa oligarchia e, in assenza di un preciso riferimento politico, trova attualmente espressione nel superamento, sempre più diffuso, del limite delle libertà personali, non più condizionato dal timore di ledere quelle altrui. I vertici si tutelano e deresponsabilizzano promuovendo «oligarchia» e «moderazione» illimitate, che giustificano il valicamento anche delle regole residue, e con l'uso strumentale di «concertazione» e «solidarietà», coinvolgono i cittadini anche nei processi decisionali di loro stretta pertinenza. Perman-

gono insoddisfatti i bisogni umani primari sia fisiologici sia della sicurezza. Quotidianamente apprendiamo infatti tristi vicende, all'epilogo di lunghi calvari, celate dall'orgoglio e dalla dignità dei protagonisti. Vige l'incertezza dei doveri e dei diritti, dell'adeguatezza delle leggi e della loro applicazione, con il conseguente indebolimento e smarrimento individuali, prodotti anche dallo svilimento, perpetrato dai vertici politici, di tutte le strutture preposte alla tutela e alla difesa dei cittadini, affidate ormai al senso del dovere, responsabilità e buona volontà dei singoli encomiabili operatori. Il bisogno di rapporti e legami sociali ha portato, per colmare un vuoto di valori e riferimenti, alla spasmodica ricerca di nuove identità in cui riconoscersi e la famiglia è divenuta un nucleo-rifugio.

Caduti i dogmi creati a beneficio della casta clericale dell'epoca, sotto la pressione delle inconfutabili dimostrazioni scientifiche, per quasi 400 anni l'impegno è stato rivolto essenzialmente al miglioramento delle condizioni di vita. Riemerge ora forte l'esigenza di una risposta alla domanda originaria: lo scopo della nostra presenza a questo mondo, cioè il significato dell'esistenza umana. Purtroppo le alte gerarchie della nostra Chiesa cattolica non hanno percepito l'intensità e la diffusione di questo bisogno e ciò sta gene-

rando una progressiva insoddisfazione nei loro confronti. Necessita una nuova alleanza, che fornisca una risposta concreta alla ricerca sempre più pressante e diffusa di un nuovo sistema, liberandosi dai falsi dogmi politici, spacciati ancora opportunisticamente come valori, non più funzionali agli interessi della collettività. Un'aggregazione di uomini in grado di dare nuova motivazione e liberare le enormi energie insite nelle popolazioni, creando un nucleo di riferimento sicuro, in particolare per i paesi dell'Est, nell'ambito centro-europeo, con il contributo delle forze economiche internazionali, di provata unitarietà d'intenti, e il sostegno di quelle rinnovatrici della Chiesa cattolica. Un progetto di area, che superi i confini reali o mentali, basato su denominatori e interessi comuni di area, che superi i confini reali o mentali, basati su denominatori e interessi comuni già esistenti, indispensabile per affrontare con successo la competizione in essere sul mercato globale, essenziale per la nostra Chiesa cattolica e il forte supporto di cui avrà bisogno, nella sfida epocale, per fronteggiare l'avanzata di preoccupanti fondamentalismi politico-religiosi.

Dobbiamo prendere atto che l'attuale diffuso malessere e clima pseudo-anarchico di celi bisogni precisi, ancorché scompostamente espressi, ai quali necessita fornire una risposta soddisfacente, realizzando un nuovo ordine economico e sociale, riacquisendo gli indispensabili valori etici, ristabilendo la certezza del diritto. L'esaltazione degli attuali aleatori miglioramenti finanziari, conseguiti grazie agli ulteriori sacrifici dei cittadini, non rappresenta la risposta ai loro bisogni, bensì conferma il profondo distacco dei vertici dalle esigenze della comunità e dai problemi dell'economia reale. A fronte del quotidiano sproloquio sulla borsa, i tassi d'interesse, l'inflazione, ricordiamoci che sorge sempre spontanea, elementare e concreta la domanda del comune cittadino: «... In quanto tempo bolle?».

Aldo Scuar
Fogliano (Go)

Gli extracomunitari trattati come schiavi

Vogliamo ridimensionare l'offensivo luogo comune secondo il quale i ragazzi italiani disdegnano i lavori umili, pesanti e manuali? Apprendo da un giornale che Angela Lombardo, una bella ragazza palermitana laureata in lingue, ha inoltrato domanda all'Azienda municipalizzata per essere assunto come netturbina. Diversi mesi fa Tg2 fece vedere ragazze e ragazzi, con tanto di laurea, che spazzavano le vie di Roma.

I nostri giovani, nell'attesa di un impiego consono ai loro studi, accettano di fare gli operatori ecologici perché le Aziende municipalizzate pagano il salario contrattuale che consente loro di sposarsi e cumulare i contributi per la pensione. Se le Municipalizzate pagassero in nero e offrissero una paga da fame, i nostri giovani imbraccerebbero la scopa solo per farne un uso diverso... o, poiché sono ragazzi civili, per evitare di dar di piglio alla violenza, non l'imbraccerebbero affatto.

Gli extracomunitari invece, stando in dieci in una stanza e sottoposti ad economie feroci, accettano qualsiasi lavoro e una paga da fame con la speranza di tornare nei loro Paesi se non riusciranno a trovare un lavoro umanamente retribuito. Anche se l'Italia non è vasta come l'Australia, ben vengano gli extracomunitari, ma a condizione che non siano trattati come schiavi e che vengano retribuiti in perfetta par condicio con i nostri ragazzi. Diversamente siamo in regime di concorrenza sleale che danneggia gli immigrati ed i nostri giovani che non possono metter su famiglia. Continuando con l'autopresenza in giro, e a scherzare con l'economia, gli italiani rischiano di sparire come i dinosauri. Fra qualche centinaio d'anni rimarrà solo qualche esemplare di stupido homo italicus, una bestia rara che suscitatori di tutto il mondo con la pellicola «Stupid Italian Park».

Armando Pupella
Palermo

+

Prematuramente ha raggiunto il suo adorato papà il nostro amatissimo

Massimiliano Petronio

Lo annunciano angosciati la mamma MARISA assieme a GINO e ai familiari tutti.

Daremo l'ultimo saluto a

Maxi

domani, venerdì alle ore 9.20 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 16 ottobre 1997

Un bacio da nonna GRAZIA.

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore le famiglie RÖNCHI e CREVATIN.

Trieste, 16 ottobre 1997

Vicini con grande affetto.

- Zia NELLA e famiglia

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore della famiglia del caro

Massimiliano

i condomini di via Buie d'Istria n. 10.

Trieste, 16 ottobre 1997

Maxi

non ti dimenticheremo mai: MANUEL, MARISA, FRANCO, TINA, OLIVIERA.

Trieste 16 ottobre 1997

Partecipano CORRADO, CLAUDIA, UCCIO, SUSI.

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipa al dolore la famiglia BRUN assieme agli amici del Dart Club ALF, ROBERTO, CLAUDIO, SANDRA, PAOLO, LUCIANA, IGOR, WALTER, FULVIO, FABIO, MAURIZIO, ANDREA, ROBERTO, MASSIMILIANO, ROBERTO, SANDRO, PIERO, TIZIANO, ROSY.

Trieste, 16 ottobre 1997

Averti visto crescere è stato emozionante.

Averti visto vincere è stato un sogno.

Non ti vedrò mai morire perché sarai sempre nel mio cuore.

- Zio STEFANO

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

Maxi

Per sempre nei nostri cuori.

- Gli amici dell'Hellas Trieste

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano GRAZIA, VICO, SABRINA, MARINO; MICHELIA, GIANCARLO; FULVIA, RUDY.

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

Maxi

Amico da sempre.

- ANDREA

Trieste, 16 ottobre 1997

Resti in noi.

- FABIA, NINO

Trieste, 16 ottobre 1997

Sei e rimarrai per sempre nei nostri cuori.

- Gli amici dell'AGIP UNIVERSITÀ

Trieste, 16 ottobre 1997

Vi siamo vicini.

- ANNA e FURIO

Trieste, 16 ottobre 1997

Mi manchi.

- ROMINA

Trieste, 16 ottobre 1997

La nostra amicizia è una vittoria che durerà per sempre.

Ciao

«Abel-Pedro»

da tutta la squadra del Caffè Sion.

Trieste, 16 ottobre 1997

Indimenticabile

Maxi

Gli amici di sempre: DANIELE, FABRI, PAOLO, TEDE, CHILE, MAURY, POLI, ANDREA, LORENZO, GIULIO, LUCA, ALFIO, SANDRO, IXIS, STEVE, TASSO, ADRIANA, CATERINA, THOMAS.

Trieste, 16 ottobre 1997

Maxi

Ti ricorderemo sempre: i colleghi di lavoro di STEFANO.

Trieste, 16 ottobre 1997

Maxi

Per sempre nei nostri cuori partecipiamo al dolore per la scomparsa del nostro indimenticabile «bomber»: i giocatori, dirigenti, amici, sostenitori della squadra del BAR SPORTIVO-CL. PORTO, VINCEREMO PER TE!

Trieste, 16 ottobre 1997

Vicini a MARISA: ANDREINA e famiglia.

Trieste, 16 ottobre 1997

Ricordandoti sempre: EDY, BABY, ISABELLA, ROBY, UGO, DANIEL, VALENTINA, ALESSIO, MARINA.

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

Maxi

Sarai sempre con noi.

- Salone Verdi

Trieste, 16 ottobre 1997

+

Dopo lunga malattia è ritornata al Signore l'anima buona di

Rosa Cisko

ved. Tomba

Ne danno il triste annuncio le sorelle, i fratelli, i cognati, i nipoti e parenti tutti.

Un sentito ringraziamento al dott. ODDONE SACHS, alla direttrice della Casa di riposo «M. Cappon» signora LICIA FAIMAN e a tutto il personale per le premurose cure.

Il funerale partirà dalla Cappella di via Costalunga venerdì 17 ottobre alle ore 11.

Trieste, 16 ottobre 1997

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Tea Benvenuti

in Vascotto

da Isola d'Istria

La ricorderanno sempre il marito LUIGI, i figli FRANCESCO e PAOLO con GIOVANNI e ROBERTA e gli adorati nipoti MARCO e MICHELE.

I funerali seguiranno venerdì 17 ottobre alle ore 10.20 da via Costalunga.

Trieste, 16 ottobre 1997

+

Partecipano sentitamente gli amici e colleghi del Porto Vecchio e Nuovo.

Trieste, 16 ottobre 1997

I familiari di

Andrea Valente

ringraziano quanti hanno partecipato al loro dolore.

Un grazie particolare alla famiglia DI CERBO.

Trieste, 16 ottobre 1997

I ANNIVERSARIO

Mario Trebian

da un anno non sei più con noi.

Moglie e figli ti ricordano con immutato affetto.

Monfalcone, 16 ottobre 1997

II ANNIVERSARIO

Giuseppina Rosin

Con amore e rimpianto.

I tuoi cari

Trieste, 16 ottobre 1997

+

«Il Signore ti ha chiamato sulla sua montagna»

Il nostro caro

Franco Olipitsch

ci ha lasciati nel più profondo dolore.

Lo piangono la moglie LIDIA, la cognata LILIANA con LA-

DI, i nipoti MAURIZIO, EZIO con ROSSELLA, la cugina NELIA e parenti tutti.

Un sentito ringraziamento al dottor GIORGIO PELLIS, alla

cara RITA, al personale tutto medico e paramedico del Sana-

torio Triestino.

Un grazie ancora alla dottoressa DANIELA NADALUT.

I funerali seguiranno venerdì

17 alle ore 13 da via Costalunga, successivamente le ceneri

riposeranno nella tomba di famiglia.

Non fiori ma opere di bene

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

santolo Franco

amico carissimo.

- NELLA; SERGIO, FRANCA; CLAUDIO, RAFFAELLA, MARIA

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore per il grave lutto le famiglie PIZZI e VINTIN.

Trieste, 16 ottobre 1997

Franco

Ti ricorderemo sempre: ENZO, LAURA, MAURO; STEFANO, MIRELLA; ROBERTO, NIVEA; SERGIO, DOBRIANA; UCCIO, RITA; LIA PISANI; LIDIA, FLAVIO, MARTINA

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

Franco

Ricorderò sempre le tante belle ore vissute assieme a te lassù sui monti.

- MARIO

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore della cara LIDIA: famiglie FONTANOT, SILVESTRI, HOLZER.

Trieste, 16 ottobre 1997

Vicini a LIDIA: ANNA, MARA, MILVA, ROSSANA e famiglia.

Trieste, 16 ottobre 1997

Sono vicini a zia LIDIA: ROSANNA, UCIO, MONICA e WALTER.

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

santolo

ANDREA e SANDRA; FABRIZIO e CLAUDIA; ELENA; CLAUDIA.

Trieste, 16 ottobre 1997

Vicini a LIDIA rimpiangono il caro amico

Franco

indimenticabile «capogita» di tante liete giornate.

DULIO, DORA; PATRIZIA, PIERO; BRUNO, LILIA; LICIA, MARINA, FULVIA; FERRUCCIO, MARISA; UGO, GIANNI, MARIO, BRUNETTA; GINO, NORA.

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore di LIDIA: EZIO, LAURA, MARINA, BENEDETTA.

Trieste, 16 ottobre 1997

Grazie amico delle montagne, arriverci in cima.

- TULLIO e ODINEA

Trieste, 16 ottobre 1997

Ciao

Franco

LUCIANA, STEFANO; FULVIO, MANUELA; LORENZA, WALTER.

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano addolorati: GIOIA, CRISTINA con PIERO, GIORGIA, DONATELLA e MAX.

Trieste, 16 ottobre 1997

+

Neppure la morte è riuscita a toglierci un marito e un padre meraviglioso, adorati da noi tutti

Velino Cerruti

(Gino)

che si è solamente allontanato dai nostri occhi, ma non dai nostri cuori.

La moglie LIDIA, i figli NADIA e GIORGIO con LUCIA e GIANFRANCO, i nipoti VIVIANA, MICHELA, ALESSANDRO, i fratelli MARIA e DINO, i consueci ROMANITA, UCCI, EITTORE, cognati, nipoti, parenti tutti.

I funerali si svolgeranno venerdì alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Non fiori ma opere di bene

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipa al dolore della famiglia il cognato GIUSEPPE HERING.

Trieste, 16 ottobre 1997

Partecipano al dolore per il grave lutto le famiglie PIZZI e VINTIN.

Trieste, 16 ottobre 1997

Il Presidente, il Consiglio di amministrazione e il personale della Cassa di Risparmio di Trieste - Banca SpA, prendono parte al grave lutto che ha colpito il vicedirettore generale GIORGIO CERRUTI per la scomparsa del padre

Trieste, 16 ottobre 1997

Prendono parte al grave lutto che ha colpito il vicedirettore generale della Cassa di Risparmio di Trieste - Banca SpA, GIORGIO CERRUTI: NERIO BENELLI, PAOLO ZANETTI, GIORGIO FUMIS, MAURO KOMATAR e FULVIO SOLDATI.

Trieste, 16 ottobre 1997

Sono vicini a zia LIDIA: ROSANNA, UCIO, MONICA e WALTER.

Trieste, 16 ottobre 1997

Ci ha lasciati improvvisamente la nostra cara

Lucia Depase

Lo annunciano il fratello MARIO, la cognata VINICIA, i nipoti MICHELA, MARCELLO, ROSANNA, FABIANA. I funerali si svolgeranno venerdì 17 alle 11.45 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 16 ottobre 1997

La Direzione e i dipendenti tutti dell'Insiel Spa partecipano al lutto del collega MARCO MAZZOLI per l'improvvisa scomparsa del padre

Trieste, 16 ottobre 1997

Il Presidente e i soci della Soc. Nautica Canottieri Nettuno partecipano al dolore della famiglia per la scomparsa del socio

Trieste, 16 ottobre 1997

ANNIVERSARIO 16.10.1989 16.10.1997

Nadia Vittor in Toso

Nell'ottavo anniversario della sua scomparsa, i familiari la ricordano con immutato affetto.

Romans d'Isonzo, 16 ottobre 1997

+

I familiari annunciano la scomparsa del loro caro

Erne Demarchi

Un sentito ringraziamento ai dottori COSSARA e del CON-

TE per le premurose e costanti cure.

I funerali si celebreranno il giorno 18 ottobre alle ore 11

I risultati delle ultime politiche rielaborati dagli esperti regionali non danno comunque indicazioni di maggioranze sicure

Il voto simulato va, la legge no

Così le modifiche al sistema elettorale si bloccano già all'esame del primo articolo

TRIESTE Si è arenato già sul primo articolo l'esame delle modifiche del sistema elettorale regionale proposte da Sergio Giacomelli (An), esaminate ieri dalla competente commissione consiliare mentre le altre proposte sono tuttora al vaglio di un comitato ristretto. Il primo articolo riguarda gli appuntamenti fra più liste, che Giacomelli - d'accordo con Naruzzi (Lega) - vorrebbe abolire, mentre Saro (Fl), Tomat (Cdu), Durat (Si), Pegolo (Rc) e Pedronetto (Uf) vorrebbero semmai rafforzare. Interlocutori, in quanto puntano soprattutto a modifiche che favoriscano la governabilità, gli interventi di Longo (Ppi), Budin (Pds) e Gherisina (Verdi). A questo punto i lavori sono stati ag-

SIMULAZIONE DI VOTO CONSIGLIO REGIONALE FRIULI-VENEZIA GIULIA																								
IPOTESI A PARAMETRO CORRETTIVO 1,12 14 (*)									IPOTESI C PARAMETRO CORRETTIVO N+2 12															
IPOTESI B PARAMETRO CORRETTIVO N+1 17									IPOTESI D PARAMETRO CORRETTIVO N+3 8															
CIRCOSCRIZIONE-PARTITO	TREVISO - Consiglieri				TRIESTE - Consiglieri				GORIZIA - Consiglieri				UDINE - Consiglieri				TOLMEZZO - Consiglieri				PORDENONE - Consiglieri			
	A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D	A	B	C	D
RIFOND. COMUNISTA	4	5	4	4	1	2	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	0	0	0	0	1	1	1	1
ALLEANZA NAZIONALE	10	10	10	9	3	3	3	3	1	1	1	1	3	3	3	3	1	1	1	0	2	2	2	2
MOV. SOC. TRICOLORE	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
LEGA NORD	15	15	16	16	1	1	1	1	1	1	1	1	7	6	7	7	1	2	2	2	5	5	5	5
NORD LIBERO AUT.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
PDS	8	8	8	8	2	2	2	2	1	1	1	1	3	3	3	3	0	0	0	0	2	2	2	2
POP-SVP-PRI-UD-PRODI	6	6	5	6	1	1	1	1	1	1	1	1	2	2	2	2	0	0	0	0	2	2	1	2
CCD-CDU	3	3	3	3	1	1	1	1	0	0	0	0	1	1	1	1	0	0	0	0	1	1	1	1
FORZA ITALIA	14	13	14	14	4	4	4	4	1	1	1	1	5	4	5	5	1	1	1	1	3	3	3	3
FED. DEI VERDI	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) parametro attualmente in vigore

(*) parametro attualmente in vigore

giornati per consentire la presentazione di emendamenti che, preventivamente concordati fra i gruppi, incontrino la maggioranza dei consensi.

Intanto la commissione ha acquisito, da parte dei tecnici della competente di-

rezione regionale, una simulazione di risultati elettorali a seconda dei diversi parametri correttivi dei quozienti circoscrizionali. Prendendo come base i voti espressi nelle elezioni politiche del '96, la simulazione li trasferisce, su scala regionale, dal

sistema maggioritario a quello proporzionale; e ne indica gli effetti a seconda dell'applicazione dei vari parametri.

Applicando il correttivo (N+1,12) adottato per le ultime elezioni regionali, su 60 consiglieri verrebbero eletti

direttamente 46 e i rimanenti 14 coi «resti» (ripartiti per circoscrizione, ne sarebbero eletti 13 a Trieste, 6 a Gorizia, 22 a Udine, 3 a Tolmezzo, 16 a Pordenone).

Saltando il correttivo «N+1», che veniva applicato in precedenza, e l'«N+2»,

che nessuno propone, ecco invece gli effetti dell'«N+3» caldeggiato da Giacomelli: gli eletti in prima battuta salirebbero a ben 52 facendo scendere a 8 quelli da recuperare coi «resti»; e ciascuna circoscrizione conserverebbe gli stessi rappresentanti di adesso, ma in compenso sparirebbero i partiti minori.

Sul piano propriamente politico, con l'attuale parametro la Lega otterrebbe 15 seggi, Forza Italia 14, An 10, il Pds 8, il Ppi 6, Rifondazione 4 e Ccd-Cdu 4. Con quello proposto da Giacomelli la Lega un seggio in più e An uno in meno. Morale: in nessun caso un'aggregazione per poli (Lega, Ulivo o Polo che sia) avrebbe la maggioranza per governare da sola.

Cifre e regole in Friuli-Venezia Giulia

Urne «padane» pronte al debutto

TRIESTE La campagna elettorale è già iniziata. E il prossimo 26 ottobre il «popolo della Padania» si ritroverà alle urne per eleggere il proprio parlamento. Un appuntamento che i leghisti stanno prendendo molto sul serio, pur volendo sottolineare che partito e repubblica federale della Padania sono due realtà ben distinte. Una sottolineatura che serve a invitare alle urne, come specifica Rinaldo Bosco, deputato friulano, e commissario della Lega Nord Trieste, anche quanti leghisti non sono. Il Friuli e la Venezia Giulia, due realtà separate nell'ambito della ipotetica repubblica federale della Padania, dovranno eleggere il prossimo 26 ottobre in tutto nove deputati. Due a Trieste, quattro in provincia di Udine, uno in quella di Gorizia e due nel pordenonese.

In tutta la «Padania», i deputati da eleggere saranno 200. Insieme formeranno il parlamento mono-camerale della repubblica padana con sede a Venezia. Per questa inedita competizione elettorale sono state depositate in tutto oltre una cinquantina di liste, tra le quali spiccano anche due movimenti locali come Nord Libero a Trieste e Nazione Friul nelle province di Udine, Gorizia e Pordenone.

E anche se lo stesso Bosco dichiara di aver sperato, all'inizio, in un coinvolgimento maggiore sia della base leghista che anche degli altri partiti e movimenti locali, l'obiettivo dichiarato è comunque quello di poter arrivare, nella ipotetica repubblica padana, a un sistema politico bipolare. Per questo le liste più «reclamizzate», oltre a quelle locali, sono quelle capeggiate, per il centro-destra, da Gnutti e Pagliarini (Liberal democratici Forza Padania) e, per il centro-sinistra da Formentini (Democratici europei Lavoro Padano). Per candidarsi alle elezioni padane non bisognava far parte di nessuna «amministrazione italiana».

Le sole eccezioni sono state fatte per Pagliarini e Gnutti. Se risulteranno eletti dovranno rinunciare alla carica che attualmente hanno in Parlamento a Roma.

Per esser valido il voto padano non avrà bisogno del classico 51 per cento dei voti.

Si tratta di un sondaggio: si lascia quasi scappare il deputato Bosco che poi aggiunge: «la nostra determinazione è forte, per questo abbiamo preso sul serio questo appuntamento. Vogliamo dare una chance a tutto il popolo della Padania di lanciare un messaggio preciso a Roma. E non sarà un problema ripetere, in tutto il nord, i quasi cinque milioni di votanti registrati già al referendum».

Federica Barella



Rinaldo Bosco

Non chiare ancora le candidature per la segreteria regionale, che segnerà il dopo Gottardo

Ppi a congresso con qualche incognita

Ma alle assise è prevista la presenza di Franco Marini e di esponenti moderati del centro Europa. Tra i temi centrali quello delle autonomie locali

TRIESTE Ci sarà anche il segretario nazionale del partito Franco Marini al secondo congresso regionale del Partito popolare del Friuli-Venezia Giulia, il primo a tenere a battesimo una struttura realmente autonoma del partito regionale, che si svolgerà domani e dopodomani a Gorizia, ospitato nel centro culturale Lojze Bratz.

Un congresso che dovrà

eleggere il nuovo segretario regionale, ma che volutamente è stato incentrato, oltre che sul dibattito interno, anche su un confronto con alcuni leader dei partiti popolari e democratici del centro Europa, che saranno i protagonisti di una tavola rotonda in programma per la serata di domani.

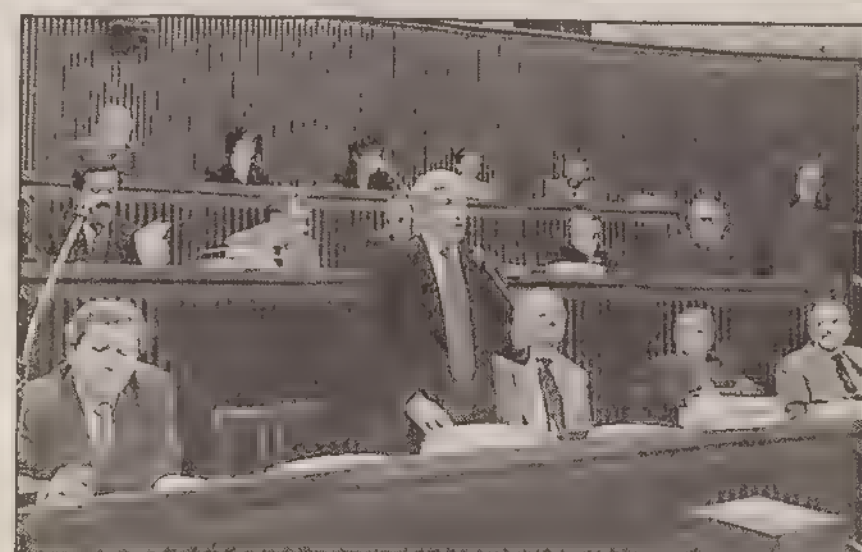
Lo stesso tema che il partito regionale ha voluto dare a questo secondo congresso, «Autonomisti ed europei

contro la secessione», chiarisce sin dal principio anche alcuni risvolti politici di questo congresso, come ad esempio una certa sensibilità alle istanze del voto leghista (in questa regione, visti i sondaggi, non potrebbe anche essere altrimenti).

Ma in particolar modo l'assemblea dei delegati (in tutto 313, in rappresentanza di 3427 iscritti e 65190 voti raccolti alle ultime politiche) dovrà esprimersi su tre documenti. Il primo riguarda le linee da seguire per l'attuazione della legge 2 sulle autonomie locali. Ar-

gomento quest'ultimo assai importante per il Ppi, considerato anche l'alto numero di amministratori locali appartenenti al partito: ben 702 consiglieri comunali, 67 sindaci, 128 assessori comunali, per non dimenticare due presidenti di provincia (su quattro), un vicepresidente e sei assessori di ente intermedio.

Il secondo documento che l'assemblea dovrà votare è incentrato sul modello socioeconomico da realizzare in Friuli-Venezia Giulia, mentre il terzo riguarda la riforma del nuovo assetto organizzativo interno del partito.



Il responsabile regionale uscente Gottardo assicura che di fronte a tutto ciò il problema del neo-segretario è solo uno dei tanti argomenti che verranno affrontati a congresso. Ma a giugno ci sono le elezioni regio-

nali. E in questo conteso anche la nomina del segretario dei popolari diventa importante. Per ora si fanno solo nomi, anche se quello di Roberto Dominici è in pole-position, malgrado manchi ancora la sua disponibilità totale.

IN BREVE

Accolta la tesi della Coldiretti

Quote latte, il Tar cancella le multe

TRIESTE Il Tribunale amministrativo regionale ha accolto le tesi della Coldiretti in materia di quote latte, decidendo la cancellazione della multa miliardaria a carico dei produttori regionali. La sentenza dello scorso nove ottobre reintroduce la compensazione regionale delle quote per il 1995 e 1996 e quindi determina la cancellazione definitiva della maxi-multa da 7,5 miliardi che viene a questo punto ridimensionata a solo 800 milioni di lire. A questo punto secondo la Coldiretti è quanto mai necessario e urgente che il consiglio regionale arrivi all'approvazione della legge per la regionalizzazione delle quote che il Governo di Roma aveva a suo tempo rinviato a Trieste, sollevando alcune eccezioni.

La sentenza del Tar del Friuli-Venezia Giulia costringerà in ogni caso il ministero dell'Agricoltura a rifare tutti i conti a livello nazionale per quel che riguardava la produzione del latte negli anni 1995 e 1996.

Condannato a quattro mesi di reclusione per avere offeso l'onore del Presidente Scaffaro

UDINE Giovanni Cossio, di 57 anni, di Talmassons, ha chiuso con un patteggiamento a quattro mesi di reclusione, con la condizionale, una lunga vicenda giudiziaria per avere offeso l'onore e il prestigio del Presidente della Repubblica. Nel dicembre del 1993, durante una visita di Scaffaro, Cossio aveva distribuito volantini nei quali rilevava come - a suo dire - alcuni rappresentanti delle istituzioni percepivano doppi stipendi e doppie pensioni, sia per i loro incarichi istituzionali, che come magistrati. La Digos di Udine aveva denunciato Cossio, poi difeso dall'avvocato Manlio Contento, deputato pordenonese di An.

A Udine un convegno di esperti e tecnici in materia di inquinamento acustico e territorio

UDINE «Nuove norme in materia di inquinamento acustico territoriale». Se ne discuterà oggi, con inizio alle 9, nel corso di un convegno pubblico, organizzato nel salone del Castello di Udine dalla Camera di commercio friulana.

I principali argomenti trattati nel corso dell'incontro, che vedrà la partecipazione di numerosi esperti di settore, riguarderà la nuova normativa in materia, le leggi di indirizzo regionali, la classificazione acustica territoriale e i piani di risanamento.

Una delegazione del parlamento di Svezia ospite del consiglio regionale a Trieste

TRIESTE Una delegazione del parlamento di Svezia, guidata dalla preside ente Birgitta Dahl, è stata ospite del consiglio regionale. Con il presidente Roberto Antonione e con l'ufficio di presidenza, nonché con il presidente della giunta i parlamentari svedesi si sono confrontati sui temi dell'autonomia, della famiglia, dell'ambiente, dell'occupazione, dell'assistenza e della sanità, ma - in particolare - sono stati approfonditi i temi relativi ai rapporti con i paesi dell'Est europeo.

Scelti Benvenuti per Trieste, Felluga per Grado, Macoratti per Tarvisio, Plozner per la Carnia, Perissinot per il Piancavallo e Manera per Lignano

Aziende per il turismo, nomine con le scintille

Pds pesantissimo: «Non ci stiamo. Se questi segnali si ripetono su altri temi potrebbe essere crisi»

TRIESTE Sul filo del rasoio, a tempo quasi scaduto e quando un nuovo rinvio era ormai proprio impossibile la giunta regionale del Friuli-Venezia Giulia, non senza nuove e roventi polemiche, ha ieri indicato i nominativi per la carica di presidente delle sei aziende di promozione turistica della regione. Si tratta di: Gilberto Benvenuti, alberatore, (Apt di Trieste), Alessandro Felluga, presidente uscente (Apt di Grado e Aquileia), Giampaolo Macoratti, presidente sommelier regionali (Apt del Tarvisio) e di Sella Nevea, Alessandro Plozner, ex sindaco di Pauls, (Apt della Carnia), Maurizio Perissinot (Apt Piancavallo-Cellina-Livenza), Mario Manera, presidente degli alberatori (Apt di Lignano Sabbiadoro e della laguna di Marano).

Una scelta compiuta all'unanimità da parte della giunta, dopo una riunione a tratti anche tesa, ma che alla fine ha visto il duro commento della delegazione in giunta del Pds. Un commento che nel finale lascia intravedere addirittura l'ipotesi della crisi di giunta, se la situazione registrata ieri dovesse ripetersi in altre occasioni. «La delegazione del Pds in giunta - si legge nel documento in questione - non divide il complesso delle designazioni fatte per le presidenze delle Apt, dalle quali non emerge un disegno capace di rappresentare quella necessaria spinta per le innovazioni della promozione turistica regionale. In taluni casi - continua il documento - le scelte adottate appaiono addirittura contrastanti con i punti politico-programmatici posti alla base della nascita di questa giunta regionale. La costruzione del progetto dell'Ulivo è per fortuna cosa ben più importante delle presidenze delle Aziende di promozione turistica e il Pds ha impegnato tutte le sue energie in un lavoro che non può essere sprecato per questioni non altrettanto importanti. Rimane comunque una certa preoccupazione - finisce il documento - per alcuni segnali emersi in questa vicenda. Segnali che se si dovessero ripetere in altre circostanze rischierebbero di mettere

in seria difficoltà il lavoro sin qui svolto».

A causare questa levata di scudi da parte del Pds sarebbe stata la riconferma di Felluga alla guida dell'Apt di Grado, una nomina giudicata più di Forza Italia che dell'Ulivo.

Da parte sua l'assessore Tanfani, pur gettando acqua sul fuoco, sottolineando anche il risultato di essere arrivati a queste nomine attese da tanto tempo, non può non rimarcare la sua amarezza per la mancata conferma di Giovanni Da Pozzo all'Apt della Carnia, riconferma oltretutto auspicata da tutte le categorie di settore, considerati anche i risultati ottenuti in questi anni.

Ma anche il consigliere regionale Vazzoler di Rinnovo Italiano non manca di affondare il coltello nella piaga di queste nomine. E lo fa presentando una interrogazione in merito alla compatibilità di Perissinot a presidente dell'Apt di Piancavallo, ravvivando il conflitto di interessi essendo quest'ultimo a capo di una società rallistica connessa.

Sistema sanitario e socio-assistenziale L'integrazione diventa modello nazionale

TRIESTE Nella nostra regione è in atto un processo d'integrazione fra il sistema sanitario e quello socio-assistenziale che sta attirando un'attenzione nazionale. Un ulteriore passo avanti in questa direzione è stato compiuto con l'approvazione da parte del Consiglio regionale, prima della pausa estiva, di una legge che concretizza appunto gli aspetti sinergici fra i due settori.

«Così oggi siamo guardati - ha commentato l'assessore Cristiano Degano nella presentazione alla stampa del convegno che su questi temi si svolgerà il 25 ottobre a Palmanova, con l'intervento del ministro della sanità Rosy Bindi - come i pionieri in campo nazionale».

Nell'occasione il presidente regionale della Federsanità, Giuseppe Napoli, ha rimarcato come da un assiduo confronto fra le autonomie locali e le aziende sanitarie stia prendendo corpo una collaborazione che contempera due diverse logiche: quella della tutela dei bisogni dei cit-

tadini e quella del contenimento dei costi, implicito nell'aziendalizzazione della sanità. Ed ecco il convegno si pone l'obiettivo - ha sottolineato il presidente regionale dell'Anzi, Luciano Del Frè - di una sanità e di un'assistenza da erogare con una particolare attenzione agli aspetti sociali e umani. E Gianni Baratti, a nome delle direzioni aziendali, ha confermato come una nuova sensibilità stia crescendo in questo senso.

Fin d'ora la razionalizzazione delle risorse - ha rilevato Baratti - è finalizzata al miglioramento della qualità dei servizi, nella piena consapevolezza di lavorare per un'integrazione socio-sanitaria che sarà il banco di prova dei prossimi anni: l'invecchiamento della popolazione e una caratterizzazione degli ospedali per le sole patologie acute imporranno di per sé un'attrezzatura del territorio.

Intanto la Giunta ha approvato la scorsa settimana - ha annunciato Degano - le linee-guida per il '98, che sono anticipatrici della riforma sanitaria nazionale.

L'inedita iniziativa del parroco di un paese vicino a Brugnera, nel Pordenonese: in chiesa accanto ai simboli cattolici anche quelli delle altre religioni

E sull'altare accanto al Cristo ecco spuntare Buddha

PORDENONE L'idea di don Carlo Dal Pont, parroco di San Cassiano, a due passi da Brugnera, è senz'altro destinata a far discutere. L'arciprete della piccola parrocchia sta per terminare tre progetti ai quali, entro l'anno prossimo, se ne dovrà aggiungere un quarto, il più ambizioso: un affresco raffigurante simbologie induiste, buddiste ed ebraiche. «In questo modo, anche se so che non verrà fiancheggiato dai miei colleghi - spiega il religioso - intendo affrontare la questione interconfessionale e interraziale. È necessario spiegare

ai cristiani le altre religioni, far capire loro che le vie per arrivare a Dio possono essere numerose. Anche i buddisti, a mio avviso, possono essere dei cristiani, con la loro morale». In Italia nulla di simile è mai stato realizzato e, verosimilmente, neppure proposto. E don Carlo non è certo ottimista: «So che il quarto punto del mio grande progetto sarà cassato. Ma ci proverò ugualmente». E infatti l'incarico al pittore è già stato parzialmente commissionato: «Sì, è qui del paese. Gli ho spiegato quel che mi è venuto in mente,

lui ora sta pensando a come fare. Certo, non costerà poco, i metri quadri da dipingere sono molti. Sopra il crocifisso farò pitturare due anelli che rappresentano Dio e quanto egli ha creato». A sinistra di ciò la simbologia induista: «L'albero della vita, il fiume Gange e la vacca sacra. Oppure l'elefante». A destra, invece, il Buddhismo: «Prima di tutto la muraglia cinese. E poi un salice piangente. Perché? Budda dice che la vita è dolore, malattia, morte e vecchiaia. Ecco quindi, sotto la pianta, dei tronchi morti, ramificati e

il colubro di Esculapio, il serpente di bronzo che Mosè alzò nel deserto. Infine una ruota con otto raggi, l'ottuplice sentiero, come lo chiama Budda: il centro simboleggia la sincerità, le altre parti i rinvoli della stessa». Tutto ciò avvolge, nei desideri di don Carlo, il grande rosone. Sotto al crocifisso, a scendere sin quasi alla base della porta d'ingresso della chiesa, le religioni monoteiste: cristiane, ebraiche e islam. «Le vorrei raggruppare rappresentando il muro del pianto, quel luogo dove anche ora che ci stiamo parlando,

pregano «insieme» cristiani, ebrei e seguaci di «Maometto». Ma non è finita: «Farò inserire anche lo stendardo di Israele con la stella di David così come il candelabro a sette braccia. Più in là un foglio della Bibbia a intersecarsi con un secondo nella rappresentazione del Vecchio e del Nuovo Testamento». Per l'Islam, infine, un disegno del Corano. Il grande dipinto chiude con due anelli integri, simbolo del matrimonio.

Alla fine, però, altri due anelli si spezzano: «Così raffiguriamo il consumismo. E l'ateismo».

Massimo Boni



OGGI

Il Sole:	sorge alle	7.23
	tramonta alle	18.18
La Luna:	si leva alle	18.50
	cala alle	7.24

42.a settimana dell'anno, 289 giorni trascorsi, ne rimangono 76.

IL SANTO
Santa Edvige

IL PROVERBIO
Chi offende se ne dimentica, ma chi viene offeso ricorda per sempre.

INQUINAMENTO
mg/mc di ossido di carbonio (soglia massima 10 mg/mc)

Piazza Libertà	mg/mc	2,10
Via Gattaioli	mg/mc	4,25
Piazza V. Veneto	mg/mc	1,90
Piazza Vico	mg/mc	4,42
Piazza Goldoni	mg/mc	3,17
Via Carpineto	mg/mc	0,41

TEMPO

Temperatura:	8,7 minima
	15,5 massima
Umidità:	54 per cento
Pressione:	1012,2 in diminuzione
Cielo:	sereno
Vento:	17,3 km/h da Ovest
Mare:	19,5 gradi

MAREE

Alta:	ore 10.09	+59 cm
	ore 22.45	+42 cm
Bassa:	ore 3.58	-44 cm
	ore 16.35	-58 cm

DOMANI

Alta:	ore 10.38	+57 cm
Bassa:	ore 4.31	-40 cm

AUTO
CAMPOMARZIO
TRIESTE • Via Campo Marzio 18
☎ 040/3181111

TRIESTE

Cronaca della città

AUTO
CAMPOMARZIO
CONCESSIONARIA FIAT

Sei triestini imputati di bancarotta fraudolenta, tra poco l'udienza preliminare nel capoluogo lombardo

Querci, Kreditna in un crac milanese

Chiesto il rinvio a giudizio per lo stesso reato anche di Guido Gerin

«Quando ho capito che qualcosa non andava mi sono dimesso», si difende Guido Gerin

«Non ho ricevuto informazioni di garanzia. Non sono stato convocato a Milano e tantomeno interrogato da qualche magistrato di quella Procura. Anzi di questa inchiesta non so proprio nulla».

Il professor Guido Gerin è cascato dalle nuvole quando gli si è chiesto dell'inchiesta che lo vede imputato. Non ha avuto comunque difficoltà a spiegare la sua posizione.

«Sono stato consigliere di amministrazione delle Ferrovie Torino Nord ma quando mi sono accorto che le cose non andavano nel verso giusto mi sono dimesso dalla carica. Se non sbaglio era il luglio del 1991. In precedenza non avevo partecipato a consigli di amministrazione o ad altre riunioni. Mi ero fatto convincere ad accettare la carica da un amico...».

Di più il professor Gerin non dice. Non è facile per un docente universitario, titolare di più cattedre in



Il professor Guido Gerin

prestigiosi atenei europei e americani, nonché presidente dell'Istituto internazionale per i diritti dell'uomo, trovarsi nell'incomoda posizione di "imputato" di bancarotta.

Gerin è stato consigliere di amministrazione delle

Ferrovie Nord dal 30 settembre 1988 al 3 luglio 1991. La data della sua "entrata" coincide con quella del professor Francesco Alessandro Querci, all'epoca domiciliato come legale nello studio che il professor Gerin aveva in viale XX settembre.

Il fatto che il professor Gerin non sia stato né "avvisato", né sentito, non rappresenta un'anomalia del sistema giuridico italiano. Al contrario fino all'agosto scorso, essere convocati all'udienza preliminare senza sospettare di essere stati "indagati" ha rappresentato la norma in certe Procure. Oggi questo non è più possibile perché con la nuova legge entrata in vigore ai primi di agosto il magistrato inquirente ha l'obbligo di convocare l'indagato per chiedergli se ha intenzione di spiegare la sua situazione. Senza questa convocazione la procura non può più chiedere il rinvio a giudizio. Tutti gli atti sarebbero nulli.

Un fallimento da 170 miliardi collegato a quello della Cantieri Trieste di Muggia, della Tombolini Group e della banca della minoranza slovena

Sei triestini sono coinvolti nel crac da 170 miliardi delle Ferrovie Torino Nord, una società per azioni dichiarata fallita il 24 febbraio 1994 dal Tribunale di Milano. Oltre al professor Francesco Alessandro Querci, da metà settembre agli arresti domiciliari nella sua villa di Barcola e a suo figlio Gabriele, ricercato in tutta Italia, la Procura di Milano ha chiesto il rinvio a giudizio per bancarotta fraudolenta del professor Guido Gerin e degli ex dirigenti della vecchia Banca di Credito di Trieste Vito Svetina, Milan Taucer ed Egno Kraus.

Dovranno comparire tutti davanti al giudice dell'udienza preliminare Renato Brichetti. Secondo il Codice il loro ruolo è quello di "imputati". Nella richiesta di rinvio a giudizio, firmata dal procuratore aggiunto Angelo Curto, alcuni specifici capitoli d'inchiesta vengono dedicati a vicende tristesche interessate con quelle delle Ferrovie Torino Nord.

Si parla della fallita "Cantieri Trieste" di Muggia, della vecchia Banca di Credito, posta in liquidazione coatta amministrativa un anno fa dal ministero del Tesoro, della finanziaria "Pro-Invest", collegata anch'essa, come l'ex "Traskas Kreditna Banka" alla parte politica egemone della minoranza slovena in Italia.

Vengono citate nella richiesta di rinvio a giudizio anche altre società che facevano capo a quello che i magistrati milanesi e triestini hanno indicato come «gruppo Querci» o come riconducibili al professor Francesco Alessandro Querci, docente di Diritto della navigazione alla nostra Università.

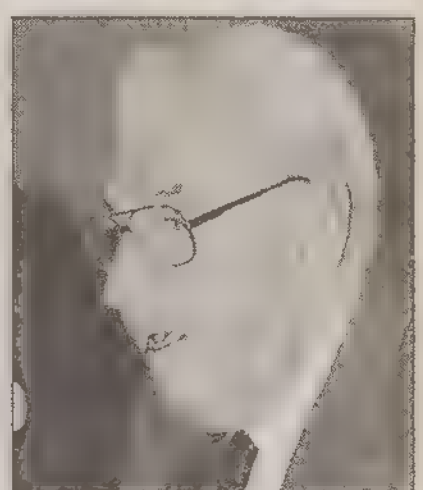
Tra queste società spiccano i nomi della fallita "Tombolini Group Trieste", della "Cifra srl", della "Tirrenica Finance and Trade" e della "Adriatic Finance and Trade".

Oltre ai sei triestini la Procura di Milano ha chiesto il rinvio a giudizio per

bancarotta fraudolenta e altri reati societari di 40 persone. Tra queste spiccano i nomi di Giuseppe, Riccardo e Roberto Rinaldi, importanti finanziari milanesi da tempo trasferiti in Brasile. Per loro i magistrati non hanno usato la definizione di "trasferiti" bensì quella di "rifugiati all'estero".

In sintesi il professor Querci, i tre Rinaldi e gli altri amministratori delle Ferrovie Torino Nord spa, hanno dimostrato, secondo l'accusa, "assoluta insensibilità rispetto agli interessi della società fallita e dei creditori, perseguendo quale unico obiettivo l'arricchimento personale. Hanno inoltre utilizzato strutture societarie al di fuori di ogni logica imprenditoriale e o economica". Inoltre «la spregiudicatezza del loro agire ha trascinato al dissesto e alla dichiarazione di fallimento numerose altre società».

E veniamo alla operazione che coinvolgeva la Cantieri Trieste, la Banca di Credito e la Pro Invest. Gli amministratori delle Ferrovie Torino Nord sono accusati di aver distratto e dissipato con il concorso di funzionari e dirigenti della Kreditna Banka 5 miliardi



Da sinistra in alto: Francesco Alessandro Querci e Vito Svetina. Sotto: Milan Taucer ed Egno Kraus

e 700 milioni. E' questa la somma che la società milanese ha pagato alla Pro Invest Srl per acquistare il 49 per cento del pacchetto azionario della Cantieri Trieste spa.

L'operazione si è perfezionata tra il 21 luglio e il primo ottobre 1992. Il curatore del fallimento ha riconosciuto questo prezzo "assolutamente sproporzionato rispetto all'effettivo valore del cantiere". Inoltre, sempre secondo l'accusa, parte dei cinque miliardi e 700 milioni sono stati utilizzati in modo per lo meno improprio, per compensare l'acquisizione del prestito obbli-

gionario convertibile di 29 miliardi del 13 dicembre 1991 deliberato dalla stessa Banca di Credito.

Un giro vorticoso di denaro tra Ferrovie, Pro Invest e Banca di Credito. Unico scopo, secondo l'accusa, quello di estinguere presunti e non documentati debiti assunti da società che facevano capo agli amministratori delle Ferrovie. A questo proposito i magistrati citano il "bonifico" effettuato dalla Banca di Credito su disposizione delle Ferrovie Nord a favore della Cifra Srl, una società del gruppo Querci.

Claudio Ernè

Arrestato sedicente agente dei servizi speciali: l'accusa è di aver abusato di una ragazza incontrata a Sistiana

«Sono un poliziotto», e la violenta

L'uomo, Alessandro Signoretto, è stato scoperto grazie a un «dente di squalo»

Si spaccia per poliziotto e violenta ripetutamente una ragazza di 23 anni. Ora il sedicente agente delle squadre speciali si trova ai «domiciliari» al Centro di diagnosi e cura dell'ospedale Maggiore raggiunto da un ordine di custodia cautelare richiesto dal Gip Raffaele Morway. Ad «incassare» Alessandro Signoretto, 32 anni, via Lorenzetti 38, sono stati un dente di squalo che aveva appeso al collo e il modello d'auto descritto dalla vittima.

Elementi che hanno attirato l'attenzione di un agente della Mobile. Il poliziotto ha collegato gli indizi e alla fine, assieme ai colleghi di Monfalcone e Gorizia, è riuscito a stringere il cerchio delle indagini sul nome di Signoretto.

Ma andiamo con ordine.

Sono le 4 del mattino di domenica 5 ottobre. Un'auto condotta da una ragazza residente in un paese della provincia di Udine imbocca contromano il raccordo autostradale di Sistiana. In quei pochi metri viene incrociata da un'altra vettura, un'Alfa Sud con due uomini a bordo. La vettura si blocca e impedisce il transito dell'altra. «Ferma! polizia! Sono un agente dei servizi speciali. Lei viaggia contromano. Devo farle la contravvenzione», intima un uomo dall'età apparente di 30, 35 anni, alto 1,75, con la mano inanellata e al collo una collana con un dente di squalo. La giovane è intimorita e senza alcun sospetto segue l'altra auto fino al porticciolo di Sistiana. «La devo perquisire», dice il sedicente poliziotto esibendo velocemen-

te una tessera da carabinieri (che poi risulterà contraffatta). La giovane cerca di opporsi. L'uomo la minaccia e cambia tono diventando aggressivo: «Se non ti fai perquisire ti metto questo pacchetto di hashish in macchina e poi chiamo la centrale e ti faccio arrestare. La ragazza è terrorizzata. Non ha neanche il fiato per urlare. Mentre l'uomo la violenta,

l'altro rimane in macchina, testimone della scena. Poi ancora altre minacce e l'uomo ritorna al suo posto di guida nell'Alfa Sud. La giovane è sotto shock. Segue l'Alfa Sud fino alla statale poi ne perde le tracce.

L'allarme scatta però il giorno successivo. La ragazza va al commissariato di Monfalcone dove sporge denuncia. Racconta la sua agghiacciante esperienza. Ricorda: «Quell'uomo aveva la mano inanellata, un dente da squalo al collo. La descrizione dell'aggressore viene diffusa anche a Trieste e alle indagini collabora anche la Mobile di Gorizia. Passano tre giorni. La scena si sposta su via Molino a Vento. Un banale incidente. Un'Alfa Sud tampona una Panda della Telecom. Il conducente della prima vettura scatta fuori

dall'auto e piazza un pugno sul naso del tecnico. Questi cade e si rialza. L'altro impugnando una pistola, che poi risulterà una scacciapipi, lo raggiunge in una vicina trattoria dove l'aggressore si rifiuta per chiamare il "113". Dopo poco arrivano i poliziotti.

L'aggressore, Alessandro Signoretto, finisce in manette. Al collo esibisce una vistosa collana con un dente di squalo. Un agente collega i due episodi. Poi una nuova conferma. I poliziotti di Gorizia e Monfalcone riescono a individuare il passeggero: Pasquale Morici, 32 anni, piazzale Respighi 5. Il pm Frezza lo interroga. «Sì, è vero l'episodio di Sistiana. Ma la ragazza ci stava». Dopo pochi minuti il magistrato chiede l'ordine di custodia cautelare. L'accusa è violenza carnale.

Corrado Barbacini

Drammatica scoperta in un appartamento di via Tarabocchia

Studentessa di vent'anni muore stroncata da un malore

Misteriosa morte di una ragazza di vent'anni. Il corpo senza vita di Tiziana Sandre, studentessa pordenonese iscritta alla facoltà di psicologia, è stato rinvenuto la scorsa notte nell'appartamento che la giovane aveva preso in affitto in via Tarabocchia 5. La morte - secondo i primi accertamenti del medico legale Fulvio Costantinides - è da attribuirsi a cause naturali. Nessun segno di violenza e nessun elemento che possa far ipotizzare il suicidio. Sul comodino vicino al letto dove è stato trovato il cadavere, i poliziotti hanno notato una confezione integra di «Kito-san 800»: pastiglie dimagranti che si possono acquistare in qualsiasi farmacia senza alcuna prescrizione medica.

L'allarme è scattato verso le 22.30 quando i genitori di Tiziana, Giandomenico Sandre e Mirella Forniz, sono andati in questura a segnalare la scomparsa della figlia.

Decesso per cause naturali ma dovrà essere eseguita l'autopsia. Sul comodino c'era un flacone (intatto) di pillole dimagranti

gnalare preoccupati che la figlia non dava notizie di sé. Dalla questura è partita una «volante» che si è diretta all'appartamento di via Tarabocchia dove gli agenti e i genitori hanno trovato la porta chiusa dall'interno.

Poi sono arrivati i vigili del fuoco che hanno forzato la porta d'ingresso. A questo punto la macabra scoperta. Il corpo senza vita della studentessa giaceva sul letto, parzialmente coperto dalle lenzuola. Una morte inspiegabile. Tiziana Sandre non era tossicodipendente e non faceva uso di farmaci antidepressivi. L'unico fatto, ritenuto inconsueto, è stata appunto la presenza delle pillole dimagranti. Ma gli stessi sanitari si sono affrettati a definire quelle compresse assolutamente innocue, tanto che appunto sono venute in farmacia senza ricetta medica. Sarà comunque l'autopsia che dovrebbe essere disposta dal sostituto Raffaele Tito, a chiarire esattamente le cause della morte della studentessa.

TUTTO DELL'AUTO PER TUTTE LE AUTO

Ci siamo fatti in quattro e... abbiamo fatto «Centro»!

FAVENTO Centro
AUTORICAMBI

ACCESSORI
RICAMBI ELETTRICI E MECCANICI

Via S. Lazzaro 18 - Trieste ☎ 774970

Rivenditore autorizzato:

WEBER **MAGNET MARELLI**
CARBURATORI E SISTEMI D'INIEZIONE

ACCUMULATORI

COMPONENTI PER AUTO

Duro attacco dell'opposizione all'attuale maggioranza che governa l'ente locale

«Una Provincia dalle mani bucate»

La causa scatenante della polemica arriva dall'assestamento di bilancio

Incontro a Palazzo Galatti
Borruso lancia l'allarme:
«Concorsi europei, l'Act rischia se non si interviene per tempo»



L'Act rischia grosso da un regime di concorrenza europea delle concessioni. Parola di Giacomo Borruso, neo presidente dell'Azienda consorziale trasporti, che ieri mattina, in Provincia, ha avuto il suo primo contatto con l'amministrazione provinciale, che si appresta a subentrare a quella comunale nel controllo gestionale della rete di trasporti urbani. Decisamente pessimista il quadro fornito dall'ex rettore, che ha parzialmente spazionato il presidente Codarin, che aveva dichiarato di convocare la riunione «per tranquillizzare utenti e lavoratori dell'azienda». In sintesi: l'Act presenta un parco macchine assolutamente non concorrenziale, e in un confronto con realtà più dinamiche potrebbe solo soccombere. Di qui la richiesta d'intervento rivolta al nuovo «patrocinatore», Palazzo Galatti, appunto, e l'assicurazione di Codarin che l'amministrazione prenderà le opportune contromisure prima che la Regione (del tutto assente ieri al confronto) vari il regolamento legato alla legge 20.

Tra le varie ed eventuali si è discusso anche delle linee extraurbane dove, ha osservato l'assessore Marini, la Regione vede con favore una gestione mista tra pubblico e privato, mentre l'assessore comunale Neri ha fornito quella che considera un'interpretazione autentica della legge in vigore, in base alla quale la Provincia potrebbe scegliere l'azienda di suo gradimento nel settore trasporto pubblico. Per valutare la situazione Valdi Catalano della Cgil ha chiesto alla fine la creazione di un tavolo congiunto di studio sull'Act.

Il gruppo dell'Ulivo: «Tagli ai fondi per l'associazionismo, ma raddoppio di budget per le spese del presidente». Codarin replica: «Critiche scontate»

Dirigenti in fuga. Organici sottodimensionati. Bilanci da brivido. Un ente che viaggia verso la paralisi amministrativa, o quasi. E' la Provincia di Trieste nell'analisi impietosa che ne fornisce il gruppo dell'Ulivo, attualmente all'opposizione. «Ormai — ha sintetizzato per tutti ieri mattina Denis Visioli, di Rifondazione comunista — non è neanche il caso di parlare di ente inutile, ma di ente dannoso». A far traboccare il vaso, assicurano tra gli altri Adele Pino, Claudio Mutton, Dino Fonda e l'anzidetto Visioli, è stato il dibattito in corso sul co-

siddetto assestamento di bilancio. Nei documenti l'Ulivo ha infatti individuato un taglio secco, del 25 per cento, dei trasferimenti che la Regione, via Provincia, assegna ai vari enti e associazioni. Dice Visioli: «Hanno trovato un codicillo della legge numero 10 che consente all'ente locale che presenti difficoltà di bilancio di stornare a suo favore parte delle somme ricevute, e le hanno introitate». «Dopo aver sbagliato — incalza la Pino — di un miliardo e 600 milioni il preventivo, e scaricato sul personale, più che mai inadeguato nei numeri, i costi

delle scelte sbagliate. Poi si chiedono perché la gente se ne vada...». «La giunta — è intervenuto Fonda — continua a parlare di eredità passiva ricevuta dal commissario, ma non fa niente per migliorare l'esistente. Nessuno degli assessori, per dire, ha optato per il tempo pieno, e lo stesso presidente lo ha fatto appena nello scorso agosto...».

La musica non cambia quando si arriva a parlare dei conti di Palazzo Galatti. Parimenti scandalosi, giura l'opposizione. «Questa giunta — assicura Mutton — naviga a vista, premiando solo gli amici di partito». «L'amministrazione — aggiunge Visioli — pensa solo a costruire l'immagine del presidente Codarin. In questo mo-

do se ne sono andati almeno 200 milioni, visto che nello staff sono entrati un segretario personale, un addetto stampa, e il budget di rappresentanza è stato raddoppiato, per favorire istituzioni amiche. Vedere per credere i 55 milioni destinati ai promotori del raduno degli esuli e i 10, già noti, di quell'autentica passerella a pagamento del centro-destra che sono stati i dibattiti di Italia-Europa nello scorso mese di febbraio...». «E non dimentichiamoci — affonda la stoccata Fonda — gli inutili 50 milioni che verranno dati annualmente al presidente del consiglio, Marucci Vascon, che non ha neanche un ruolo preciso».

La replica di Codarin non si fa attendere, ma è serafica.



ca. «Si tratta di critiche scontate e prevedibili. La legge che istituisce le presidenze consiliari, ad esempio, è la numero 30 del febbraio di quest'anno, varata dal governo dell'Ulivo, mentre le collaborazioni esterne sono previste dalla «Bassanini». E non è neanche vero che la pianta organica sia in crisi. Stiamo procedendo con i concorsi e le relative assunzioni. I pensionamenti? Se questo governo favorisce gli esodi, i suoi sostenitori non possono certo attribuirne la colpa...». Il seguito al prossimo round. In aula, of course, Furio Baldassi

Secondo le associazioni ambientaliste, dopo la bocciatura del Comune, la Provincia, cui spetta l'ultima parola, starebbe per dare parere favorevole

«C'è una manovra per riaprire la discarica di Trebiciano»



E' stato rilevato che la zona è soggetta a vincolo paesaggistico, idrogeologico, ed è inserita nel territorio del Parco internazionale del Carso

Cacciata dalla finestra, potrebbe rientrare dalla porta principale. E' la discarica di Trebiciano che, bocciata dal Comune, potrebbe essere invece riaperta dalla Provincia, alla quale spetta l'ultima parola. E' questo almeno il timore delle associazioni ambientaliste che ieri, in una conferenza stampa, hanno denunciato «pressioni», pare ampiamente recepite, attuate sulla Provincia dalle lobby degli industriali e degli artigiani che non gradiscono evidentemente di andar a scaricare i materiali inerti fino a Villesse.

«La Provincia non ha ancora un orientamento preciso — ha detto ieri il presidente, Renzo Codarin — stiamo raccogliendo tutta la documentazione possibile e ho chiesto ampi ragguagli anche sulle tesi degli ambientalisti. L'argomento è all'attenzione della commissione, poi passerà al vaglio del comitato tecnico e anche a quello del consiglio. Formalmente l'ultima parola spetta proprio a me, al presidente. Si cercherà di operare in sintonia con Regione e Comune. Non si può ignorare il parere negativo del Comune — ha concluso Codarin — ma comunque quel parere non è vincolante».

Con un voto trasversale (solo l'Ulivo aveva votato compatto per il no), il consiglio comunale aveva bocciato la discarica il 21 luglio scorso. Due giorni prima du-

cento cittadini, bambini in testa, avevano partecipato con striscioni e bandierine, a una manifestazione di protesta «in loco» (nella foto) per dire no alla discarica.

Secondo gli ambientalisti, la zona sarebbe stata surrettiziamente inserita nel Piano provinciale delle discariche, redatto nel '94. Come hanno sottolineato in particolare Roberto Giurastanti del Wwf e Fabio Gemiti, chimico, «l'area è bo-

po con uno scempio definito «ingiustificabile». Le doline sono state ricoperte fino a venir trasformate in colline con rifiuti dello spessore di venti metri. Nell'82 venne fatto il primo intervento di ripristino ambientale con terra estranea alle caratteristiche del Carso (flysch). La ditta Tecram presentò un primo progetto per riaprire la discarica, nel '93 e un secondo, l'attuale, in cui la superficie da utilizzare viene ridotta da 120 mila a 90 mila metri quadrati, nel '96.

Nel nuovo documento di contrarietà alla discarica, presentato ieri, gli ambientalisti chiedono la pulizia superficiale dell'area e il ripristino della «vegetazione autoctona». Rilevano come non siano mai stati utilizzati i fondi messi a disposizione a questo scopo dalla legge regionale 42 del 4 settembre '91.

Il documento è stato corredato da studi tecnici fatti dallo stesso Gemiti, da Livio Poldini ordinario di ecologia vegetale all'università, di Sergio Dolce direttore del museo di Storia naturale, di Fabio Forti carista e di Nicolò Liberio geologo. Gli ultimi due hanno anche partecipato alla conferenza stampa. Vladimiro Vremec, ex responsabile del verde pubblico del Comune, ha rilevato soluzioni alternative in alcune cave esistenti in provincia dove sarebbe possibile anche riciclare gli inerti e nell'ambito del piano di espansione del porto per la costruzione di terrapieni.

Silvio Maranzana

Indicati come siti alternativi per i materiali inerti alcune cave in provincia e la costruzione di terrapieni per l'ampliamento del porto

scata, soggetta a vincoli paesaggistico, idrogeologico, alla legge Galasso, e rientra nel Parco internazionale del Carso. E' qualificata come zona E 3 (zona agricola e forestale) dal Piano regolatore del Comune».

L'ex discarica si trova a un chilometro a nord di Trebiciano. Venne aperta negli Anni cinquanta e rimase attiva fino al '72, cioè fino a quando non entrò in funzione l'inceneritore. Secondo le associazioni ambientaliste, sarebbero stati depositati almeno 600 mila metri cubi di rifiuti di qualsiasi ti-

Il sottosegretario ai Beni culturali Willer Bordon conferma l'impegno del Governo: «A breve invieremo la bozza dell'accordo»

Duino aspetta ancora i nuovi «castellani»

Anche la Regione ribadisce che manterrà le promesse con la Finanziaria '98

E intanto il «salotto azzurro» fa bella mostra di sé nel cosiddetto salone piemontese di palazzo Economo, sede della Soprintendenza regionale

Il salotto azzurro del Castello di Duino, su cui lo Stato aveva esercitato il diritto di prelazione nel corso dell'asta lo scorso giugno (e formalizzato ai primi di settembre), da ieri fa bella mostra di sé nel cosiddetto salone piemontese di palazzo Economo, sede della Soprintendenza ai beni culturali.

Il salone, aperto alle visite del pubblico, fu acquistato dagli Economi dopo la Prima guerra mondiale e sistemato al secondo piano del palazzo di piazza Libertà negli anni Venti. Proveniente dal palazzo dei marchesi San Tommaso di Torino, secondo la tradizione era appartenuto al castello di Racconigi.

Tornando al salotto azzurro (nella foto Lasorte), uno degli arredi più pregiati del castello di Duino, in base ai programmi andrà a

costituire il «percorso storico» una volta che il castello diverrà proprietà della Regione e dello Stato.

Su questo fronte, la crisi di governo e ancor più il grave terremoto in Umbria e nelle Marche, hanno rallentato nelle ultime settimane le procedure per arrivare alla firma dell'accordo di programma fra Stato e Regione. «A breve — assicura il sottosegretario ai beni culturali Willer Bordon — invieremo alla Regione la bozza dell'accordo. Avremmo voluto farlo prima, ma i danni provocati dal terremoto ci stanno impegnando in maniera intensa. Per il castello di Duino — aggiunge — l'impegno del governo è rimasto e rimane quello già annunciato a suo tempo, compreso lo stanziamento di 5 miliardi nel bilancio '98».

Conferme positive anche



da parte della Regione. La legge finanziaria '98 è in fase di preparazione da parte della giunta, che dovrà licenziarla entro novembre. Nel testo della legge uno specifico articolo riguarderà gli 11 miliardi che la Regione dovrebbe versare nell'arco di tre an-

ni per l'acquisto del castello di Duino. L'ultima parola spetterà comunque al consiglio regionale, che inizierà a discutere la legge finanziaria a metà dicembre.

Va ricordato che gli stanziamenti a bilancio da parte dello Stato e della Regione

sono la condizione indispensabile perché le due amministrazioni possano poi assumere impegni con altri enti o privati, sia di carattere finanziario sia «organizzativo», sempre in relazione al castello dei Tori e Tasso.

Giuseppe Palladini

Rivolta dei senegalesi Zanfagnin: «Borgo Teresiano non deve essere una casbah»

«Non vogliamo che il Borgo Teresiano diventi una casbah». L'assessore Piero Zanfagnin, che sovrintende anche ai vigili urbani, spiega così l'intensificarsi dei controlli che ha causato la rivolta dei vu' cumpra senegalesi. «D'accordo con il sindaco e con la giunta — spiega Zanfagnin — ho ordinato io il moltiplicarsi delle azioni preventive e repressive contro ogni forma di abusivismo commerciale, così come sono stati intensificati i servizi antiprostipolazione. Logicamente perseguiamo l'abusivismo degli italiani nello stesso modo in cui perseguiamo quello dei senegalesi».

Ai venditori ambulanti abusivi che però sono in regola con i permessi di soggiorno, l'assessore rivolge l'invito a presentarsi al comando dei vigili urbani, in largo Granatieri, per informarsi sulla trafila per ottenere l'autorizzazione al commercio ambulante.

Gli «invitabili» per udire meglio SENTIRE E NON FAR VEDERE PHILIPS
Prove e controlli gratuiti presso:
CENTRO ACUSTICO PHILIPS
Viale XX Settembre 46
Tel. 040/775047 Da martedì a venerdì 9.30 - 12.30

GRANDE SVENDITA
Sconti fino al 80% su tutto
Korsic
ARREDI E MOBILI
V.le S. Chiara, 38 Tel. 543900

RICAMBI per aspirapolvere FOLLETTO LARET
RICAMBI ELETTRODOMESTICI
+ VIA GIULIA 84/A +
Grande sala sale 2.00-15.00
TEL. 574387
(LUNEDÌ CHIUSO)

PER IL NUOVO GUARDAROBA E ACCESSORI, GIOIELLI E ARTICOLI REGALO nei migliori negozi della città BUONI O.V.
paghi in 6 mensilità senza interessi!
via Carducci 28 - tel. 660770

CINTURINI MORELLATO
e accessori per cinture
e cinture originali per CASO - CITIZEN - SECTOR
La tua gioielleria
OROLINEA
VIALE XX SETTEMBRE 16
TEL. 571460

RICAMBI per aspirapolvere FOLLETTO LARET
RICAMBI ELETTRODOMESTICI
+ VIA GIULIA 84/A +
Grande sala sale 2.00-15.00
TEL. 574387
(LUNEDÌ CHIUSO)

ITALNOVA
DONNA
TRAPUNTI HUSKY
IMPERMEABILI-GIACCONI
FINO AL N. 70
Piazza Ospedale 7

GIULIO BERRARDI
RISORSE
COMPRA E VENDE ORO E MONETE
Via Roma 3, 1 piano ☎ 639086

RICAMBI per aspirapolvere FOLLETTO LARET
RICAMBI ELETTRODOMESTICI
+ VIA GIULIA 84/A +
Grande sala sale 2.00-15.00
TEL. 574387
(LUNEDÌ CHIUSO)

Due manifestazioni stamane in centro: una organizzata da Uds e Udu, l'altra da Azione giovani

Studenti in corteo contro la riforma Berlinguer



Il ministro Berlinguer, e le proposte di riforma della scuola e dell'università, sono nel mirino degli studenti, sia di sinistra sia di destra. Due manifestazioni si svolgeranno stamane in centro, entrambe a partire dalle 9.

L'Unione degli studenti (Uds) e l'Unione degli universitari (Udu) ricordano che l'appuntamento è in piazza Goldoni; il corteo si snoderà fino in piazza Vittorio Veneto, dove verrà consegnato al presidente della Provincia un libro bianco compilato da tutti gli studenti. Alla manifestazione

aderiscono anche la Sinistra giovanile e il movimento dei giovani del Pds.

Tra le motivazioni alla base della protesta dell'Uds e dell'Udu, le proposte del ministro Berlinguer, il finanziamento alle scuole private, la legge regionale 14/91 e, per quanto riguarda l'università, la richiesta di istituzionalizzare i questionari di valutazione dei professori e una gestione corretta dei fondi dell'amministrazione universitaria.

L'altra manifestazione, indetta dal coordinamento provinciale di Azione, stu-

dentessa, s'inizierà alle 9 in via Muratti. Anche in questo caso la protesta è rivolta contro l'operato del ministro Berlinguer. «Le proposte dell'on. Berlinguer — si legge in una nota di Azione giovani — sono le premesse per la nascita di una scuola di regime: il caotico riordino dei cicli scolastici, l'assurda riforma dell'esame di maturità, lo studio del Novecento in un'ottica marxista, la stesura di una carta degli studenti senza consultare le rappresentanze studentesche, senza trascurare le proposte di tagli ai fondi delle università. Una riforma del si-

stema scolastico — prosegue il comunicato — che lascia irrisolti grossi problemi come il caro-libri, i testi di storia e di letteratura con troppi «oscuramenti», il problema dei finanziamenti alla scuola pubblica, e una valida alternativa agli esami di riparazione, da anni aboliti ma non ancora rimpiazzati adeguatamente». Nel corso della manifestazione verranno presentati i candidati delle liste di Azione studentesca per il rinnovo dei consigli di istituto; liste che saranno presenti al Petrarca, al Galilei, all'Oberdan, al Nautico, al Deledda e al Da Vinci.

Per tutta l'estate segnalazioni di luci misteriose nel cielo della città

Ufo, avvistamenti ripetuti

Un pool di appassionati cataloga e studia i casi

Il 90 per cento degli episodi è però riferibile a velivoli, stelle particolarmente luminose, meteoriti, satelliti, palloni sonda e fulmini globulari

«Vedo un'elisse bianca pulsare sopra Grotta». «C'è un cerchio luminoso rosso che si sposta a perpendicolo su Muggia». L'estate è finita in pratica solo tre giorni fa, le serate all'aperto dei triestini si sono prolungate e con esse si sono moltiplicati gli avvistamenti di luci notturne non identificate. Negli ultimi mesi al «Piccolo» sono arrivate alcune telefonate di uomini e donne allo stesso tempo favorevolmente sorpresi e allarmati: pensavano di aver visto un Ufo.

Come insegnano le statistiche, nella maggior parte dei casi vengono scambiati

per Ufo velivoli convenzionali, stelle particolarmente luminose, meteoriti, satelliti, palloni sonda e stratosferici, fulmini globulari. Interpretazioni semplicistiche e fanatiche finiscono per fare il gioco contrario, quello dei detrattori a ogni costo.

Proprio per una catalogazione e uno studio scientifico dei casi è nata a Trieste, all'interno del Circolo culturale astrofili, la sezione Oggetti volanti non identificati (Ovni). Il quartier generale degli ufologi triestini è in piazza Venezia 3. Chiunque ritiene di aver avuto un incontro più o meno ravvicina-

to con astronavi o entità aliene può rivolgersi qui ogni lunedì tra le 17 e le 19.30. Oppure semplicemente telefonare al numero 307800.

Gli ultimi tre casi catalogati dalla decina di esperti e appassionati triestini che fanno parte della sezione, sono accaduti il 24 novembre '96 e il 13 e 16 giugno '97. A novembre un triestino ha notato un oggetto puntiforme che scendeva sopra Moccò e che a tre quarti della discesa è stato avvicinato da un altro punto luminoso. A giugno tre punti luminosi sono stati visti muoversi simultaneamente sopra il Molo settimo. Tre giorni dopo quelli che potevano essere gli stessi tre punti sono stati visti da un

altro testimone sopra Montedoro.

Michele Sisti, appassionato triestino, ha catalogato 43 testimonianze raccolte in provincia. La sua ricerca comincia dal '50, ma per ora si ferma all'86. Trieste non è una terra privilegiata per incontri ravvicinati. Il caso più clamoroso avvenne l'8 giugno '72 e coinvolse un ragazzo di dodici anni che uscì dalla scuola che frequentava, la media Bergamas, vide un oggetto nero e lucido a forma di disco passargli sopra la testa. Riuscì a correre a casa, lì vicino, e a fotografarlo con una macchina che pochi giorni prima gli aveva regalato il papà. Quelle foto sono entrate nella storia dei misteri di Trieste.



Il disco volante sopra San Giacomo nel giugno '72

Un'altra foto, ma che suscita alcuni dubbi, venne scattata il 14 settembre '63 da un abitante dei Cantieri che abitava in viale XX settembre. Si vede sopra San Luigi un disco volante che però assomiglia forse un po' troppo a un cappello.

Per imbarcarsi in un caso di presunto rapimento, in

gergo chiamato abduction, bisogna andare fino a Gorizia dove un uomo sogna in modo ricorrente di venir trascinato da un alieno in tuta spaziale dentro un'astronave. Secondo il noto ufologo pordenonese Antonio Chiumento potrebbe essere la ripetizione di un'esperienza vissuta inconsciamente.

Silvio Maranzana

IN BREVE

Organizzato da Dialoghi Europei

Entrare in Europa, un corso insegna agli insegnanti il processo di unificazione

Sono 128 gli insegnanti che hanno aderito al corso di aggiornamento per i docenti delle scuole secondarie di primo e secondo grado sull'«Evoluzione dell'idea europeista e la prospettiva del processo di unificazione europea» che inizia oggi nell'aula magna del liceo «dante Alighieri». L'iniziativa è promossa dall'associazione Dialoghi Europei, ha il patrocinio della Commissione europea ed è autorizzata con decreto dal Provveditore agli Studi di Trieste.

La prima conferenza, che inizierà alle 16, riguarda «L'evoluzione dell'idea di unificazione europea» e sarà svolta da Giorgio Negrini, ordinario di storia delle dottrine politiche all'Università di Trieste. All'apertura del corso saranno presenti il provveditore, Vito Campo, i rappresentanti delle istituzioni scolastiche.

Infornuto sul lavoro alla Ferriera di Servola: i sindacati puntano il dito contro l'azienda

I sindacati lo dicono a voce alta: «Ora basta». Troppi infortuni sul lavoro alla Ferriera. L'ultimo, in ordine di tempo, è stato quello di lunedì dove, solo per un miracolo un operaio non ha riportato ferite gravi cadendo da 4 metri sopra un forno. «Mentre a parole l'azienda - scrivono le Rsu della Ferriera - ha sempre rimarcato il suo impegno sulla sicurezza, nella realtà la situazione è molto diversa. Non esiste un piano organico complessivo che riguardi questo argomento delicato. Ci sono gravi carenze».

Guardia di finanza: il generale Lorenzo Reali nuovo ispettore per l'Italia del Nord-Est

Il generale di divisione Lorenzo Reali ha assunto ieri l'incarico di ispettore per la Guardia di finanza per l'Italia Nord-orientale in sostituzione del generale Luciano Luciani destinato a Roma dove assumerà un altro incarico al comando generale. Reali è nato nel 1935. Ha ricoperto incarichi a Udine, Como e Milano. Con il grado di colonnello ha comandato il nucleo regionale di polizia tributaria di Venezia e la legione di Milano. Negli ultimi tre anni è stato vicesegretario del Cesis.

E' morto Mario Bertazzoli, sestogradista, accademico del Cai e istruttore d'alpinismo

E' morto all'età di 72 anni Mario Bertazzoli, alpinista accademico del Cai, uno dei più forti sestogradisti a Trieste negli anni Cinquanta. I funerali si sono svolti ieri. Tassametrista di mestiere, Bertazzoli ha dedicato buona parte della sua vita alla passione per le montagne. «E' stato mio capocordata - lo ricorda Raimondo Sciarillo - e negli anni Cinquanta ha salito tutte le più belle vie classiche sia in Dolomiti che nelle Giulie; era anche uno sciatore provetto, aveva vinto numerosi premi nello sci di fondo, ed era uno stimato istruttore d'alpinismo».

Selezioni per un posto di coadiutore amministrativo a tempo indeterminato all'Azienda sanitaria

Lunedì 20 e martedì 21 ottobre, alla sezione circoscrizionale per l'impiego di Trieste, in via Fabio Severo 46/1, dalle 8.30 alle 12, saranno accolte le adesioni, previa consegna del tesserino rosa e libretto di lavoro, per l'avviamento a selezione all'Azienda per i servizi sanitari per un coadiutore amministrativo, con conoscenza dattilografia, a tempo indeterminato. E' richiesta, tra l'altro, la documentazione relativa al reddito individuale percepito nel corso del 1996 e ad eventuali carichi di famiglia (stato di famiglia).

«Federalismo e secessione» con Gianfranco Miglio, un convegno all'Hotel Greif Maria Theresa

Gianfranco Miglio, l'«ideologo» della Lega Nord, parteciperà martedì 21 ottobre, alle 17.30, assieme a Massimiliano Finazzer Flory, all'Hotel Greif Maria Theresa (Viale Miramare, 109) al convegno «Federalismo e secessione».

Si ritroveranno domenica all'osservatorio di Pesek provenienti dalla regione, da Slovenia e Croazia

Raduno internazionale di astrofili

Il fenomeno Ufo sarà l'argomento dell'ultima conferenza, prevista per l'11 dicembre, inserita nel corso di astronomia per principianti organizzato dal Circolo culturale astrofili. Il corso partirà già giovedì 30 ottobre e le lezioni si svolgeranno ogni giovedì, con inizio alle 19.35, nella sala conferenze del museo di storia naturale di piazza Hortis.

Questi gli argomenti degli incontri: Il sistema solare, Orientamento con le stelle, Il sole, Eclissi comete e meteorite, I telescopi, Astronautica e, appunto, Il

fenomeno Ufo. A queste lezioni se ne affiancheranno altre, pratiche, che verranno tenute all'Osservatorio astronomico del circolo, nella scuola elementare di Pesek. Il corso è aperto a tutti i maggiori di 12 anni. Informazioni e iscrizioni lunedì 20 ottobre in piazza Venezia 3, dalle 17 alle 19.30 (telefono 307800).

La discussione sugli avvistamenti che avvengono in Italia e nel mondo, la catalogazione di casi locali, la visione di videocassette in tema sono le attività più frequenti all'interno del

gruppo Ovni. Dal '47 a oggi ci sono stati nel mondo centinaia di migliaia di avvistamenti, di cui diecimila sono avvenuti in Italia. Ricorre dunque proprio quest'anno anche il cinquantenario del fenomeno Ufo. Per il 90 per cento si è trattato di eventi identificabili e spiegabili. Sul 10 per cento rimane il mistero.

Gli appassionati dell'Ovni partecipano anche alle attività del Circolo culturale astrofili che proprio questa domenica vivrà un momento importante. Si ritroveranno proprio a Trieste infatti astrofili di tutta la

regione, di Slovenia e Croazia. Alle 10 a Pesek infatti è in programma il Meeting Alpe Adria. Appassionati di Trieste, Farra d'Isonzo, Talmassons, Pordenone, Visignano, Lussinpiccolo e Lubiana si ritroveranno per scambiarsi le reciproche esperienze. Alla manifestazione sono stati invitati anche i responsabili delle principali istituzioni scientifiche triestine e le autorità. L'appuntamento successivo è già stato fissato per la primavera prossima a Visignano (Visnjan) in Croazia.

s. m.



Gli astrofili dietro un telescopio dell'osservatorio di Pesek

Gesto generoso della madre del giovane morto nel tragico incidente in viale Miramare

Donate le cornee di Massimiliano Petronio

Intervento del professor Ravalico, che ha in cura anche Liliana Brun

Lettera alle autorità degli inquilini di Poggi

«Senza futuro nelle case Lloyd che stanno cadendo a pezzi»

Ormai hanno scritto un po' a tutti, dal giornale al presidente dell'assicurazione coinvolta, dal sindaco al comitato comunale per la trasparenza, dal prefetto al vescovo. Sono gli esasperati inquilini del complesso di Poggi (Campo Metastasio, Campo Monteverdi, via Paisiello) già del Lloyd Adriatico, o almeno quelli che sono rimasti spiazzati dalla decisione della società assicuratrice di passare la mano e disfarsi gradualmente dell'area. Circa 110 famiglie che, scrive il comitato che le rappresenta, sono in attesa di sapere quale sarà il loro destino, visto che non hanno potuto riscattare gli appartamenti in cui vivono e si trascinano nell'assoluta incertezza del futuro.

Gli inquilini lamentano in sostanza che nel passaggio in atto ad altra amministrazione il Lloyd non abbia ottemperato alla promessa di rimettere in tempo nei vari appartamenti soffitti, pavimenti e

poggioli. Esiste inoltre la situazione, assolutamente anomala, di molti affittuari che, si legge nel testo spedito alle autorità, «pur avendo il contratto scaduto e pagando ogni mese il salato canone di occupazione, si vedono recapitare, oltre all'affitto del mese, una tassa per imposta di registro che va dalle 50 alle 70.000 lire. Che cosa registrate (la lettera è indirizzata in prima battuta al Lloyd ndr), un contratto che non esiste?».

A detta degli operai, aggiunge il comitato, «tutte le strutture interne ed esterne del nostro complesso non sono state eseguite con materiale di prima scelta e forse neanche di seconda (vedi tubature interne ed esterne, che sono scoppiate perché sono marce). Insomma, si chiedono gli inquilini di Poggi, chi pagherà quelle spese di manutenzione e cosa ne sarà di loro? Sperando non li attenda quello sfratto suggerito «da un opinabile sindacato autonomo».

Liliana Brun, 19 anni, la giovane rimasta gravemente ferita nell'incidente stradale di sabato notte in viale Miramare, è stata sottoposta nei giorni scorsi a un nuovo intervento chirurgico. A comunicarlo è stato ieri il professor Giuseppe Ravalico, direttore della clinica oculistica che ha eseguito l'operazione.

«L'intervento - scrive il cattedratico - è stato eseguito sull'occhio sinistro della paziente all'ospedale di Cattinara. Questo è stato necessario per liberare il nervo ottico dalla scheggia ottica e dalla compressione provocata dall'emorragia all'interno delle sue guaine».

Liliana, come avevamo scritto nei giorni scorsi, era già stata operata all'indomani dell'incidente dallo stesso professor Ravalico che, in quell'occasione, aveva puntato la propria attenzione sulle drammatiche condizioni dell'occhio destro. «L'intervento - ha voluto sottolineare il responsabile della clinica oculisti-

ca dell'ospedale Maggiore - è perfettamente riuscito».

Intanto bisogna registrare il gesto della madre di Massimiliano Petronio, il giovane rimasto ucciso nello schianto. La donna, una volta a conoscenza della morte del figlio, ha voluto donare le cornee di Massimiliano «dimostrando - scrive in proposito il professor Ravalico - una generosità che va additata ad esempio soprattutto perché espressa in un momento di comprensibile e infinito dolore».

Le due cornee sono già state trapiantate dallo stesso oculista in due pazienti che «erano in lista d'attesa per l'intervento di cheratoplastica perforante».

Sono stati intanto resi noti i risultati dell'esame esterno del cadavere di Massimiliano Petronio disposto dal sostituto procuratore Luigi Dainotti e affidato a medico legale Fulvio Costantinides. Il giovane è morto a causa di lesioni viscerali multiple con importanti fratture al cranio.



Liliana Brun (sempre grave)

«Confronto» con la vittima dell'accoltellamento in viale XX Settembre per Denis Conte e Massimiliano De Luca

Arresti domiciliari per i due ultras di destra

Il Tribunale del riesame ha ritenuto di non concedere la libertà ai due giovani poiché il fatto di cui sono accusati è estremamente grave

Arresti domiciliari per i due giovani militanti del Movimento sociale - Fiamma tricolore - finiti al Coroneo quindici giorni fa dopo l'accoltellamento di un anarchico in viale XX settembre. Massimiliano De Luca e Denis Conte dovranno risiedere rispettivamente a Trieste e Cologno Monzese, nei pressi di Milano. Il provvedimento ha un valore di tre mesi ma è più

che probabile che i difensori ritornino alla carica con il Gip. Resta infine la possibilità di un ricorso per Cassazione.

Il Tribunale del riesame, in sede di appello, non ha ritenuto di concedere la libertà ai due «indagati». Il fatto di cui i due giovani di estrema destra sono accusati, è stato giudicato particolarmente grave. In più i magistrati ritengono che alla base della rissa vi siano mo-

tivazioni ideologiche. Inoltre Massimiliano De Luca e Denis Conte hanno alcune altre «pendenze giudiziarie» e nell'interrogatorio, sempre secondo l'ordinanza del tribunale del riesame, avrebbero negato l'evidenza dei fatti. In sintesi, ritornando in libertà in questo momento potrebbero commettere altri identici reati.

Ieri la decisione del Tribunale è stata depositata in cancelleria in tarda mattinata. All'esterno dell'ufficio erano in attesa da ore e ore alcuni parenti dei due arrestati. C'era anche Alessia Rosolen, dirigente fem-

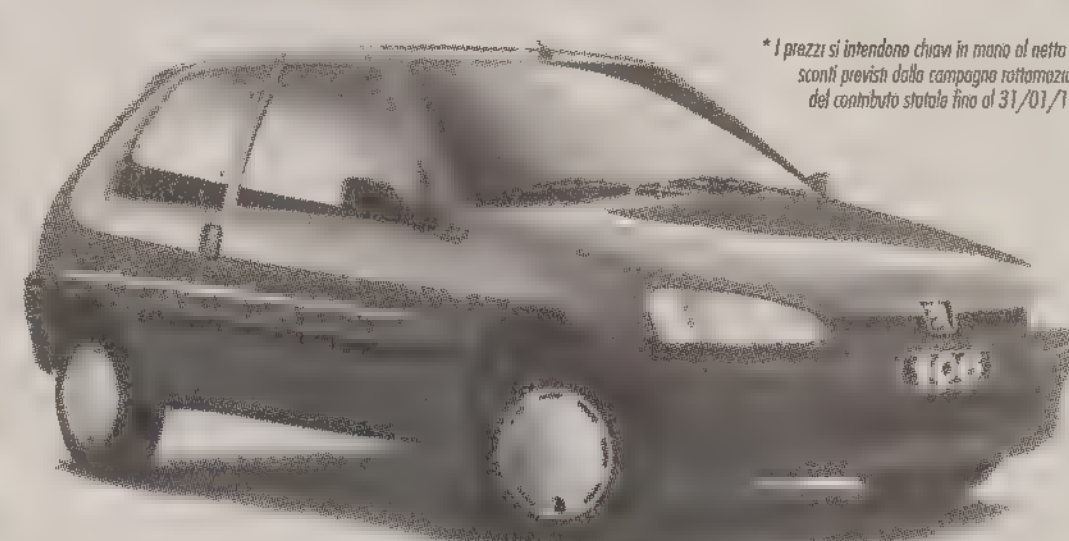
minile di Alleanza nazionale e candidata al Consiglio comunale nelle ultime elezioni. E' apparsa visibilmente scossa all'annuncio del difensore, l'avvocato Sergio Mameli, che la libertà era stata negata a Denis Conte. Poi si è allontanata nel corridoio con gli occhi lucidi, accompagnata da una ragazzina coi capelli rossi.

Ai due «indagati» il Tribunale del riesame ha concesso 2 e rispettivamente 12 ore per raggiungere le abitazioni dove «scontare» gli arresti domiciliari. Ieri alle 15 Conte e De Luca sono pe-

rò stati portati ancora in manette davanti al Gip Cesare Zucchetto per un «incidente probatorio». Il giovane di sinistra accolto in viale, un minorenni assistito dall'avvocato Lucio Calligaris, ha riconosciuto i suoi aggressori nei due attivisti della Fiamma tricolore. Ha saputo indicare al magistrato anche chi aveva il coltello in mano.

Nei prossimi giorni si preannunciano altri interrogatori, direttamente collegati a un'aggressione avvenuta nei pressi del Bar Unità. Il gestore e un cameriere furono duramente colpiti.

Peugeot 106
Tua, subito a 13.520.000*



Oppure con FINANZIAMENTI a TASSO ZERO:
15 milioni in 24 mesi o 10 milioni in 30 mesi

Concessionaria PEUGEOT

PADOVAN & DE CARLI

Trieste, via Flavia 47 - Tel. 827782

L'ex municipalizzata ha superato la pre-qualifica assieme all'Edison Gas

Acegas, metano all'Istria

E nel '98 produrrà il 60 per cento dell'energia per Trieste

L'Acegas si lancia in iniziative imprenditoriali a tutto campo. E' di ieri la notizia che l'ex municipalizzata, dallo scorso luglio società per azioni, è stata ammessa assieme alla Edison Gas alla gara finale per la metanizzazione dell'Istria croata. In questa pre-qualificazione effettuata su base europea, su quindici «concorrenti» sono stati selezionati nove big del settore, fra cui Agip, Italgas, Camuzzi, due aziende tedesche, due croate e una austriaca.

La scelta finale dell'azienda che realizzerà la rete metanifera destinata a servire le dieci principali località dell'Istria croata, rete per la quale è previsto un costo di circa 100 miliardi, è attesa verso gennaio.

Questa è solo la principale delle iniziative che vedono impegnata l'Acegas nella ricerca di nuovi mercati, in particolare nell'Europa Centro-orientale. Sempre con riguardo alla Regione Istria, in settembre la società di via Genova ha firmato un protocollo d'intesa per uno studio, finanziato dall'Unione europea, relativo alla collaborazione nelle forniture di elettricità e acqua e nello smaltimento dei rifiuti.

«Si tratta — precisa il presidente dell'Acegas, Eugenio Del Piero — di valutare una possibile

integrazione tra i servizi che possiamo fornire e le esigenze delle città dell'Istria croata. Entro quattro mesi faremo, con gli organi della Contea e delle singole città, una prima verifica dei progetti».

L'azione dell'Acegas è però rivolta anche ad allargare le proprie attività in Italia. L'esempio più rilevante è il completamento in collaborazione con l'Edison, previsto entro l'ottobre

verso l'estero, l'azienda di via Genova si è poi qualificata nella gara bandita dalla Banca europea (di cui at-

teggeremo anche della gestione della centrale e della produzione di energia. Da Sarmato arriverà il 60 per cento dell'energia necessaria a Trieste, che in un anno consuma 700 milioni di Kilowatt, e che quindi non dovremo più pagare all'Enel».

L'Acegas, quindi, oltre ad essere tra le poche società distributrici di energia elettrica, diverrà anche produttrice (in piccola parte lo è già, grazie a un impianto che sfrutta la riduzione di pressione del metano, necessaria a immetterlo nella rete cittadina).

Tornando alle «aperture» verso l'estero, l'azienda di via Genova si è poi qualificata nella gara bandita dalla Banca europea (di cui at-

La scelta finale di chi realizzerà la rete metanifera in Istria è attesa verso gennaio: costo 100 miliardi



Rovigno è uno dei centri istriani in cui arriverà il metano.

tende l'esito finale) per l'assistenza tecnica nella fornitura di metano al governo macedone e alla società nazionale del gas. I vertici dell'Acegas stanno inoltre valutando la possibilità di partecipare alla gestione dell'acquedotto di Praga.

Tutta questa serie di

strategie fa seguito infine ad alcune esperienze all'estero, in azioni principalmente umanitarie, che l'Acegas ha fatto di recente in Bosnia e in Albania, soprattutto con riguardo alle forniture idriche.

Giuseppe Palladini

**All'Ires
«Cacciatori
di lavoro»:
un corso
per disoccupati**

Da disoccupati a «cacciatori di lavoro». Si tratta di un'opportunità per 16 laureati da almeno 12 mesi e tuttora disoccupati. L'Istituto di ricerche economiche e sociali del Friuli-Venezia Giulia, infatti, mette a disposizione un corso di formazione per «Riceratori del mercato del lavoro», indirizzato a tale area di sbocco. Si tratta di un corso finanziato dal Fondo sociale europeo, dal Ministero del Lavoro e dalla Regione Friuli-Venezia Giulia che si svolgerà dalla fine di ottobre 1997 a marzo del '98, e durerà complessivamente 400 ore. La partecipazione è gratuita ed è inoltre prevista un'indennità oraria di frequenza di tremila lire per un massimo di un milione e 200 mila lire. Gli interessati possono rivolgersi alla segreteria dell'Ires, Friuli-Venezia Giulia, in via Bertoldi 24 a Udine o telefonare ai numeri 0432-505479 / 505924.

L'iniziativa è stata avviata dall'Ires tenendo conto di come siano in forte espansione gli spazi occupazionali all'interno di strutture o organismi che operano per migliorare il funzionamento del mercato del lavoro, di agevolare l'incontro tra domanda e offerta e di valorizzare le risorse umane.

**Polizia
«Aspettiamo
le cabine
pressurizzate
a Rabuiese»**

Si fa presto a dire «evviva». E finché le cabine pressurizzate non saranno montate e pronte al valico di Rabuiese il Lisipto, libero sindacato di polizia, non si accoda «ai trionfalismi». Secondo un comunicato del Lisipto, infatti, indire la gara d'appalto per le cabine pressurizzate non è sufficiente: «Il Lisipto - si legge nella nota - sarà soddisfatto solo quando tali cabine saranno realmente installate al valico di Rabuiese e i locali adibiti a Uffici di polizia totalmente ristrutturati». «A giudizio del Lisipto - continua il comunicato - è semplicemente scandaloso che di fronte a una accertata situazione di enorme disagio degli operatori di polizia in servizio a Rabuiese, ci sia voluto tanto tempo per indire una gara d'appalto, a giudizio del Lisipto, tutto è possibile, anche che la solita burocrazia provochi qualche ulteriore intoppo con il conseguente slittamento della reale soluzione del problema». «Toni trionfalistici - quindi - che il Lisipto ritiene quanto meno inopportuni viste le battaglie che ci sono volute per porre l'attenzione dei vertici dell'amministrazione su un problema di cui forse si erano accorti». Il Lisipto, conclude la nota, «è sempre stato in prima linea nella difesa dei diritti di tutta la polizia di frontiera».

Si inaugura domani alla Stazione marittima la quarta edizione dell'esposizione

«Era», la scienza si mette in mostra

Durante le conferenze si parlerà di pianeti del mistero e di informatica, del telescopio italiano sullo Shuttle e dell'Area science park

Importanti personaggi nel campo della divulgazione scientifica prenderanno parte domani, alle 11, nella sala Saturnia della Stazione marittima all'inaugurazione di Era, Esposizione di ricerca avanzata, giunta alla quarta edizione.

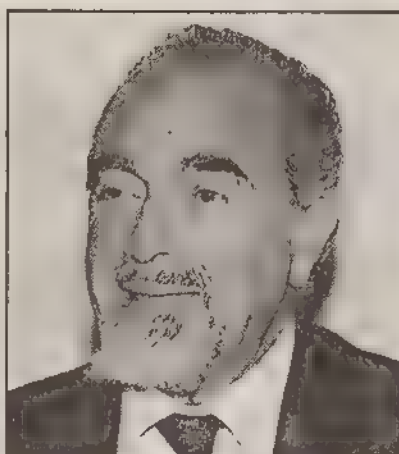
Tra gli ospiti, Roberto Vacca, tecnologo e scrittore, autore di romanzi di fantascienza e di saggi

(tra cui il celebre «Medioevo prossimo venturo»), che analizzerà i meccanismi dell'innovazione tecnologica e sociale con una particolare attenzione ai metodi di previsione dei trend di sviluppo. Parteciperanno alla cerimonia di apertura Paola De Paoli, presidente dell'Ugis, Unione giornalisti scientifici italiani, già presidente dei giornalisti scientifici europei,

Enore Deotto, presidente dello Smau la più importante esposizione di informatica a livello europeo, e Margherita Hack. La notissima astrofisica e divulgatrice prima dell'inaugurazione ufficiale, alle 10, parlerà nella sala Illiria di «Pianeti del mistero» raccontando la scoperta, avvenuta in questi ultimi due anni, dei pianeti extrasolari, che ruotano cioè intorno ad altre stelle. La conferenza di Margherita Hack sarà la prima di un lungo ciclo di incontri, de-

dicato agli studenti degli ultimi due anni delle scuole superiori, organizzato in collaborazione con il Centro internazionale di fisica teorica e con il Master in comunicazione della scienza della Scuola internazionale superiore di studi avanzati.

In calendario, fino a venerdì 31 ottobre, vi sono oltre 20 incontri con scienziati, divulgatori e ricercatori. Sabato 18 ottobre, alle 9, Alessandro Pascolini dell'Istituto nazionale di fisica nucleare parlerà di «La scienza: il totem del



Roberto Vacca

XX secolo?». Alle 11 Roberto Stalio del Center for advanced research in space optics tratterà del «Telescopio italiano sullo Shuttle: il racconto di una missione spaziale». Lunedì 20 ottobre, alle 11, Francesca Tosoni dell'Area science

Tra gli ospiti Roberto Vacca e Margherita Hack. Incontri con gli studenti

park farà il punto sulle «Opportunità occupazionali qualificate in Area science park».

Considerato il numero già elevato di adesioni - hanno già prenotato circa mille studenti - gli organizzatori raccomandano alle scuole che intendono partecipare di mettersi in contatto con la segreteria organizzativa di Globo divulgazione scientifica (tel. 398975 o 398998). Per le scolaresche è stato predisposto un biglietto d'ingresso di 5 mila lire contro le 10 mila del biglietto normale.

Record di visitatori (quasi seimila) per «Florest»

La fiera del fiore, primo passo verso un mercato all'ingrosso

**Caritas diocesana
Gara di bontà
per Mauro Zerial,
da anni in lotta
contro il buio**

La raccolta di fondi promossa dalla Caritas diocesana a favore del giovane Mauro Zerial sta dando i suoi frutti. «Com'era prevedibile - dice Aldo Cogliati della Caritas - la ben nota generosità dei triestini anche questa volta non si è smentita». «Tante persone - continua Cogliati - associazioni ed enti hanno dato il loro contributo».

Mauro Zerial ha perduto la vista anni fa a causa di un incidente motociclistico. Dopo vari tentativi e diversi interventi molto costosi, Mauro ha potuto vedere un po' di luce dall'occhio destro, che gli ha permesso di distinguere almeno qualche sagoma. Ma la situazione dell'occhio è ultimamente peggiorata e Mauro deve sottoporsi urgentemente a una nuova, difficile operazione. «E' partito qualche giorno fa - racconta Cogliati - con la speranza di non ricadere di nuovo nel buio totale, proprio ora che deve laurearsi in lettere moderne e dedicarsi poi all'insegnamento; dopo l'operazione occorreranno altri interventi e controlli molto dispendiosi; Mauro ha esaurito tutti i risparmi e si affida alla generosità dei concittadini, sicuro che non sarà deluso».

Diventerà un appuntamento fisso, aperto a Slovenia e Croazia

In soli tre giorni ben seimila persone hanno visitato i padiglioni di Florest: il primo salone di florivivismo, attrezzature per giardino e arredo urbano, organizzato dal Comune, con il supporto dell'ente Fiera e dell'Assessorato. La campionaria del fiore, che vuole raccogliere «riveduta e corretta» alle mostre floreali degli anni Sessanta, ha superato così a pieni voti la fase sperimentale per consolidarsi come un appuntamento fisso per la città.

Ciò non solo per il grande successo di pubblico, ma anche soprattutto per l'interesse suscitato tra gli operatori locali del settore e tra quelli di Slovenia e Croazia. Un mercato verso il quale la manifestazione si è particolarmente rivolta e che in prospettiva potrebbe fornire a Trieste un business assai appetibile.

Soddisfatto l'assessore al commercio del Comune, Fabio Neri, che fa così un primo bilancio dell'iniziativa: «Cinquemila e 916 visitatori non sono pochi, se si considera che questa è la prima edizione di Florest. Il 1998 andrà ancora meglio, visto che intendiamo reclamarla all'iniziativa con ancora più mordente nei Paesi d'oltreconfine, che comunque ci hanno dato già un grande riscontro. Nella prossima edizione contiamo di avere una presenza istituzionale, oltre che personale, degli operatori sloveni e croati».

Dal canto suo Ester Pajor, segretario confederale (associazione cui aderì-

sce l'Assessorato), dice: «Florest è una scommessa tutta triestina per accaparrarsi il mercato dell'Est, che soprattutto per quanto riguarda l'arredo urbano ha molto da imparare da noi». Egidio Muzzina, presidente Assioforisti, sottolinea invece come nei 65 operatori che hanno partecipato alla manifestazione ben il 48 per cento sia arrivato da fuori regione.

Ma l'iniziativa, oltre che rappresentare una Campionaria del fiore «tutta triestina», è anche il primo passo per creare in città un mercato all'ingrosso per il florivivismo, che attualmente manca. Chiarisce Neri: «Infatti, sulla scia di Florest, nell'arco di tre o quattro anni a fianco del mercato ittico e di quello ortofrutticolo, che insediaremo nell'ex comprensorio Gaslini, ci sarà anche un mercato all'ingrosso per i fiori».

Dunque, nel futuro dei mercati all'ingrosso triestini, c'è il comprensorio Gaslini. Entro il 1999 vi verrà insediato il mercato ittico, che abbandonerà così la pescheria «Grande». La pescheria a sua volta è destinata a divenire un polo museale. Mentre il trasferimento per il mercato ortofrutticolo all'ingrosso, che abbandonerà la sua sede delle Rive, è previsto entro il 2001, in contemporanea della creazione del neonato mercato all'ingrosso dei fiori.

Per l'intera operazione del «Polo dei mercati all'ingrosso» e relativa costruzione delle nuove sedi, esiste già un programma di massima, nonché una richiesta di finanziamento, sia statale che alla Comunità europea.

da cam.

Grande partecipazione all'incanto organizzato dalla Casa Stadion

Bazzoni, un'asta per la città

Molti i semplici cittadini, e il Comune si aggiudica diversi arredi

«19... 20... 21 milioni. Aggiudicato!». Così, con un continuo rimbombare di offerte, che dai 5 milioni iniziali ha praticamente quadruplicato la base d'asta, è andato venduto un grande mappamondo inglese, datato 1830, e appartenuto a Riccardo Bazzoni che, sul finire dell'Ottocento, fu per ben quattro volte podestà di Trieste. Il pezzo faceva parte dei circa mille lotti degli arredi di Villa Bazzoni, messi in vendita (con la villa di via Bazzoni angolo via Navali, che però verrà venduta con trattativa privata) dagli eredi dell'illustre concittadino.

Una gran folla di almeno 300 persone ha partecipato ieri pomeriggio alla prima tornata (le ultime due sono in programma oggi alle 15.30 e alle 20.30) dell'asta della Casa d'arte Stadion a Palazzo Ivanovich. La più «triestina» delle aste di questi ultimi dieci anni, in quanto ha messo in vetrina con i suoi mobili Biederma-



ier e i dipinti d'autori locali pezzi della nostra storia, ha richiamato non solo appassionati e antiquari locali (anche il Comune), una miriade di mercanti d'arte provenienti da mezza Italia, ma anche da Germania e Austria. Tra i pezzi più significativi battuti da Ste-

phen N. Cristea e venduti ieri, tra un velocissimo alzar di paletti e di offerte al rialzo, da segnalare una coppia di grandi candelieri in bronzo e legno dorato con figure di chimere e teste di delfini della prima metà dell'800 che, partita da una base di 10, sono poi

stati aggiudicati per 36 milioni.

In vendita non ci sono pezzi da centinaia di milioni come avvenuto per l'asta al castello di Duino - ha spiegato Furio Princivali, direttore della casa d'asta - ma gli oggetti in vendita quest'oggi (ieri, ndr) sono

avvolti da una patina del tempo che è tutta triestina. Non per niente i mercanti sono arrivati a frotte e così la gente comune, che con una spesa non eccessiva si è potuta comprare un pezzo importante di epoca ottocentesca».

All'asta di ieri c'era anche Adriano Dugulin, direttore dei Civici musei di storia ed arte, nonché, sempre per il Comune di Trieste, Daria Viviani, con un compito preciso. Hanno infatti acquistato numerosi pezzi degli arredi di Villa Bazzoni per il Comune di Trieste, che così non verranno tolti alla città. «Siamo riusciti ad aggiudicarci - ha detto Dugulin - tutti gli oggetti che ci eravamo prefissati di comprare e che diverranno parte integrante del patrimonio dei Civici musei di storia ed arte, nonché altri verranno attribuiti all'Archivio del Comune (si tratta di materiale cartaceo del podestà Riccardo Bazzoni, ndr) e al Museo teatrale».

Daria Camillucci

Comincia lunedì la settimana nazionale dell'educazione ambientale, rivolta in particolare alle scuole

Tra grotte e musei alla scoperta della natura

Comincia lunedì 20 la «prima settimana nazionale dell'educazione ambientale» promossa dai ministeri dell'Ambiente e della Pubblica Istruzione. A Trieste l'evento è stato accolto con grande interesse dal Museo civico di Storia naturale che ha messo in programma dal 20 al 26 ottobre una ricca serie di iniziative rivolte in particolare modo alle scuole. «In questi giorni - spiega Sergio Dolce, direttore del museo - siamo tempestati di telefonate. Le iniziative proposte alle scuole hanno suscitato un notevole entusiasmo e le prenota-

zioni stanno arrivando da tutta la regione».

Il programma della manifestazione prevede incontri al museo, visite guidate ed escursioni. Lunedì 20, alle 11, nella sala conferenze del Museo di via Ciamician 2, incontro su «Sorprese di educazione ambientale», organizzato dal Museo di Storia naturale in collaborazione con l'Editoriale Scienza, ovvero «Come educare i ragazzi al rispetto dell'ambiente attraverso testi scientifici e giochi didattici». Martedì 21 e mercoledì 22 dalle 9 alle 12, al Museo di Storia naturale, «Vetri-

ne di educazione ambientale: percorsi didattici tra sale e collezioni del Museo». Percorrendo le sale le collezioni esposte verranno illustrate in un'ottica particolare, basata sul possibile utilizzo dei reperti come strumenti didattici per comprendere l'ecologia del mondo che ci circonda. Martedì 21 alle 18, nella sala conferenze di via Ciamician 2, conferenza di presentazione su «L'attività didattica del Museo civico di Storia naturale di Trieste: ieri oggi domani», presentano Sergio Dolce e Nicola Bressi. Mercoledì 22, alle 18, sem-

pre in via Ciamician 2, conferenza su «Educazione ambientale e conservazione della natura: metodi prospettive e ruolo dei musei di Storia naturale». Giovedì 23 dalle 9 alle 13, Percorsi didattici ipogei: «Educazione ambientale nelle grotte carsiche», escursione guidata nelle grotte presso Gabrovizza. Venerdì 24, dalle 9 alle 12, visite guidate al Centro didattico naturalistico di Basovizza, gestito dal corpo forestale. Sabato 25 dalle 9 alle 16, percorsi di educazione ambientale attraverso le escursioni in ambiente naturale (in val

Rosandra); durante l'escursione il personale scientifico del Museo aiuterà ad analizzare le diverse esperienze riferibili agli ambienti incontrati nel corso della visita. Le prenotazioni sono gratuite ma obbligatorie. Per informazioni e prenotazioni segreteria del Museo civico di Storia naturale, tel. 040/301821. Durante la settimana apertura speciale con ingressi a prezzo ridotto al Museo civico di Storia naturale (orario 8.30-13.30), al Museo del Mare (8.30-13.30) e al Civico acquario marino (9-19).

Cristina Sirca

MUGGIA Nuovo, eclatante capitolo dell'annosa vicenda che prosegue fra polemiche

Gpl, il Comune ricorre al Tar

Contro le decisioni ministeriali, per definire le responsabilità

Il Comune di Muggia ricorre al Tar contro il decreto del ministero dell'Industria che autorizza l'insediamento Gpl ad Aquilina.

Sulle ragioni della decisione, ancora da formalizzare, scoppia però la polemica in base alle responsabilità di un evento che sembra farsi sempre più probabile. Ennesima puntata, dunque, della vicenda legata all'insediamento di un deposito Gpl nell'area dell'ex raffineria Aquila. Oggi la giunta comunale deciderà ufficialmente modi e tempi per presentare ricorso al Tar contro il provvedimento del ministero,

che autorizza definitivamente il deposito, sempre che i requisiti del progetto soddisfino le norme di sicurezza sulle quali già si erano espressi la Regione e lo stesso ministero dell'Ambiente. Il documento ministeriale faceva seguito, tenendola in conto, della delibera del consiglio comunale che esprimeva parere contrario al deposito, e che era rimasta «nascosta» nei cassetti del Comune. A ritrovarla sarebbe stata l'attuale amministrazione, e lo stesso sindaco avrebbe informato la Procura della Repubblica del «disguido».

Il ricorso ai giudici amministrativi sarà inoltrato anche con l'evidente intenzione di rallentare l'iter burocratico di altre richieste e autorizzazioni da parte della società privata. Ma quali sono le concrete possibilità che il Tar dia ragione al Comune di Muggia, annullando il decreto ministeriale?

«Le possibilità sono nulle - risponde sconsolato il sindaco Roberto Dipiazza - ma lo facciamo per evitare attacchi politici di chi in realtà ha voluto il Gpl. E intendo riferirmi alla sinistra, che con le precedenti amministrazioni comunali ha approvato le prime deliberazioni favorevoli al progetto. Io sono sempre stato contrario al Gpl, ma nel caso si realizzasse il deposito non voglio che mi siano addossate colpe che non ho».

Continua dunque la polemica politica sulla questione, destinata evidentemente

ad allontanare ulteriormente le posizioni di Polo e Ulivo, in un primo momento concordi sui metodi per opporsi al progetto. Ma le dichiarazioni del sindaco si riferiscono anche al fatto che, a fronte di un evidente contrarietà al progetto della locale sezione del Pds, non altrettanto si poteva dire dei vertici regionali del partito della Quercia.

Coerente il comportamento di Rifondazione Comunista, che ha sempre respinto, almeno negli ultimi anni, ogni proposta di Gpl, e coerente anche Alleanza Nazionale, che ha sempre chiesto di visionare preventivamente il progetto prima di dire sì o no. Questa almeno la posizione ufficiale, anche se opinione comune voleva che An fosse in realtà favorevole al Gpl, tanto che in occasione del voto contrario del consiglio comunale di Muggia aveva fatto gruppo a sé, staccandosi dal Polo che aveva eletto Dipiazza.

Con la decisione di affidarsi al Tar la vicenda torna alla ribalta, coinvolgendo il futuro della frazione muggesina di Aquilina. I detrattori del Gpl sostengono infatti che un simile progetto allontanerebbe ogni altro investimento industriale e commerciale dall'area dell'ex raffineria. La Seastock invece, società interessata alla realizzazione del deposito e con le carte senza più in regola per presentare un progetto esecutivo, va dicendo da tempo che le norme ambientali, e soprattutto quelle riguardanti la sicurezza, sarebbero ampiamente rispettate.

Riccardo Coretti



Sul Gpl prosegue la contesa tra «sì» e «no». (Foto Sterle)

Monteshell, c'era un errore Ora si salvano due miliardi

Il Comune di Muggia «recupera» circa 2 miliardi e mezzo dei fondi in un primo momento destinati al piano di riqualificazione urbana di Aquilina, e in particolare al recupero della parte dell'ex raffineria attigua all'area papabile per il Gpl. Sarebbero questi, dal resoconto del consigliere del Ccd, Claudio Grizon, i risultati ottenuti dopo una serie di procedure di controllo e comunicati alla Monteshell durante l'ultima commissione consultiva.

«Dalle parole dell'assessore competente - spiega Grizon - abbiamo capito che nella prima rimodulazione

del piano effettuato dal commissario prefettizio c'erano degli errori. Il Comune avrebbe dovuto infatti cedere circa un miliardo e mezzo per l'acquisto di un terreno privato che andava invece acquistato e basta, e circa un miliardo per contribuire alla realizzazione del by-pass di Aquilina, opera stradale che spetterebbe invece all'Anas. Questi fondi, per errore, sarebbero stati tolti dagli oneri di urbanizzazione dovuti dalla società privata al Comune, che potrà invece utilizzarli per opere pubbliche nella frazione di Aquilina, non appena avrà siglato l'accordo con la Monteshell».

Alleanza Contadina sul problema dell'eventuale esproprio nella zona di Coloncovez

«Salviamo gli orti, usando il senno di prima»

Alleanza Contadina torna sul problema degli espropri che dovrebbero riguardare la zona di Coloncovez. «Come è noto - rileva Alleanza Contadina in una nota - è in via di approvazione la nuova variante al Piano regolatore del Comune di Trieste. Questa Associazione deve purtroppo denunciare che anche in questa occasione, come spesso in precedenza, l'agricoltura triestina sarà penalizzata da ingiustificate limitazioni. Il caso più eclatante è l'espropriazione di bellissime superfici coltivate a orto nella zona di Coloncovez a favore dell'Università di Trieste, che vi dovrebbe realizzare un centro sportivo, il che comporterebbe, inevitabilmente, la perdita di posti di lavoro di chi coltiva i fondi, con conseguenti problemi economici e sociali».

Questa espropriazione, ribadisce l'Alleanza, sarebbe un gravissimo danno per «la già ripetutamente colpita agricoltura della zona». Proprio per rispettare questa peculiarità, si aggiunge, «il Comune di Trieste tolse dal Piano regolatore dei vincoli in quella zona, compresi quelli per il verde pubblico attrezzato, imponendo sacrifici alla popolazione, che ora si vede raggirata, perché il sacrificio impostole verrà vanificato».

Il Comune, si ricorda, dopo le ultime espropriazioni per l'edilizia popolare degli anni Ottanta, si era impegnato a non introdurre di nuove: «La zona sarebbe dovuta rimanere a disposizione dell'orticoltura triestina, formando un prezioso polmone verde per la città».

Ora invece, lamenta Alleanza Contadina, il Comune disattende i propri impegni, per realizzare un'opera «che potrebbe trovare più adeguata ubicazione in molte altre sedi. Si sta ripetendo quanto successo per il Centro postale che, nonostante le nostre ferme proteste - scrive Alleanza Contadina - è stato realizzato nella stessa zona, con grave pregiudizio per l'orticoltura locale. Col senno di poi, che avrebbe potuto essere, con un po' di buon senso, il senno di prima, tutti sono oggi concordi nell'ammettere che si è trattato di una scelta errata. Non vorremmo - conclude la nota - che fra non molto le fosse del senno di poi venissero ulteriormente riempite».

DUINO AURISINA Lavori pubblici, un altro bilancio

Nella lunga lista spicca il successo del «verde»

Duino Aurisina

Servizi sociali: una nuova sede

La sede dei servizi socio-culturali di Duino Aurisina è stata trasferita nei locali della Biblioteca comunale di Aurisina. Il nuovo numero telefonico del Servizio istruzione, cultura, sport e tempo libero è 200.771; quello per il Servizio di assistenza sociale è 201.307.

Duino Aurisina

Oggi si presenta il candidato Vocci

Oggi alle 11.30, al bar «Costa dei barbari» di Sistiana, si terrà la presentazione del candidato sindaco di Duino Aurisina Marino Vocci a cura dei rappresentanti del Pds, di Rifondazione comunista, del movimento «Per Vocci verso l'Ulivo» e partiti e movimenti che sostengono questa candidatura.

Rifondazione Comunista informa inoltre che oggi dalle 15 alle 18, in piazza San Rocco ad Aurisina, si raccolgono le firme per la presentazione della medesima lista.

Duino Aurisina

Si può accendere il riscaldamento

Primo freddo, necessità di termosifoni: il Comune di Duino Aurisina autorizza l'accensione anticipata degli impianti di riscaldamento in abitazioni, uffici e scuole, negozi, sedi sportive e altri edifici. La durata di attivazione degli impianti è consentita, come prevede la legge, per sei ore al giorno, comprese fra le 5 e le 23.

Scuole, strade, impianti sportivi. Sono stati questi gli obiettivi principali dell'assessorato ai Lavori pubblici della giunta Depan-gher che in quattro anni ha portato a termine una lista lunghissima di interventi edilizi e di manutenzioni.

«Lo sforzo più consistente - spiega l'ultimo assessore ai lavori pubblici, Giuliana Zagabria - è stato rivolto al settore scolastico, nei lavori di manutenzione straordinaria delle scuole materne, elementari e medie».

«Di grande qualità il lavoro svolto dalla cooperativa», dice l'assessore Giuliana Zagabria

Un miliardo e 200 milioni sono stati invece spesi per la sistemazione degli impianti sportivi. I lavori sono stati avviati con un po' di ritardo anche perché, in alcuni casi, la gara per l'aggiudicazione dell'incarico è andata deserta.

A ogni modo, in tempi brevi il campo di calcio di Aurisina dovrebbe avere dei nuovi servizi e tribune rinnovate, nonché un impianto adeguato di illuminazione notturna. Sono inoltre in corso i lavori di manutenzione straordinaria nel complesso sportivo di Visogliano e nella palestra comunale di Aurisina».

Alcuni importanti interventi sono stati effettuati anche alla casa di riposo comunale «Fratelli Stuparich», dove è stato inaugurato e ampliato il nuovo reparto protetto per anziani non autosufficienti.

Sono attualmente in corso i lavori di manutenzione straordinaria del municipio di Aurisina, che si protrarranno per circa un anno, e i lavori di adeguamento dell'ex centro Strelkel destinato a diventare il nuovo asilo nido comunale.

Numerose, in questi anni, aggiunge la Zagabria, sono state anche le opere di urbanizzazione che hanno riguardato soprattutto la parte bassa del Comune, da Sistiana al Villaggio del Pescatore. Tra gli interventi più importanti vanno segnalati la sostituzione della rete idrica del Villaggio del Pescatore, i lavori di metanizzazione sempre al Villaggio e a Duino, l'asfaltatura di alcune strade e la messa a norma del depuratore di Sistiana.

«Siamo consapevoli del fatto che alcuni di questi interventi hanno creato qualche disagio alla popolazione - commenta Zagabria - ma purtroppo sono stati inevitabili. L'Amministrazione comunale ha cercato di far coincidere tempi e modalità per interventi comunali, dell'Acegas e dell'Enel, ma non sempre è stato possibile».

Tra i lavori che hanno superato la fase di progettazione figurano inoltre il nuovo piano di asfaltatura delle strade comunali, la collocazione dei chioschi di attesa degli autobus, l'ampliamento dei cimiteri di Malchina, Visogliano, Duino e Aurisina, la realizzazione di un parcheggio nel centro di Aurisina e i lavori di sistemazione del piazzale nella baia di Sistiana.

Notevoli miglioramenti, secondo l'assessore, sono infine derivati dall'appalto di servizi precedentemente svolti direttamente dall'Amministrazione come quelli riguardanti l'asporto dei rifiuti, l'illuminazione pubblica, la gestione degli impianti di depurazione, la pulizia del verde pubblico.

«Quest'ultimo ci ha procurato grandi soddisfazioni - conclude Zagabria - da quando è stato affidato a una cooperativa sociale. Il lavoro svolto in questo ultimo periodo si è rivelato di grande qualità».

Erica Orsini

GORETTI GOMME
CAR SHOP

TRIESTE - VIA F. SEVERO 3-5
TEL./FAX 040/362721

VALENTI Gomme

V. VALERIO 148 - TRIESTE - TEL. 040/567215
AMPIO PARCHEGGIO PRIVATO

SOLO NOI

POSSIAMO RILASCIARVI LA POLIZZA «**GARANZIA TOTALE**»
CHE PREVEDE LA SOSTITUZIONE GRATUITA DEI PNEUMATICI DANNEGGIATI
IN MODO «**ACCIDENTALE o VANDALICO**»

PREZZI
IVA COMPRESA
MONTAGGIO + EQUILIBRATURA
+ VALVOLA L. 10.000 CAD.

IN ESCLUSIVA
PER TRIESTE

135/80 13 TR	52.000
145/80 13 TR	60.000
155/80 13 TR	67.000
165/80 13 TR	80.000
155/70 13 TR	55.000
165/70 13 TR	76.000
175/70 13 TR	83.000
185/70 13 TR	105.000
165/70 14 TR	80.000
185/60 14 HR	115.000
195/60 14 HR	132.000
195/60 15 HR	150.000
205/60 15 HR	165.000
195/50 15 VR	130.000

by CONTINENTAL

ALCUNE DELLE NOSTRE OFFERTE:

BRIDGESTONE

155/70 R 13 B320 T	75.000
165/65 R 14 B320 T	90.000
185/60 R14 B530 H	125.000
195/50 R 15 B530 V	145.000
205/60 R 15 B530 H	180.000

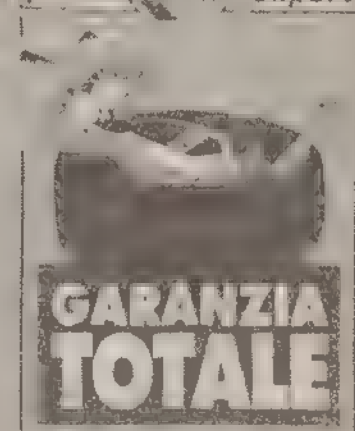
MICHELIN

135/80 R 13 TR Classic	78.000
165/65 R 13 Classic T2	114.000
165/65 R 14 Energy XT1	117.000
185/60 R 14 HR Classic	145.000
195/65 R 15 HR Classic	200.000

PIRELLI

135/80 R 13 P 1000	75.000
165/70 R 13 Aquachrono	109.000
165/65 R 14 Aquachrono	127.000
185/60 R 14 HR P 5000 Drago	165.000
205/60 R 15 P 6000 VR	278.000

pneus expert



pneus expert

Grandi Marche, Grandi Gomme.



Dall'anno scorso i requisiti sono stati modificati, ma sono sempre le commissioni mediche a decidere Inabilità e accesso alla pensione



Sono dipendente da un ente locale e soffro di gravi problemi di salute che, nonostante le cure, sembrano aggravarsi anziché regredire. Così stando le cose, sono costretto a lunghe assenze dal servizio, con ricoveri ospedalieri e terapie molto energiche che richiedono poi problemi di convalescenza. Pur non giovanissima, sono ben lontana dai limiti che la riforma previdenziale ha fissato per il diritto a pensione anticipata, ancorché con penalizzazioni sul trattamento spettante. Presso l'ufficio pensioni della mia amministrazione (dove per ovvii motivi di riservatezza non ho esposto la gravità del mio caso), mi è stata segnalata la possibilità di pensionamento per inabilità. Mi è stato detto che dopo la riforma i requisiti sono stati cambiati in senso migliorativo rispetto al passato. Poiché sento il bisogno di verificare quanto mi sembra di aver capito, la pregherei cortesemente di espormi i limiti e i requisiti per il diritto al pensionamento di inabilità. La ringrazio della sua cortesia e conto di ottenere risposta, per la quale la prego di riportare il nome di fantasia che le indico. Grazie infinite.

Anna - Gorizia

Cara signora Anna, vedrò di fornirle un quadro semplice e comprensibile. Innanzitutto le confermo che, dal 1.º gennaio 1996, i requisiti per l'accesso al pensionamento di inabilità sono stati modificati, ma

solo limitatamente alla «dispensa per inabilità totale e permanente» a ogni e qualunque attività e mansione. Passo a fornirle un quadro di quella che è la vigente normativa, precisando che lo stato di inabilità deve sempre essere riconosciuto da speciali commissioni medico-ospedaliere, la cui sede verrà indicata dall'amministrazione.

Sono previste tre tipologie di «dispensa dal servizio» con diritto al pensionamento per inabilità:

1) dispensa per riconosciuta inabilità assoluta e permanente, per la quale trovano applicazione i requisiti previsti dall'art. 2 della legge 222/84.

È infatti necessario che l'interessato possa vantare complessivamente cinque anni compiuti di contribuzione, dei quali almeno tre (compiuti) nell'ultimo quinquennio.

2) Dispensa per inabilità relativa, cioè riferita alle mansioni. Per il diritto a pensione è necessario che l'interessato possa vantare 20 anni di anzianità contributiva (sono sufficienti 19 anni, 6 mesi e 1 giorno).

3) Dispensa per inabilità con diritto a «pensione privilegiata». Tale fattispecie si concretizza allorché l'inabilità è dovuta e riconosciuta quale diretta conseguenza da causa di servizio. Il requisito necessario è minimo: è sufficiente 1 solo giorno di servizio. Lo stato di inabilità, come ho già anticipato, deve essere accertato e riconosciuto da speciali commissioni medico-ospedaliere o da ospedali militari. Poiché dopo gli scandali riportati dagli organi di informazione vengono giustamente attivate procedure con esami particolarmente scrupolosi, nel caso si trovasse nelle non invidiabili condizioni di inabilità di cui sopra, è sem-

pre consigliabile che esibisca alle commissioni tutta la documentazione sanitaria e clinica in suo possesso e che si faccia assistere da uno specialista di fiducia o dal medico del suo patronato. A completamento, anche se la cosa non riveste particolare interesse pratico, segnalo che - sino al 31.12.1995 - il pubblico dipendente otteneva la dispensa per inabilità assoluta e permanente, con diritto a pensione, solo allorché quando poteva vantare almeno 15 anni di anzianità contributiva (per effetto degli arrotondamenti, bastavano 14 anni, 6 mesi e 1 giorno). Cordialità e vivissimi auguri.



Sono un operaio navale meccanico, dipendente da un'azienda che opera nell'indotto della cantieristica. Circa a metà e, comunque, entro la fine del prossimo novembre (1997), maturerò 35 anni di contribuzione. Qualora decidessi di lasciare, quando maturerei il diritto alla pensione? Le notizie che si leggono sui giornali, collegate a eventuali restrizioni a seguito dell'imminente finanziaria, quali effetti negativi potrebbe comportare per situazioni come la mia? In altre parole, potrò andarmene o sarei costretto a lavorare avanti? La ringrazio anticipatamente per la risposta che spero mi fornirà tramite il giornale, sul quale chiedo di riportare solo il nome «Gigi». Grazie.

Gigi - Monfalcone

Gentile signor Gigi, i dati anagrafici, che mi fornisce non sono sufficienti per una risposta compiuta. Infatti, come certo saprà, per maturare il diritto alla pensione di anzianità - in base alle attuali disposizioni che si richiamano alla riforma pensionistica di cui alla legge 335/95 - l'interessato deve essere in possesso di due requisiti: a) 35 anni di contribuzione effettiva (con esclusione dal computo di eventuali contributi figurativi: malattia, infortunio e disoccupazione); b) aver maturato il requisito anagrafico che, sino al 31.12.1997 è di 52 anni di età. Questo secondo requisito, dal 1.º gennaio 1998 e sino al 31.12.1999 viene portato a 53 anni e subisce un progressivo innalzamento di un anno per ogni successivo biennio: 54 anni per il biennio 2000/2001; 55 anni per il biennio 2002/2003; quindi passa a 56 (2004/2005); e resterebbe fissato a 57 anni dal 2006 in avanti. Ho usato il condizionale in quanto, stando al «tam tam» dei «si dice», le intenzioni sarebbero indirizzate ad accelerare il periodo transitorio allo scopo di giungere in breve al superamento delle pensioni di anzianità, introducendo il meccanismo delle «quote». Quota «90», ad esempio, significherebbe che l'interessato potrebbe accedere alla pensione di anzianità solamente se oltre al possesso dei famosi 35 anni di contribuzione effettiva (periodi di malattia, di infortunio e di disoccupazione sempre esclusi quindi dal computo per il raggiungimento dei 35 anni ma, aggiunti ai fini di calcolo), verrebbe richiesto il possesso dell'età anagrafica non inferiore a 55 anni. Dalla somma: 35 anni di contributi, più 55 anni di età si otterrebbe «quota 90». Ovviamente «quota 90» verrebbe raggiunta anche con 36 anni di contribuzione e 54 anni di età. Con la crisi governativa in atto e non essendo stata divulgata nemmeno una bozza di documento su cui discutere con le parti sociali, non sarebbe



Continua, sulle pagine del nostro giornale, l'analisi dei quesiti inviati all'Inps dai nostri lettori. Una volta alla settimana pubblichiamo le risposte più significative alle richieste poste da lavoratori e pensionati, ma anche da artigiani e lavoratori autonomi in genere, di tutta la regione. Per ricevere la consulenza dell'ufficio relazioni esterne dell'Inps è sufficiente ritagliare la scheda che si trova in questa pagina segnalando i propri dati anagrafici e una chiara sintesi del quesito.

Si fornirà risposta solo alle richieste che verranno presentate sull'apposita scheda. L'Inps cercherà, per quanto possibile, di fornire risposte adeguate a mezzo telefono per tutti i quesiti che non verranno pubblicati. Le schede possono essere recapitate a mano nella sede del nostro giornale, in via Guido Reni 1, oppure spedite, sempre al giornale a mezzo posta.

serio che mi sbilanciassi su dei ragionamenti ipotetici che, in quanto tali non sono attendibili.

Allo stato delle cose, una risposta seria è possibile esclusivamente nel rispetto della vigente normativa, cioè in base alle disposizioni contenute nella legge n. 335/95 di riforma del sistema previdenziale. Lei però ha ommesso di indicare i suoi dati anagrafici, per cui non conosco la sua età, che è uno dei due elementi essenziali per la risposta che chiede. In ogni caso, secondo le vigenti disposizioni, qualora entro il 31.12.1997 compia 52 anni d'età, lei potrebbe usufruire della «finestra d'uscita» del 1.º gennaio 1998. Successivamente, e cioè dall'1.1.1998 entra in vigore la normativa cosiddetta «a regime» che prevede 4 «finestre annuali d'uscita».

1) dal 1.º luglio di ogni anno, per i lavoratori che maturano il requisito dei 35 anni di contribuzione entro il primo trimestre dell'anno e 57 anni di età entro il 30 giugno;

2) dal 1.º ottobre, per i lavoratori che maturano il requisito di 35 anni di contribuzione entro il secondo trimestre (30 giugno) dell'anno medesimo e 57 anni di età entro il 30 settembre;

3) dal 1.º gennaio dell'anno successivo, per i lavoratori che maturano il requisito dei 35 anni di contribuzione e il requisito di età richiesto nell'anno, ma entro il terzo trimestre dell'anno;

4) dal 1.º aprile del-

l'anno successivo, per i lavoratori che maturano il requisito di 35 anni di contribuzione e il limite d'età anagrafica richiesto per l'anno entro il quarto trimestre dello stesso.

Per concludere, formulo un'ipotesi esemplificativa: qualora lei avesse già maturato o compisse 52 anni d'età (secondo il requisito) entro il 31.12.1997, maturerebbe il diritto a pensionamento anticipato (di anzianità) dal 1.º gennaio 1998. Se invece a tale data avrà appena 51 anni, dovrà attendere il compimento del nuovo limite di 35 anni d'età, previsto per il successivo biennio (1998/99). Se i 53 anni li compirà successivamente al 31.12.1998 ma, entro il 31 marzo 1999, la prima finestra utile è quella del 1.º luglio 1999. Ovviamente, con 36 anni di contribuzione il requisito dell'età, in base alla normativa in vigore, sarebbe ininfluente.

Mio marito Emilio Mrak fu militarizzato al Silurificio di Fiume durante la seconda guerra mondiale. Non gli è stato mai riconosciuto il foglio matricolare come militare. Il 13.6.1988 il patronato (...) di Trieste e il 18.9.1991 la Cassa di previdenza sociale di Fiume, inoltrarono all'Inps la mia richiesta per la corresponsione della pensione italiana. Finora nessuna risposta. Ai minatori di Arsia viene ora riconosciuta la pensione italiana, ne ho diritto anch'io? Milica Mrak - Croazia

Gentile signora Milica, con i pochi dati che mi fornisce non è stato possibile rintracciare la sua domanda di pensione: manca il suo cognome di nascita e i dati anagrafici del coniuge. Credo, tuttavia, che il mancato riconoscimento dello stato militare o di militarizzato, da parte del marito, non consenta obiettive speranze.

Gentile signor Calgaro, nel mentre la ringrazio per la risposta su «Il Piccolo» del 14.3.1996, le segnalo che le nostre spetanze sono state in parte rimosse. Ora, quali eredi, ci interesserebbe sapere se e quando ci verranno corrisposti gli ar-

retrati per effetto dell'applicazione della sentenza C.C. n. 495 e gli interessi legali. Nella risposta, la prego di omettere i nomi. Grazie.

T.S. - Fiume

Cortese lettrice, in base alle disposizioni e ai chiarimenti governativi, le spetanze per effetto della Sent. C.C. n. 495/93 competono agli eredi della vedova (già titolare di pensione di reversibilità) solo nel caso quest'ultima fosse deceduta successivamente al 31/3/1996. Poiché la morte è avvenuta il 22/8/1993, i benefici ex Sent. 495/93 non le spettano. La pratica per gli interessi legali è in trattazione presso l'Ufficio convenzioni internazionali dell'Inps di Trieste.

Nel 1995 ho inoltrato domanda perché mi fosse riconosciuta la maggiorazione quale ex combattente, correndo l'istanza con i documenti previsti. Non avendo sinora ricevuto alcuna risposta in merito, le sarei immensamente grato se verificasse lo stato della mia pratica. Allego anche copia della lettera del ministero della Difesa. La ringrazio per l'interessamento.

Ermanno Micoz

Gentile signor Ermanno, la pratica per l'attribuzione dei benefici combattentistici è in trattazione presso la sede Inps di Trieste. Il funzionario competente mi assicura che si provvederà alla definizione e conseguente liquidazione del

dovuto, entro la fine del corrente anno.



Ho 87 anni e sono pensionato da molto tempo. Ho navigato per parecchi anni su navi passeggeri di importanti compagnie italiane in qualità di gerente e responsabile dei negozi di bordo. Ritengo riduttivo e ingiusto il fatto di essere stato classificato «venditore», con il versamento contributivo degli importi previsti per tale figura. Mi sono rivolta anche al sindacato di categoria. Mi si è risposto che non era prevista la qualifica di «gerente responsabile». Debo osservare che, 50 anni fa, non esisteva neppure la qualifica di fotografo e di parrucchiere, né quella di stiraie. Mi ha forse danneggiato il fatto che le mie mansioni erano molto vaste: oltre alla vendita, dovevo dedicarmi alla pulizia delle vetrine, ma anche agli addobbi delle stesse; in pratica un po' a tutto. Il fatto che non sia stata valutata la mia posizione di gerente e responsabile mi ha danneggiato e mi sento defraudato nei miei diritti. Ai fini pensionistici, si può fare qualcosa? La ringrazio per l'attenzione.

Bruna Cecchi - Trieste

Cara signora Brunna, come le ho anticipato anche telefonicamente, ho visionato la sua posizione assicurativo-contributiva e, data l'epoca, la ricerca è stata alquanto laboriosa per-

ché si sono dovuti consultare i supporti cartacei d'archivio, impegno per il quale ringrazio i funzionari dell'Ufficio gestione posizioni assicurative per la disponibilità. Mi si è fatto notare che relativamente al periodo dal settembre 1925 al febbraio 1926 lei ha operato un riscatto. Vi sono poi regolari versamenti dal 1927 al 1951. Successivamente dal 1951 al 1971 vi è il periodo per il quale aveva la matricola quale lavoratrice di bordo, con attività discontinua. Infatti dal 1961 al 1968 lei ha provveduto a sanare i periodi contributivamente scoperti con versamenti volontari. Nonostante tale esame, però, non posso esserle di alcuna utilità per quanto rappresenta. Infatti, ogni eventuale presunta irregolarità contributiva da parte di lavoro è soggetta a prescrizione decennale. Allo stato delle cose, dopo oltre un ventennio, è facilmente intuibile come non vi sia spazio alcuno per denunciare un'eventuale irregolarità nei versamenti contributivi. È probabile che quanto le hanno riferito al sindacato sia corretto: mancando una diversa figura professionale nel contratto dei lavoratori marittimi dell'epoca, l'armatore o il proprietario del negozio ha provveduto ai versamenti secondo le retribuzioni delle qualifiche contrattualizzate. Quando anche emergessero gli elementi per una denuncia di evasione contributiva, dopo tanto tempo, è improponibile un'eventuale contestazione da parte dell'Inps. Non mi resta che formularle gli auguri più cordiali affinché abbia a godere la pensione ancora a lungo e... si sforzi di dimenticare il resto! La saluto con tanta simpatia.

LA SCHEDA

Ecco una serie di consigli utili per la riscossione

Come si paga la pensione

Scadenze, uffici ai quali rivolgersi e modalità

Credo che non sia mai stata data la giusta pubblicazione alle modalità di pagamento della pensione. Per molti pensionati, ed è cosa comprensibilissima, il giorno di pagamento è anche occasione gradita per socializzare, per incontrarsi con vecchi colleghi, aggiornarsi sulla situazione di conoscenti o amici, raccontare di qualche viaggio fatto o, più semplicemente, l'occasione per gustare un caffè con un amico, raccontando e ascoltando le novità d'interesse. In taluni casi, poi, per fortuna, è anche l'occasione preparata da malintenzionati per uno scippo che, oltre al danno, può essere anche causa di infortuni o di pericolose situazioni emotive. Tutta questa premessa per segnalare che la modalità di riscossione della pensione va soppesata e decisa con ponderatezza, senza dover rinunciare ai risvolti socializzanti che tanta importanza rivestono per il mondo degli anziani.

DOVE RISCOUTERE. L'ufficio pagatore può essere l'ufficio postale vicino a casa nostra o lo sportello della banca presso cui abbiamo aperto un conto corrente. In quest'ultimo caso occorre accertarsi che la nostra banca effettui il servizio di pagamento delle pensioni per conto dell'Inps.

Sia alla posta sia presso una banca il pagamento può avvenire in due modi.

● **Alla posta.** In contanti allo sportello, oppure con accredito sul proprio conto corrente postale.

● **Alla banca.** In contanti allo sportello bancario; con accredito sul proprio conto di deposito a risparmio nominativo; con assegno circolare inviato al proprio domicilio; con il sistema «Previdencard», rappresentato da un tesserino magnetico tipo «Bancomat» che consente di riscuotere la pensione, in tutto o in parte, presso gli sportelli della banca prescelta, anche fuori della sede di residenza e, quindi, su tutto il territorio nazionale.

SCELTA DELLE MODALITÀ DI RISCOSSIONE. Al momento della presentazione della domanda di pensione, il funzionario Inps chiede al pensionato di manifestare una scelta: l'ufficio postale o la banca. In carenza di tale scelta, l'Inps decide per l'ufficio postale più vicino al domicilio del pensionato. Nel caso venga preferito il pagamento tramite banca, è necessario accertarsi che la banca scelta effettui il servizio di pagamento delle pensioni per conto dell'Inps o di altro ente che liquida la nostra pensione.

Appena in possesso del libretto, è inoltre necessario comunicare alla banca la forma di pagamento prescelta (accredito, pagamento in contanti allo sportello, assegno circolare, ecc.).

IMPORTANTE. Il sistema di pagamento con accredito sul conto corrente (sia postale sia bancario), oltre ad evitare il rischio di «scippi», offre anche una non marginale uti-

lità pratica: le pensioni vengono accreditate sin dal 1.º del mese di scadenza e, quindi, se ne può disporre in anticipo rispetto alle normali scadenze previste per il pagamento in contanti. L'accreditamento così anticipato consente anche di godere di un interesse maggiore dovuto all'anticipata disponibilità.

LA DELEGA. La pensione, all'occorrenza, può essere riscossa da una persona di fiducia: il delegato può non essere un familiare. Va ricordato che, di norma, una stessa persona può essere delegata alla riscossione da non più di due pensionati. A tal fine l'Inps - prima della convalida - controlla il numero delle deleghe concesse all'interessato.

IPAGAMENTI. Le pensioni vengono pagate ogni due mesi, con cadenza nei mesi pari o in quelli dispari in rapporto al tipo di pensione, come illustrato nel prospetto.

Le scadenze dei pagamenti per contanti
Mesi dispari (gennaio, marzo, maggio, luglio, settembre, novembre) - Dal giorno 1. Fondi Speciali (trasporti, dazi, elettrici, gasisti, clero, personale di volo, telefonici, esattoriali, marittimi), «mutualità pensioni» e casalinghe.
Dal giorno 4. Pensione sociale, assegni vitalizi, pensioni facoltative.
Dal giorno 7. Vecchiaia, invalidità per coltivatori diretti, mezzadri e coloni.
Dal giorno 15. Vecchiaia per lavoratori dipendenti.

Mesi pari (febbraio, aprile, giugno, agosto, ottobre, dicembre) - Dal giorno 1. Vecchiaia, invalidità e superstiti in convenzione internazionale di tutte le categorie di lavoratori.
Dal giorno 4. Vecchiaia, invalidità per artigiani e commercianti, pensioni alle ostetriche.
Dal giorno 7. Superstiti per lavoratori dipendenti, coltivatori diretti, mezzadri e coloni, artigiani e commercianti.
Dal giorno 15. Invalidità per lavoratori dipendenti.

LA 13.a MENSILITÀ. Viene corrisposta insieme all'ultima rata dell'anno e cioè con il rateo di novembre/dicembre oppure con quello di dicembre/gennaio.

NOTIZIE VARIE. Per alcuni «fondi speciali», la 13.a viene pagata a dicembre, separatamente dal rateo. Il pagamento delle «facoltative» di importo fino a L. 48.000 mensili viene effettuato con un'unica rata anticipata a gennaio; per le altre pensioni d'importo esiguo, e comunque non superiori a 53.000 mensili, il pagamento avviene in due rate semestrali anticipate.

IN CASO DI MORTE del pensionato che ha già riscosso il rateo bimestrale, i superstiti non devono alcun rimborso all'Inps e l'eventuale reversibilità decorre dal primo giorno del mese successivo al decesso.

FILO DIRETTO CON L'INPS

Nome e cognome del lettore

Luogo e data di nascita

N. telefonico (facoltativo)

N. e categoria della pensione (se pensionato)

Dove ha lavorato o lavora se ancora in attività

Altre notizie reputate utili

Esporre con chiarezza e sinteticità il problema o quesito

Si risponderà soltanto alle schede originali che saranno inviate oppure consegnate a:
«IL PICCOLO» - Via Guido Reni 1 - 34123 Trieste.



IL
PI
DIRETTO
INPS

A cura di
G. FRANCO
CALGARO

FILO DIRETTO

La Direzione regionale delle entrate risponde in merito alle vicissitudini burocratiche e giudiziarie di una lettrice

Traversie con il 740. Ma i pentiti non c'entrano

Nel 1990 affidavo la compilazione del mod. 740 per l'anno precedente a una società triestina, la quale aveva già operato per conto di mio marito, deceduto nel 1988. Da quel momento sono cominciate le mie traversie con gli uffici tributari che durano tuttora. Infatti la suddetta società, avendo erroneamente sommato ai miei redditi anche quelli del figlio minore, derivanti dalla pensione di reversibilità del padre, mi comunicava un tributo Irpef pari a L. 2.239.000 e non di L. 729.000 come dovuto. Allora, accogliendo il suggerimento di alcuni impiegati della stanza 96 di largo Panfilii 1, inoltravo una prima richiesta di rimborso all'Intendenza di finanza di Trieste in data 12.7.1990, che ripeteva il 16.3.1991 non avendo mai ricevuto alcun cenno in merito. Ma gli anni passano e gli impiegati invecchiano e vanno in quiescenza: così l'anno scorso i nuovi opera-

tori della stanza 96 mi hanno fornito altre indicazioni: a me non sarebbe arrivata mai alcuna comunicazione, mentre avrei dovuto inoltrare un altro ricorso, su carta bollata da lire 20.000, da indirizzare ad altri uffici tributari. Obbediente a tali insegnamenti, eseguivo puntualmente tutte le istruzioni consegnando questo terzo ricorso scritto il 30.12.1996: esso veniva trattato lo scorso giugno e il dispositivo di sentenza mi veniva comunicato il 1.0 ottobre u.s.: il ricorso era stato respinto e io ero stata condannata a pagare lire 425.000 per le spese giudiziarie (la cosiddetta «vittoria di giudizio»).

Poiché al danno adesso mi si è aggiunta pure la beffa, vorrei che qualcuno rispondesse gentilmente ad alcune domande che mi sorgono spontaneamente:

1) se per ottenere il rimborso avrei dovuto presentare il ricorso entro trenta giorni (e non dopo 42 come ho fatto

io) dalla data di consegna del 740, come mai per i pentiti non esistono termini di scadenza così stretti e inderogabili? Forse che gli sbagli come quelli che ho subito io collaborano proprio al mantenimento di qualche pentito: ma allora voglio essere considerata anch'io una collaboratrice di giustizia;

2) se continuassi a ricorrere, aumenterebbero le spese giudiziarie in caso di esito negativo?

3) se non pagassi tali spese potrei almeno sostituirle con qualche giorno di detenzione?

4) infine, perché non esiste una legge che obblighi queste società che compilano il 740 per conto di terzi a rifondere i danni quando sbagliano?

Luigia Tolmar Di Matteo

La lettera presentata al suo quotidiano induce a rilevare come, in buona sostanza, più che con gli Uffici Finanziari la contribuyente sia, a torto o a ragione, irritata dal «sistema».

I fatti. La contribuente presenta per i redditi 1990 un mod. 740 nel quale, erroneamente, include redditi del figlio minore che costui avrebbe sempre dovuto dichiarare, anche se con separata dichiarazione.

Quando si accorge dell'errore la contribuente presenta prima istanza di rimborso e poi ricorso. L'avvenuta decorrenza dei termini (che nell'ipotesi in esame - trattandosi di una richiesta di correzione della dichiarazione dei redditi - scadevano al 30 giugno 1991), induceva l'Ufficio a negare il rimborso.

Con la sentenza n. 386/03/1997 del 26.06.1997 la Commissione Tributaria provinciale di Trieste respingeva il ricorso e, a mente dell'art. 15 del Dec. Lgs 546/1992, condannava la ricorrente al pagamento delle spese processuali. La sentenza è eventualmente ancora impugnabile fino al 12 ottobre 1998.

Le domande della contribuyente:

1) Non è compito della Amministrazione finanziaria porre e valutare i riflessi del trattamento dei pen-

ti: essa deve unicamente tutelare, in ogni occasione, l'Eriario secondo le leggi e disposizioni vigenti alle quali ha obbligo di attenersi. E che in nulla il comportamento dell'Ufficio sia censurabile è provato dalla sentenza della C.T.

2) La condanna alle spese segue nel processo contenzioso la soccombenza: è facilmente intuibile, anche se non certo, che ad eventuale rigetto dell'appello segua una condanna ulteriore alle spese di lite.

3) la norma non prevede alcun tipo di commutazione della somma in pena detentiva.

4) la L. 11.10.1995 n. 423 prevede la sospensione e la non decadenza delle sole soprattasse e pene pecuniarie per i versamenti omessi o ritardati dipendenti da condotta irregolare e penalmente rilevante del professionista. Tale beneficio è però vincolato alla presentazione all'A.G. della relativa denuncia alla quale abbia fatto seguito una definitiva condanna. Tanto si doveva per chiarire i fatti.

Il capo servizio Direzione reg.le entrate regione Friuli-Venezia Giulia



Gruppo di famiglia dopo il fatidico «sì»

Un fratello e la sorella di lei, gli sposi, una cognata e un fratello di lui, immortalati sessant'anni fa dopo la pronuncia del «sì». Tanti auguri di buon anniversario e di tanta felicità a Nesti e Marcello dalla figlia.

Un eccidio ancora oscuro

Il 13 ottobre di 53 anni fa, nei pressi di Delnice, in Croazia, perdeva tragicamente la vita Ugo Burlon, giovane triestino appartenente alla Brigata Osoppo: anch'egli, come i suoi compagni uccisi quattro mesi più tardi a Malga Porzus, eliminato da altri partigiani. Lo avevo conosciuto, qualche settimana prima, poco oltre il confine italo-jugoslavo. Io, fuggito dai tedeschi per non sottostare al lavoro coatto nelle vicinanze di Fiume, ero stato catturato dai partigiani, che mi stavano portando, unitamente ad altri prigionieri, verso un campo di lavori forzati; Burlon aveva subito la stessa sorte dopo che il treno su cui viaggiava clandestinamente era stato fatto saltare nei pressi di Giordani. Assieme a lui erano stati fatti prigionieri, accusati di collaborazionismo, il macchinista Vianelli che aveva nascosto e altri tre ferrovieri. Il giovane «osovano» aveva solo 19 anni) fruiva di una licenza ottenuta per andare a far visita alla madre che risiedeva a Fiume e si era ritenuto fortunato per aver trovato chi, pur correndo gravi rischi, aveva accettato di farlo viaggiare sul treno. Era di carattere gioviale, sempre sorridente, nonostante la brutta avventura che gli era capitata: si era subito qualificato come appartenente alla formazione della Resistenza che operava in Carnia e sperava che, una volta giunto a destinazione, il comando dei partigiani jugoslavi lo avrebbe liberato e aiutato a raggiungere Fiume.

Ma una volta giunti a Delnice le sue speranze svanirono e fu costretto a seguire la sorte mia e degli altri compagni di sventura: fummo tutti aggregati ad altri prigionieri, italiani e tedeschi, civili e militari, che già si trovavano sul Gorski kotar, costretti a durissimi lavori in condizioni molto critiche. Ugo Burlon tentò la fuga, ma venne ripreso a pochi chilometri da Fiume e ricondotto al campo, rischiando la fucilazione. Il 13 ottobre del '44, causa un'avanzata dei tedeschi, i partigiani abbandonarono frettolosamente Delnice e fuggirono verso i boschi: il gruppo dei prigionieri avrebbe dovuto trovarsi verso le tredici nei pressi di un paesino, dove era prevista la distribuzione di un rancho. Menzura, approfittando del caso, riuscì a eclissarsi insieme a tre amici per tentare la fuga, gli altri prigionieri si raccogliero in una radura, sperando di ricevere qualcosa da man-

giare. Ma, anziché il rancho, li aspettava una serie di raffiche di mitra. Cadde in ventitré: tra di loro anche il giovane partigiano dell'Osoppo e, con lui, il macchinista che l'aveva ospitato sul treno. Oggi quei poveri corpi giacciono non si sa dove, forse in una fossa comune, forse in qualche cimitero di paese, senza un nome o una croce che li ricordi.

Due anni fa le figlie del ferroviere Vianelli, venute appositamente dagli Stati Uniti, dove ora vivono, si erano recate nella zona del massacro, con la speranza di poter portare i resti del padre a Trieste o almeno di poter sapere dove il loro congiunto è sepolto. Ma non erano riuscite a sapere nulla dalla gente del luogo. Chissà se un intervento ufficiale delle nostre autorità potrà un giorno far sì che si conosca il luogo dove quei ventitré sventurati sono sepolti? Non mi illudo che si possa anche riuscire a conoscere il motivo di quella assurda strage, ma voglio sperare che sul luogo dell'eccidio o della sepoltura possa, un giorno non lontano, esser posta almeno una semplice lapide a ricordo.

Ugo Borsatti

Inquinamento in via Canova

Ho letto sul giornale che via Battisti ha un alto tasso di inquinamento atmosferico. Vorrei che si misurasse quello di via Canova, soprattutto nelle ore di punta, che suppongo molto più alto, perché il traffico è intenso e la via stretta. Le autorità si sono preoccupate di alleggerire la circolazione in centro ma poco importa se noi viviamo in una camera a gas, resa tale anche dall'improvvisa decisione di rendere la via Conti percorribile solo verso l'alto, sicché essa ora è quasi deserta; in compenso le auto che scendono verso il centro sono costrette a evitarla e a incolonnarsi in via Canova. È una situazione quanto mai ingiusta perché penalizza senza ragione gli abitanti di questa via e mi meraviglia che essi non costituiscano un comitato di protesta. Anche percorrere i marciapiedi è faticoso.

Qualche giorno fa ho contato quattro macchine sul marciapiede nel primo tratto in prossimità di via Stuparich, due auto sul marciapiede di quest'ultima, una lunga serie di veicoli in sosta vietata in via Gatterti, di cui due in seconda fila. Fra via Gatterti e il Viale mi sono preso la briga di contare le auto sul marciapiede: erano 14! Per percorrere questo tratto di via Gatterti sono dovuto scendere in strada, per-

ché le auto sostavano sulla sinistra e sulla destra. Dalla mia parte c'erano due furgoni che non lasciavano alcuno spiraglio di passaggio per i pedoni. C'è di ingiusto per tutti ma soprattutto per anziani e mamme con carrozzina (ammesso che queste ultime siano costrette a percorrere vie così insalubri).

Pareva che con le nuove leve di vigili e con i numerosi autocarri addetti alla rimozione queste situazioni non dovessero più ripresentarsi. E invece la solita

le. Pensare a una casa, per sé e per i propri figli, all'educazione e alla responsabilità degli stessi, credevo fosse il primo dovere di ognuno, e invece mi sbagliavo. Questo vivere dissennato mi ha portato a indebitarmi con lo Stato per tutta la vita e oggi, anziché potermi permettere qualche puntata a Portofino o a Lipizza, come posso non fare coloro che hanno capito in tempo la lezione sulla solidarietà all'italiana, io devo puntare tutto sui tavoli di via Nordio.



Le nozze di Geoff e Miranda

Nel 50.° anniversario di matrimonio a Miranda e a Geoff Motley i più fervidi auguri dal fratello Ilario con Nives, dai nipoti Valter con Silvana, Alessandro, Antonella con Ezio, Stefano con Erica.

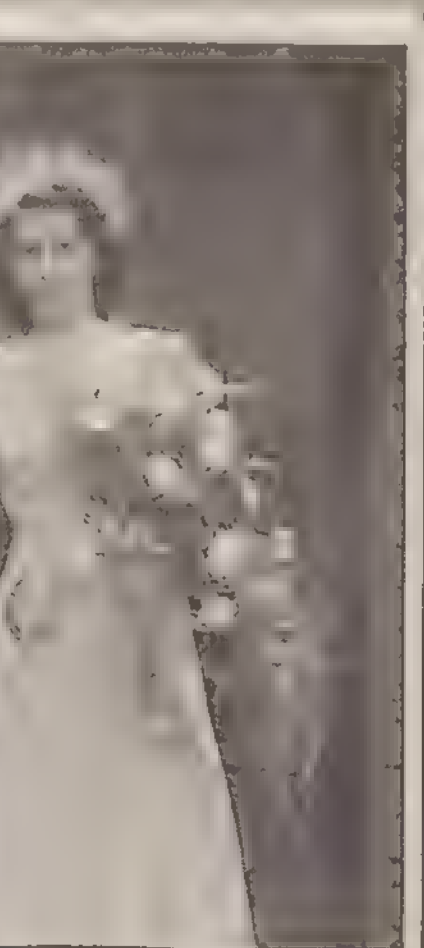
pubblicità ingannevole per far vedere al volgo che tutto funziona. I risultati sono sotto gli occhi dei passanti. Abbiamo anche noi il diritto di respirare e di camminare sui marciapiedi pensando alle cose nostre e non a come evitare le macchine.

Alfio Baseggio

Quale modello di sociale

«Non è mai troppo tardi» era il motto di una trasmissione televisiva, che si proponeva di abbassare la percentuale degli analfabeti in Italia. Non è mai troppo tardi neanche per me per convertirmi al sociale all'italiana, come sto facendo ora, a 65 anni.

Oltre quarant'anni di lavoro duro e una lunga militanza nella sinistra cattolica, nella quale mi trovai spesso in disaccordo con «amici e compagni», in quanto ritenevo che il lavoro duro, l'impegno costante fossero gli elementi sui quali soltanto poteva reggersi una politica sociale credibi-



«Papi», qualche anno fa

Questo è il mio «papi» che ieri ha festeggiato il compleanno. Il suo sorriso birichino è uguale nella foto di tanti anni fa. Auguri!

Angela e mamma

ni di miliardi di debiti, sapere almeno dove stiamo andando, verso quale modello di società. Anche perché dalle facce di quei giovanotti ho avuto l'impressione che non fossero dei concittadini del signor Kohl o dei suoi famigerati banchieri.

Romano Gardossi

Lorenzetti dimenticato

Leggendo l'interessante inserto «Le vie di Trieste» n. 12, ho appreso che V. Lorenzetti venne dedicata nel '40 ad un volontario di Spagna ivi caduto. Ora nel '40 il Comune poteva ben dedicargli la via. Io abitavo in v. degli Artisti che venne cambiata in v. Zanolla «martire» fascista. Ma mentre nel '45, con il crollo disastroso del fascismo, v. Zanolla ridiventò v. degli Artisti, Lorenzetti venne dimenticato?

Vorrei ricordare che egli cadde in una guerra vergognosa dei fascisti europei contro il popolo spagnolo, che venne sconfitto con un

milione di morti, un milione di profughi (molti poi finiti ad Auschwitz), e 40 anni di dittatura!

Spero che si tratti solo di dimenticanza e inerzia, altrimenti Trieste sarebbe l'unica città europea ad avere una via dedicata a un «eroe» fascista.

Fabio Mosca

«Cossa ga dito la gente»

— Te ga leto «il caso»?

— Ma nooo! Sempre che te fa basse allusioni.

far apparire come inutile l'appello lanciato tramite il «Piccolo» per lo Smoilis, mi sembra una palese dimostrazione di scarsa sensibilità non solo verso gli ex colleghi, ma soprattutto nei confronti dei suoi parenti, incontrati recentemente.

Forse il suo intervento potrebbe servire a far conoscere come avevano agito le autorità anglo-americane, messe di fronte a un tragico episodio avvenuto in un settore di confine, dove la guerra era continuata anche dopo essere finita. Siccome noto il subdolo tentativo di far passare il comandante del blocco di Albaro Vescovà come incapace e responsabile dell'accaduto, con un chiaro riferimento alla mia persona, ritengo mio dovere confutare ogni insinuazione avanzata in proposito, precisando quanto segue.

La guardia della Polizia civile Alessandro Smoilis, libera dal servizio, si trovava a casa della propria fidanzata; casa ubicata nelle vicinanze della linea di demarcazione, compresa nella zona «A», da dove veniva prelevata da una pattuglia jugoslava. Appena ricevuta la notizia del prelevamento, ci fu tra di noi un momento di grande sconcerto, poiché sapevamo che le speranze di sopravvivenza per il nostro collega erano del tutto inesistenti, essendoci già stato un precedente del genere. Visto che il prelevamento dello Smoilis era avvenuto nella nostra giurisdizione, decidemmo allora di intensificare il controllo sulla linea di demarcazione e fu così che individuammo una loro pattuglia, la quale abitualmente sostava in una casetta situata ad alcune decine di metri all'interno della zona «B». Una volta stabilita la periodicità di tale presenza, una nostra pattuglia formata da tre elemen-

ti (di cui uno ancora vivente) mettendo a repentaglio la propria vita, irrompeva nell'abitazione catturando i due jugoslavi armati di mitra, portandoli poi nella nostra zona. A quel punto ritenevamo di avere in mano un forte elemento per effettuare uno scambio di prigionieri. Consegnammo la pattuglia al comandante dell'allora Distretto di Muggia, ispettore Vittorio Pisa; pattuglia presa poi in custodia dalle autorità alleate. Le trattative con tali autorità per ottenere la liberazione dello Smoilis, condotte con estrema fermezza dal nostro comandante, non sortirono l'effetto voluto in quanto le autorità medesime decisero di riconsegnare la pattuglia di cui trattasi, senza alcuna contropartita, agli jugoslavi, asserendo che con ciò avevano inteso impartire una lezione di democrazia agli stessi; lezione di democrazia che decretò la morte del nostro collega.

Mi sembra che il sig. Bogatez non abbia voluto capire che cosa si cerca di ottenere attraverso un appello prettamente umanitario, poiché il suo solo fine era quello di cercare un pretesto per scaricare la sua astiosità sulla mia persona (non so per quali motivi, visto che proprio non lo conosco). Stia pur tranquillo il mio interlocutore, giacché forse questa sua partecipazione alla vicenda potrebbe risultare inutile, poiché nessuno ha chiesto «a chi sa» di rivolgersi alla polizia, ma soltanto allo scrivente, come qualcuno ha già fatto e senza dover declinare le proprie generalità.

Una volta raccolti gli elementi, se risulteranno validi, saranno poi rimessi all'autorità competente per gli adempimenti del caso.

C'è un modo molto semplice per non venire angosciati da quello che scrivono gli altri, basta guardare la firma e passare oltre.

Tommaso Micalizzi

LA VOSTRA SICUREZZA (E QUELLA DEGLI ALTRI)

30.000 Lire?

VALE Certamente SI!

Allora fate controllare periodicamente il vostro veicolo dal Centro Revisioni ACI-DINOCONTI!

Con attrezzature d'avanguardia tecnici specializzati testeranno la forza frenante ed eventuali squilibri tra una ruota e l'altra che potrebbero causare sbandate, l'efficienza delle sospensioni e il corretto orientamento e la luminosità dei proiettori. Il veicolo verrà inoltre controllato sul ponte per verificare giochi, tubazione dei freni, stato dei pneumatici dal lato interno, ecc. Se il vostro veicolo deve superare la revisione, prima di portarlo dal vostro meccanico di fiducia venite al

Centro ACI-DINOCONTI!

saprete preventivamente di quali interventi necessitano. Eviterete così il rischio di eseguire lavori superflui e di omettere quelli indispensabili.

Naturalmente al Centro ACI-DINOCONTI, officina autorizzata dalla Motorizzazione civile, si effettuano anche le

REVISIONI UFFICIALI

INFORMAZIONI: presso la sede ACI - Tel. 393223 oppure direttamente presso il Centro Revisioni, via Carletti 1 - Tel. 384146

LE ORE DELLA CITTA'

Libreria
Borsatti

Oggi, alle 18, nella libreria internazionale Borsatti (via Ponchielli 3, angolo via Santa Caterina) avrà luogo la conferenza dal tema: «Arte del cuore per mezzo del cervello». La prima parte della conferenza sarà presentata da Leonardo Calvo, coordinatore e istruttore direttivo dei centri di studio della Magna Fraternitas Universalis di San José (Costa Rica). La seconda parte sarà presentata da Ani Tretjak: insegnante di pittura, disegno e collage, è attiva nel circolo artistico culturale Magnet. Ingresso libero.

Gli attori
della Contrada

Oggi parte il quarto ciclo de «I mercoledì della Contrada», che non poteva che essere inaugurato dalla compagnia di casa, attualmente in scena con «Antonio Freno» fino a domenica 26 ottobre. Derogando eccezionalmente alla formula del mercoledì, il primo incontro curato da Paolo Quazzolo avrà luogo alle 17.

Volontari
ospedalieri

Oggi alle 18.30, nella sede di via Battisti 13, si terrà la prima conferenza del XIX corso di preparazione al volontariato ospedaliero sul tema «L'Avv. fra passato e futuro». Relatrice la sig. Giuliana Peluchi, presidente della sezione di Sesto San Giovanni e membro della direzione nazionale della Federavo.

ORE SPE

Sono arrivate
le poltrone relax

Originali americane con meccanismo manuale, elettrico, a dondolo da O. Krainer Arredamenti, via Flavia 53, tel. 826644.

Corsi di
tedesco

Al Deutsch Institut sono aperte le iscrizioni ai corsi annuali (inizio 20 e 21 ottobre) e ai corsi quadrimestrali (inizio 28 ottobre). Per informazioni via Donizetti 1 - laterale di via Battisti - tel. 370472.

My Lady
Via Ginnastica 12/B

Il piacere di piacersi, anche nelle taglie comode. Sconti fedeltà sulle confezioni autunno-inverno. Tutte le taglie.

Corso di
informatica

Sono aperte le iscrizioni ai nuovi corsi per Operatori su P.C. con possibilità di scelta d'orari al mattino, pomeriggio e sera. Per informazioni Istituto Enekel, via Donizetti 1, tel. 370472.

Amici
della lirica

Oggi alle 17.30 in sede il socio col. Radiali presenterà la seconda parte della conversazione ascoltata sull'opera Don Carlo di Verdi. Si consiglia di portare al seguito il libretto.

Salutisti
italiani

Oggi, con inizio alle 17, in via Caprin 8/b, brevi meditazioni su alcuni argomenti di discussione, presentati da Roberto Nisbet nel suo libro «Ma, il Vangelo non dice così». Ingresso libero.

Caffè
olandese

«Praatcafé», quattro chiacchiere intorno a un caffè; iniziativa del consolato dei Paesi Bassi per il Friuli Venezia Giulia. L'appuntamento per tutti quanti sono interessati ad approfondire temi inerenti l'Olanda, è per oggi alle 17 nella saletta del caffè Tergesteo.

Circolo
ufficiali

Oggi, alle 17.30, al Circolo ufficiali di presidio, via dell'Università 8, si terrà il concerto per pianoforte di Herbert Du Plessis, in programma musiche di Chopin e altri autori.

Gruppo
Michele d'Orta

Il Gruppo escursionistico «Michele d'Orta» dell'Unione sportiva Acli di Cologna andrà in uscita oggi nel Cividalese. L'escursione sarà guidata da Milovich e Varesano. Ritrovo alle 8.30 a S. Caterina (via dei Mille).

Acquistate oggi
pagate domani

Guina, G. Point e Guina Le Scarpe, per facilitare i vostri acquisti autunnali per uomo, donna, bambino, vi offrono l'opportunità di rinnovare il guardaroba pagando con comode rate senza alcuna maggiorazione. negozi Guina, via Genova 12, 21, 23. Tel. 630109. In due passi tutto un mondo di moda.

Confezioni Riccardi
uomo donna

Via Battisti 12, tel. 371296. Pantaloni uomo in pura lana, tg. 46 alla 62 da Lit. 89.000.

Scuola di teatro
per tutto ottobre

Aperte le selezioni a tutti i livelli alla scuola di teatro «A. Moissi». Orario: 16-20, tranne il sabato. Tel. 310420. Sede: via dei Fabbri 2/A (teatro).

Compilazione denuncia
di successione

Si eseguono tutte le pratiche necessarie in caso di eredità: ricerca, compilazione, consegna. Professionalità e competenza garantite. Da 650.000. Ag. Rabbit, via S. Francesco 22, 040/632666.

Corso
di esperanto

Oggi, alle 20, avrà luogo, nella sede dell'Associazione esperantista triestina, via Crispi 43 (I piano), una presentazione della lingua internazionale esperanto prima dell'inizio del corso di base. Per ulteriori informazioni martedì e venerdì dalle 20 alle 21.30, tel. 763128 oppure e-mail: nored@iol.it.

Mostra
di Sormani

Oggi alle 18, nella sala espositiva di Palazzo Costanzi, alla presenza del vicesindaco, prof. Roberto Damiani, si inaugurerà la mostra «Mariano Sormani, dipinti 1953-1994», promossa dall'Assessorato alla Cultura e dal Comune di Trieste, dedicata all'opera pittorica del maestro triestino.

Veglia
per i terremotati

Veglia di preghiera, oggi, dalle 19 alle 24, nella chiesa di Nostra Signora di Sion. La veglia eucaristica è stata richiesta dal vescovo di Fabriano per le popolazioni di quella diocesi duramente colpite dal terremoto.

Galleria
Rettori Tribbio 2

In occasione della mostra di Livio Rosignano in corso nella galleria Rettori Tribbio 2, Alessio Zerial, alle 18.30 di domani, proietterà un suo filmato dedicato all'opera di Livio Rosignano. Commento musicale di Silvio Donati, testo di Claudio Magris letto da Ariella Reggio.

Società
di San Vincenzo

Domani alle 18.30 nella Cattedrale di S. Giusto sarà celebrata la messa in onore del Beato Federico Ozanam, presieduta da mons. Eugenio Ravignani vescovo di Trieste con i sacerdoti assistenti spirituali delle Conferenze di S. Vincenzo.

SPORT

Stage e incontri per istruttori
della Lega Montagna Uisp

L'Uisp (Unione italiana sport per tutti) organizza a partire da dicembre '97 un programma di stage di formazione per istruttori della Lega montagna Uisp e di incontri nazionali aperti a tutti gli interessati alle attività in plein air. Gli stage di formazione sono i seguenti: aggiornamento tecnico per istruttori di torrentismo (Roma, 7-8 dicembre); stage per istruttori di scialpinismo e aggiornamento per istruttori di tutte le discipline (3-6 gennaio '98); aggiornamento per istruttori di tutte le discipline su arrampicata su cascate di ghiaccio (Val Formazza, 30 gennaio 1 febbraio '98); stage per istruttori di arrampicata sportiva (Sperlonga, 5-8 marzo '98); stage per istruttori di scialpinismo (rifugio Pizzini-Santa Caterina Valfurva 3 maggio '98); stage per istruttori di torrentismo e selezione per istruttori di arrampicata sportiva (Sardegna 29 aprile-3 maggio '98); verifica nazionale per istruttori di scialpinismo (Bismantova 13-14 giugno '98); stage per istruttori di torrentismo (Trento 22-26 luglio); stage di formazione per istruttori di alpinismo (rifugio Elena Courmayeur 27-30 agosto '98).

Gli incontri nazionali avranno questo calendario: scialpinismo (25-29 marzo, traversata dei Lagorai); arrampicata sportiva (falese di area pisana, 10-14 aprile); torrentismo (Sardegna, 29 aprile 3 maggio); escursionismo (trekking nella Val di Sieve, maggio '98); speleologia (incontro nazionale teorico-didattico a Trieste 29-31 maggio); alpinismo (rifugio Franchetti, Gran Sasso 8-12 luglio).

Per ulteriori informazioni: Uisp, piazza Duca degli Abruzzi 3 - tel. 040-639382.

Unione
degli istriani

Oggi, nella sala dell'Unione degli istriani in via S. Pellico 2, alle 16.30 e alle 18, Rino Tagliapetra presenterà un audiovisivo dal titolo: «Pola piazzaforte militare». Ingresso libero.

Centro studi
Miriadi

Oggi, alle 20.30, i docenti del corso di kinesioterapia-naturopatia organizzato dal centro studi Miriadi terranno un incontro dal titolo: «Attuali prospettive sul riconoscimento delle terapie non convenzionali». Per l'occasione saranno gentilmente ospitati nello studio della dott. L. Lorenzi, via Malcantone 4 (dietro p.zza Università d'Italia). Ingresso libero.

Circolo
lavoratori del porto

Domani una delegazione delle Associazioni culturali del Triveneto tra cui la sezione culturale Circolo lavoratori porto di Trieste, verrà ricevuta al municipio di Villaco dal vicesindaco Monika Kohlircher. Scopo dell'incontro alcune mostre di pittura, scultura e fotografia da farsi nella città carinziana nel 1998 da parte di autori delle Ass. culturali del Triveneto. La rappresentanza triestina sarà formata da Lucio Pangher (Clp), R. Mosetti (Clp) ed Ennio Tedeschi; verrà consegnata una lettera di saluto del sindaco Illy al sindaco di Villaco dr. Manserker.

Mostra
della Matucci

Lunedì 20 ottobre alle 17.30 nella sala dell'Albo pretorio, piazza Piccola 3, avrà luogo l'inaugurazione della mostra di Sabrina Matucci «Uno sguardo sul mondo». La mostra rimarrà aperta dal 21 ottobre al 2 novembre con il seguente orario: feriali e festivo: 10-13 e 17-20.

Pro
Senectute

La Pro Senectute comunica che, al Centro ritrovo anziani com.te Mario Crepaz di via Mazzini 32 (ore 16), il pomeriggio sarà dedicato ai giochi.

Circolo
universitario

Il Circolo ricreativo universitario di Trieste (Crut), in collaborazione con l'Associazione per la lotta contro le malattie del rene, organizza un concerto della «Serenade Ensemble» diretta dal maestro Romolo Gessi, con musiche di Bernstein, Gershwin, Ellington e altri autori del '900. Il concerto avrà luogo oggi, alle 20.30, nell'aula magna dell'Università degli studi di Trieste, piazzale Europa n. 1.

Circolo
Generali

Questa sera alle 18, nella sede del Circolo delle Assicurazioni Generali in piazza Duca degli Abruzzi 1, in collaborazione con la Società per la preistoria e protostoria della Regione Friuli-Venezia Giulia: «Un antico abitatore del Carso: l'orso spele». Conferenza dello studioso Dante Cannarella, integrata dalla proiezione di diapositive di Pino Sfraglia.

Università
Terza età

Oggi: aula A, 10-12, prof. ssa C. Mecozzi, lingua spagnola (corso unico); aula C, 16-18, m.o. S. Colini, recitazione dialettale; aula D, 9.30-11.30, sig.ra M.G. Ressei, pittura su stoffa e vetro; aula B, 16-16.50, proiezione (Le isole Eolie, Venezia e la laguna). Cerimonia di apertura del XVI anno accademico sabato prossimo alle 10.30 nell'aula magna dell'Università degli studi, piazzale Europa 1. Il prof. Damiani parlerà sul tema «Fare cultura a Trieste». Tutta la cittadinanza è invitata.

FARMACIE

Dal 13 ottobre al 18 ottobre
Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13 e 16-19.30.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: piazza Libertà 6, tel. 421125; via dei Soncini 179 - Servola, tel. 816296; Basovizza tel. 226210 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: piazza Libertà 6; via dei Soncini 179 - Servola; via dell'Istria 18; Basovizza tel. 226210 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via dell'Istria 18, tel. 7606477.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) telefonare al 350505, Televita.

Circolo
«Hilda Guevara»

L'Associazione culturale Tina Modotti e il Circolo di Trieste «Hilda Guevara» dell'Associazione di amicizia Italia-Cuba invitano oggi, alle 18.30, alla proiezione di un film documentario su Che Guevara. Appuntamento alla Casa del popolo in via Ponzianna 14.

Amici
del cuore

Proseguendo nella sua azione di prevenzione delle malattie cardiovascolari, l'Associazione Amici del cuore mette a disposizione l'unità mobile completamente attrezzata per la misurazione gratuita della pressione arteriosa. Il personale paramedico dell'associazione, oggi, domani e sabato sarà a disposizione della cittadinanza per fornire le proprie prestazioni. L'unità mobile stazionerà in piazza Garibaldi con orario dalle 9 alle 13 e dalle 15.30 alle 18.30.

Lions club
Trieste Host

Oggi alle 20.15, al Jolly Hotel di corso Cavour, si terrà la consueta conviviale del Lions Club Trieste Host con signore e ospiti. Il prof. John Mc Court «programme Director» della Trieste Joyce School e presidente della Bottega Joyce, associazione culturale italo-irlandese, parlerà sul tema: «And Trieste ah Trieste» ovvero «La stagione di Joyce a Trieste».

La zona industriale
al Rotary Trieste

Per il ciclo «Il Rotary e la nostra città» oggi, al Club «Trieste», Francesco Slocevic e Piero Vidali tratteranno il tema «La zona industriale: alcuni cenni, prospettive, proposte». La riunione conviviale è in programma per il 13, nella consueta sede dell'albergo Savoia-Excelsior.

PICCOLO ALBO

Cartella di plastica bianca con disegni di Caterina Verzier e compasso di grande valore affettivo, smarrita martedì 14, zona piazza Dalmazia. Pregasi telefonare al 3782528 (martedì) o 306023. Ricompensa.

Smarrita fede matrimoniale il giorno 10/10/97 grande valore affettivo, con inciso «Paola 20/9/87». Tel. 773429, 350179. Ricompensa.

STATO CIVILE

NATI: Carnio Niccolò, Vremec Ksenija, Apollonio Elisa, Di Bin Giulio, Giuliani Valentina, Somma Laura, Moreu Axel, Chiancone Luca.
MORTI: Gregori Ferruccio, anni 70; Perich Antonio, 74; Petronio Massimiliano, 24; Vidovich Angelo, 86; Cenda Albino, 90; Smeccia Elena, 95; Corlatto Elda, 88; Bertazzoli Mario, 73; D'Alì Maria Concetta, 76; Benvenuti Tea, 79; Casale Vincenza, 77; Candot Basilio, 96; Norbedo Giuseppe, 75; Zgur Antonio, 66; Mazzoli Sergio, 60; Pontini Livia, 78.

COMPERO ORO
a prezzi superiori
Central Gold
CORSO ITALIA 28

ELARGIZIONI

— In memoria di Giorgio Giral di nel XXII anniv. (9/10) dalla moglie Giovanna e dalla figlia Nivia 50.000 pro Pro Senectute.
— In memoria di Nives e Vittorio Millo negli anniv. (9/10/62 e 12/10/73) dalla figlia Luisel 50.000 pro suore di carità della Assunzione.
— In memoria di Carmela Ascitu in Parenzan (14/10) dalla cognata Carmen 50.000 pro Ass. Amici del cuore.
— In memoria di Vittorio Millini nel XXXI anniv. dalla moglie 50.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.
— In memoria di Teresa Bresigher per l'onomatico (15/10) dalla figlia Gilda e dalla nipotina Nerina 20.000 pro Ist. Rittmeyer.
— In memoria di Paolo Morterla (15/10) da papà, mamma, Fulvio e Maurizio 100.000 pro Ass. Malattie del sangue - F.V.G.

IN BREVE

La disfida sabato al Grezar

Sindacalisti e giornalisti
in campo (letteralmente)
per aiutare i terremotati

«Aiutateci ad aiutarli». È questo il motto al quale si sono ispirati i responsabili della Cisl di Trieste e i giornalisti della città nell'allestimento dell'incontro di calcio a scopo benefico che li vedrà protagonisti e che si svolgerà sabato prossimo alle 15 allo stadio Grezar, durante il quale saranno raccolti fondi a favore dei terremotati dell'Umbria e delle Marche.

«A nostro avviso è il modo più spontaneo e coinvolgente per cercare di dare un piccolo contributo a chi soffre in questo momento — ha detto ieri alla presentazione il segretario provinciale della Cisl, Paolo Coppa — cioè organizzare un avvenimento sportivo e popolare al tempo stesso che possa suscitare la curiosità dei triestini e stimolarli a un gesto di generosità».

L'ingresso allo stadio sarà infatti gratuito, ma chi vorrà potrà fare un'offerta che sarà devoluta ai terremotati del Centro Italia attraverso uno dei conti correnti messi a disposizione dalle banche cittadine.

Una particolarità della partita, organizzata con il patrocinio dell'Apt e dell'assessorato regionale allo sport, sarà costituita dalla presenza fra le file della formazione della Cisl di giocatori extracomunitari appartenenti all'Anolf, l'Associazione oltre le frontiere che fa capo al sindacato di via San Spiridione. La formazione degli «amici della stampa» vedrà invece impegnati giornalisti della Rai, del Piccolo, di Telegiornale e del Primorski Dnevnik.

Un film di Woody Allen inaugura la rassegna
del cinema americano in edizione originale

Oggi avrà inizio al cinema Ariston la 17.a Rassegna di successi del cinema americano in edizione originale, organizzata come ogni anno dall'Associazione italo-americana (proiezioni dalle 14 ogni due ore). Aprirà la rassegna «Tutti dicono I love you» di Woody Allen (nella foto), una gradevole commedia musicale, seguita da altri tre film di genere brillante quali «Il club delle prime mogli», «Grazia nel cuore» e «Bugiardo, bugiardo». Non mancherà il film di fantasia, «Dragonheart», il cui vero protagonista è il drago alato (la voce è di Sean Connery). Gli altri film in cartellone sono «Seduzione del male», «Un giorno per caso», «Il riscatto» e, a chiudere il cartellone, «Soluzioni estreme», con Hugh Grant. La rassegna è riservata ai soci dell'Italo-americana. Oggi il tesseramento potrà essere effettuato alla cassa dell'Ariston.

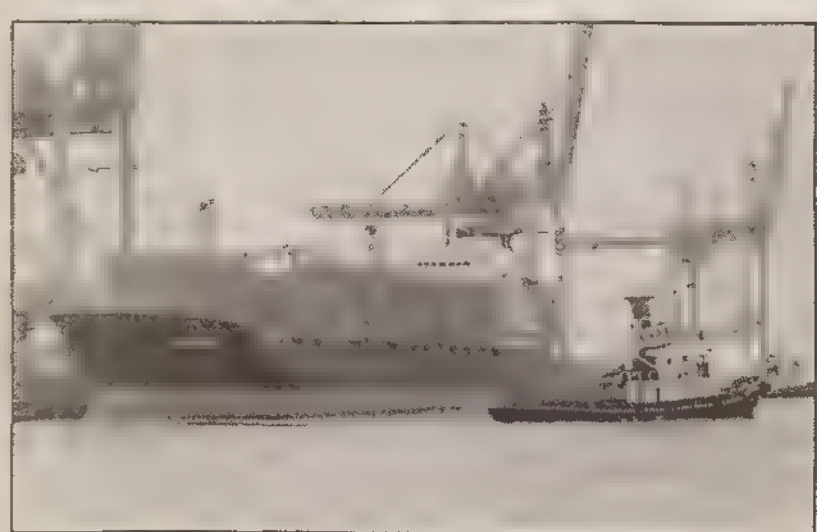
Oggi la vernice della mostra «Antologica»:
dialogo artistico tra New York e Trieste

Aprì i battenti oggi, alle 18.30, nella sala Franco di Palazzo Economico, (Soprintendenza, piazza Libertà 7) la mostra «Antologica - The power of words and signs», curata da Abraham Lubelski e Maria Campitelli e promossa dal Gruppo 78 in collaborazione con la Soprintendenza. L'esposizione resterà aperta fino al 31 ottobre, con orari feriali 10.30-13, 17-19.30 e festivi 10.30-13. La mostra è nata a New York ed è poi trasmigrata in Giappone, a Osaka e Kyoto. Ora giunge per la prima volta in Europa con questa puntata triestina. I nomi degli artisti proposti sono diversissimi tra loro, inglobando celebrità internazionali di diversa tendenza, come i minimalisti americani Carl Andre, Sol Le Witt, o l'antesignano della pop-art Rauschenberg, o ancora uno dei cinque capostipiti della transavanguardia, come Francesco Clemente.

Nuovo corso di laurea in «Politica del territorio»
Formerà esperti in materie umanistiche ed ecologiche

È stato presentato lo scorso 7 ottobre e istituito a tempo record il corso di laurea in «Politica del territorio» della facoltà di Scienze della formazione, con sede a Gorizia, che, come quello in Scienze internazionali e diplomatiche, rappresenta una grande innovazione nel panorama accademico italiano. L'obiettivo del corso è quello di formare specialisti nell'organizzazione del territorio. È strutturato in modo da fornire ai suoi laureati competenze umanistiche, ecologiche ed ecosistemiche, matematico-ingegneristiche e geografiche, ed è articolato in un biennio propedeutico, un biennio di specializzazione e applicazione e un quinto anno di pratica di laboratorio. Sarà possibile iscriversi al corso di laurea in Politica del territorio (o chiedere il passaggio da altre facoltà) fino al 31 dicembre.

MOVIMENTO NAVI



TRIESTE - ARRIVI

Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
16/10	8.00	Rs SORMOVSKIY 8	Taganrog	Servola
16/10	8.00	Tu UND DENIZCILIK	Istanbul	31
16/10	8.00	Ho ZAHAR IV	Beirut	03
16/10	16.00	Le IBRAHIM	Alexandria	rada
16/10	20.00	It ESPRESSO GRECIA	Durazzo	22
16/10	20.00	It NUOVA LLOYDIANA	Valencia	VII

TRIESTE - PARTENZE

16/10	5.00	Ma ZIM HAIFA	Capodistria	50
16/10	5.00	It STELLA AZZURRA	Fiumicino	Sl.no.
16/10	10.00	It SOCAR 5	Monfalcone	46
16/10	17.00	Le AL SALAM III	Beirut	13/14-16
16/10	19.00	Tu UND DENIZCILIK	Istanbul	31
16/10	20.00	Tu SINAN ATASOY	Poli	44
16/10	22.00	Gr MONTROSE	Venezia	Slot 2



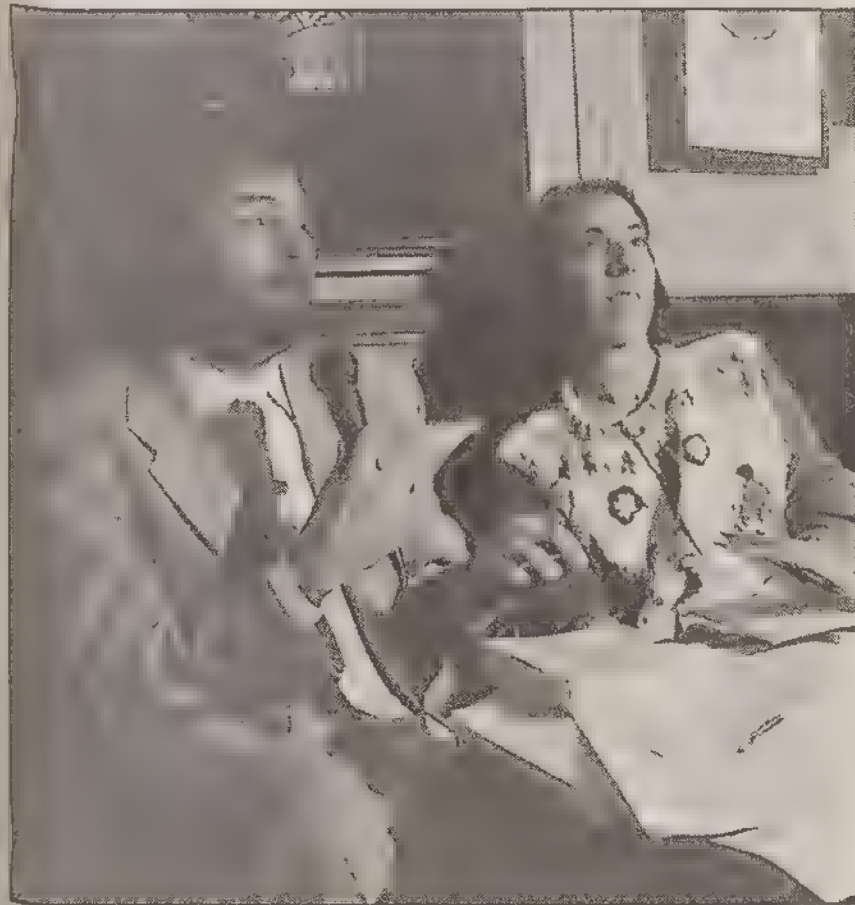
A vent'anni dalla «matura» la V B del Carli

Questa immagine è stata scattata qualche tempo fa in occasione dei vent'anni dalla matura della classe V B dell'Itc «Carli». Nell'immagine, in piedi, da sinistra, Orietta Fonda, Giovanna Tirrico, Enzo Calegari, Gabriella Cattaruzza e Carlo Starri. Accovacciati, da sinistra: Claudio Zamarini, Paolo Coronica, Serena Bossi, Fabiola Faidiga e Valerie Bunicelli. Disteso: Luciano Cunial. Assenti: Lino Wald ed Erica Paladini.

Inaugurata nel famoso caffè di via Battisti una stagione di musica, poesia e appuntamenti culturali

San Marco: nuovo trend, vecchie atmosfere

Oggi i Road Tested, virtuosi del blues. E ancora: barocco e i monologhi di Gaber



Atmosfera da "vecchia Vienna" e serate ricche di contenuti culturali, adatte ai giovani che amano trascorrere il loro tempo libero in maniera intelligente e, soprattutto, lontana dal frastuono delle discoteche.

E' questo il programma che Franco Filippi, nuovo gestore del "vecchio" caffè San Marco, intende proporre alla clientela in questo primo scorcio d'autunno: "Ho cambiato poco dell'arredamento precedente - spiega - perché non volevo alterare quell'alone quasi sacro che il caffè San Marco riesce a creare sotto le sue volte. Molte sono invece le novità a livello d'intrattenimento (nella foto Bruni la prima serata di martedì, con Francesca Longo e Dusan Ielincic): pur mantenendo l'impostazione già collaudata dai precedenti gestori, che prevede la possibilità di giocare a scacchi, di leggere un libro o di conversare mentre in sottofondo si ascolta un po' di musica, ho deciso di dare impulso alla popolarità di questo caffè, così amato dai triestini, allestendo un piccolo cartellone di eventi culturali, capaci, spero - conclude Filippi - di stimolare giovani e meno giovani a una frequentazione inusuale del San Marco".

Ecco perciò snocciolati fra ottobre, novembre e dicembre, concerti e appuntamenti musicali di generi molto diversi fra loro, performance letterarie, dissertazioni. Fra gli altri saranno presenti i "Road tested", virtuosi del blues, che si esibiranno per tre giovedì di fila, a cominciare da stasera, poi gruppi provenienti dall'Est, chitarristi triestini, interpreti di musica barocca. E sul piano letterario serate dedicate alla nuova narrativa triestina, incontri con autori locali, un appuntamento con i monologhi scritti da Giorgio Gaber e recitati da Angelo Mammetti.

E in centro si balla (con le cubiste) fino a mattina: tra gli ospiti di passaggio Elio e un inedito Venditti

Cambia pelle ancora una volta, la terza in poco più di un triennio, ma finalmente sembra avere imboccato la strada giusta: è il "My way", lo "show bar" di via Milano, recentemente inaugurato per la gestione della giovanissima Désirée Giarmoleo. Dopo le esperienze di ristorazione fatte con il nome "Lampalagua" (saranno in molti a Trieste a ricordare le vicissitudini dei gestori, che non riuscirono mai a integrarsi nelle abitudini cittadine) e quelle americaneggianti del "Crazy bull", il "My way" si presenta in veste nuova, con un'impostazione che vuole assecondare, ma con gusto le richieste dei giovani e dei giovanissimi della città.

Per tre volte alla settimana infatti si esibiscono le cosiddette "cubiste", che sembrano quasi incombere sulla clientela

del bar situato al piano terra dall'alto di una pedana appositamente costruita dai nuovi gestori.

E poi ogni notte fino alle tre musica all'avanguardia, giochi elettronici, piste da ballo improvvisate: l'essenziale in altre parole è mettere i giovani a loro agio affinché possano trovare nel "My way" (il nome non è stato scelto a caso dai gestori, che intendono proprio aprire una nuova via all'intrattenimento in città) un punto di riferimento collocato in pieno centro.

E finora la scelta sembra essere stata azzeccata: fra gli ospiti di queste settimane infatti Désirée può annoverare Elio e le Storie Tese e Antonello Venditti, protagonista di un dopo-concerto interamente dedicato a una delle sue passioni più forti: il calcetto.

INAUGURAZIONE



Aperto il nuovo punto informativo del Fai

È stato inaugurato ieri mattina, a palazzo Tonello in piazza Goldoni 1, il nuovo punto informativo del Fai, Fondo per l'ambiente italiano. A "battezzare" lo sportello amici e simpatizzanti, che hanno brindato alle tante iniziative del sodalizio.

Tornano gli appuntamenti del Circolo della lettura

«Quattro passi tra le pagine» insieme alla gente che legge



«Quattro passi tra le pagine», quattro chiacchiere tra amici. L'argomento è la parola scritta, i libri: i classici di sempre, le ultime novità in libreria, le riscoperte. Sono ricominciati dopo la pausa estiva gli incontri organizzati dal Circolo della cultura e delle arti con la collaborazione della Crt: anche in questa edizione Roberto Curci e Valerio Fiandra si incontrano con gli appassionati della lettura o aspiranti tali, lettori in cerca di un buon libro, ma anche chi sa già cosa vuole e intende confrontare i propri gusti con quelli degli altri. Non solo dunque conferenza, ma momenti di riflessione e di verifica, occasione per raccontare le proprie impressioni, esprimere i propri giudizi sullo «stato dell'arte e delle lettere». E il pubblico - che è il vero protagonista - non è mancato sin dal primo appuntamento.

Un pubblico quanto mai partecipe, che certo antepone il piacere della lettura ai «gadgets» del Circolo, che pure ci sono: a tutti in regalo il «quaderno delle letture», dove appuntare i titoli suggeriti da «Cip e Ciop» (così, ironi-

Titoli nuovi o dimenticati, regali alla platea, ospiti a sorpresa. Ma soprattutto il pubblico può dire ciò che pensa dei libri che ama

camente, si definiscono i conduttori) oppure una critica, un'idea da dire agli altri nel corso della «chiacchierata»; e poi dei «buoni sconti» per l'acquisto di libri, distribuiti a man salva tra chi partecipa.

Argomento principe, per

la prima puntata, il libro delle vacanze: cosa è uscito in libreria nel corso dell'estate, cosa il pubblico protagonista ha letto; passando dai libri più commerciali - la saga Ramses solo per citare un nome - a quelli un po' più impegnativi. Un'attenzione particolare è stata rivolta ai triestini: Claudio Magris e Fulvio Tomizza, è stato fatto notare, sono ai vertici delle classifiche nazionali di vendita. E Tomizza, in particolare, sarà ospite del Circolo della lettura nel prossimo incontro, che si terrà sempre all'Auditorium del museo Revoltella il 28 ottobre alle 17.30. Anche gli autori, infatti, partecipano agli incontri: nel corso della prima riunione autunnale c'erano Giuseppe O. Longo, Pino Roveredo e Pietro Spirito. Per parlare di libri, libri letti ma soprattutto, in questo caso, libri scritti.

fr.c.

Al centro «Liberamente» lezione introduttiva al corso che svela le origini di questa antica dottrina orientale

«Il ki delle nove stelle»: astrologia e misteri

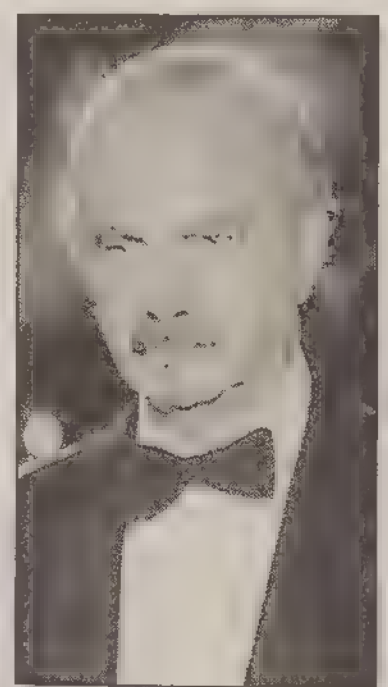
Questa pratica risale a 5000 anni fa ed era molto diffusa nelle classi nobiliari

Dentro la fisarmonica. Un libro sulle origini e il repertorio colto

La libreria Borsatti, in collaborazione con il club culturale «La Fonte», presenta il libro: «La Fisarmonica-organologia e letteratura» di Aleks Jerkog.

Per gli studenti e gli appassionati di fisarmonica è un'occasione per scoprire da vicino la storia di questo strumento e del suo repertorio. Si tratta della prima pubblicazione in Italia di un testo musicologico, organicamente strutturato, sulla costruzione e sull'evoluzione dei vari modelli di fisarmoniche, nonché sulla musica originale colta per fisarmonica classica.

Il libro è edito dall'Edizioni musicali Physa di Treviso. La presentazione avrà luogo sabato alle 17.30 nella sala conferenze della Borsatti in via Ponchielli 3, angolo via Santa Caterina. Presterà il professor Stefano Crise. Interverranno l'editore Francesco Visentin e l'autore Aleks Jerkog. Seguirà il concerto del fisarmonicista Maurizio Marchesich.



Con il termine ki gli orientali indicano una forma di energia pura. Pura in quanto scevra da condizionamenti «muscolari», ma legata ai criteri dell'unione mente-spirito e corpo in un disegno permeato ai tratti simbolici delle leggi universali e cosmiche. Dal ki si accenna molto nell'ambito delle arti marziali ma il più delle volte non è altro che un arido logorio letterario un quanto questa fatidica forza interiore è stata soppiantata nettamente dai rigori dell'agionismo, più esoterici e adatti ai ritmi occidentali. L'energia del ki accompagna tuttavia altre forme di culto e studio derivanti dalle dottrine orientali radicandosi persino in una visione atipica ma suggestiva dell'astrologia. Risale a quasi 5000 anni fa la nascita del «ki delle nove stelle», una forma di astrologia alternativa a quella più popolare dei dodici animali e molto radicata originariamente alle classi nobiliari. L'aspetto elitaristico del «ki delle nove stelle» è ora quasi del tutto decaduto, per lasciare posto a una diffusio-

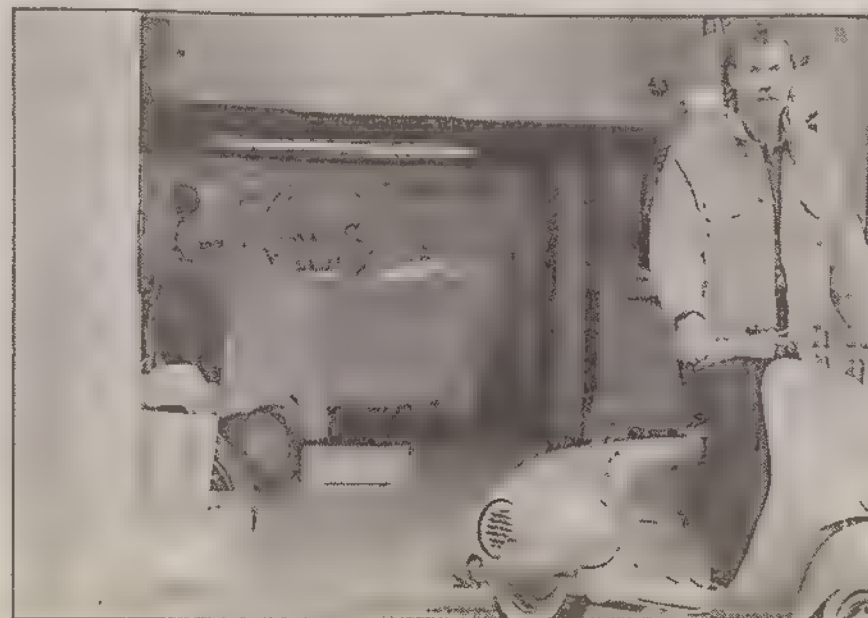
ne capillare anche sul versante occidentale giungendo sulla scia della filosofia macrobiotica e unitamente alla geomanzia cinese (l'arte dedicata alla disposizione di case e centri secondo specifiche coordinate energetiche della terra). Il ki delle nove stelle si prefigge una

Non si tratta di un oroscopo, ma di uno studio sui nostri mutamenti passati e futuri che permette anche di capire gli attuali rapporti affettivi

forma di astrologia meno preda di complessità matematiche ma maggiormente indirizzata a stimoli energetici e intuitivi; una chiave di interpretazione è naturalmente votata all'incentivo della pace interiore dell'armonia, il consueto sentiero insomma che dovrebbe ricondurre l'uomo nell'originaria comunione con la natura e il cosmo. Nonostante l'in-

tensità le basi del ki delle nove stelle sono molto semplici - ha spiegato Anna Maria Pohlen, consulente della disciplina e insegnante al «Centro Liberamente» di via Mazzini 30, che tra poco inaugurerà il primo corso - anticamente erano sciamaniche e rappresentate dal cerchio, simbolo della totalità, suddiviso, in una sua identificazione, nelle varie coordinate magnetiche della terra, sino a costituire un ottagono, una mappa quasi temporale. Gli sviluppi del ki a nove stelle trascendono la classica concretizzazione dell'oroscopo ma affondano in ben più variegato quadro che contempla non solo la conoscenza dei nostri mutamenti - passati e futuri - ma assicura la chiarificazione dei nostri rapporti (anche di natura sentimentale) sino a prevedere i modi più consoni ed efficaci per elaborare gli atteggiamenti per ottenere maggiori produttività e crescita. Sembra uno scricchiolio bellissimo di magia. Ma non lo è. Tutto è semplicemente energia pura, anzi stellare.

Francesco Cardella



La «Vespa 98», gioiellino di cinquant'anni A Trieste uno dei pochi esemplari che «marcia»

Cinque anni per ricostruire un mito: è il tempo impiegato da Mauro Alessio, triestino trentasettenne istruttore di guida di professione, appassionato collezionista di Vespe per hobby (nella foto Lasorte), per restituire a nuova vita quella che nel '92 era poco più di una carcassa arrugginita e che nel 1947 venne prodotta in 14 mila esemplari dallo stabilimento della Piaggio di Pontedera. Si tratta della seconda serie della «Vespa 98», che Alessio ha interamente restaurato con pezzi originali e che oggi è perfettamente marciante. La

«98» è la progenitrice della Vespa, il primo modello immesso sul mercato dall'ingegner Piaggio che alla fine della guerra, con felice intuito, riconvertì, come si direbbe oggi, la sua fabbrica da aeronautica a motociclistica. Tracce di questa impostazione tipicamente aeronautica saranno visibili nella forcella che riprende lo stesso sistema adottato per i carrelli dei velivoli. Creata per conciliare le scarse risorse dell'Italia post-bellica con le crescenti esigenze di mobilità individuale, il mezzo diventerà simbolo della ripresa econo-

mica sopravvivendo, pur con successive modifiche tecniche ed estetiche, a mezzo secolo della nostra storia.

Intorno agli anni '70, questo fascino rapì anche Alessio, allora meccanico alla concessionaria Piaggio di Trieste, che dapprima per gioco, poi per incontenibile passione, iniziò a raccogliere, studiare, scambiare pezzi di Vespe, sia in produzione che fuori produzione. Una specie di tarlo che in pochi anni ha assorbito tutto il tempo libero, ferie, domeniche e feste a disposizione. La sua «98» (60 chili di

peso, 65 chilometri all'ora) è il frutto di un lungo lavoro di ricerca nelle fiere e nei mercati per collezionisti che periodicamente si svolgono in tutta Italia. Unica marciante a Trieste, quella di Alessio avrà forse cinque o sei gemelle in giro

per l'Italia. «Per un collezionista risalire al primo modello prodotto - spiega orgoglioso - costituisce un ambito traguardo; più in là nel tempo non si può andare, tutto quello che esiste è successivo, ha un valore inferiore...». Quello commer-

ciale della sua «98» si aggira sui 12 milioni di lire, «ma non la cederei neppure per una somma dieci volte superiore», garantisce mentre ricopre la sua «creatura» custodita in un box, con un candido lenzuolo.

g.l.

«Archivi Borsatti-de Rota»: apre una mostra sull'attualità vista dall'obiettivo del fotografo

Si aprirà il prossimo sabato, alle 11, alla Galleria Tergesto, la mostra dagli archivi fotografici «Borsatti-de Rota» organizzata dalla Camera di commercio e dal Gruppo fotografi dell'Associazione artigiani di Trieste. L'allestimento potrà essere visitato sino al 27 ottobre, dalle 8 alle 20.

Per quanto riguarda Ugo Borsatti, le sue prime foto importanti risalgono a ben cinquant'anni fa, quando, ancora studente, documentò in immagini i tragici giorni seguiti all'8 settembre '43 a Trieste. Fu collaboratore dei quotidiani Stadio, Corriere dello sport e Tuttosport, in seguito corrispondente del Corriere della Sera e di varie agenzie. Il suo archivio, di circa 350 mila negativi, è stato dichiarato «storico» dalla Sovrintendenza. Adriano de Rota (è sua l'immagine qui a fianco di piazza Unità nel giorno dell'arrivo dei bersaglieri) fu anch'egli uno dei primi fotografi a cimentarsi nell'attualità: per decenni documenta con l'obiettivo la storia della Ginnastica triestina, del teatro Verdi, della Triestina calcio ed è il fotografo de Le ultime notizie, l'edizione serale del Piccolo. Attualmente è presidente onorario del Gruppo fotografi dell'Assoartigiani.

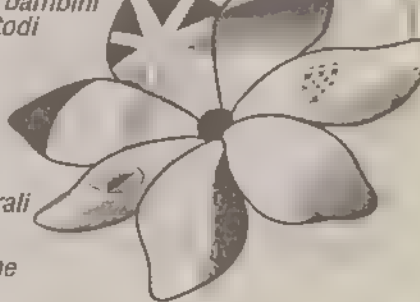


INGLESE - FRANCESE - TEDESCO - SLOVENO - CROATO - SPAGNOLO - INGLESE - SLOVENO - TEDESCO - CROATO - SPAGNOLO

ho deciso: mi iscrivo a

INGLESE

- Corsi di Lingue a tutti i livelli, dal più elementare a quello universitario o professionale
- Corsi speciali per bambini o ragazzi con metodi specifici
- Solo insegnanti qualificati e di madrelingua
- Corsi diurni, pomeridiani o serali
- Corsi intensivi o di conversazione



Corsi di Lingue SCUOLA PER INTERPRETI

Trieste, Via S. Francesco 6 - Tel. 371300

TEDESCO - SLOVENO - CROATO - SPAGNOLO

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 12 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETÀ PUBBLICITA' EDITORIALE S.p.A.

TRIESTE: sportello via Luigi Einaudi 3/b galleria Tergesto 11, tel/fax 040/366766. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. **Sabato:** 8.30-12.30. **UDINE:** via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; **GORIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; **MONFALCONE:** largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; **PORDENONE:** via Igo S. Giovanni 9 (condominio Gamma), tel. 0434/553670, fax 0434/553710; **MILANO:** Direzione: viale Milanofiori, strada 3/a, Palazzo B/10, 20090 Assago, tel. 02/57577.1; sportello via G.B. Pirelli 30, tel. 02/66769.1, fax 02/66715325; **BERGAMO:** via G. D'Alzano 4/f, tel. 035/222100, fax 035/212304; **BOLOGNA:** sportello via Gramsci 7, tel. 051/253267, fax 051/252632; **BRESCIA:** via S. Martino della Battaglia 2, tel/fax 030/42353; **FIRENZE:** sportello viale Giovine Italia 17 (angolo via Paolieri), tel. 055/2346043; **LODI:** via Marsala 55, tel. 0371/427220; **MONZA:** corso Vittorio Emanuele 1, tel. 039/2301008, fax 039/360701; **ROMA:** lungotevere Amaleto da Brescia 10, tel. 06/32392330, fax 06/3202878; **TORINO:** corso Massimo d'Azeglio 60, tel. 011/6688555, fax 011/6504094.

La SOCIETÀ PUBBLICITA' EDITORIALE non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione. In caso di mancata distribuzione del giornale, per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche. In TUTTE le rubriche verranno accettati avvisi TOTALMENTE in neretto a tariffa doppia. La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta. I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti. La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Impiego e lavoro richieste

AIUTO cuoco militesente qualificato con esperienza cerca lavoro 040/911886 ore pasti. (A11046)
CUOCO 26enne con qualifica scuola alberghiera esperienza decennale offresi. Telefono 040-302989. (A11053)
PARRUCCHIERA con lunga esperienza offresi. Telefonare ore serali 040-638948. (A11050)
RAGIONIERE, vasta esperienza contabilità, amministrazione, reporting, controllo gestione, capacità organizzative, massima disponibilità, serietà, cerca impiego adeguato oppure settori logistica, rappresentanza, vendita. Anche fuori Trieste. Scrivere a cassetta n. 17/Q Publied 34100 Trieste. (A11044)

Impiego e lavoro offerte

A.A.A. SOCIETÀ internazionale operante nel settore della formazione cerca per la sede di Trieste tre telemarketers part-time. Si richiede cultura superiore e buona capacità dialettica età 23-33 anni. Le persone interessate possono telefonare esclusivamente martedì 14/10 ore 15.30 - 17.30 e mercoledì 15/10 ore 10.30 - 12.30 e 15.30 - 17.30 al 040/661942. (A11018)
A.A.A. FARAGONA MONFALCONE cerca personale 25/30, autonomo per inserimento proprio organico. Si richiede intraprendenza buona dialettica preferenza scuola superiore gradita esperienza nel settore. Per appuntamenti telefonare allo 0481/410230. (C00)
A. CERCHIAMO un-una giovane ragioniere età 19-23 anni patente auto pratico video-scrittura per segreteria. Manoscrittura curriculum a cassetta n. 6/Q - Publied - 34100 Trieste. (A10919)
A. CERCHIAMO un-una giovane ragioniere età 19-25 anni capace tenitura contabilità in autonomia. Manoscrittura curriculum a cassetta n. 5/Q - Publied - 34100 Trieste. (A10919)
A. PER completamento organico II semestre '97 azienda cerca personale da avviare a varie mansioni nelle seguenti filiali: Monfalcone, Aquileia, Grado. Richiedesi: serietà, disponibilità immediata. Retribuzione variabile a seconda della mansione. Tel. 0481-410500. (C.0702)
A. PER programma «Euro '98» società nazionale ricerca urgentemente personale libero subito da inserire in proprie sedi aziendali Trieste, Opicina, Duino. Valutasi anche prima esperienza. No vendita. Guadagno minimo 2.250.000 + scatti livello. Tel. ore ufficio 040/766216. (C00)

A. SOCIETÀ cerca due dimostratori età 35-50, settore ecologia. Esamina anche posizioni part-time. Telefonare 040/308040. (A11143)

ABS SERVIZI cerca giovane diplomata/o neo laureata/o max 27 anni per attività consulenziale ambito aziende. Manoscrittura ABS SERVIZI c.a. ufficio commerciale via Martiri della Libertà 8. Trieste. (A10984)

AGENZIA assicurazioni cerca impiegata part time esperta tutti rami presenza e produttore sviluppo proprio portafoglio pregasi specificare attuale posizione scrivendo a cassetta n. 14/Q Publied 34100 Trieste. (A11007)

AMMINISTRAZIONE stabili cerca persona esperta gestioni affittanze e rendiconti nonché addetto/a ufficio lavori. Dettagliare curriculum a cassetta n. 11/Q Publied 34100 Trieste. (A10974)

APPRENDISTA commessa abbigliamento conoscenza croato - sloveno, età massima 24 anni cercasi. Presentarsi negozio Manuel via San Lazzaro 15, Trieste. (A1155)

AZIENDA nazionale seleziona per inserimento immediato in nuove filiali Gorizia, Palmanova personale max 35 anni, anche prima esperienza. No vendita. Retribuzione variabile secondo inquadramento. Ufficio personale 0481/532991. (C0702)

AZIENDA operante settore pulizie navali industriali cerca diplomato età 30/32 per mansioni capo operaio contratto formazione lavoro. Scrivere fermo posta Centrale. C.I. AA1469716. (A10880)

BAR cerca cameriera preferibilmente conoscenza lingue estere. Scrivere a cassetta n. 16/Q - Publied - 34100 Trieste. (A10959)

CASA di spedizioni assume impiegato ottima conoscenza lingue titolo preferenziale esperienza ramo marittimo scrivere a cassetta n. 18/Q Publied 34100 Trieste. (A11048)

CERCANSI operatori 21-40 anni per assistenza domiciliare, autismo, attitudine ai servizi sociali, disponibilità d'orario, certificazione medica di idoneità psicofisica, inserimento lavorativo stabile previo corso gratuito di formazione per mesi sei. Per selezione presentarsi martedì 14 ottobre 15.30-17.30 o mercoledì 15 ottobre 9.30-11.30 presso Cooperativa sociale Radar, via Machiavelli 7. (A10966)

CERCASI apprendista commessa massimo 23 anni. Presentarsi martedì 14 ottobre ore 8.30 presso Alexandra, via XXX Ottobre 14. (A.00)

CERCASI grafica/o conoscenza Corel Draw. Scrivere a Cassetta n. 9/Q Publied 34100 Trieste. (A10968)

COOPERATIVA pulizie in continuo sviluppo cerca pulitori e pulitrici pratici monospazzola lavasciuga lavamoquette ottimo trattamento telefonare per appuntamento tel. 040/301808 orario 15-17 pre-

sentarsi solo con libretto di lavoro. (A10997)

DITTA di progettazione e sviluppo nell'ambito delle comunicazioni cerca per potenziare le sue capacità laureati in ingegneria elettronica o periti elettrotecnici con esperienza lavorativa scrivere: casella postale 2100 34016 Villa Opicina garantiamo massima riservatezza. (A10975)

DITTA specializzata in impianti civili e industriali cerca operaio elettricista con pluriennale esperienza in questo campo capace e volenteroso. Richiesta conoscenza del basilari principi di elettrotecnica e capacità manuale per l'uso dei primari attrezzi e per l'esecuzione di piccoli lavori di carpenteria. Via Travnik n. 18/4 tel. 040/820222. (A00)

IMPORT export in continua espansione ricerca magazzinieri max 25enne militeassolto richiedesi motivazione serietà gradita esperienza inviare curriculum a cassetta n. 15/Q Publied 34100 TS. (A11031)

MUNITO patente «B» cercasi per consegne e installazione elettrodomestici e tv provata esperienza, astenersi se non requisiti. Tel. 0337/549537 dopo 20. (A00)

NEGOZIO abbigliamento sportivo cerca apprendista commessa conoscenza serbo-croato presentarsi lunedì 13/10 dalle 9 alle 11 presso Modasport via Roma 23 Trieste. (A11027)

NEGOZIO calzature assume urgentemente commessa e apprendista conoscenza lingue slave telefonare lunedì 13 ore 15-17 al 5700147. (A11008)

OPERAIE impiegate/aziende cercano. Lavoro domiciliare fisso. Ufficio selezione 0383/890866. (G.MI)

PARCHETTISTA posatore moquette, plastica, gomma, battiscopa cercasi urgentemente. Telefonare 0337/207203 dalle 12 alle 15. (A1151)

SOCIETÀ di engineering dell'Area di ricerca cerca giovane laureato ingegneria civile da avviare a management tecnico-commerciale. In prova, solo fortemente motivati. Per appuntamento telefonare 040/226720. (A10959)

STUDIO commercialista cerca persona in grado tenere contabilità ordinaria compilare bilanci dichiarazioni fiscali e atti societari per società di capitali. Scrivere a Cassetta n. 4/Q Publied 34100 Trieste. (A10896)

Rappresentanti

SWEDEN & MARTINA Spa azienda leader settore dentale ricerca giovani venditori (anche provenienti da altri settori) zone libere TS-UD-GO. Dopo formazione e affiancamento i candidati usufruiranno di immediati guadagni ga-

rantiti da clientela attiva. Telefonare al n. 049/5290300.

Lavoro a domicilio artigianato

A.A.A. SGOMBERO rapidamente abitazioni cantine ritiro mobili ogni genere acquistando tutto telefonare 040/763841 040/761206 Rigutti 13. (A11042)

Acquisti d'occasione

ANTIQUARIATO via Diaz 13 acquista oggetti libri mobili arredamenti telefonare 306226 - 305343. (A10784)

Auto-moto-cicli

PRIVATO vende Mercedes 190 metallizzata 1988 tetto apribile gomme nuove motore nuovo 9 milioni. Tel. 911780. (A10878)

Appartamenti e locali richieste d'affitto

CERCO in affitto da privato appartamento molto spazioso casa signorile centralissima. Tel. 273273. (D00)

SERVIZIO SANITARIO REGIONALE

Azienda Ospedaliera «Ospedali Riuniti» di Trieste

ESTRATTO DI AVVISO DI GARA

L'Azienda Ospedaliera «Ospedali Riuniti» di Trieste, indice le seguenti gare:

– **licitazione privata**, ai sensi degli artt. 6, comma 1, lett. b) e 23 comma 1, lett. a) del D. Lgs 157/95 per l'affidamento triennale della manutenzione periodica preventiva, con frequenza mensile, degli impianti elevatori dell'Azienda ospedaliera Ospedali Riuniti di Trieste, e inoltre l'assistenza tecnica integrale, compresi i materiali secondo le specifiche contenute negli elaborati di gara, nonché la pronta disponibilità 24 ore su 24 per 365 giorni all'anno. Importo presunto nel triennio L. 876.301.500 (Iva esclusa)

– **licitazione privata** ai sensi degli artt. 6, comma 1, lett. b) e 23 comma 1, lett. a) del D. Lgs 157/95 per l'affidamento annuale del servizio di vigilanza continua antincendio negli Ospedali Maggiore, S. Santorio e di Cattinara, nell'arco delle 24 ore e per 365 giorni all'anno. Importo presunto L. 1.390.124.400 (Iva esclusa) + L. 11.788.400 (Iva esclusa) per eventuali interventi straordinari.

I bandi integrali, potranno essere richiesti alla Divisione Approvvigionamenti dell'Azienda Ospedaliera medesima – via Fiametta n. 3 – 34142 Trieste (tel. 040/3995141 oppure 3995167 – fax 040/3995099).

Le domande di partecipazione redatte conformemente a quanto indicato nei bandi integrali, dovranno pervenire entro il termine perentorio delle ore 12 del giorno 17.11.97. I relativi bandi integrali sono stati inviati all'Ufficio Pubblicazioni della Gazzetta delle Comunità Europee il giorno 8.10.97.

Il Direttore Generale (dott. Gino Tosolini)

Appartamenti e locali offerte d'affitto

A.A. ALVEARE 040/638585 S. Luigi casetta arredata non residenti: soggiorno, due stanze, giardinetto 800.000. (A988)

AFFITTASI patti deroga Belpoggio vista golfo salone 3 stanze cucina servizi terrazze 1.800.000 Torregianca 4 stanze cucina bagno nuovo 1.500.000 Miramare 7 stanze cucina servizi 900.000 040/7606552. (A10970)

AFFITTASI varie zone e varie metrature da L. 600.000 in su. Tel. 311023/314794 Immobiliare Vico.

APPARTAMENTO in affitto 630.000 zona San Vito previo rilievo mobili 8.000.000 trattabili. 390894, 0338-7075506. (A11035)

COIMM affittasi a non residenti via Rossetti automotano due stanze salondino cucina bagno terrazzo poggolo arredato adiacenze Ospedale soggiorno due camere cucina bagno patti in deroga o uso ambulatorio tel 040/371042. (A11016)

FIUMICELLO affittasi: casa con giardino: soggiorno, tre camere, cucina, bagno, terrazza, autorimessa 900.000/mese. Appartamento: soggiorno, cucina, 2 matrimoniali, 2 ripostigli, tre terrazze, doppi servizi e box auto 800.000/mese. Progettocasa 0431/35986. (GR)

FPM Immobiliare vari appartamenti non residenti, patti deroga, affittasi referenziati. Telefono 040/764875. (A11023)

FRANCA immobiliare non residenti matrimoniale soggiorno cucina bagno terrazza panoramico 800.000 040/7606552. (A10970)

GEOM Sbisà: Giotti appartamento signorile arredato 100 mq 1.100.000. LOCALE rinnovato mq 150 S. Michele bassa 1.350.000. 040/942494. (A00)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 affittansi: Navali arredato 900.000, piazza Ospedale arredato 950.000, Cassa di risparmio mansarda arredata 1.300.000, Fiera vuoto 550.000, via Sant'Anastasio vuoto 600.000, ufficio San Nicolò primingreso 2.300.000, grande ufficio Foro Ulpiano 2.700.000, magazzino Ananiani 450.000, locale via della Tesa 450.000, grande locale Fabio Severo 4.500.000, magazzini zona Stazione 640.000, box Valmaura 200.000. (A1105)

LOCALE D'AFFARI grande metratura con ampie esposizioni in zona Rive adiacenze Piazza della Borsa affittasi Immobiliare Borsa 040/368003. (A11021)

MAGAZZINO/LOCALE con zona ufficio mq 290 semicentrale agevole accesso vetture mezzi pesanti affittasi tel. Ara 040/363978 ore 9-11. (A10983)

MANSARDA confortevole non residenti arredata pronto ingresso, altro appartamento Muggia tel. 040-370854. (A11036)

STUDENTI ammobiliati Giotto 5 stanze 5 letti 1.400.000 D'Annunzio 3 stanze 4 letti 800.000 S. Martiri 2 stanze 4 letti 600.000 040/7606552. (A10970)

STUDENTI ammobiliati XX Settembre 2 stanze grandi 4 letti 860.000 Ginnastica 4 stanze 4 letti 1.000.000 Giulia 3 stanze 4 letti 1.000.000 Colombo 2 stanze 3 letti 600.000 Piccardi stanza cucina bagno 2 letti 500.000 040/7606552.

VESTA 040/636234 piazza Oberdan ufficio luminoso sei stanze servizi ascensore mq 200. (A11019)

VESTA 040/636234 via Lazzaretto appartamenti primingresso salondino due stanze servizi cucina e uffici di quattro stanze possibilità posti auto. (A11019)

VESTA 040/636234 zona Palazzetto dello Sport locale d'affari con vetrine mq 90 possibile trasformazione in box auto. (A11019)

VESTA 040/636234 zone Università Stazione S. Luigi appartamenti arredati per studenti e non residenti. (A11019)

VIA Murat appartamento arredato soggiorno matrimoniale stanzetta cucina servizi termoa autonomo stabile signorile affittasi referenziati non residenti o forestiera. Futura Studio 8.30-10.30. 040-390041. (A11051)

Capitali - Aziende

A.A.A. A tutte le categorie finanziamenti velocemente qualsiasi importo. Tel. 0422/42527/426378. (G.PD)

A.A.A. A tutti velocissimi finanziamenti qualsiasi importo. Intelligence Service 049/8934940. (G.MI)

A.A. VOLETE cedere la vostra attività per contanti celermente. 0422-825333. (G.PD)

ACQUISTIAMO attività industriali artigianali commerciali turistiche alberghiere immobiliari aziende agricole pagamento contanti 02/29518014. (G.MI)

AFFITTO vendo musicbar ristorante ben avviato, per informazioni 0431-34000 pomeriggio sera. (G.UD)

FINANZIAMENTI in 24 ore anche prima della firma del contratto. (G.PD)

AZIENDE da vendere? Ricerche soci? Velocemente per contanti. G. & P. 049-8755181. Internet: www.gp.it. (G.PD)

CALZATURE abbigliamento 100 metri quadrati licenza più arredamento zona popolatissima vendesi 040/811250-414502. (A10946)

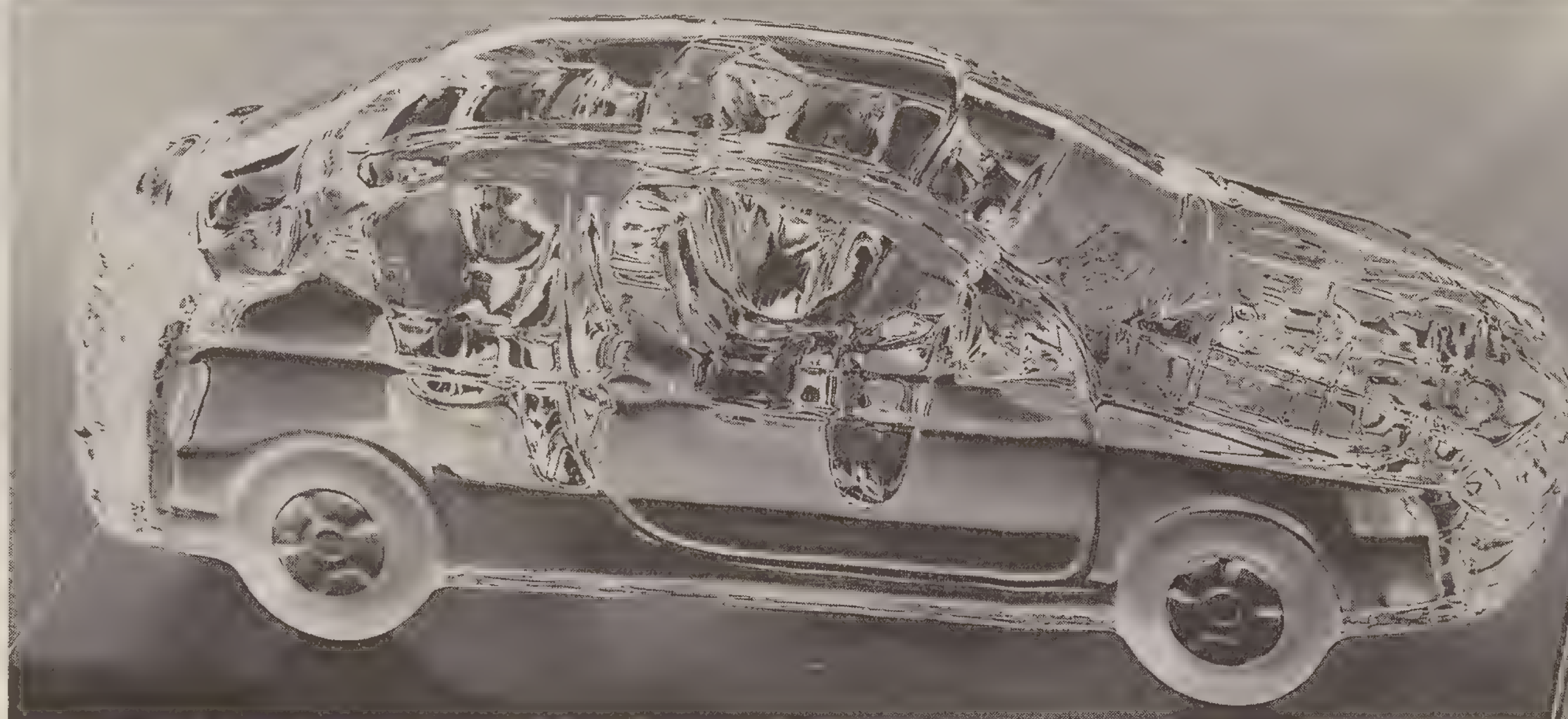
CEDESI licenza oreficeria unitamente al locale di 60 mq circa nell'immediato centro di Trieste. Appena rinnovato e arredato, impianti a norma. Eventuale possibilità di cedere la sola licenza con i muri in affitto. B.G. 040/272500. (GR)

FINANZIAMENTI a dipendenti, autonomi, pensionati, casalinghe. Firma singola, bollettini postali. Massima discrezione, tempi veloci. Mutui casa 80.000.000 Lit. 764.000 mensili (15 anni). Trieste 040/772633. (G.PD)

FINANZIAMENTI immediati ad aziende/dipendenti. Qualsiasi importo. Ser.Fin.A. 049-8754422. (G.PD)

Continua in 30.a pagina

Usato Renault. Il vantaggio c'è e si vede tutto.



• Almeno L. 1.500.000 per il vostro usato*.

OPPURE

• Finanziamenti in 30 mesi a interessi zero**.

E COMUNQUE

• Dodici mesi di garanzia***.

*Per usato da rottamare. **Può essere finanziato fino al 70% del valore dell'auto (a listino Eurotax giallo). Es.: importo finanziato L. 8.000.000, spese dossier L. 250.000, 30 rate di L. 266.600, T.A.N. 0%, T.A.E.G. 2,48%. ***Garanzia ORO. Informatevi presso tutti i Concessionari. Offerte valide fino al 15 novembre. Per l'acquisto di auto con meno di 6 anni.

Dai Concessionari Renault sempre grande qualità. Fino al 15 novembre anche grandi vantaggi.



RENAULT

CULTURA & SPETTACOLI

FILOSOFIA Seminari, iniziative editoriali e culturali rilanciano l'opera dello studioso francese

Deleuze, avventure del pensiero

Una metafisica per la nostra epoca, una pista per vivere

Tornano in libreria «Differenza e ripetizione», il suo testo più importante e più audace, e «Millepiani», libro-labirinto dai mille sguardi sulla verità

Due anni sono passati dalla tragica morte di uno dei maître della filosofia francese, il più scomodo, Gilles Deleuze. Domani e sabato, a Milano, al Centre Culturel Français (corso Magenta 63), ci sarà un seminario sul suo pensiero, forte e insieme straordinariamente duttile, una metafisica per la nostra epoca complessa, qualcuno ha detto, ma niente a che vedere con l'aristocratica ed estatica ricerca della verità di un Hegel, piuttosto uno strumento dai mille usi per aprire le scatole di una realtà ben chiusa, nonostante tutto, nelle proprie ideologie.

Il seminario di Milano si intitola «A partire da Gilles Deleuze»: è promosso, unitamente al Centro, dall'Associazione Gilles Deleuze, che fa così la sua prima uscita pubblica; vi parteciperanno Judith Revel, Anik Kouba, Franco Berardi, Carlo Freccero e diversi altri, con l'intento soprattutto

di discutere, non di ripetere o di classificare un pensiero che fa leva sull'invenzione.

Questo appuntamento arriva dopo una serie di iniziative editoriali e culturali che si sono susseguite in questi due anni e anzi si infittiscono.

In modo abbastanza sorprendente, perché Deleuze non è certo un autore che si legga la sera per conciliare il sonno. È ostico e voleva esserlo. Non ha mai amato i media e nella sua vita si è fatto vedere molto poco in pubblico, raramente ha preso la parola su questioni contingenti. Tra le iniziative che si succedono, voglio ricordare almeno la più importante, e cioè il fatto che il libro filosoficamente più importante di Deleuze, «Differenza e ripetizione» (grazie all'editore Cortina), libro che è già stato archiviato come uno dei classici del pensiero contemporaneo, ma archiviato



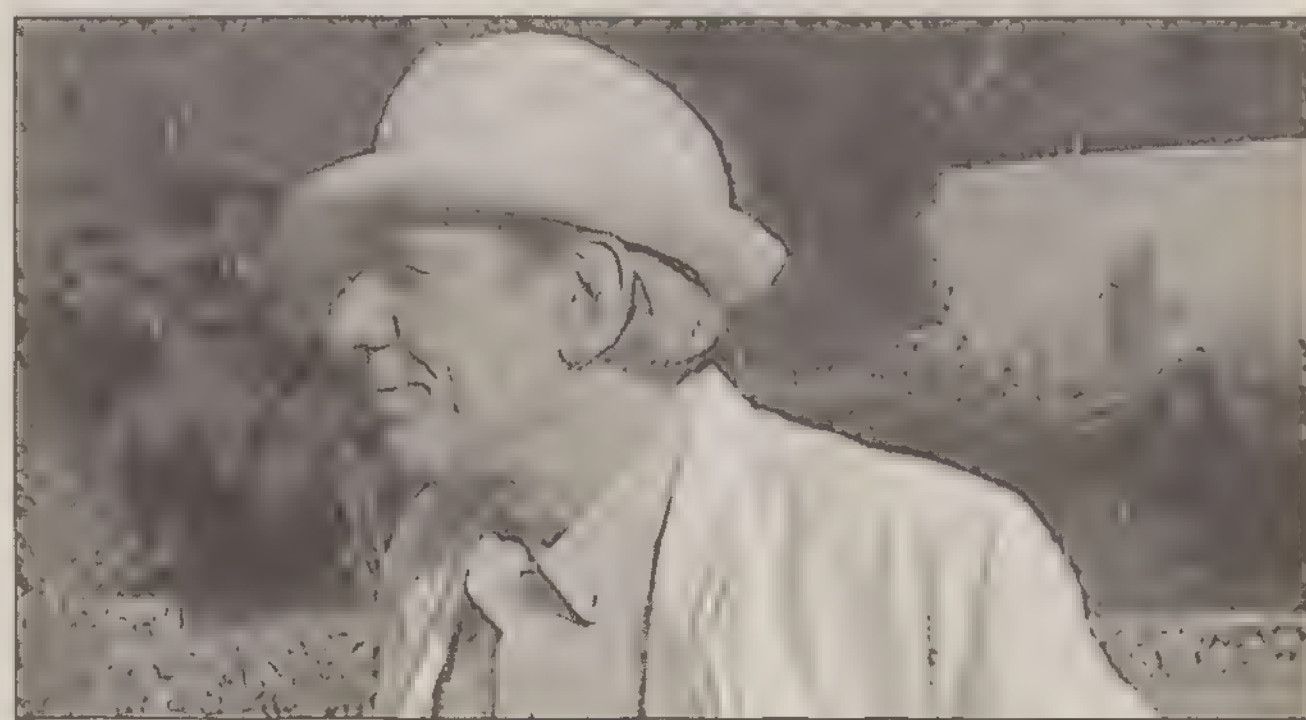
non vuol dire letto, anzi potrebbe voler dire il contrario. Leggerlo, infatti, è un'avventura affascinante ma da non farsi a cuore e con equipaggiamento leggero. Deleuze scriveva i suoi

libri eleggendo un compagno di viaggio, qui si tratta di Nietzsche, il filosofo dell'«eterno ritorno», e il viaggio era per lui una doppia metamorfosi, un gioco serrato di scambi e trasforma-

zioni con l'obiettivo ogni volta di cambiare pelle al pensiero. Lo ha fatto con tanti, e non solo con i filosofi: ha viaggiato con Bergson, con Spinoza, con Proust, con Lewis Carroll, con Kafka, con Foucault, col pittore Francis Bacon, e naturalmente con lo psichiatra Felix Guattari, per molti tratti una specie di suo alter ego.

Viaggi avventurosi, non di quelli in cui tutto è previsto. Per esempio, qui, in «Differenza e ripetizione», il più audace, Deleuze vuole inventare un lessico e uno stile di pensiero, e anzi deve farlo se intende scalare con il lettore la montagna che gli si para davanti: come arrivare alla «differenza» (obiettivo di un'intera cultura, la nostra, problema ancora non risolto e sempre più sentito) senza impantanarsi inevitabilmente, e subito, nella ripetizione dell'identico? C'è una differenza che non sia già un passo falso? C'è un'identità che non sia una gabbia o un territorio già chiuso?

In «Logica del senso» (anch'esso ora ripubblicato da Feltrinelli) Deleuze addita lo spiazzamento, lo



Gilles Deleuze; sotto lo psichiatra Felix Guattari. A lato Alice, il personaggio di Carroll che Deleuze prese a simbolo dello sdoppiamento della realtà nel libro «Logica del senso».

sdoppiamento della realtà suggerito dall'Alice di Carroll. In Francis Bacon. Logica della sensazione (il libro non secondario che si avvale della drammaticità delle immagini, adesso finalmente tradotto dall'editore Quodlibet di Macerata) la coppia filosofa-pittura è chiamata a testimoniare la metamorfosi più difficile, l'uscita di noi da noi stessi, dalla nostra figurazione o dal nostro io, che pare una follia, ma che per Deleuze è la posta in gioco della nostra malinconica condizione di ingabbiati.

Deleuze pensa e lavora procedendo su un bordo sottilissimo: se la sua è una metafisica è certo la più precaria delle metafisiche. Per lui la filosofia non è un bene acquisito, ma un terreno da dissodare fino a met-

terlo sottosopra. Come? Abbassando lo sguardo frontale della verità, moltiplicando gli sguardi laterali, e co-



struendo spazi di accoppiamento, nozze improbabili o almeno agitate con la letteratura, con il cinema, con l'arte, e certo anche con la scienza (come si vede in «Millepiani», il libro-labirinto, anch'esso ora ristampa-

to dall'editore Castelvetchi di Bologna). Cos'è la filosofia? si chiede già nel titolo dell'ultimo libro scritto con Guattari (Einaudi editore), e risponde che non può essere un ombrello che ci mettiamo in testa per difenderci: o, se lo è, perché pur sempre è di un riparo che andiamo in cerca, dobbiamo però sapere che è più importante il caos che esso lascia passare, pur filtrandolo, che il cosmo asciutto che ci fa guadagnare.

Insomma, se c'è un gesto che possa riassumere il gran lavoro di Deleuze, forse è il gesto dell'esporsi: esporsi al caos dell'evento, anche il più piccolo, per ricavarne un frammento di senso, una pista per vivere. Il gesto contrario, che Deleuze aborre, è il sonno pre-suntuoso di chi crede di sapere e di potere grazie alla sua propria luce.

Pier Aldo Rovatti

SCRITTORI In libreria il 20 ottobre un nuovo libro dell'autrice triestina. Ne anticipiamo alcuni brani

Tamaro: «La vita? Non è un belvedere panoramico»

Riflessioni sul senso del nostro tempo, dagli articoli scritti per «Famiglia Cristiana»

Eco ritorna alla semiotica con «Kant e l'ornitorinco»

ROMA Sono arrivate ieri nelle librerie le prime copie del nuovo libro di Umberto Eco, «Kant e l'ornitorinco» (Ed. Bompiani, lire 54 mila, pagg. 454), una raccolta di saggi che segna dopo oltre vent'anni il ritorno di Eco, romanziere da record con «Il nome della rosa» e «Il pendolo di Foucault», alla semiotica.

«Che cosa c'entra Kant con l'ornitorinco? Nulla»,

scrive Eco spiegando che i saggi, un lavoro di dodici mesi che riprende temi trattati negli ultimi anni, «nascono da un nucleo di preoccupazioni teoriche interconnesse e si rinnovano l'un l'altro, ma non sono da leggersi come capitoli di un'opera che abbia ambizioni sistematiche». Dietro le parole si nasconde l'intenzione di Eco di «capire come funziona il senso comune».

I saggi sono dedicati a sei temi: la semiosi percettiva, l'iconismo, il rapporto tra linguaggio corpo ed esperienza, il riferimento, che non avevano avuto sufficiente sviluppo nel «Trattato di semiotica generale», pubblicato da Eco nel 1975.

Con le storie di gatti, elefanti o topi, Eco vuole indagare «un personaggio» ovente negletto, che è il senso comune. E per capire come funziona - aggiunge - non c'è niente di me-

glio che immaginare «storie» in cui la gente si comporta secondo il senso comune. Si scopre così che la normalità è narrativamente sorprendente».

È un libro complesso, articolato e ricco di riferimenti, con 23 pagine di bibliografia e oltre 25 di note. Accanto alle «discussioni teoriche», Eco inserisce numerose «storie», non per il bisogno di «realizzare una vocazione repressa (tentazione di molti pensatori contemporanei) da me soddisfatta in altra sede», ma perché è «utile procedere per parabole che fanno vedere qualcosa in modalità testuale, senza volerle grammaticamente».

Eco (nella foto) compie una «serie di esplorazioni a partire dai dati del senso comune: da cui molte «storie» o apologhi, che come tanti apologhi hanno per protagonisti degli animali. Tra questi prende una posizione di rilievo l'ornitorinco, che pare fatto apposta per mettere in crisi molte teorie della conoscenza». Il libro parte da alcune questioni di fondo: «Perché riconosciamo un gatto come tale non è un problema di poco, almeno da Platone ai giorni nostri. Perché concordiamo di assegnargli il nome "gatto", sarebbe già di per sé problema altrettanto interessante».

Cara Mathilda, l'autunno è ormai arrivato, nelle vigne l'uva è quasi pronta e la mattina, quando apro le finestre, vedo soltanto la nebbia. E' bincasta, spesso, con la sua coltre copre ogni cosa, annulla i rumori. Amo l'autunno più di ogni altra stagione, amo i suoi colori, i suoi odori, amo il fatto che si torna a vivere all'interno, che si rientra nel raccoglimento. L'ultima volta che sei venuta a trovarmi era proprio ottobre inoltrato. Conservo ancora una foto di noi due vicino alla stufa, l'ho trovata qualche giorno fa in un libro. L'ho guardata e ho pensato che in fondo abbiamo la stessa espressione di quando ci siamo conosciuti. Quanto tempo è trascorso? Quindici anni, forse anche di più. E quante volte ci siamo viste in questi anni? Pochissime. Appena tre o forse quattro, da quando tu hai lasciato l'Italia e sei tornata in Africa. Era nata la tua prima figlia e, giustamente, volevi farla crescere nella vostra terra. In questo lungo periodo, il nostro legame è rimasto intatto, forte e allegro come il primo giorno.

«Cara Mathilda. Non vedo l'ora che l'uomo cammini», il nuovo libro di Susanna Tamaro (nella foto), sarà presentato in anteprima agli editori stranieri durante la Fiera del libro che si sta svolgendo in questi giorni a Francoforte. Il volume, edito dalla casa editrice San Paolo, è una raccolta degli articoli pubblicati dalla scrittrice triestina sul settimanale «Famiglia Cristiana» nella rubrica «Arrivederci...» dall'ottobre '96 al settembre '97, e sarà in libreria a partire dal venti ottobre.

Per gentile concessione della casa editrice San Paolo, pubblichiamo alcuni brani tratti da «Cara Mathilda. Non vedo l'ora che l'uomo cammini».

L'amicizia è uno dei sentimenti più belli da vivere perché dà ricchezza, emozioni, complicità e perché è assolutamente gratuita. A un tratto ci si vede, ci si sceglie, si costituisce una sorta di intimità; si può camminare accanto e crescere insieme pur percorrendo strade differenti, pur essendo distanti, come noi due, centinaia di migliaia di chilometri.

Nella tua ultima lettera mi chiedi come va da queste parti, al Nord. Non il Nord d'Italia ma il Nord del mondo. Quel Nord così distante da voi e così ricco e così gravemente ammalato. Come va? Va in modo incerto, inquieto, alle volte i suoi sintomi sono così gravi da far temere una fine quasi immediata, altre volte si intravedono segnali che fanno intuire una sorta di lieve miglioramento (...)

Finora i grandi cambiamenti sono sempre stati messi in moto da un'utopia. Si è pensato, ad esempio, che cambiando un sistema di produzione cambiasse l'uomo, e così in un tempo un po' più che breve le utopie si

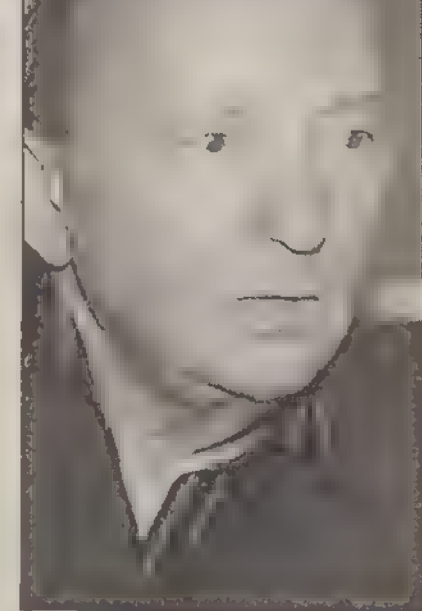
sono trasformate in inferni, hanno lasciato dietro di loro lunghe scie di dolore e morte. Le utopie sociali sono state la tragica delusione di questo secolo. L'errore fondamentale è stato credere che, modificando le strutture della società, si modificasse naturalmente l'uomo. Io invece credo che debba succedere esattamente il contrario: solo l'uomo che è riuscito a crescere nella sua interiorità, solo l'uomo consapevole può lavorare perché le cose cambino (...)

Tempo fa ho ricevuto una lettera di una ragazzina. Diceva: «Io vorrei fare la scrittrice e diventare famosa come lei. Mi dica però se è una cosa lunga e faticosa perché altrimenti cambio strada». Queste poche righe racchiudono il senso del nostro tempo più di un trattato di sociologia. Voglio il massimo, lo voglio subito, lo voglio senza sforzo. Non esiste più l'idea della «costruzione», il concetto che, costruendo, ci si costruisce. Siamo assemblati dall'esterno: la società dei consumi ci monta e ci smonta.



ta come burattini omologati. Per contrastare questo bisogna credere nella singolarità e nell'unicità di ogni esistenza. Bisogna essere coscienti del fatto che la vita non è un belvedere panoramico ma un cammino, e questo cammino presenta spesso dei punti in salita. Davanti all'improvviso inerparsi

del sentiero si possono fare due cose, come nelle gite. Si può dire: non ce la faccio più e tornare indietro; oppure ci si riposa un po' e si va avanti. Chi torna indietro, ripercorre la strada già nota. Chi prosegue, invece, va incontro a qualcosa che ancora non conosce. L'imparare, il crescere, il costruire, richiedono sempre una grande fatica. Non è forse ciò che impariamo, come cresciamo, cosa costruiamo, a definire l'unicità e l'insostituibilità della nostra minuscola esistenza?



I suoi romanzi, disprezzati dai critici, sono best-seller amati dal pubblico

LETTERATURA E' morto a 81 anni uno degli scrittori più estrosi e prolifici del secolo

Harold Robbins, l'ultimo avventuriero

LOS ANGELES Lo scrittore Harold Robbins, autore di moltissimi best seller, è morto la scorsa notte al «Desert Hospital» di Palm Springs, in California, dove era ricoverato da una settimana per problemi respiratori. Aveva 81 anni. Tra i suoi titoli più noti, «Mai amare uno straniero», diventato anche un film come altri suoi libri, «Stiletto», «Piranhas», «L'ultimo avventuriero», «Lo stallone». Colpito da un ictus nell'82, rimasto parzialmente afasico e

costretto da alcuni anni su una sedia, Robbins aveva continuato a scrivere fino alla fine.

Con la scomparsa di Robbins (nella foto) la letteratura «leggera» perde uno dei personaggi più estrosi, prolifici ed esibizionisti del secolo.

Disprezzato dai critici letterari e cinematografici (dai suoi romanzi sono stati tratti diversi film), quest'autore di avventure piene di droga, sesso e feste esclusive non ha mai messo in dubbio il proprio talento ed ha sempre dimostrato una sicurezza di sé al limite con

l'arroganza. «Sono il miglior scrittore vivente - disse qualche anno fa - i miei libri si possono trovare in ogni parte del mondo, in tutte le lingue».

Quest'ultima affermazione è effettivamente in gran parte vera. I suoi 21 romanzi hanno venduto complessivamente 750 milioni di copie, e secondo l'antologia «Contemporary authors» ogni giorno 40.000 persone comprano uno dei suoi libri. Il suo primo best-seller, «The Carpetbaggers», pubblicato nel 1961, ha venduto 8 milioni di copie; «Never love a stranger» e «De-

ams die first» 3 milioni ciascuno.

Le rocambolesche vite dei protagonisti dei suoi romanzi, e le loro bollenti avventure sessuali, sono in gran parte autobiografiche, un dettaglio di cui Robbins è sempre andato fiero. Abbandonato dai genitori ancora in fasce, Robbins lasciò la casa della famiglia adottiva a 15 anni negli anni della Grande Depressione e si arricchì nel commercio di generi alimentari. All'età di 20 era già miliardario, ma perse tutto in una speculazione andata male. Proprio come un eroe dei

suoi romanzi, Robbins ricominciò tutto da zero come spedizioniere allo studio hollywoodiano Universal Pictures, dove fece una carriera fulminante. Il primo libro lo scrisse per scommessa; affermò che avrebbe scritto un romanzo migliore di quelli che la Universal comprava.

Da quel giorno Harold Robbins è diventato uno dei nomi più frequenti in cima alle classifiche dei best-sellers. La sua vita è andata a braccetto con quella dei suoi personaggi fino alla fine: sposato sei volte, organizzatore di feste leggendarie a Los Angeles, amante del lusso e dello spreco, Robbins ha speso tutto quello che ha guadagnato e ha continuato a lavorare fino alla fine per coprire le sue spese pazzesche. Il suo ultimo libro, «Tycoon: a novel», è stato pubblicato in febbraio.

CINEMA Il regista fiorentino del «Ciclone» torna oggi nelle sale con il film «Fuochi d'artificio»

Pieraccioni, risate romantiche

E sabato Roma premia Blake Edwards, campione di incassi

Al nuovo cinema «Mugello» la scuola comica toscana

È conosciuta ormai ufficialmente come «scuola comica toscana». Ci sono i fiorentini ex Giancattivi Francesco Nuti e Alessandro Benvenuti, ci sono l'aretino Roberto Benigni, i due livornesi Paolo Virzi e Francesco Bruni (sceneggiatore), fino al fiorentino Leonardo Pieraccioni con la «spalla» Massimo Ceccherini, tutti prodotti dal presidente viola Vittorio Cecchi Gori.

Facciamo un po' la storia al botteghino di questo Nuovo Cinema Mugello.

Tutto comincia con il miliardo scarso di «A Ovest di Paperino» (1981), esordio di Nuti e Benvenuti. Ma dal 1984 nel cinema natalizi domina la favella toscana: 14 miliardi per Benigni con «Non ci resta che piangere», prima della serie di Francesco Nuti: 7 miliardi con «Tutta colpa del Paradiso» (1985), 14 con «Caru-

so Paskoski» (1988), 13 miliardi l'anno dopo per «Willy Signori», 22 addirittura con «Donne con le gonne» (1991).

Nell'autunno del 1991 Roberto Benigni totalizza 39 miliardi con «Johnny Stecchino», si difende col «Figlio della Pantera rosa» (1993) diretto da Blake Edwards, e tocca i

50 miliardi col «Mostro» (1994).

Arriva poi il tracollo di Francesco Nuti con «Occhiopino», solo 5 miliardi nel Natale '95, come il rivale Benvenuti col piccolo «Belle al bar».

Dal 1996 si parla di «scuola toscana»: arriva Pieraccioni (10 miliardi con i «Laureati»), emerge Virzi coi quasi 3 miliardi di «Ferie d'agosto», ma «Ovosodo» è già l'anticiclone coi suoi imprevisi 6 miliardi e mezzo (risultato fino al 10 ottobre), in ascesa. Nella foto una scena dal film «Il Ciclone»



La nuova formula della commedia anni Ottanta perfezionata dai «nuovi comici», ora scomparsi o in crisi, riproposta con bonaria freschezza

Pieraccioni, il ritorno. Ovvero «Il ciclone» (da oggi in 600 sale) Leonardo Pieraccioni, detto anche il Susano Tamaro del cinema italiano per i settanta miliardi di incassi con quel devastante «Ciclone» dalla formula apparentemente «facile facile».

Ora il regista-attore toscano ci riprova con una storia meno provinciale del solito. Leonardo qui si chiama Ottone, e conosce in un'isola sperduta dei Tropici uno psicanalista a cui racconta la sua vita. Dopo le brune Cucinotta, Estrada e Forteza, i brividi caldi arrivano dalla bionda catalana Vanessa Lorenzo. Saranno «Fuochi d'artificio» anche al box-office? Il fatto è che il successo di Pieraccioni ha colmato un vuoto. Quello della commedia semplice, ben fatta e ben scritta, di netta caratterizzazione regionale, spesso «malinconica», con al centro un mattatore circondato da bellezze femminili.

È la formula della commedia anni '80 perfezionata dai «nuovi comici» ora scomparsi o in crisi: Troisi, Nuti, Verdone. La ripropone Pieraccioni con la sua bonaria freschezza goliardica, sbaragliando i filmoni acciappacitrulli di Natale con un po' di star televisive e poche idee. Diciamo che Pieraccioni è un romantico

alla Troisi, ma è il vero erede di Francesco Nuti, per quella naturale predisposizione a far ridere rimanendo nell'assoluta normalità. Si tratta di un'Arcadia moderna, lontana dall'inquietudine di Benigni, Benvenuti, Virzi. Il pericolo è che Pieraccioni, come Nuti, perda col successo il suo carattere ruspante, adagiandosi pigramente sui tic vincenti. Ha già fatto un enorme balzo avanti da quel filmetto quasi fastidioso che era «I laureati», giungendo alla simpatia straripante del «Ciclone», così ricco di trovate, di tenerezza, di tensione comica senza la ricerca della battuta a ogni costo. Una commedia all'italiana in un paradiso toscano, con una levità che sfiorava il musical, talvolta citandolo (il flamenco nell'aria). Ripettersi sarà difficile, anche perché manca l'effetto sorpresa.

Ma il fenomeno Pieraccioni indirettamente sta giovando molto alla commedia italiana. Ha attirato l'attenzione sul livornese «Ovosodo» Virzi (finora sfortunato al botteghino). Ha stanato altri toscani come Nuti e Benigni, che tornano a rischiare in sala dopo anni. Nuti tenta di ritrovarsi col natalizio «Il signor Quindici» (star Sabrina Ferilli), Benigni tenta il suo primo film importante (e possi-

bilmente non brutto) con «La vita è bella» (dal 6 dicembre), storia tragicomica sulla guerra e la deportazione ebraica.

Curiosità per Pieraccioni, in questi giorni, è onore a Blake Edwards, grande King of the Comedy, che sabato sarà a Roma a ritirare il Premio Filmcritica. Classe 1922, autore di capolavori come «Colazione da Tiffany», «Victor/Victoria», «Dieci», Edwards ha inventato la serie della «Pantera rosa» con l'indimenticabile Peter Sellers nei panni dell'ispettore Clouseau. La commedia di Edwards, burlesca e corrosiva, stile Billy Wilder, ha perfezionato al massimo lo stile «slapstick», quello degli effetti comici a catena (equivoci, incidenti, disastri vari). Ma il modello Edwards è più in voga che mai negli Usa. Il film campione d'incassi «Men in Black» deve molto allo «slapstick», come nella sequenza-culto in cui Tommy Lee Jones, in primo piano, parla con un alieno mentre sullo sfondo Will Smith viene brutalizzato dal tentacolo di una aliena. Ma scatenati «slapstick» sono anche «Innamorati cronici», «Due padri di troppo», e soprattutto il prossimo «Niente da perdere» con la coppia Tim Robbins (serio attore bianco) e Martin Lawrence (comico tv nero), diretti da Steve Oedekerk, il regista di Jim Carrey e Eddie Murphy. Il nuovo Edwards?

Paolo Lugi



Il fenomeno Leonardo Pieraccioni sta indirettamente giovando molto, in questi mesi, a tutta la commedia italiana. Ha attirato l'attenzione sul livornese Virzi, autore di «Ovosodo», premiato a Venezia ma finora piuttosto sfortunato ai botteghini. E ha stanato altri toscani come Nuti e Benigni, che tornano a rischiare in sala dopo anni.

LIBRO Il più prestigioso premio letterario inglese alla debuttante indiana Arundhati Roy

LONDRA Una bella, giovane e controversa scrittrice indiana ha vinto con il suo primo romanzo il «Booker», il più prestigioso premio letterario del Regno Unito. Arundhati Roy ha 37 anni e ha fatto breccia grazie a «The God of Small Things», dove con linguaggio complesso e lussureggiante e con dovizia di flashback rievoca la vita di una famiglia anglo-indiana benestante di Ayemenem - in Kerala - alla fine degli anni Sessanta. Il romanzo è già un successo internazionale e la pubblicazione in una trentina di paesi ha finora fruttato alla scrittrice tre miliardi di lire.

Arundhati Roy ha studiato architettura, vive a New Delhi con il marito cineasta e in patria è stata bersaglio di aspre critiche perché nel libro premiato racconta una sbrigliata passione d'amore tra un uomo e

una donna appartenenti a caste diverse. E per questo rischia un processo per oscenità.

Annunciando ieri il vincitore tra i cinque finalisti del «Booker 1997», la professoressa Gillian Beer, presidente della giuria, ha esaltato la «straordinaria inventiva linguistica» della scrittrice indiana che in perenne bilico fra tragedia e commedia ricostruisce il Kerala degli anni sessanta attraverso gli occhi e l'educazione sentimentale di due fratelli gemelli di sette anni.

Il libro - ha sottolineato il presidente della giuria - è universale e locale allo stesso tempo, parla di amore e di morte, di menzogne e di leggi, di cose risibili e di catastrofi. Arundhati Roy è apparsa molto emozionata quando ha saputo della vittoria durante una serata di gala a Guildhall, il municipio della City.

MUSICA



De Gregori inaugura il Salone

TORINO S'inaugura stamattina al Lingotto il secondo Salone della musica. Dopo i 170 mila spettatori dell'anno scorso, da oggi al 21 ottobre ci saranno oltre cento eventi musicali, una cinquantina di convegni e dibattiti, più di mille e cento espositori. Stasera Francesco De Gregori presenterà in concerto il suo nuovo album, intitolato «La valigia dell'attore».

MOSTRE

Toppazzini a Trieste Segni del tempo fra storia e realtà In mostra le opere dell'artista friulano

TRIESTE Si inaugura domani, alle 18, nello Studio d'arte Bassanese, a Trieste, in piazza Giotti 8, una mostra personale di Angelo Toppazzini, curata dal critico d'arte Angelo Bertani, che si potrà visitare fino al 21 novembre.

Nei lavori esposti, la ricerca dell'artista friulano esplora i rapporti tra memoria storica e realtà del presente: lacerti di muro con tracce pittoriche di decorazione geometrica rinascimentale, ma sfregiati, graffiati, sbiancati, a mostrare i segni del tempo; reperti che materializzano l'irrisolta dialettica tra passato e presente.

Angelo Toppazzini è il vincitore del concorso per opere d'arte destinate al Teatro Giovanni da Udine. In occasione della mostra, verrà presentato il bozzetto originale e un video relativo al sito e alla collocazione dell'opera nel teatro. La rassegna sarà visitabile dalle 17 alle 20 dal martedì al venerdì.

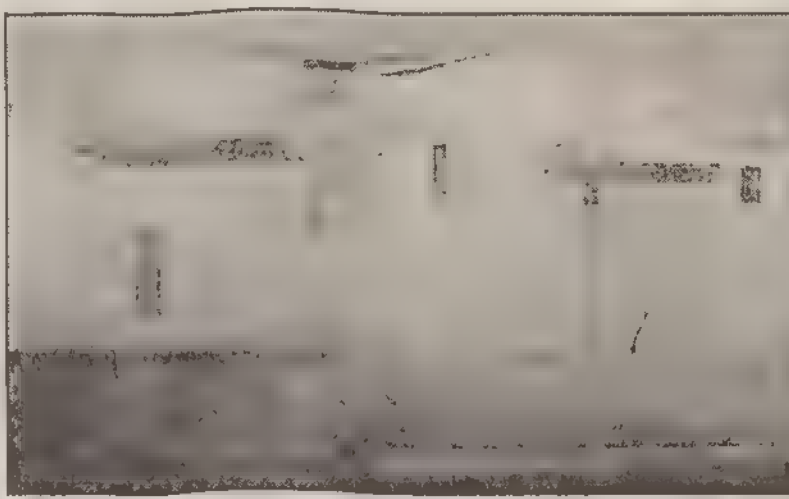
Rassegna-omaggio, a Palazzo Costanzi, dedicata al pittore triestino Sormani, metafisica del silenzio Dipinti e disegni di una vita

TRIESTE Marino Sormani, dipinti 1953-1994, è il titolo della mostra che si inaugura oggi, alle 18, nella sala espositiva di palazzo Costanzi, a Trieste. La mostra propone una quarantina di dipinti dell'artista triestino provenienti per lo più da collezioni private, che documentano la sua attività dagli anni Cinquanta sino agli inizi degli anni Novanta, a partire dai primi oli vivacissimi, che risentono dell'influenza della pittura francese, alle delicate e raffinatissime tempere

che caratterizzano la fase matura della sua produzione, in cui domina un'atmosfera quasi metafisica, fatta di silenzio e sospensione temporale. Sono presenti i temi più cari alla figuratività dell'artista, ripresi e rielaborati diversamente nel corso degli anni, come le barche, i treni, le case carsiche. Accenti ai dipinti, alcuni disegni preparatori tratti dai numerosi album che Sormani compilò

durante tutta la vita. Il catalogo della mostra, che sarà inaugurata dal vicesindaco Roberto Damiani, ed è promossa dall'assessorato alla cultura e dal comune di Trieste e curata

da Cumunicarte, riproduce tutte le opere in esposizione e contiene un saggio critico del professor Sergio Moles, oltre a due preziose testimonianze dello scrittore Fulvio Tomizza e del pittore Livio Rosignano, amici del pittore. Nel volume, anche un breve profilo critico-biografico, che ripercorre le principali vicende della vita artistica e della fortuna critica di Marino Sormani. La rassegna sarà visitabile ogni giorno, compresa la domenica, dalle 10 alle 13 e dalle 17 alle 20 (chiuso il lunedì). Nella foto un'opera di Sormani, «Paesaggio carsico» del 1967, riprodotta sulla copertina del catalogo della mostra.



«The power of words and signs» Avanguardie artistiche da New York al Giappone e ora anche a Trieste

TRIESTE Da oggi (inaugurazione alle 18), a Trieste, alla sala Franco di palazzo Economio della Soprintendenza, in piazza Libertà 7, sono esposte le opere di un gruppo di artisti riuniti nella mostra antologica «The power of words and signs». La rassegna segue all'«espatro» di venti artisti di Trieste e della regione a New York lo scorso giugno, ospiti della Eighth Floor Gallery di Abraham Lubelski, a Broadway. Lì si compì lo scambio tra una realtà artistica locale e una schiera di artisti americani raggruppati sotto l'insegna di «The power of words and signs», cioè nell'indagine tra le parole e i segni che ogni artista aveva costruito, con le proprie potenzialità, nel confronto con il quotidiano.

La mostra è nata dunque proprio a New York. Da lì si è spostata in Giappone, per arrivare ora per la prima volta in Europa con questa puntata triestina.

I nomi proposti sono diversissimi, inglobando personaggi internazionali di diversa tendenza, come i minimalisti americani Carl Andre, Sol Le Witt, l'antesignano della pop-art Robert Rauschenberg, o ancora uno dei cinque capostipiti della Transavanguardia, come Francesco Clemente, accanto ad uno stuolo di artisti internazionali più giovani, alcuni come Les Levine e Bing Lee, già ben consolidati, o meno noti, ma tutti attestati sulle modalità espressive oggi più avanzate tra fotografia, immagini di origine tecnologica, pittura mixata con altri media

RASSEGNA Comincia domani al Circolo delle Generali un nuovo ciclo dedicato al genere afroamericano

Nobili, canto jazz fra Roma e Graz

TRIESTE Da un paio d'anni il Circolo triestino del Jazz ha purtroppo interrotto la sua attività. Ma in assenza dell'abituale programmazione dello storico jazz club cittadino, per fortuna altre realtà non perdono occasione per proporre singoli concerti o piccole rassegne dedicate al genere afroamericano. Come quella che comincia domani sera alle 18, nella Sala del Circolo delle Generali, in piazza Duca degli Abruzzi.

«Lo scorso anno - spiega Max Sornig, musicista e

appassionato jazzofilo, che cura l'organizzazione della rassegna - abbiamo organizzato una dozzina di spettacoli. Hanno suonato per noi il trio di Guido Manusardi, il quartetto di Borut Bucar, il trio di Roberto Magris. E ancora solisti come Saverio Tasca, Francesco Bearzatti, Robert Bonisolo, Piero Cozzi, Anna Lauvergnac, David Boato...».

«Quest'anno ricominceremo - aggiunge Sornig - con l'intenzione di organizzare almeno un concerto al mese. Per valorizzare musicisti regionali ma anche, se possibile, per portare in città qualche piccola star».

Domani si riparte con il quartetto del cantante Maurizio Nobili (nella foto a destra). Trentasei anni, romano, si è laureato in canto jazz alla Scuola superiore di musica di Graz. Nobili risiede tuttora nella città austriaca, ma partecipa abitualmente a festival jazz in tutta Europa.

Nel '91 ha vinto il primo premio al concorso «Jazz Emergente» di Forlì. Quest'anno ha pubblicato il cd

«Marea», in collaborazione con il chitarrista brasiliano Fernando Correa. Con Nobili, domani sera a Trieste, suoneranno Angelo Comisso al pianoforte, Max Sornig al contrabbasso e Gabriele Centis alla batteria.

La piccola stagione dedicata alla musica jazz rientra in tutta una serie di iniziative promosse dal Circolo delle Generali, comprendenti fra l'altro mostre, convegni, proiezioni di documentari, dibattiti.

Carlo Muscatello



CONCERTO Il musicista brasiliano con Armando Corsi al Comunale di Monfalcone

Gismonti, overdose di note

MONFALCONE Due ore e mezzo di musica. Quasi un'overdose di note. Il Comunale ha infatti ospitato non uno, ma due concerti. L'attesa esibizione del trio di Egberto Gismonti è stata preceduta da quella del chitarrista genovese Armando Corsi (affiancato da Luciano Susto al basso elettrico), musicista tra i più apprezzati a livello nazionale e collaboratore di Artisti come Ornella Vanoni, Pao De Lucia e Ivano Fossati. Un autentico regalo, fatto al pubblico del Comunale dal circolo Controtempo di Romans d'Isonzo, curatore della rassegna.

«I nuovi percorsi della musica», che prossimamente porterà a Monfalcone altri big del panorama jazz (definizione un po' troppo angusta, visto che la commistione di generi è il marchio di fabbrica per molti dei musicisti ospitati) internazionale. Felice esempio di come un'ottima tecnica strumentale sia sempre al servizio di una sincera passione, Corsi ha offerto agli ascoltatori alcuni brani d'assaggio del suo ultimo lavoro, intitolato «Itinerari».

Considerato uno dei maggiori musicisti dell'America Latina, il brasiliano Egberto Gismonti (accanto a lui il contrabbassista Zeca Assumpcao e Nando Carneiro al sintetizzatore) si è esibito prima in veste di chitarrista mostrando, oltre a una tecnica strumentale suntuosa e lussureggiante, il suo aspetto più «introverso», mentre nella seconda parte del concerto, con Gismonti seduto al pianoforte, ha mostrato il suo volto più solare, con brani come «Forrobo do», «7 Anéis» e «A fala da paixao», ora vivaci, ora sognanti, che hanno definitivamente conquistato il pubblico.

Elena De Stabile

CINEMA Antiche perle di Richard Poh e Sun Yu alle «Giornate del muto» di Pordenone

Se Hollywood parla in cinese

E oggi un film del '22 firmato anche da Gabriele D'Annunzio

APPUNTAMENTI

Il «Myra Melford Quintet» questa sera a Monfalcone

TRIESTE Oggi alle 17, nella sala del Circolo delle Generali (piazza Duca degli Abruzzi 1), incontro con gli interpreti dello spettacolo «Antonio Freno - Quella notte in via Crosada» (nella foto Orazio Bobbio).

Stasera alle 21, al Caffè San Marco, serata musicale con il duo Road Tested, formato da Franco Toro Trisciuzzi e Marco Beccari.

Stasera alle 21, all'Oxide di Santa Croce (Santa Croce 439), serata musicale con i Dirty Fingers.

Oggi alle 17.30, nella sede regionale della Rai, verrà proiettato in anteprima il programma televisivo «Un vescovo per Trieste», dedicato a monsignor Ravignani (soggetto e interviste di Luciano Santini, regia di Giampaolo Pansa).

Domani alle 22, al Circolo della Ferriera di Sordani, l'associazione Macondo proporrà un concerto di «Fulvio Bozzetta & Il Metabolismo Lento».

MONFALCONE Stasera alle 21, al Teatro Comunale, si terrà un concerto jazz del Myra Melford Quintet, con Myra Melford (nella foto sotto) al pianoforte, Dave Douglas alla tromba, Chris Speed al sax tenore e al clarinetto, Erik Friedlander al violoncello e Michel Sarin alla batteria.

GORIZIA Oggi alle 20.30 a Villa Torre, a Romans d'Isonzo, si apre la quarta edizione di «Arte come...», dal titolo «Una tazza di polvere». La manifestazione è dedicata alla letteratura, all'arte e al cinema della Grande depressione. Informazioni allo 0432-522717.

Domani alle 21, alla Casa di cultura, per la rassegna musicale «Across the border», si terrà un concerto di Aldo Tagliapietra (delle Orme).

SLOVENIA Domani alle 20.30, al Caffè Intermezzo di Pirano, in collaborazione con la locale Comunità degli italiani, serata musicale con il gruppo rap triestino «FK4».

Dall'inviato

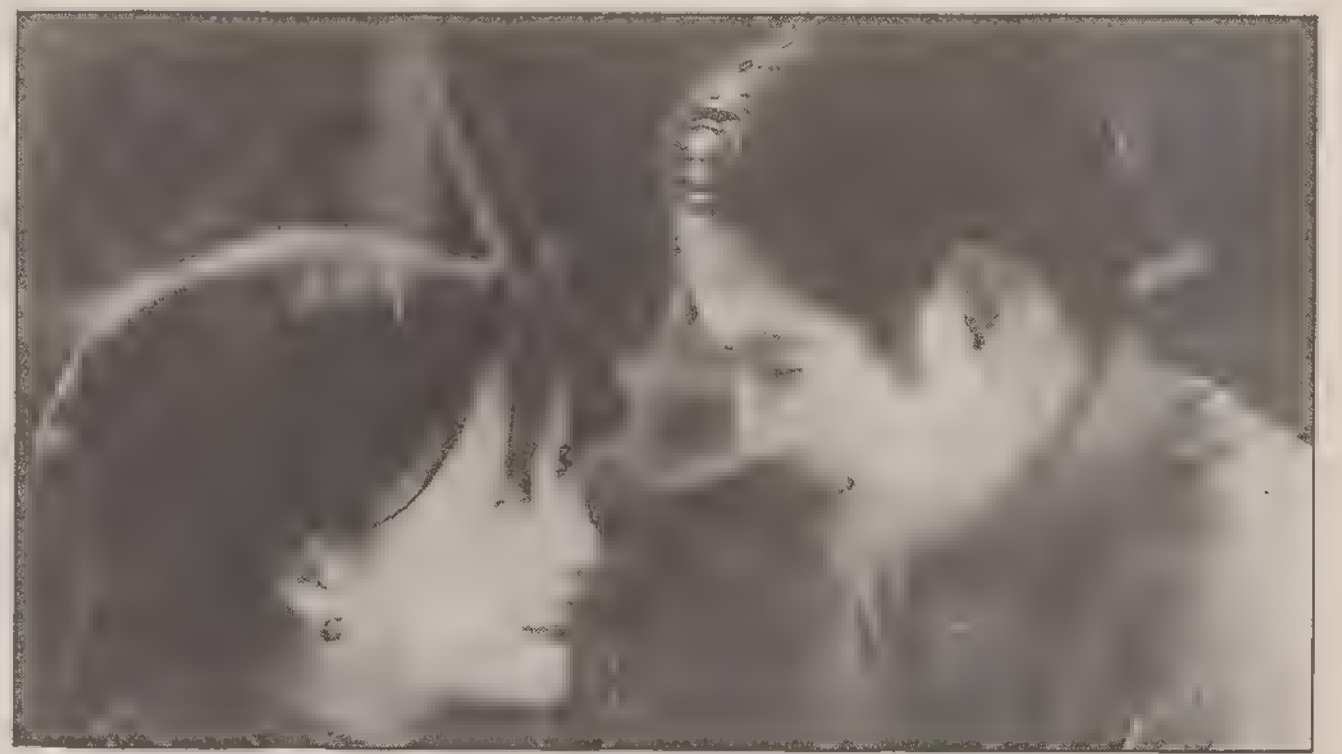
PORDENONE Dicono: il vero cinema lo sanno fare solo a Hollywood. E hanno ragione. Fino a un certo punto. Perché martedì sera, e ieri mattina, mentre sullo schermo del Teatro Verdi scorrevano alcuni capolavori muti provenienti dalla Cina, si insinuava birichino un pensiero. Ovvero: cosa avrebbero saputo fare registi come Richard Poh e Sun Yu con una major stelle-estrise alle spalle? Con un bel mucchio di dollari capaci di risolvere qualsiasi problema, di convincere gli attori più corteggiati, i tecnici più preparati? Sogni, solo sogni a occhi aperti. Che si possono fare alle Giornate del cinema mu-

to, guardando capolavori dimenticati come «Fiore di pesco» piange lacrime di sangue», che Richard Poh girò nel 1931. Scrittura di una delle sue attrici preferite, la ventunenne Ruan Lingyu, che aveva già una dozzina di film alle spalle, e affiancandole uno degli idoli degli schermi cinesi di allora: Jin Yan. E lo stesso attore ritorna in un film per certi versi parente stretto del «Fiore di pesco». Ovvero, «Rosa selvaggia», girato da Sun Yu nel 1932, e proiettato ieri mattina dopo una fiutuale serie di frammenti realizzati dalla Edison Motion Pictures. Accanto al divo dagli occhi a mandorla, in questa pellicola, compare la bellissima Wang Renmei, una sorta di alter ego, in formato

minore, di quella Lili che il regista di Chongqing utilizzò in molti suoi lavori.

Un po' «La signora delle camelie» e un po' «My fair lady», con qualche spruzzatina del «Principe e la ballerina» virato nero seppia, questi due film puntano il dito contro la società. Che, ieri come oggi, finge di non impressionarsi troppo se un ricco s'innamora di un povero. Purché l'amore sia breve, discreto.

Nel «Fiore di pesco», un giovane di alta estrazione sociale si innamora di una pastorella, figlia dei contadini che curano la campagna di famiglia. Inutile dire che la madre di lui, dopo un'iniziale simpatia per la ragazza, imbestialisce quando viene a sapere che i due progettano il matrimonio. E decide di



Ruan Lingyu e Jin Yan, protagonisti di «Fiore di pesco piange lacrime di sangue», il film cinese del 1931 presentato alle «Giornate del cinema muto» di Pordenone.

rinchiudere il figlio in casa. Ma la frittata, ormai, è fatta. Lei partorisce un bellissimo bambino, lui riesce a sfuggire alla prigione materna quando la sua amata è in fin di vita. Non gli resterà che occuparsi del lattante, vivendo nel ricordo dell'amore perduto. Illuminato dalla splendida fotografia di Huang Shaofen, il film affascina e appassiona, nono-

stante l'eccesso di melassa melodrammatica. In «Rosa selvaggia» è ancora un giovane ricco e vizioso, con ambizioni artistiche, a innamorarsi di una ragazza di campagna. Questa volta, dopo infinite traversie, sarà il padre di lui ad alzare bandiera bianca. Evitando che il ragazzo finisca i suoi giorni in galera per aver sottratto il portamonete a un ubriaco. Oggi si va a riscoprire un re-

gista dimenticato. Quel Maurice Elvey, inglese, di cui si potrà vedere al mattino «At the villa rose»; e, in serata, «High treason». In programma anche un film del '22 sull'indipendenza del Montenegro, «Non c'è resurrezione senza morte», alla cui sceneggiatura collaborò D'Annunzio, ricostruito con spezzoni sparsi fra Belgrado e il Friuli.

Alessandro Mezzana Lona

MUSICA Domani il musicista inglese arriva a Trieste per un concerto al Teatro Miela

Wakeford, cavaliere nero dell'anima

TRIESTE A volte, per ritrovare la luce bisogna immergersi nelle tenebre. Scendere negli abissi più profondi dell'anima, percorrere i corridoi più bui della mente. Tony Wakeford, questo viaggio affascinante e pauroso, l'ha fatto scegliendo la musica per compagna di strada. Affidando le sue sensazioni, tappa dopo tappa, ad album bellissimi e iniziatici, apocalittici e densi di mistero.

Domani sera, alle 21, quello che Stewart Home ha definito «il cavaliere nero dell'anima» si esibirà in

concerto al Teatro Miela di Trieste. Affiancato dalla vocalista Carlotta Pallottino, da Domenico Nitti alle chitarre, da Gregorio Bardini ai flauti e tastiere, il musicista inglese che ha contribuito a creare la leggenda di un gruppo di culto come i Death in June, farà da apripista alla rassegna «Fluidi magici», che il Miela organizzerà tra gennaio e febbraio.

Nato, musicalmente parlando, con i Crisis, che durarono lo spazio di tre anni, seminando sul loro percorso una manciata di singoli, il nome di Wakeford è lega-

to a una delle esperienze «sotterranee» più esaltanti del panorama europeo anni Ottanta. Quei Death in June che in Douglas P. riconoscono, tuttora, il loro carismatico leader.

E che hanno saputo far fiorire dalla penombra di schi malinconici e belli come «The guilty have no pride», «Burial», «Nada» e tanti altri. Trasformando in suoni le inquietudini di un secolo che si prepara a morire. Le contraddizioni di un mondo, come quello occidentale, sempre più incerto. Sempre più lontano dalle proprie radici.

Nella medesima direzione si è mosso Tony Wakeford, dopo aver concluso il suo percorso con i Death in June, ma a modo suo. Ed è così che sono nati i Sol Invictus. Un gruppo-non-gruppo formato dal solo Wakeford come elemento costante, attorno a cui volano ruotati, di volta in volta, ottimi strumentisti.

Già dal titolo del primo album dei Sol Invictus si può capire come Tony Wakeford veda il mondo in cui vive. «Against the modern world», infatti, è un atto d'accusa contro chi cerca di imporre modelli compor-



Anteprima della rassegna «Fluidi magici», che parte a gennaio

trospione mentale, alla ricerca di un senso da dare all'esistenza. Lui dice: «Abbiamo smesso da tempo di credere nelle grandi verità».

Profilo almeno quanto i suoi amici Douglas P. dei Death in June e David Tibet dei Current 93, Wakeford ha sfornato, in più di dieci anni, una quindicina di album.

Dei quali vanno ricordati, almeno, «Sol Veritas Lux», «Lex talonis», «The killing tide», i due live «Let us pray» e, fino ai recenti «Death of the West», e «In the rain».

La figlia di Paul McCartney stilista per Chloé

E' spuntata una nuova Stella nell'universo della moda

PARIGI «Non so perché ho cominciato a fare la stilista» dice Stella McCartney alla fine della sfilata di Chloé per la quale ha ideato i modelli.

Paul McCartney suo padre, la madre Linda e i fratelli James, Mary e Heather l'hanno applaudita a lungo e si sono commossi.

Ringo Starr, altro ex Beatle, ha detto dopo averla abbracciata: «L'ho vista crescere, sapevo che aveva talento».

Festa e commozone dunque nel foyer dell'Opera, dove le indossatrici hanno portato un messaggio di freschezza, uno stile quasi da adolescente, assai intonato allo spirito Chloé.

Stella, bionda, alta e vestita con un tailleur azzurro della collezione, si confondeva con la indossatrice, tutte le sue amiche, da Naomi Campbell a Linda Evangelista, venute a sostenerla in questa sua prima prova, insieme a Demi Moore.

La linea ricorda nei camici bianchi le camiciole dei neonati per i delicati ricami.

mi, poi si inoltra fra i tailleur con pantaloni larghi all'orlo, fra i vestiti a tendina Ottocento trasparentissimi attraverso i quali si vedono le mutande.

Martin Margiela e «Comme des Garçons» hanno presentato insieme due diverse collezioni. Una trovata nuova sulla scena della moda, dove la concorrenza è spesso spietata.

Per Rei Kawakubo, la stilista giapponese di «Comme» sovrarmessi, colori chiari e qualche nero, aria di moda stracciata come da sempre usa proporre la giapponese. Le indossatrici portano in testa bozzoli di tulle argentati.

Marin Margiela che da quest'anno è anche il direttore artistico di Hermès, ha ideato soltanto una rappresentazione artistica esponendo vestiti mobili su «mannequin».

Ha voluto dimostrare con strani accorgimenti di taglia e cuciture sui pantaloni e camicie il concetto del tutto piatto, senza la terza dimensione.

DANZA Conclusa con una prima assoluta la «due giorni» triestina al Politeama Rossetti

Baryshnikov, un altro trionfo con «Tryst»

Territori d'avanguardia, ma senza rottura o provocazione gratuita



TRIESTE Michail Baryshnikov ha portato a termine la sua due giorni al Politeama Rossetti adempiendo alle promesse. A dimostrazione del suo impegno e della sua incessante creatività, il suo repertorio si è arricchito con una prima assoluta, appena creata per lui da Craig Patterson: «Tryst».

Assieme a Dana Reitz e a Mark Morris, Patterson costituisce la triade in cui Baryshnikov ripone maggior fiducia e a cui più spesso ricorre per l'aggiornamento e la ricerca. E l'avanguardia, ma non la rottura o la provocazione gratuita. In «Tryst» il coreografo procede per nuclei d'invenzione sovente in contrasto e anche il body fusion del solista appare fuori ordinanza. La mestizia dell'assunto de-

riva dalla dolorosa melodia dell'oboe di Benedetto Marcello reverentemente trascritta da Bach. A rendere il tutto espressivo e plausibile ci pensa lui, con la sua musicalità, con la sua adesione al pianoforte di Nicolas Revels, non meno fantasioso.

Dalla seconda serata mancava «Pergolesi», il momento più virtuosistico e d'effetto, sostituito da «Piano bar» da un Maurice Béjart in vena di delicatezza e d'angoscia appena soffusa. In rigorosa solitudine Baryshnikov recupera brandelli del tempo che fu, complici alcuni elementi scenici, la teatralità, alti-menti bandita dallo spettacolo, si riappropria a pieno titolo della scena e incalza senza tregua lo spettatore.

La colonna sonora non è da meno: approfitta di una base preregistrata, una beguine lacerante al rock, per sfociare a sorpresa in una statuarica violinista alle prese con le volute di una partita bachiata.

Il secondo spettacolo triestino si è concluso sull'aspettante silenzio di «Unspoken territory». È una pausa musicale che si protrae nel tempo, ma è musica: quella musica che è stata la vera protagonista degli assoli di Baryshnikov e che nella seconda serata ha visto i bravi strumentisti della «Quercia bianca» impegnati e applauditi in un quartetto di Haydn, in trii di Beethoven e Rachmaninov.

Claudio Gherbitz

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI». Stagione sinfonica d'autunno 1997. Continua la vendita dei biglietti per i non abbonati. Biglietteria del Teatro Verdi. Orario: 9-12, 16-19. Tel. 040/6722500.

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI». Stagione sinfonica d'autunno 1997. Domani, venerdì 17 ottobre (turno A), ore 20.30; domenica 19 ottobre (turno B) ore 18. Concerto del Trio Bekov con il tenore Sergej Larin. Musiche di P. I. Ciaikovski, S. Rachmaninov, A. Rubinstein, R. M. Glière, Grechaninov. Biglietteria del Teatro Verdi. Orario: 9-12, 16-19. Tel. 040/6722500.

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI». Stagione lirica e di balletto 1997/98. Continua la campagna abbonamenti per tutti i turni e Carta Giovani per la stagione lirica e di balletto 1997/98. Prenotazioni nuovi abbonamenti con cartolina da ritirare alla Biglietteria del Teatro. Orario: 9-12, 16-19. Tel. 040/6722500.

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI». In collaborazione con l'A.I.S.M. (Associazione Italiana Sclerosi

Multipia - Sez. di Trieste. Venerdì 24 ottobre ore 20.15 concerto dell'Orchestra del Teatro Verdi. Direttore Wolde-mar Neilsson. Musiche di G. Verdi e P. I. Ciaikovski. Biglietteria del Teatro Verdi. Orario: 9-12, 16-19 (lunedì riposo). Tel. 040/6722500.

TEATRO STABILE - POLITEAMA ROSSETTI. Martedì 18/11 ore 21, Fabrizio De André in concerto.

TEATRO STABILE - POLITEAMA ROSSETTI. Dal 6/11 al 9/11, «Rocky Horror Show». In abbonamento: spettacolo 11 Azzurro. Prenotazioni per i turni liberi. Continua la campagna abbonamenti 1997/98. Biglietteria del Teatro (8.30-13 e 16-19, feriali) e Biglietteria Centrale Gall. Protti (8.30-12.30 e 15-19, feriali). Per informazioni, in collaborazione con Telecom Italia, numero verde 167-222088.

TEATRO CRISTALLO/LA CONTRADA. Ore 20.30 «Antonio Freno» con Ariella Reggio e Orazio Bobbio. Parcheggio gratuito. Per informazioni: tel. 390613. Ore 17: incontro con gli interpreti di «Antonio Freno» presso il Circolo delle Assicurazioni Generali - piazza Duca degli Abruzzi 1. Ingresso libero. Campagna abbonamenti Sta-

gione di Prosa 1997/98: sottoscrizioni presso aziende, associazioni, sindacati, scuole, Utat e Teatro Cristallo. Ultimo giorno per la riconferma dei posti. Per informazioni: tel. 390613.

TEATRO MIELA. Solo domani ore 21: «Tony Wakeford» in concerto; una miscela unica di folk apocalittico, dark, musica ambient e spunti classici. Ingresso L. 15.000, prevendita Utat.

TEATRO STABILE SLOVENO. Via Petronio 4. Oggi alle ore 20.30 per il turno di abbonamento E replica del dramma di A. P. Cehov «Le tre sorelle». Regia di Dusan Miakar.

1.a VISIONE

AMBASCIATORI. 17, 18.45, 20.30, 22.15: «MIB Men in black». Proteggono la Terra dalla feccia dell'universo. Prodotto da Steven Spielberg con Tommy Lee Jones e Will Smith. In SDDS Sony digital sound.

ARISTON. Oggi sala riservata all'Associazione Italoamericana. Domani: «Soldato Jane» con Demi Moore.

2.a VISIONE

ALCIONE. 18, 20, 22: «Ovosodo» di Paolo Virzi, vincitore del Gran premio speciale della Giuria a Venezia '97.

CAPITOL. 17.30, 19.45, 22: in Dolby Stereo «Il mondo perduto - Jurassic park 2», il film evento del 1997. In vendita i nuovi abbonamenti.

MIGNON. Solo per adulti. 16, ult. 22: «Torero». L'evento hard del '97. Ultimo giorno.

NAZIONALE. 17, 19.30, 22: «Face off, due facce di un assassino» con John Travolta e Nicholas Cage. Diretto dal maestro del film d'azione John Woo. Dolby digital.

NAZIONALE. 17, 18.40, 20.20, 22.15: «Due padri di troppo» con Robin Williams e Billy Crystal. Risate a non finire con la nuova esilarante commedia di Ivan Reitman. Dts digital sound. Domani: «Complice la notte».

NAZIONALE. 17.30, 19.50, 22.10: «Air Force One» con Harrison Ford. Dolby stereo.

2.a VISIONE

ALCIONE. 18, 20, 22: «Ovosodo» di Paolo Virzi, vincitore del Gran premio speciale della Giuria a Venezia '97.

CAPITOL. 17.30, 19.45, 22: in Dolby Stereo «Il mondo perduto - Jurassic park 2», il film evento del 1997. In vendita i nuovi abbonamenti.

MIGNON. Solo per adulti. 16, ult. 22: «Torero». L'evento hard del '97. Ultimo giorno.

NAZIONALE. 17, 18.40, 20.20, 22.15: «Due padri di troppo» con Robin Williams e Billy Crystal. Risate a non finire con la nuova esilarante commedia di Ivan Reitman. Dts digital sound. Domani: «Complice la notte».

NAZIONALE. 17.30, 19.50, 22.10: «Air Force One» con Harrison Ford. Dolby stereo.

NAZIONALE BAMBINI. Solo sabato e domenica al Nazionale 1 alle 15.30 (spett. unico): «L'incantesimo del lago 2 - Il segreto del castello» a S. L. 8000.

PRIME VISIONI

Nuova versione americana della commedia francese «Les compères»

Ex amanti padri improvvisati

DUE PADRI DI TROPPO

Regia di Ivan Reitman. Interpreti: Robin Williams, Billy Crystal, Nastassja Kinski. Usa 1996.

Remake della commedia «Les compères» - Noi siamo tuo padre», diretto dal francese Francis Weber nel 1983, a nuova versione americana firmata da Ivan Reitman («Dave - Presidente per un giorno») è interpretata da Robin Williams e da Billy Crystal nei ruoli di padri improvvisati che furono di Gerard Depardieu e di Pierre Richard.

Ad affiancarli nella parte della madre tenera ed eterea che tutti sognano di avere c'è la splendida Nastassja Kinski (nella foto qui accanto).

mamma che, preoccupata per la fuga del figlio, si rivolge a due ex amanti (Robin Williams e Billy Crystal) facendo credere a entrambi di essere i veri pa-

drini del ragazzo. I due, un avvocato di successo e uno scrittore dal complesso edipico irrisolto, si incrociano durante l'avventurosa ricerca. Grandi presenze, dunque, per una storiella tenue e dall'intreccio esile. Tutto s'inizia da una

vano male. L'accoppiata di personalità e di caratteri diversi consente a Robin Williams di fare sfoggio della propria malleabilità. Terzo uomo comico, ma insignificante ai fini dell'azione, è il padre vero, che solo dopo essere precipitato in un burrone assieme a un cesso mobile ed essersi imbrattato di cacca riscopre il senso della paternità.

Alla fine si ritrovano tutti uniti e più felici: chi con la propria famiglia, chi con la voglia di ricostruirsi una propria. Insomma, a Hollywood vince la famiglia.

La coppia Billy Crystal - Robin Williams, secondo il classico schema di incontro-scontro fra caratteri opposti, infila una sequenza di gag dall'umorismo garbato e dal ritmo impeccabile.

Cristina D'Ousualdo

La terza serie del telefilm americano ritorna da oggi su Raidue

Medici da prima linea

Grande successo di pubblico e tanti «cloni»

ROMA Torna oggi su Raidue per la terza serie «ER - Medici in prima linea», il telefilm americano scritto e in parte prodotto da Michael Crichton (l'autore di «Jurassic Park») con l'ambinone Spielberg (nella foto) in associazione con la Warner Bros.

«ER» è l'unico prodotto seriale televisivo americano ad aver sfondato realmente nel «prime time» italiano, grazie ai suoi oltre cinque milioni di spettatori a puntata e circa il venti per cento di share (superiore alla media di Raidue).

Contro «ER» non c'è confronto: né con «X-Files», né tantomeno con il recente «Millennium». Il successo non è solamente italiano: in patria, programmato sulla Nbc, il serial giunto alla quarta serie, è in assoluto tra i più visti oltre che tra i più premiati con l'Oscar della tv, l'Emmy.

E come sempre accade in questi casi, il panorama televisivo mondiale è ormai pieno di «figli di ER», alcuni dei quali una vera e propria

copie dell'originale, come i tedeschi «Med Squad» della Beta o «Pagin Dr. Bruckner» di Rtl.

Tra i tanti cloni in circolazione c'è persino l'altamente ansioso «Children Emergency», un «medical drama» ambientato nel pronto soccorso specializzato in bambini.

L'Italia ha avuto qualche soddisfazione con la serie «Amico mio», ma le decine e decine di «ER» si sono rivelate un punto fermo della programmazione della rete, rispetto ai pochi episodi del dottor Massimo Dapporto.

Che «ER» sia un vero successo lo dimostra anche la permanenza nel serial di

George Clooney, ormai un divo del cinema (tra poco uscirà anche in Italia «The peacemaker»), ma affezionato al suo ruolo del dr. Douglas Ross nella serie che fa del realismo di un catotico ospedale pubblico di

Chicago il suo punto di forza.

Con uno stile più cinematografico che televisivo, fatto di scene brevi, tagli rapidi, sceneggiatura impeccabile, medici che in pochi attimi

devono decidere della vita o della morte di un paziente del pronto soccorso (emergency room, per l'appunto), scelte etiche, temi d'attualità come la battaglia contro il virus dell'Aids, oltre alle inevitabili re-

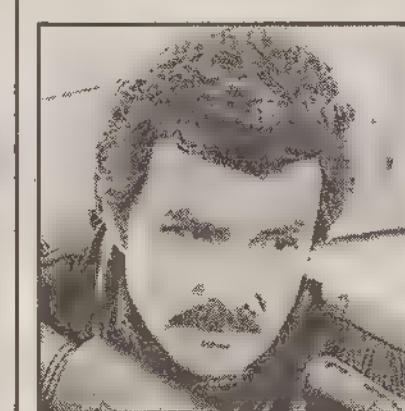
lazioni amorose dei dottori protagonisti, la serie è un successo in tutto il mondo.

La Rai, che pagò duecento milioni a puntata la serie (che in America costa un miliardo e seicento milioni a episodio), si è assicurata dalla Warner tutto il «prodotto ER», dunque anche la quarta serie, che in Usa è cominciata con una trovata sensazionale: la puntata in diretta dal vivo.

Davanti a milioni di spettatori, il 25 settembre i medici e le infermiere del più famoso pronto soccorso del mondo hanno suturato ferite, bloccato emorragie, prestato massaggi cardiaci, sapendo di non poter sbagliare una battuta, un movimento.

«ER Live. Può succedere di tutto»: per settimane la Nbc ha trasmesso questi spot, con l'obiettivo di avere davanti alla tv almeno il 45 per cento degli americani.

OGGI IN TV



Film con Burt Reynolds su Tmc Malone è un killer calato all'inferno

Canale 5, ore 20.45

Yuri Chechi beato fra le donne

Il campione Yuri Chechi sarà l'ospite della quarta puntata di «Beato tra le donne», il varietà condotto da Paolo Bonolis, in onda alle 20.45 su Canale 5. Il ginnasta si esibirà in una prova a sorpresa. Le giurate sceglieranno la madrina dello show tra Beatrice Bocci (seconda classificata a Miss Italia '94), Dacia Gori (Miss Wella '97) ed Elisabetta Greco (Miss Sorriso '97). In scaletta: Martufello, i culturisti Erik e Federica Belli e un balletto ispirato al «Rocky Horror Picture Show» curato da Evelyn Hanack.

Raiuno, ore 23.15

La vita nella malattia

Qual è il senso della vita quando una malattia annienta le capacità fisiche di una persona? Questo il tema della seconda puntata di «La frontiera nascosta», la trasmissione di Gilberto Siquizzato, dal titolo «Il corpo e la coscienza», in onda su Raiuno. In scaletta due storie: una madre che accudisce suo figlio da cinque anni in coma irreversibile e una donna colpita da sclerosi amiotrofica che riesce a comunicare con la propria figlia solo con gli occhi.

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO

6.00 EURONEWS
6.30 TG1 (7.00 - 7.30 - 8.00 - 9.00)
6.45 UNOMATTINA
7.35 TG1 ECONOMIA
8.30 TG1 FLASH L.I.S. (9.30)
9.25 INTERVENTO DEL PRESIDENTE ROMANO PRODI (R)
12.25 CHE TEMPO FA
12.30 TG1 FLASH
12.35 LA SIGNORA IN GIALLO. Telefilm.
13.30 TELEGIORNALE
13.55 TG1 ECONOMIA
14.05 FANTASTICO PIU'. Con Milly Carlucci.
15.00 PASSAGGIO A NORD OVEST - CIVILTÀ PERDUTE. Documenti.
15.50 SOLLETICO. Con Elisabetta Ferracini e Mauro Serio.
17.50 OGGI AL PARLAMENTO
18.00 TG1
18.45 COLORADO. Con Alessandro Greco.
19.30 CHE TEMPO FA
20.30 TELEGIORNALE
20.35 RAI SPORT NOTIZIE
20.40 L'INVIATO SPECIALE. Con Piero Chiambretti.
20.50 FACCIA TOSTA. Con Teo Teocoli e Wendy Windham.
23.10 TG1
23.15 LA FRONTIERA NASCOSTA. 0.15 TG1 NOTTE
0.40 AGENDA - ZODIACO - CHE TEMPO FA
0.45 RAI EDUCATIONAL: MEDIA MENTE
1.10 RAI EDUCATIONAL: FILOSOFIA
1.15 SOTTOVOCE: GIOVANNA PIGNATELLI. Con Gigi Marzullo.
1.45 PRESENTAZIONE DEL FILM DI LUIGI FULCI
1.55 CIAO CIAO BIRDIE. Film (musicale '63). Di G. Sidney. Con Janet Leigh, Dick Van Dyke.
3.45 GABER, VAN WOOD, ZANNICHI, BONGUSTO
4.00 VARTAN, MILVA, DALIDA, VANONI
4.10 ADESSO MUSICA (1976)

RAIDUE

6.45 RASSEGNA STAMPA SOCIALE
7.00 FRAGOLE VERDI. Telefilm.
7.25 GO CART MATTINA
7.30 CLASSIC CARTOON
7.35 PINGU
7.40 HEIDI
8.05 BILLY THE CAT
8.35 ANIMANIACS
9.15 POPEYE
9.35 LASSIE. Telefilm.
10.00 QUANDO SI AMA
10.20 SANTA BARBARA
11.00 MEDICINA 33
11.15 TG2 MATTINA
11.30 ANTEPRIMA I FATTI VOSTRI
12.00 I FATTI VOSTRI. Con Massimo Giletti.
13.00 TG2 GIORNO
13.30 TG2 SALUTE. Con Luciano Onder.
13.45 TG2 COSTUME E SOCIETÀ. Con Mario De Scalzi.
14.00 CI VEDIAMO IN TV. Con Paolo Limiti.
16.15 TG2 FLASH (ALL'INTERNO DEL PROGRAMMA)
16.25 DIBATTITO SULLA FIDUCIA AL GOVERNO PRODI
20.30 TG2 20.30
20.50 E.R. MEDICI IN PRIMA LINEA. Telefilm. «Buone notizie»
22.30 TRIBUNA POLITICA AMMINISTRATIVE '97
23.30 TG2 NOTTE
0.00 LE STELLE DEL MESE
0.05 OGGI AL PARLAMENTO
0.15 METEO 2
0.20 RAI SPORT PIT LINE
0.35 MACAO. Con Alba Parietti.
1.30 APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.35 UMBRIA JAZZ '97
2.20 MI RITORNI IN MENTE REPLAY
2.50 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA
2.55 MATERIALI PER L'ENERGIA ELETTRICA. LEZIONE 34. Documenti.
3.35 MACCHINE ELETTRICHE. LEZIONE 34. Documenti.
4.20 MISURE E STRUMENTAZIONI IND. LEZIONE 34
5.00 GESTIONE DEGLI IMPINTI INDUSTRIALI. LEZIONE 34. Documenti.

RAITRE

6.00 TG3 MORNING NEWS
8.30 L'IMPIEGATO. Film (commedia '59). Di Gianni Puccini. Con Nino Manfredi, Eleonora Rossi Drago.
10.05 FORMAT PRESENTA REPORT: IL MARESCIALLO
10.30 RAI EDUCATIONAL: MEDIA MENTE
11.00 RAI EDUCATIONAL: GRAND TOUR
12.00 TG3 OREDDICI
12.15 RAI SPORT NOTIZIE
12.20 IN NOME DELLA FAMIGLIA (R). Scenegg.
13.00 RAI EDUCATIONAL: GRAND TOUR
14.00 TGR TELEGIORNALE REGIONALI
14.20 TG3 POMERIGGIO
14.50 TGR LEONARDO
15.00 MA CHE TI PASSA PER LA TESTA? Telefilm.
15.50 RAI SPORT POMERIGGIO SPORTIVO
16.00 PALLAVOLO FEMMINILE: 13. TORNEO INTERNAZIONALE
16.20 39. RALLY D'ITALIA
17.00 GEO E GEO. Documenti.
18.20 METEO 3
18.25 IN NOME DELLA FAMIGLIA. Scenegg.
19.00 TG3
19.35 TGR TELEGIORNALE REGIONALI
19.55 TGR REGIONE ITALIA
20.10 BLOBB. DI TUTTO DI PIU'
20.50 FORMAT PRESENTA: LA GRANDE STORIA IN PRIMA SERATA
22.00 L'ARTE DI ARRANGIARSI. Film (commedia '54). Di Luigi Zappa. Con Alberto Sordi, Gino Buzzanca.
22.45 TG3 VENTIDUE E TRENTA (NELL'INTERVALLO)
22.50 TGR TELEGIORNALE REGIONALI (NELL'INTERVALLO)
23.40 SPECIALE FORMAT: LUIGI DI NIEGRO
0.30 TG3 LA NOTTE - IN EDICOLA - NOTTE CULTURA
1.10 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
2.20 ANNI AZZURRI. Scenegg.
3.05 IL COMMISSARIO CORSO. Telefilm.
4.50 IN TOURNEE: FABRIZIO DE ANDRÈ

CANALE 5

6.00 TG5 PRIMA PAGINA
8.00 TG5 MATTINA
8.45 IL COMMISSARIO SCALI. Telefilm. «Sorpresa di nozze»
9.45 MAURIZIO COSTANZO SHOW (R). Con Maurizio Costanzo.
11.30 CIAO MARRA. Con Mara Venier.
13.00 TG5
13.25 SGARBI QUOTIDIANI. Con Vittorio Sgarbi.
13.40 BEAUTIFUL. Telenovela.
14.10 UOMINI E DONNE. Con Maria De Filippi.
15.45 LE STORIE DI VERISSIMO. Con Marco Lioni.
15.50 UN FIGLIO TUTTO MIO. Film tv (drammatico '95). Di John Patterson. Con Deirdre Hall, Daniel Kelly Hough.
17.50 VERISSIMO. Con Marco Lioni.
18.35 TIRA E MOLLA. Con Paolo Bonolis.
20.00 TG5
20.30 STRISCIA LA NOTIZIA. Con Ezio Greggio e Enzo Lacchetti.
20.45 BEATO TRA LE DONNE. Con Paolo Bonolis.
23.10 TG5
23.20 MAURIZIO COSTANZO SHOW. Con Maurizio Costanzo.
1.00 TG5
1.30 STRISCIA LA NOTIZIA (R). Con Ezio Greggio e Enzo Lacchetti.
1.45 L'ORA DI HITCHCOCK. Telefilm. «Dietro una porta chiusa»
2.45 TG5
3.15 MISSIONE IMPOSSIBILE. Telefilm. «Doppio intrigo»
4.15 ATTENTI A QUEI DUE. Telefilm. «Una strana famiglia»
5.15 BOLLICINE
5.30 TG5

ITALIA 1

6.10 MURPHY BROWN. Telefilm.
6.40 CIAO CIAO MATTINA E CARTONI ANIMATI
9.20 GENITORI IN BLUE JEANS. Telefilm. «Caro zio Bob»
9.50 CLASSE DI FERRO
11.25 CHIPS. Telefilm.
12.20 STUDIO SPORT
12.25 STUDIO APERTO
12.50 FATTI E MISFATTI. Con Paolo Liguori.
12.55 CIAO CIAO E CARTONI ANIMATI
13.00 MILA E SHIRO DUE CUORI NELLA PALLAVOLO
13.25 CIAO CIAO PARADE
13.30 LUPIN L'INCORREGGIBILE LUPIN
14.00 LE JENE. Con Simona Ventura.
14.20 COLPO DI FULMINE. Con M. Hunziker e W. Nudo.
15.00 FUEGOI. Con Alessia Marcuzzi.
15.30 BEVERLY HILLS, 90210. Telefilm.
16.00 BIM BUM BAM E CARTONI ANIMATI
16.05 CASPER
16.30 DOLCE CANDY
16.50 PROVE SU STRADA DI BIM BUM BAM
17.00 SCUOLA DI POLIZIA
17.25 INVESTIGATORI INVISIBILI
17.30 HERCULES. Telefilm.
18.30 STUDIO APERTO
18.55 STUDIO SPORT
19.00 RENEGADE. Telefilm. «La congiura del silenzio»
20.00 SARABANDA. Con Enrico Papi.
20.45 CALCIO: MILAN - SAMPDORIA
22.50 SPECIALE CAMPIONATO MONDIALE DI SCI
23.10 NIGHT EXPRESS
0.10 FATTI E MISFATTI
0.20 STUDIO SPORT
0.50 RASSEGNA STAMPA
1.00 ITALIA 1 SPORT
1.40 STAR TREK. Telefilm. «Il cavaliere di Gothos»
2.30 T AND T. Telefilm. «L'ex moglie di Decker»
3.00 FOREVER NIGHT. Telefilm.
3.40 DOTTORI CON LE ALI. Telefilm. «Bisogno di amici»
5.00 KUNG FU. Telefilm.

RETE 4

6.00 LASCIATI AMARE
6.30 PERLA NERA. Telenovela.
6.50 LA TRAPPOLA. Film tv (giallo '88). Di Carlo Lizzani. Con Florida Balko, Johnny Dorelli.
8.30 TG4 RASSEGNA STAMPA
8.50 VENDETTA D'AMORE
9.20 AMANTI. Telenovela.
9.50 PESTE E CORNA
10.00 REGINA. Telenovela.
10.30 SEI FORTE PAPA'
11.30 TG4
11.40 FORUM. Con Paola Perego.
12.55 LA RUOTA DELLA FORTUNA. Con Mike Bongiorno.
13.30 TG4
14.00 LA RUOTA DELLA FORTUNA. Con Mike Bongiorno.
14.30 SENTIERI. Telenovela.
15.30 PRUDENZA E LA PILLOLA. Film (brillante '68). Di Fiedel Cook. Con David Niven, Deborah Kerr.
17.45 OK IL PREZZO E' GIUSTO
18.55 TG4
19.30 GAME BOAT
19.35 CALIMERO
20.05 BEETHOVEN
20.25 GAME BOAT. Con Pietro Ubaldi.
20.35 LA CASA DEGLI SPIRITI. Film (drammatico '93). Di Bille August. Con J. Irons, M. Streep, G. Close.
23.10 IL MISTERO DI STORYVILLE. Film (thriller '92). Di Mark Frost. Con James Spader, Joanna Whalley Kilmer, Piper Laurie.
1.55 TG4 RASSEGNA STAMPA
2.15 PROVACI ANCORA SAM. Film (commedia '72). Di Woody Allen. Con Woody Allen, Diane Keaton.
3.10 PESTE E CORNA (R). Con Roberto Gervaso.
3.20 WINGS. Telefilm. «Fratelli alla riscossa»
3.50 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)
4.10 TV TV
4.20 MATT HOUSTON. Telefilm. «Marillyn»
5.10 KOJAK. Telefilm. «Per legittima difesa»

TMC

7.00 LA MIA AMICA SANDY BELL
7.30 I RAGAZZI DELLA PRATERIA. Telefilm.
8.30 DAVY CROCKETT
9.00 PROFESSIONE PERICOLO. Telefilm.
10.00 HO AMATO UN FUORILEGGE. Film (thriller '51). Di John Berry. Con John Garfield, Shelley Winters.
12.10 PARKER LEWIS. Telefilm.
12.45 TMC NEWS
13.00 TMC SPORT
13.15 IRONSIDE. Telefilm.
14.15 MISSIONE IN MANCIURIA. Film (drammatico '66). Di John Ford. Con Anne Bancroft, Sue Lyon.
15.55 TAPPETO VOLANTE. Con Luciano Rispoli e Stefania Cuneo, Roberta Capua.
18.00 ZAP ZAP. Con Marta Innocenti e Guido Cavallari.
19.25 TMC NEWS
19.55 TMC SPORT
20.10 QUINTO POTERE
20.30 MALONE UN KILLER ALL'INFERNO. Film (avventura '87). Di Harley Korkis. Con Burt Reynolds, Cynthia Gibb.
22.20 TMC SERA
22.40 SPECIALE NEWS: FRATELLO TERREMOTO. Con Antonio Lubrano.
0.00 DOTTOR SPOT. Con Lillo Perri.
0.05 LA MIA PISTOLA PER BILLY. Film (western '73). Di Ted Kotcheff. Con Gregory Peck, Desi Arnaz Jr.
2.10 TMC DOMANI
2.30 DOTTOR SPOT (R). Con Lillo Perri.
2.35 TAPPETO VOLANTE (R). Con Luciano Rispoli e Stefania Cuneo, Roberta Capua.
4.35 CNN

TELEQUATTRO

7.00 ZOOM SALUTE
7.30 LA DIREZIONE D'ORCHESTRA. Documenti.
8.00 NOTIZIE DAL VATICANO
8.15 VERDE A NORD-EST
9.15 CACCIATORI DELL'ORO
10.45 KATTS AND DOG
11.00 PALLAMANO: CAMPIONATO SERIE A1 MASCHILE
12.50 E.R.A. FUTURO ED ALTA TECNOLOGIA
13.15 ECONOMIA IN SOLDONI
13.30 FATTI E COMMENTI FLASH
13.40 VETRINA
14.30 MADE IN ITALY
15.15 FIGLI MIEI...VITA MIA
16.05 CARTONI ANIMATI
16.45 FATTI E COMMENTI FLASH
17.00 IL SUPPLEMENTO
18.00 AMICI ANIMALI
19.00 ZOOM ARTE E CULTURA. Documenti.
19.30 FATTI E COMMENTI
20.30 KATTS AND DOG
21.00 TRA VELE E MARE
23.00 FATTI E COMMENTI
23.30 ZOOM ARTE E CULTURA. Documenti.
0.00 DOLCE HEMMA, CARA BOBE. Film (drammatico '91). Di Istvan Szabo. Con J. Ter Steege, E. Borcsok.
1.30 FATTI E COMMENTI
2.00 UNA RECITA A QUATTRO. Film.

TELEFRIULI

11.50 CANZONI ED EMOZIONI
12.20 SINA MARE GRANDE DELL'USATO
12.30 TG CONTATTO
13.00 MATCH MUSIC MACHINERY
13.30 TG CONTATTO
14.00 COCCONI USATO DI SERIE A
14.10 VIDEOSHOPPING
18.10 SHAKER PLANET
18.45 COCCONI USATO DI SERIE A
19.11 TELEFRIULI SPORT
19.20 PRIMO PIANO
19.25 TELEFRIULI SERA
20.00 PROGETTO DOMANI
20.25 SINA MARE GRANDE DELL'USATO
20.30 PROSA: QUELA GIUSTA
22.30 TELEFRIULINOTTE
23.00 COCCONI USATO DI SERIE A
23.10 SPINTA
24.00 SINA MARE GRANDE DELL'USATO
0.08 TELEFRIULISPORT
0.15 PRIMO PIANO
0.20 TELEFRIULINOTTE
1.00 VIDEOSHOPPING
1.40 MATCH MUSIC MACHINERY
2.10 UNDERGROUND NATION
2.35 ARABAKI'S
3.25 MURAGLIE. Film. Con Stan Laurel, Oliver Hardy.

CAPODISTRIA

15.00 EURONEWS
15.20 L'APPUNTAMENTO. Film (giallo '61). Di J. Delanoy. Con J.C. Pascal, A. Girardot.
17.00 MERIDIANI
18.00 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
19.00 TUTTOGGI I EDIZIONE - PREVISIONI DEL TEMPO
19.25 SUPER BOOK
20.00 ZONA SPORT
20.30 BERTINOTTO DIO. Film (commedia '77). Con George Burns, John Denver.
22.05 TUTTOGGI I EDIZIONE - PREVISIONI DEL TEMPO
22.20 EURONEWS
22.30 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
RETE A
6.00 KICKSTART
9.00 SHOPPING CLUB
10.00 MTV MIX
14.00 DANCE FLOOR CHART
15.00 HITS NON STOP
16.30 MTV FRESH
17.00 SELECT MTV
18.00 MTV HOT
19.00 NEWS E NEWS
19.30 DANCE FLOOR CHART
20.30 MTV GLORY
21.30 MTV GLORY 10 OF THE BEST: PHIL COLLINS
22.30 MTV HOT
23.00 BIG PICTURE
23.30 WHEELS
0.00 MTV BASE
1.00 MTV AMOUR
2.00 NIGHT MIX

TELEPORDENONE

7.00 JUNIOR TV
11.00 VIDEO SHOPPING
11.15 TELEFILM. Telefilm.
12.00 VIDEO SHOPPING
12.30 VIDEO SHOPPING
12.45 VIDEO SHOPPING
13.00 VIDEO SHOPPING
13.15 DOCUMENTARIO. Documenti.
14.00 JUNIOR TV
18.00 VIDEO SHOPPING
18.20 VIDEO SHOPPING
18.30 VIDEO SHOPPING
18.35 DOCUMENTARIO. Documenti.
18.45 VIDEO SHOPPING
18.45 VIDEO SHOPPING
19.00 RUBRICA CINEMATOGRAFICA
19.15 TG REGIONALE PRIMA EDIZIONE
20.10 VIDEO SHOPPING
20.15 VIDEO SHOPPING
20.30 FILM. Film.
22.00 VIDEO SHOPPING
22.15 VIDEO SHOPPING
22.30 TG REGIONALE SECONDA EDIZIONE
23.35 VIDEO SHOPPING
0.00 VIDEOSHOPPING
0.10 SHOW EROTICO NOTTURNO
0.30 VIDEOSHOPPING
1.00 TG REGIONALE TERZA EDIZIONE
2.00 SHOW EROTICO NOTTURNO
3.00 PROGRAMMI NON STOP

TMC2

14.00 FLASH - TG
14.05 COLORADIO
16.00 HELP
18.00 I CAMIONISTI. Telefilm.
18.50 SEINFELD. Telefilm.
19.30 HARDBALL. Telefilm.
20.30 FLASH
20.35 PALLE D'ACCIAIO. Film (commedia '86). Con Danny De Vito, Rick Moranis.
22.15 COLORADIO
23.00 TMC2 SPORT
23.10 TMC2 SPORT MAGAZINE
0.05 COLORADIO
1.05 ARRIVANO I NOSTRI
3.00 HELP (R)
4.55 NIGHT ON HEART - I VIDEO DELLA NOTTE
DIFFUSIONE EUR.
12.30 DE NEWS TG
13.00 LINEA APERTA A NORD EST - 2A PARTE
14.00 DALLE NOVE ALLE CINQUE. Telefilm.
15.00 COMMERCIALI
18.00 CRAZY DANCE
18.30 IL SUPERMERCATO PIU' PAZZO DEL MONDO. Telefilm.
19.00 DE NEWS TG
19.30 MEDICAL CENTER. Scenegg.
20.30 ULTIME NOTIZIE. Film (drammatico '85). Di Mike Robe. Con Martin Sheen, Peter Riegert.
22.30 DE NEWS TG
0.30 ALBI
1.00 DE SPORT

ITALIA 7

7.00 NEWS LINE 16/9
7.30 KEN IL GUERRIERO
8.00 SUPERAMICI
8.30 ANDIAMO AL CINEMA
8.45 MATTINATA CON ...
11.15 NEWS LINE 16/9
11.30 CRISTAL. Telenovela.
12.30 MUSICA E SPETTACOLO
13.00 SUPERAMICI
13.30 UOMO TIGRE
14.00 CITY HUNTER
14.30 CALIFORNIA. Scenegg.
15.30 NEWS LINE 16/9
16.00 ANDIAMO AL CINEMA
16.30 POMERIGGIO CON ...
17.30 SUPERAMICI
18.00 UNA FAMIGLIA AMERICANA. Telefilm.
19.00 NEWS LINE 16/9
19.35 SAMPEI RAGAZZO PESCATORE
20.05 SUPERAMICI
20.20 CITY HUNTER
20.50 BOYS IN COMPANY C. Film (guerra '78). Di Sidney G. Furie. Con Andrew Steven, James Canning.
22.40 SEVEN SHOW
23.40 VACANZE: ISTRUZIONI PER L'USO
0.10 NEWS LINE 16/9
0.25 ANDIAMO AL CINEMA
0.40 SEVEN SHOW
1.40 SPECIALE SPETTACOLO
1.50 NEWS LINE 16/9
2.05 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA

RETE AZZURRA

14.30 VIDEO ONE
15.50 ATTRAVERSO L'ITALIA. Documenti.
16.15 MATRIMONIO PROIBITO. Telenovela.
18.30 NOTIZIARIO
20.05 SPENDORI E MISERIE DI MADAME ROYAL. Film.
22.05 ADAM 12. Telefilm.
23.05 WAMPPIR. Film (orrore '78). Di G.A. Romero. Con J. Amplas, L. Maazel.
TELECHIARA
14.45 NEWS
15.00 BUON POMERIGGIO
15.10 NEL SEGNO DEI MAIA. Documenti.
15.30 ROSARIO
16.00 RUBRICA RELIGIOSA
16.15 INCONTRI CON UGO SUMAN
16.30 I VIAGGI DEL DR. DOLITTLE
17.00 VITA DA SUB
17.30 FANTASLANDIA
18.30 VIDEONATURA
19.00 GIORNO DOPO GIORNO
19.30 NOTIZIE DA NORDEST
19.45 ECCLESIA
20.00 I VIAGGI DEL DR. DOLITTLE
20.30 LA FUGA. Film (drammatico '47). Di Delmer Daves.
22.00 VITA DA SUB
22.30 NOTIZIE DA NORDEST
22.45 ECCLESIA
23.00 VIAGGI
23.30 MADE IN ITALY

RADIO

Radiouno

6.00: GR1; 6.15: Italia Istruzioni per l'uso; 6.34: Panorama Parlamentare; 6.42: Bolmare; 6.48: Radiouno musica; 7.00: GR1; 7.20: GR Regione; 7.33: Questione di soldi; 7.45: L'oroscopo; 8.00: GR1; 8.33: Golem; 9.00: Radio anch'io; 10.00: GR1; 10.08: Italia si; 10.30: GR1; 11.05: Radiouno musica; 12.10: Millevoci; 12.32: Dentro l'Europa; 13.00: GR1; 13.28: Radiocolludo; 14.00: GR1; 14.08: Lavori in corso; 15.23: Bolmare; 16.00: GR1; 16.44: Uomini e camion; 17.08: L'Italia in diretta; 17.35: Spettacolo; 17.40: Previsioni weekend; 17.45: Come vanno gli affari; 18.08: I mercati; 19.00: GR1; 19.28: Ascolta si fa sera; 19.37: Zapping; 20.40: Calcio: Coppa Italia; 21.00: GR1; 22.41: Bolmare; 22.45: Oggi al Parlamento; 23.00: GR1; 23.09: Per noi; 23.40: Sognando il giorno; 24: Il giornale della mezzanotte; 0.34: Radio TIR; 1.00: La notte dei misteri; 2.00: GR1 (4.00 - 5.00); 5.30: Il giornale del mattino.

Radiodue

6.00: Il buongiorno di Radiodue; 6.30: GR2; 7.00: Il buongiorno di Maurizio Costanzo; 7.15: Vivere la fede; 7.30: GR2; 8.08: Macheo-rae; 8.30: GR2; 8.50: Prima le donne e i bambini; 9.10: I segni spiegati dallo psichiatra; 9.29: Il ruggito del coniglio; 10.30: GR2; 10.35: Chiamate Roma 3131; 11.54: Mezzogiorno con Catherine Deneuve; 12.10: GR2 Regione; 12.30: GR2; 12.56: Mirabella - Garrani Show; 13.30: GR2; 14.02: Hit parade; 14.32: Punto d'incontro; 15.30: GR2; 15.35: 18.00: Caterpillar; 18.30: GR2; 20.45: 19.30: GR2; 20.04: Masters; 20.45: E vissero felici e contenti; 21.00: Suoni e ultrasuoni; 22.30: GR2; 23.30: Cronache dal Parlamento; 1.00: Stereonotte; 5.00: Stereonotte prima del giorno.

Radiotre

6.00: Mattinotre; 6.45: GR3 Anteprima; 7.30: Prima pagina; 8.45: GR3; 9.03: Mattinotre; 10.15: Terza pagina; 10.30: Mattinotre; 11.00: Pagina; 11.15: Mattinotre; 11.55: Il piacere del testo; 12.00: Mattinotre; 12.30: Indovina chi viene a pranzo; 12.45: La Baraccia; 13.45: GR3; 14.04: Lampi d'autunno; 18.45: GR3; 19.01: Hollywood party; 19.45: Bianco e nero; 20.00: Poesia su poesia; 20.17: Radiotre Suite; 20.30: Divertimento Ensemble; 24: Musica classica.

Radio Regionale

7.20: Onda verde regione, indici: Giornale radio del Fvg; 11.30: Onda di terra (diretta); 11.20-11.30: Accesso; 12.30: Giornale radio del Fvg; 14.30: La Spiccola; 15: Giornale radio del Fvg; 18.30: Giornale radio del Fvg; 19.30: Incontri con la Bibbia. Programmi per gli italiani in Italia; 15.30: Notiziario; 15.45: Avrei voluto ascoltarvi e scrivervi in triestino. Programmi in lingua slovena. 7: Segnale orario, GR; 7.20: Il nostro buongiorno; 7.25: Calendarietto; 7.30: La fiaba del mattino; 8: Notiziario e cronaca regionale; 8.10: Genti d'Istria; usi e costumi; 9: Studio aperto; 9.15: Libro aperto; Igor Skarperla: «Colloquio con Kosinski», romanzo in 24 puntate. Produzione Radio Trieste A, regia di Marko Sodic. XI puntata; 9.40: Ginnastica per tutti; 10: Notiziario; 10.10: Concerto di musica slovena; 11.15: Intervista; 11.45: Dibattito dal vivo; 12.40: Musica croata; 13: Segnale orario - GR; 13.20: Musica a richiesta; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Diagonali culturali; 14.30: Spiccola; 15: Musica per tutte le età; 15.30: Onda giovane; 17: Notiziario e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; 18: 1947: Diplomazia e gente di confine; 18.40: Intervallo in musica; 19: Segnale orario - GR; 19.20: Programmidomani.

Radio Punto Zero

Dalle ore 7 alle ore 20 ogni ora: notiziario di viabilità in collaborazione con le Autovie Venete. «Centoveniti secondi in due minuti tutto il Triveneto» a cura della redazione locale. Dalle 7 alle 13: Good morning 101, con Leda e Andro Merku. 7.05: Gazzettino triveneto; 7.30: 9.05: 19.25: Oroscoopo; 7.45: Dove come quando locandina; 8.45: Rassegna stampa triveneta; 8.50: 10.50: Meteoamar - Meteoamar; 7.10: 12.48: 19.48: Punto Meteo; 9.30: 19.30: Tutto TV; 10.45: La Borsa Valori in diretta a cura dello Studio Vizzini; 13.05: Tempo di musica con Giuliano Rebonati; 14.05: Color Letti con Edgar Rosario; 15.05: Hit 101 la classifica ufficiale con Mad Max; 16.05: «On air» il pomeriggio con Giuliano Rebonati; 18.45: Notiziario sportivo; 20.05: Dance all day megamix con Paolo Barbatto; 21.05: Color latino replica; 22.05: Hit 101 replica con Giuliano Rebonati; 24: Repliche notturne. Ogni lunedì: alle ore 11.05: «Le tridenti ci arrabbiamo»

RISARCIMENTI DA TYSON

Una giuria di New York ha condannato Mike Tyson a pagare un risarcimento di 45 mila dollari (oltre 77 milioni) al collega Mitch «Blood» Green per una match fuori programma su un marciapiede di Harlem. Green aveva chiesto un risarcimento di 25 milioni di dollari (43 miliardi), ma i giurati hanno concluso che la rissa era divampata per le provocazioni del querelante.

OGGI IN TV

11.00 Telequattro: Pallamano: Serie A1 Maschile
12.15 Raitre: Rai Sport Notizie
12.20 Italia 1: Studio sport
12.30 Telefril: TG Contatto

13.00 TMC: TMC Sport
15.50 Raitre: Rai Sport Pomeriggio Sportivo
16.00 Raitre: Pallavolo femminile
16.20 Raitre: 39. Rally d'Italia

18.55 Italia 1: Studio sport
19.11 Telefril: Telefril sport
19.55 TMC: TMC sport
20.00 Capodistria: Zona sport
20.35 Raiuno: Rai Sport Notizie

20.40 Radiouno: Calcio: Coppa Italia
20.45 Italia 1: Calcio: Milan - Sampdoria
23.00 Videomusic: TMC2 Sport

CREDITORI PER TOMBA

Anche la Fisi potrebbe essere «creditrice» di Alberto Tomba. E' quanto ha ipotizzato il vicepresidente della Fisi commentando l'indagine fiscale di cui si occupa la magistratura bolognese. Se l'indagine dovesse chiudersi con una condanna penale di Tomba o dei suoi amministratori non si esclude che la Fisi possa avviare un'azione legale per recuperare le percentuali di sua competenza.

SPE
Società Pubblicitaria Editoriale
GORIZIA - Corso Italia 54 - Tel. 537291/531354
UDINE - Via del Rizzani 9 (Corte del Giglio) - Tel. 246611

SPORT

SPE
Società Pubblicitaria Editoriale
TRIESTE - Via L. Einaudi 3 - Via Silvio Pellico 4 / Tel. 366666-672311
MONFALCONE - Lgo Anconetta 5 - Tel. 798828/798829

CALCIO Vincono tutte le grandi nell'andata degli ottavi, 3 gol dell'interista

Ronaldo re di Coppa

Per Roby Baggio mercoledì nero a Bergamo

COPPA ITALIA

ANDATA DEGLI OTTAVI DI FINALE

LAZIO - NAPOLI (giocata martedì) (Reti: Boksic al 4' e al 31'; Signori al 17' e al 20')	4 - 0
ATALANTA - BOLOGNA (Reti: Sgrò al 22' e al 33' su rig., Dundjerski al 28', Shalimov al 95')	3 - 1
JUVENTUS - LECCE (Reti: Amoroso al 32', Del Piero al 54')	2 - 0
FIorentina - PESCARA (Reti: Batistuta al 74')	1 - 0
PIACENZA - INTER (Reti: Ronaldo al 10', al 18' e al 58')	0 - 3
PARMA - BARI (Reti: Adailton al 36', Fiore al 47', Zambrotta al 60')	2 - 1
UDINESE - ROMA (Reti: Locatelli al 27', Totti al 60', Bierhoff al 79', Gautieri al 82')	2 - 2
Oggi	
MILAN - SAMPDORIA (Ore 20.45, su Italia 1)	

PIACENZA Ganz gioca ma muggna, gli altri attaccanti si accontentano della panchina. Per far pungere l'attacco dell'Inter basta (e avanza) Ronaldo. Il fenomeno brasiliano è stato la «stella» dell'andata degli ottavi di Coppa Italia. A Piacenza firma una tripletta (un gol su rigore), chiudendo la sua prestazione con una rete capolavoro: scattato a 50 metri dalla porta, semina con una serie di finte gli avversari. Quello conseguito dai nerazzurri, tra l'altro, è l'unico successo esterno della giornata.

La Juventus replica il risultato di 2-0 della prima di campionato, sempre contro il Lecce. Un risultato che avrebbe potuto essere ancor più pingue se Fonseca non avesse fallito un calcio di rigore e se gli attaccanti bianconeri non avessero sciupato numerose occasioni da gol con Del Piero, Fonseca e Amoroso. Nell'occasione in cui Lippi dà ampio spazio alle riserve

abituali stupisce l'assenza di Michele Padovano, nemmeno portato in panchina: l'attaccante non dovrebbe avere problemi fisici, quindi il forfait potrebbe significare che è sempre più probabile un suo trasferimento in Inghilterra.

E' stato il mercoledì nero di Roberto Baggio che per la prima volta in carriera viene squalificato dal giudice sportivo per una giornata. L'asso del Bologna aveva annunciato: «Contro l'Atalanta, in Coppa Italia è l'ultima occasione che ho per mettermi in vetrina e per farmi vedere da Maldini». A Bergamo, invece, va decisamente malissimo per il fantasista. Il Bologna perde 3-1 (due gol di Sgrò, di cui uno su rigore e reti di Dundjerski e Shalimov), ma a lui va ancora peggio: al 31' il portiere del Bologna Sterchele affibbia un pugno a Mirkovic e l'arbitro Borriello non può fare altro che espellerlo, così come in un secondo momento



Tripletta di Ronaldo a Piacenza. Strepitoso l'ultimo gol.

non può esimersi da allontanare Cristallini per qualche parolina di troppo. Ulteriori doveri mandare in campo il portiere Brunner al posto di Sterchele, decise di imitare il Sacchi dei mondiali, quello che, espulso Pagliuca contro la Norvegia, fece uscire dal campo Baggio.

Se l'ex Codino non si diverte, non ride nemmeno il pubblico di Firenze. La Fiorentina ci mette quasi tre quarti di partita per trovare con il solito Batistuta il gol che mette al tappeto il

Pescara, l'unica formazione di B rimasta in corsa. I viola hanno confermato la crisi di gioco e gli 8 mila tifosi presenti non hanno risparmiato i fischi all'uscita dal campo.

La partita di ritorno costringerà anche il Parma a dare di più. La squadra di Ancelotti, zeppa di rincalzi, prima sembra mettere al sicuro il risultato contro il Bari grazie a Adailton e a Fiore. Il gol del Bari di Zambrotta invece rimette in discussione la qualificazione ai quarti.

Ravanelli in preallarme per i russi
Italia mai così in basso
Persino il Marocco
ci precede in classifica

ROMA Oltre al danno le beffe: il pareggio con l'Inghilterra è costato all'Italia di Cesare Maldini l'obbligo di giocare il posto ai mondiali con gli spareggi e l'ha spinta nei bassifondi della classifica Fifa, al 16.º posto, alle spalle del Marocco.

Da quando è stata istituita la graduatoria Fifa, agosto 1993, l'Italia era precipitata così in basso soltanto una volta, nel maggio 1994: stessa posizione ma con un punteggio più basso (49.90 contro 57.56). Quella squadra era guidata da Arrigo Sacchi e due mesi dopo avrebbe raggiunto la finale dei Mondiali perdendo ai rigori con il Brasile. In un certo senso quindi la caduta di Maldini si può equiparare a quella di allora di Sacchi.

In genere la posizione azzurra nella classifica è sempre stata alta. Un'altra notizia di ieri non farà fare salti di gioia al città e a chi gli sta alle spalle. Per Russia-Italia è stato scelto l'arbitro danese Mikkelson. Maldini avrebbe preferito

un direttore di gara latino più sensibile ai valori tecnici dei singoli e poco propenso a lasciare correre il gioco tradizionalmente rude dei russi.

Fabrizio Ravanelli rientra nel giro della Nazionale. Con il sorriso sulle labbra ha annunciato a Marsiglia di avere ricevuto da Cesare Maldini un fax con la preconvocazione per lo spareggio d'andata che la nazionale giocherà a Mosca il 29 ottobre. «Sono veramente felice - ha detto Ravanelli - che ha giocato l'ultima partita con gli azzurri a Napoli contro la Polonia - sono solo un po' dispiaciuto di perdermi l'incontro del Marsiglia a Bastia».

La preconvocazione non significa che poi ci sarà la chiamata per la partita. Maldini per cautelarsi ha esteso la preconvocazione a tutti i giocatori italiani all'estero che fanno parte del «giro» azzurro. I russi potrebbero non avere l'attaccante Igor Simutenkov che ha accusato una distrazione muscolare al bicipite femorale destro.

La squadra di Zaccheroni mostra un po' di affanno nell'impegno sui tre fronti stagionali

Udinese, la qualificazione si allontana

Bierhoff indisponibile e la Roma ne approfitta per un utile pareggio

Udinese	2
Roma	2
MARCATORI: nel pt 27' Locatelli; nel st 19' Totti, 34' Bierhoff, 36' Gautieri.	
UDINESE: Caniato, Bertotto, Calori, Pierini, D'Ignazio (dal 32' st Helveg), Giannichedda, Capioli, Bachini, Locatelli (dal 28' st Emam), Bierhoff, Amoroso (12 st Poggetti).	
ROMA: Konec, Cafu, Petrucci, Aldair, Candela, Tommasi, Di Biagio, Di Francesco, Delvecchio (dal 32' st Gautieri), Balbo (dal 38' st Wagner), Totti (dal 20' st Paulo Sergio).	
ARBITRO: Bazzoli di Merano.	
NOTE: Angoli: 7-6 per la Roma. Spettatori: 8 mila. Ammoniti: Giannichedda per gioco falso e Gautieri per comportamento non regolamentare	



Locatelli a segno

UDINESE Vedi un po' come vanno le cose nel mondo del calcio. Siamo alla metà della ripresa e la Roma è sotto di un gol. Per Zeman è serata di esperimenti, i giallorossi propongono fuorigioco azzardatissimi, rischiano non poco, soffrono da matti sulla fascia sinistra. Il tecnico boemo ha già deciso: fuori Totti, dentro Paulo Sergio. Si attende solo che la palla esca per chiamare il cambio. E Totti che ti inventa? Il gol che rimette in corso la Roma verso la qualificazione ai quarti di Coppa Italia. Il tempo di festeggiare, rincalzare Tommasi per il suggerimento e Bertotto per lo spazio lasciategli e via, sotto la doccia.

La Roma, grazie a quel preziosismo di posti e al raddoppio a una mancata di minuti dalla fine di Gautieri, dunque, rimane in corsa per il passaggio del turno (se ne riparerà fra un mesetto, dopo Italia-Russia, per intenderci), l'Udinese incomincia ad arrendersi sui tre fronti su quali è ancora impegnata. E lo fa - non tragga in in-

ganno il tabellino della partita che lo vede comunque protagonista alla voce marcatori - per (de)merito sostanzialmente di Oliver Bierhoff, incappato, ahimè, in una serata da schiaffi. Sbaglia un po' tutto quel che può sbagliare, il tedesco bianconero. Appena due tocchi meritano di essere ricordati: al 27' del primo tempo, quando fa da torre per Amoroso che di tacco serve a Locatelli che segna di rabbia e al 34' della ripresa, quando corregge di testa il pallone rimesso sotto rete da Pierini.

Ma ha sulla coscienza Bierhoff, l'aver fallito il gol del 2-0, il gol che avrebbe potuto schiudere ben altro futuro alla sua squadra. Accade in apertura di secondo tempo: pronti e via, pallone ad Amoroso, che trova un'autostrada davanti a sé, scende verso Konec e apre per Bierhoff, che a tu per tu con il portiere trova il modo di non depositare in rete. E soprattutto quel gol segnato ad 11' dalla fine non riesce a cancellare la scarsa

lena complessiva, quel non tornare se non passeggiando dopo un'incursione, quel fallire a reti già fatte: era accaduto anche nel primo tempo, al 3', ad esempio, quando era stato Aldair a respingere il pallone, e al 24', quando Konec gli era riuscito fra i piedi negandogli il gol.

E allora, di questa serata conclusa con un 2-2 che sostanzialmente accompagna verso i quarti la Roma, rimangono solo alcuni flash: i clamorosi errori di Paulo Sergio, brasiliano capace di sbagliare all'incredibile, un numero da spettacolo dell'egiziano in bianconero Emam, la pochezza di D'Ignazio, il coraggio di Zeman in vena di alchimie difensive con un fuorigioco sulla linea di metà campo che definisce ardita e poco. E il primo vero freddo della stagione che i vendicisti in campo non sono riusciti a mitigare.

Guido Barella

Questa sera Milan-Sampdoria
Capello riparte da Donadoni

MILANO Ore 20.45. Stasera diretta di Milan-Sampdoria su Italia 1. Accendete la tivù, potrebbe capitare di veder giocare, un certo Roberto Donadoni (nella foto). Ieri, infatti, è giunto il transfert dagli Stati Uniti ed il bergamasco è diventato di nuovo rossonero a tutti gli effetti. «Quello - ha detto Capello - è un milanista vero, sia in campo che fuori. E i suoi 34 anni non peseranno, perché Roberto è un atleta talmente serio che potrebbe giocare fino a 40».

Donadoni andrà dunque in panchina col suo bel numero 32 sulla schiena ed è quasi scontato che il tecnico lo farà giocare almeno mezz'ora. Capello, infatti, non è tanto soddisfatto della squadra che deve opporre alla Sampdoria. Pensate, gli mancano Maldini (distorsione ad una caviglia), Cruz (forte mialgia), Ziege (guai ad un ginocchio), Davis (squalificato), Leonardo (pubalgia) e Weah (stanco per un viaggio in Africa e afflitto da problemi famigliari).

Tutte queste indisponibilità lo costringeranno a richiamare quel Bogarde che era stato messo al bando dopo la sciocchezza del 21 settembre a Udine quando aveva sbagliato un passaggio verso Taibi

e Bierhoff si era inserito per segnare il gol della vittoria. Il tecnico rossonero dovrà giocoforza mandare questa squadra in campo almeno all'inizio Rossi; Cardone, Costacurta, Desailly, Bogarde, Ba, Albertini, Boban, Savicevic, Kluyvert, Andersson. Ma Donadoni sarà seduto al fianco di Capello per rilevare preferibilmente Ba (un'altra delusione), anche se Savicevic rischierà il cambio col vecchio e glorioso rossonero di ritorno.

Menotti intanto ha già avvertito che contro questo Milan, la Sampdoria, come è sua buona abitudine, giocherà per impostare alti ritmi offensivi. Lo squalificato Balleri sarà sostituito da Castellini e soltanto all'ultimo momento sarà deciso se utilizzare Veron oppure no.

L'argentino è tornato soltanto ieri sera da Buenos Aires, dove ha giocato una straordinaria partita contro l'Uruguay ed ha dimostrato di cascascare nel sonno. Nel pomeriggio di oggi parlerà coi medici e poi Menotti deciderà se mandarlo in campo oppure no. Le percentuali sono fifty-fifty. Per Donadoni sono un pochino più basse, ma nonostante questo è lui il grande «atteso» di questa sera.



IL CASO

I fischietti italiani si uniformano ai colleghi europei

Arbitri, arricchiranno i più bravi
Ai «big» 100 milioni all'anno

ROMA Molti soldi, ma legati al merito. Anche gli arbitri italiani si uniformano alla tendenza europea: ottengono, come da tempo annunciato dal presidente federale Nizzola, un adeguamento dei compensi che porterà i migliori di loro ad incassare per l'attività calcistica 100 milioni di lire lordi all'anno. Più o meno quello che prendono in 12 mesi i più bravi direttori di gara spagnoli, tedeschi o francesi.

La novità sancita dalla riunione della delegazione «sindacale di arbitri (Pairetto, Collina, Boggi, Braschi e Zuccolini) con il presidente federale nonché commissario dell'Aia, Luciano Nizzola, è nel principio che sarà la meritorietà e non solo l'utilizzo a fare la differenza negli emolumenti.

«Così non ci sarà appiattimento di valori - ha commentato Collina, apparso al Cofferati della delegazione - pur nella garanzia di com-

pensi ragionevoli per tutti».

In sostanza ci sarà una base comune di introiti sulla quale gli arbitri migliori, sempre stando alle designazioni degli organismi tecnici, aggiungeranno un guadagno ulteriore: a fare la distinzione sarà il fatto di essere impegnati in una gara di serie A o B.

Dai soldi per gli arbitri passiamo a quelli per le società. Sui superpremi da assegnare alle prime società in classifica decisi dal Consiglio di Lega, il presidente della Federcalcio Luciano Nizzola ha commentato: «Si apre una forbice tra le società che producono e quelle che invece non lo fanno. La Fige - ha continuato - guarderà con attenzione alle leghe minori, ai dilettanti. Per questi ultimi avremo grande attenzione perché rappresentano un grande valore ed è lì che crescono i campioni del futuro».

Mellor al Coni di Roma
Ora gli inglesi chiedono scusa

ROMA Ora gli inglesi cominciano a chiedere scusa. Non lo fanno in maniera ufficiale, ma è già un segno, sostiene Mario Pescante, presidente del Coni. Le scuse, a titolo personale, le ha portate a Roma, nella sede del Coni, David Mellor, ex ministro della Cultura nell'ultimo governo conservatore e ora supervisore governativo per i problemi del calcio.

«E' qui a titolo personale» - ha precisato Pescante, e lo ha sottolineato lo stesso Mellor. Al rappresentante inglese Pescante ha spiegato che «si è temuto un nuovo Heysel».

Mellor ai giornalisti ha detto: «Con Pescante mi sono scusato e chiedo scusa a tutti i romani per gli inconvenienti causati dai miei connazionali». Mellor è giunto a Roma da giornalista della BBC, la tv inglese, per realizzare una puntata della trasmissione «Weekend watchdog» sugli scontri avvenuti tra Polizia ed hooligans sabato scorso in occasione di Italia-Inghilterra.

Pescante ha appreso da Mellor un particolare: «Secondo la polizia inglese - ha detto Pescante - al termine dell'incontro - erano 500 gli hooligans da tenere sotto controllo». Il presidente del Coni ha definito il colloquio «chiaro, franco e con conclusioni cordiali».

Offende i suoi giocatori:
squalifica per Mondonico

MILANO Sei giocatori sospesi in serie A, tutti per una giornata di gara, e un turno di squalifica con ammenda di 2 milioni anche per l'allenatore dell'Atalanta, Emiliano Mondonico, espulso per aver trascorso con «frasi ingiuriose e minacciose» nei confronti di due dei suoi stessi giocatori durante la partita Atalanta-Brescia, persa dai bergamaschi per 0-1. Prima e dopo quella gara ci furono gravi incidenti, ma tutti fuori dallo stadio, per cui il giudice sportivo, che si rifà al regolamento arbitrale, non ha preso provvedimenti nei confronti delle società.

Le sanzioni del giudice sportivo in serie A si riferiscono alle partite di campionato del 5 ottobre, per le quali sono stati squalificati per una giornata gli espulsi Roberto Baggio (Bologna), Banin (Brescia), Falcone (Fiorentina), Mihajlovic (Sampdoria) e i non espulsi Veron (Sampdoria) e Ziege (Milan).

Oltre alla squalifica, a Veron sono state inflitte un'ammenda e un'ammenda di 3 milioni. Ammenda a società: 25 milioni alla Juventus (esplosione di bombe carta e lancio di razzi verso i tifosi della Fiorentina).

CALCIO Chiuso il mercato di riparazione, arriva dalla Ternana il nuovo attaccante della Triestina

Beruatto ha l'ariete: Tiberi

Rimane aperta la pista Dolcetti - Partono Spilli e Beretti

TRIESTE Il filo che lega Trieste a Terni non si è ancora spezzato. Anzi, dopo i solidi legami stretti in estate (ricordate gli abboccamenti tra le due società per i vari Marta, Rossi, Caverzan, Zanin, Brevi e chi più ne ha più ne metta?) i rapporti tra Carlo Osti e Walter Sabatini si sono definitivamente «avvicinati» sul far dell'autunno con l'arrivo a Trieste di Giovanni Tiberi.

Dal «mercato delle castagne», per farla breve, il pioniere alabardato si è riempito dall'acquisto del potente centravanti ternano, ma a renderlo nuovamente scarso hanno pesato le partenze di Marco Spilli (Frosinone) e Gianmaria Beretti (Juventina). E, forse ancor più delle defezioni, a pesare sul bilancio di questo mercato è stato il mancato rinforzo tanto agognato a centrocampo.

Ma la pratica Dolcetti (è lui il regista sul quale l'Alabarda aveva da tempo messo gli occhi) non è ancora chiusa. Per i giocatori svincolati come l'ex cenesate c'è tempo tutto l'anno per un eventuale tesseramento. Anzi, la società fa sapere che dopo la sarabanda autunnale si prenderà una ventina di giorni di tempo prima di decidere se fare un ultimo sforzo per (eventualmente) rimediare. Tutto dipenderà dal comportamento della squadra nelle prossime partite. Se i giocatori risponderanno alle sollecitazioni tutto rimarrà invariato, altrimenti potrebbe esserci un'ulteriore «rivoluzione».

Ma torniamo agli ultimi fuochi del mercato. Ieri, a Milano, Sabatini e Osti non sembravano proprio dei «piccioncini». Per definire il passaggio di Tiberi a Trieste,

tra i due si è consumata una lunga battaglia, resa ancor più aspra dall'interferenza di altre società interessate all'ariete.

«Tutti ci hanno confermato che, con Tiberi, abbiamo fatto il «colpo del mercato» della C2», ha dichiarato un mai così estenuato Sabatini. Giovanni Tiberi, 24 anni, è un classico uomo d'area. Merce rara in queste categorie. Fisico possente (alto 1,84), doti da combattente, già quest'estate era entrato nel mirino del «diesse» alabardato. Ma alla fine se ne era rimasto a Terni dove non aveva praticamente mai giocato. Le 11 reti messe a segno lo scorso anno nel Fano e le otto della stagione precedente a Imola avevano fatto di Tiberi un «bocconcino» prelibato, e in parte cancellato le precedenti apparizioni (un po' anonime) con le maglie di Bari, Chieti, Pistoiese e Palazzolo. In maglia alabardata Tiberi arriva con la formula del prestito con diritto di riscatto. Se riuscirà a metterci in mostra in futuro la Trieste potrà esercitare il suo diritto di opzione.

Insomma, il popolo (alabardato) chiedeva una prima punta, il re (Roberto Frevan) l'ha accontentato. Anche se per arrivare a ciò ha dovuto sacrificare Marco Spilli. «La riserva di Tiberi è Zampagna», ha pontificato il «diesse» alabardato. Spilli, quindi, non serviva più ed è stato ceduto in prestito a Frosinone. Per Beretti, finito nell'ancor più «remota» Gela, le porte alabardate si erano invece chiuse da tempo. Via una punta dentro un'altra, la sintesi di questo mercato. Basterà per cambiare volto (e anima) alla traballante alabarda?

Alessandro Ravalico



Spilli ceduto a sorpresa al Frosinone.

AUTO

Il presidente della Fia avverte Williams: «Il vostro pilota rischia di essere sospeso a Jerez»

«Ritirate il reclamo di Villeneuve»

MARANDELLO «Seguiamo con attenzione gli sviluppi della questione, però non essendo parti in causa, che riguarda Fia e Williams, non abbiamo nulla da dire in merito». Questo il commento della Ferrari, secondo il portavoce Claudio Berro, al consiglio dato da Max Mosley alla Williams, col suggerimento di ritirare il reclamo contro la penalizzazione di Villeneuve.

Intanto ieri sulla pista di Fiorano, Schumacher, ha proseguito i test con la F310B numero 176. Duran-

te le prove, cominciate alle 10.30 e terminate alle 16.30 e finalizzate all'elettronica e al differenziale, il tedesco ha compiuto 30 giri, il migliore in 1'00"197. Schumacher ha speso il motore, che aveva già percorso oltre 400 km, nell'ultimo rettilineo percorso quando ha avvertito qualcosa di anomalo. Il test riprenderà oggi, mentre l'irvine scenderà in pista domani.

Il presidente della Fia (Federazione internazionale automobilistica), Max Mosley, ha consigliato ieri

Il giudice sportivo Il Varese sarà senza Tutone

FIRENZE In C2 il giudice sportivo ha squalificato per una giornata Ottaviano (Cittadella), Liberati (Mantova), Preite (Voghera), Poloni (Solbiatese), Cartini (Gorzone), Fattori (Leffe), Nicolini (Novara), Centi (Ospiate), Preti (Ospiate), Tutone (Varese).

Il giudice sportivo della Lega di serie C ha inoltre squalificato per una giornata il campo dell'Ascoli in seguito agli incidenti avvenuti durante la partita Lodi-Ascoli (C1, girone B).

CICLISMO Oggi rivincita in Piemonte, domani in Lombardia

Nella Milano-Torino Jalabert «brucia» Zulle

TORINO Regale la Milano-Torino che ieri si è conclusa per l'ultima volta al parco del Valentino. I grandi corridori, provenienti dal campionato del mondo di San Sebastian non hanno barato: e anzi, questo primo test in vista del giro di Lombardia che si svolgerà sabato e che concluderà la Coppa del Mondo (Sorensen ha 35 punti di margine su Bartoli, ma è out, avendo riportato la frattura di un polso) ad affermare in questa classica «veloce» è stato il neo re del mondo della prova contro il tempo, il francese Jalabert, che ha superato allo sprint il compagno di squadra, l'elvetico Zulle.

E' stata una gara imprevedibilmente allegra: hanno infatti attaccato, pratica-

mente dopo pochi metri dal via, Canzonieri e Duran, che hanno raggiunto un limite massimo di vantaggio di oltre 11', poi però quando si è mosso il gruppo (a tirare soprattutto la Mapei e la Française des Jeux), la fuga si è rivelata intempestiva, ma ha retto in modo clamoroso ed addirittura esasperato per 183 km, fino a Baldissero Torinese. E da qui ha preso il via la gara vera: a 25 km dal traguardo si è così mosso Belli, nella cui scia si è posto Zulle che lo ha presto agguanciato, isolandosi poi solo al comando.

Ma alle sue spalle ha rea-

gito Rebellin portandosi appresso Noè, Jalabert, Gianelli, Simeoni e Bartoli. E qui Jalabert ha compiuto una cosa che fatta in altri frangenti, in corse cioè di gruppo A, avrebbe provocato brividi tra i cultori della strategia: con il principio di tenere sotto controllo Rebellin, è andato a prendere personalmente il compagno di squadra, che ha poi battuto facilmente allo sprint, mentre a 20' di ritardo, Lanfranchi ha a sua volta preceduto Noè e Belli. Soluzione atipica.

Oggi rivincita sul percorso più tortuoso del Giro del Piemonte.



Problemi in vista per Jacques Villeneuve.

la corsa, il ferrarese Schumacher. Il tribunale d'appello della Fia delibererà martedì sul reclamo.

«Mi spiace per Villeneuve - ha aggiunto Max Mosley -, e capisco che voglia andare più veloce possibi-

le, ma il suo impegno è di fare in modo che sia ancora vivo al termine della sua carriera. A Suzuka Jacques non ha messo in pericolo soltanto la sua incolumità, ma anche gli addetti alla pista, i volontari che hanno una famiglia».

BASKET

Si apre l'Open McDonald's

A Parigi sbarca l'«Ufo» Jordan Trevise sogna la finale coi Bulls

IN BREVE

La scuderia frena Liatti, va a McRae il Rally di Sanremo

SANREMO Il britannico Colin McRae (Subaru) ha vinto la 39.a edizione del Rally di Sanremo. Piero Liatti, primo in classifica al termine delle 25 prove speciali, si è classificato secondo, ritardando di un minuto, per ordine della sua scuderia, l'arrivo all'ultimo controllo orario di Sanremo, prima di salire sulla passerella del lungomare delle Nazioni. Così facendo, il piemontese ha avuto dai commissari di gara 10" di penalità che lo hanno fatto retrocedere in seconda posizione. La Subaru ha preso la decisione di ritardare l'italiano per favorire lo scozzese, in corsa per il mondiale piloti.

F.1: Berger domani annuncia il ritiro?

VIENNA Il pilota austriaco Gerhard Berger annuncerà il suo ritiro nella conferenza stampa indetta per domani. Lo rivela il quotidiano austriaco «Kurier», anticipando che Berger disputerà il suo ultimo Gp il 26 ottobre a Jerez. Con i suoi 38 anni, Berger è il veterano della F1. In questa stagione ha vinto su Benetton il Gp di Germania ad Hockenheim.

Tennis: a Hong Kong Furlan s'inchina a Becker

HONG KONG Boris Becker ha sconfitto Renzo Furlan 6-7 (3-7), 6-3, 6-3 nel primo girone del torneo di Hong Kong (725.000 dollari). Al torneo partecipano 12 giocatori, suddivisi in quattro gruppi che si disputano tra loro la qualificazione per le semifinali.

PARIGI Da stasera nel mega impianto di Parigi Bercy c'è basket stellare: va in onda infatti l'ottava edizione dell'Open McDonald's che dev'essere considerato come un vero e proprio campionato del mondo di club, al quale aderiscono nella circostanza l'Atenas de Cordoba, argentino, la Benetton Treviso, il Barcellona, l'Olympiakos Pireo, il Racing Parigi St. Germain e niente popodimeno che i Chicago Bulls, la squadra più prestigiosa del basket professionistico americano, la formazione di Michael Jordan, uomo da 120 miliardi all'anno.

La presenza di questo team e soprattutto di questo fuoriclasse ha inequivocabilmente innalzato il target dell'evento, anche perché è la prima volta in assoluto che la Nba gioca in Europa una manifestazione ufficiale. Varrà la pena di ricordare che Michael Jordan vanta un gettone di presenza nel 1995 in Italia, storia del 26 agosto, giorno in cui disputò un tempo per parte nell'amichevole tra Stefanel Trieste e Caserta, ma que-

sta volta il divino farà sul serio e la sua presenza ha tramutato l'Open in un evento di incredibile trazione: tutto esaurito, difatti a Parigi Bercy, e complimenti alla forte rappresentanza trevigiana che è riuscita ad acquistare ben 1100 biglietti dell'impianto parigino e che si muoverà con tre voli charter e con un treno speciale.

Un'adesione strepitosa, assolutamente legittimata dalla portata dell'evento; è infatti la prima volta che i Chicago Bulls giocano fuori degli Stati Uniti. E poi c'è lui, Michael Jordan, che vale qualche follia, basti considerare che i biglietti sono andati tutti esauriti, in previsione, dopo appena 5 ore dall'apertura dei botteghini. E cioè capitato molte settimane fa.

La manifestazione ha un calendario molto particolare. Oggi alle 18 la Benetton affronterà gli argentini dell'Atenas Cordoba, formazione



Michael Jordan è l'attrazione n. 1 del torneo parigino.

campione del Sud America, in pratica la nazionale argentina (i migliori, Milanesio e Campana) con due buoni americani. A seguire Henry Williams (Benetton) sarà impegnato con altri specialisti come Steve Kerr dei Chicago Bulls e Sasha Djordjevic del Barcellona.

Domani entreranno in scena i Chicago Bulls, che giocheranno alle 21.30 contro la vincente di Parigi-Barcellona, mentre alle 19 la vincente di Benetton-Cordoba se la vedrà in una sorta di semifinale, contro i campioni d'Europa dell'Olympiakos Pireo. Sabato le finali: alle 19 la finalissima. Infine la formula: sarà un misto tra il regolamento FIBA e quello Nba: si giocheranno cioè 4 quarti di 12' ciascuno, per tirare non si potranno superare i 24 secondi, si potrà difendere a zona, il tiro da tre sarà oltre la riga dei 6,70 m e si uscirà dopo il sesto fallo.

La Benetton debutta affrontando i campioni argentini. Gli assi Nba di Chicago entreranno in scena domani sera

IPPICA

Tris alla pari e con protagonisti i 4 anni all'Arcoveglio

Attenzione a Tornado Zef

BOLOGNA Tris con i 4 anni e alla pari quest'oggi all'Arcoveglio. Al via in diciotto per una corsa caratterizzata dal Tornado (Zef e Max), allievi di Toivanen e Clementoni che dovrebbero ben comportarsi sulla distanza del doppio chilometro. Dei due, la nostra preferenza si accende su Tornado Zef, un figlio di Esiodo Lb già espressosi in 1.71.1 sulla distanza. Piacciono anche Texel Jet, Top Love Lf (in buon momento) e Tik Pra, mentre fra i partenti in prima fila bisognerà tenere d'occhio Tipte.

Premio Filosofi, lire

44.000.000, metri 2060; corsa Tris. 1) Timox (D. Dallolio); 2) Tessera Lab (G. Marin); 3) Terrazza sul Mare (B. Congiu); 4) Tipte (G. Bonafè); 5) Texano Sprint (L. Bechicchi); 6) Telesia (E. Montagna); 7) Tuareg Bs (A. Bavaresi); 8) Tami Nes (W. Cheli); 9) Trasparenza (G. Fantini); 10) Tornado Max (S. Clementoni); 11) Tiron Caf (F. Piccirilli); 12) Tiki di Re (M. Di Muro); 13) Topp d'Orto (R. Benedetti); 14) Taylor King (Fab. Barbieri); 15) Texel Jet (G. Capentini); 16) Tornado Zef (V.P. Toivanen); 17) Top Love Lf (H. Korpi); 18) Tik Pra (M. Riva), tutti a metri 2060.

I nostri favoriti. Pronostico base: 16) TORNADO ZEF. 17) TOP LOVE LF. 10) TORNADO MAX. Aggiunte sistematiche: 15) TEXEL JET. 18) TIK PRA. 4) TIPIE. m.g.

Tris a Milano: quote popolari

ROMA Questa la combinazione vincente della Tris svolta a Milano (galoppo): 2-1-4. Per i 66.855 vincitori la quota è di 68.700 lire. Ritirato il cavallo n. 10. Ai 13.553 vincitori di quota coppia vanno 29.100 lire.

Il punto della situazione nel campionato juniores dopo la seconda giornata

Inter Muggia nel quartetto di testa

TRIESTE Secondo capitolo del campionato juniores di Eccellenza e conferma per il quartetto di compagni che avevano debuttato vittoriosamente. L'Inter Muggia questa volta si accaparra i due punti a spese della Pallacanestro Udine (69-51 il punteggio) e grandi note ad appannaggio di tutto il drappello diretto dai coach Goia e Colusso: «Eravamo senza la tensione dell'esordio e anche per questo siamo sicuramente migliorati» spiega il vice dell'Inter Muggia Colusso.

Stenta invece sul piano dei risultati ancora la Libertas sconfitta in casa dalla

Longobardi per 95-107, ma per il coach Pituzzi si tratta nuovamente di una battuta d'arresto indolore, in quanto foriera di grossi riscontri sul piano del temperamento e della crescita: «E come se avessimo vinto» spiega lo stesso Pituzzi - ci hanno sovrastato sì dal lato fisico, ma i miei ragazzi hanno disputato un ottimo primo tempo, e poi tutto il resto della gara, con gran ritmo». Alcune cifre legate alla gara della Libertas: Vascotto 27 punti, Brezgar e Dessanti 28. Sul fronte friulano il solito Nanut protagonista con 33 punti, e 5 su 7 da fuori, e fermatosi solo per

un'uscita cagionata da una distorsione alla caviglia. Pur senza Antoci (infiammazione alla cornea) e Pecile (infortunio alla caviglia) la Pallacanestro Gorizia non ha faticato troppo per piegare il Cervignano per 81-61: «Ci siamo espressi male nel primo tempo» commenta il coach goriziano Ciani - ma nella ripresa abbiamo impresso una maggiore intensità difensiva che ci ha fruttato il parziale di 50-33 che spiega tutto». Furlan e Bellina a referto con 21 punti, stesso bottino per un brillante Cantarutti. Sul velluto anche l'Altomonte che saccheggia il

parquet del San Daniele per 52-90. Contesa già archiviata dopo la prima frazione con gli insontini in vantaggio per 22-48. Ancora Diavich sugli scudi coadiuvato da Cislun, classe '81, 15 punti. Nefasto debutto del lo Scoglietto che crolla in casa al cospetto del Gemona per 58-118.

La classifica: Inter Muggia, Altomonte, Pallacanestro Go e Gemona 4; Libertas, Scoglietto, Cervignano, Pallacanestro Ud e Don Bosco 0; Pallacanestro Ud e Don Bosco una partita da recuperare.

Francesco Cardella

PATTINAGGIO ARTISTICO I due campioni triestini puntano in alto ai prossimi mondiali di Reus

Cerisola e Coslovi, mire iridate

Francesco difenderà il titolo di campione uscente nella combinata

CANOA
Slalom sul Noncello
Cordenons fa incetta
di titoli regionali

TRIESTE Si è disputato sul Noncello, a Cordenons, organizzato dal locale club kayak, per la disciplina della fluviale, il campionato regionale di slalom per le categorie allievi, cadetti e ragazzi. Discreta la partecipazione con un centinaio di atleti in gara in rappresentanza di sei sodalizi. Degli 8 titoli in palio, 4 sono andati al club di casa, tre alla slovena Soske e uno al Fiume Stella.

Questi nel dettaglio i risultati. K1 ragazzi: Rusjan (Soske); K1 ragazze: 1) Rafkin (Cordenons); C1 ragazzi: 1) Venerus (Cordenons); K1 cadetti: 1) Molmenti (Cordenons); K1 cadette: 1) Mozetic (Soske); K1 allievi: 1) Bjuklic (Soske); K1 allieve: 1) Venerus (Cordenons); K1 esordienti: 1) Odorico (Fiume Stella).

m.u.

TRIESTE Francesco Cerisola e Adara Coslovi, due nomi di rilievo nel panorama del pattinaggio artistico italiano, due triestini che puntano ai Mondiali di Reus a una medaglia iridata, due ragazzi con molta voglia di emergere e tante ore di allenamento sulle spalle.

Francesco, alla sua quinta partecipazione mondiale, è il campione iridato uscente nella prova di combinata. Come dire l'alteta più completo, quello che alla precisione degli obbligatori abbinava la spettacolarità del libero. Ai Mondiali 1996 aveva meritato non solo l'oro nella combinata (e il bronzo negli obbligatori) ma anche, e soprattutto, la possibilità di rappresentare l'Italia ai World games. Poi, questi erano i suoi programmi, la sua carriera si sarebbe conclusa. A giugno, invece, è giunta la feroce notizia.

«L'Italia non partecipa ai World games», decide la federazione del pattinaggio e Francesco si sente cadere il mondo addosso. Da novembre, al termine dei mondiali

1996, aveva abbinato lavoro e pattinaggio, pista e ambulatorio (è fisioterapista), massaggi e salti. Poco, anzi pochissimo, il tempo per i divertimenti.

Francesco, che aveva pun-



Il campione triestino Francesco Cerisola.

tato per il suo futuro di pattinatore sui World games, non sa che cosa fare. Pensa, però, alla sua società, il Jolly, che il prossimo anno festeggerà il venticinquennale della fondazione, ai suo

allenatori, Elvia e Mario Vitta, che contano di organizzare una grande festa. Una medaglia mondiale sarebbe il modo migliore per festeggiare i venticinque anni del Jolly. E così Cerisola si crea

della loro società. A pochi giorni dalle gare iridate Francesco si sente pronto anche se è stanco, soprattutto a livello mentale. «Spero di non autoregolarsi troppo», spiega, «voglio sfruttare in modo positivo lo stress delle gare anche perché sarà dura, gli avversari da battere sono molti». Francesco garagnerà il giovedì 23 negli obbligatori, e venerdì e sabato sera nel programma libero.

Adara Coslovi, in coppia con quel Ivan Baldacci che un po' tutto il mondo del pattinaggio artistico invidia all'Italia, sarà in gara oggi e venerdì tra le coppie artistiche juniores. «Puntiamo sulla pulizia del nostro pattinaggio», spiega Adara - anche perché incontreremo delle coppie di altissimo livello.

La voglia di raggiungere nella leggenda la coppia Palazzi-Rossi-Venerucci, con cui Adara e Ivan dividono gli allenamenti, è tanta. I Mondiali spagnoli di Reus potrebbero essere il primo capitolo di una grande storia.

Anna Pugliese

CALCIO Ottavi di finale di Coppa Regione

Cinque alabarde in corsa la più aguzza è il Vesna

LA CURIOSITA'

L'assessore scende in campo e la Pro Cervignano trionfa

CERVIGNANO L'assessore scende in campo in pantaloncini, maglietta e scarpe bullonate e la sua squadra vince. Anzi, trionfa.

E' accaduto domenica scorsa nel confronto tra Medea e Pro Cervignano, partita del girone E di seconda categoria.

Il politico in questione è Giorgio Tellini, assessore, proprio allo sport, del Comune di Cervignano; vivaio gialloblù, dai pulcini alla prima squadra, una breve stagione a Porpetto e Villesse e, poi, di nuovo in Promozione con i colori della Pro Cervignano. Quattro anni orsono, nell'ultima partita di campionato, un grave in-

cidente: rottura dei legamenti crociati del ginocchio destro.

Tre operazioni, un calvario durato 41 mesi e, finalmente, quest'anno, una speranza di ripresa.

Qualche assaggio in coppa Regione, uno spezzone di partita, con la squadra già in vantaggio, nella prima di campionato e domenica scorsa in campo quando si era ancora a reti inviolate.

Nella ripresa due reti gialloblù lanciano la squadra al primo posto. «Tutto merito dei compagni - si schermisce Tellini - comunque dirò al mister di tenermi come portafortuna».

Alberto Landi

TRIESTE Dopo la prima scrematura rappresentata dai gironi di qualificazione, continua la Coppa Regione con gli ottavi di finale in programma alle 20.30. In questa fase le squadre si scontrano in una partita secca che in caso di parità deve essere risolta dai supplementari e rigori. Inoltre con l'inizio degli ottavi le formazioni di Prima categoria, che hanno fatto storia a sé finora, scontrandosi tra loro, iniziano ad affrontare anche quelle di categoria inferiore.

Il calcio triestino è ben rappresentato con cinque squadre ancora in gioco a cominciare dal lanciatissimo Vesna di Nonis. Impegnati contro il Sagrado, gli azzurri devono confermare che stanno crescendo a vista d'occhio: il mix tra giocatori grintosi ed elementi di qualità ha già fatto vittime illustri e l'ultima in ordine di tempo, in campionato è di Lignano, una delle favorite per la vittoria finale del «C» di Prima categoria.

Il San Giovanni di Ventura che rischia in campionato di essere già tagliato fuori dal vertice, cercherà di trovare la via del gol smarrita (altrimenti cercherà un'altra punta...) con il giovane ma tosto Sant'Adrea che è una squadra di Terza ma, che con Subelli autore di un poker di gol domenica, cerca di ritornare nel calcio che conta.

Altro derby tra lo Zaule di Flora ed il Domio di Sciarone. E una partita tra squadre che puntano ai rispettivi campionati e non intendono rallentare neanche in coppa. I primi in testa nel girone «D» e trascinati da un ottimo Subelli intendono tornare alla svelta in Prima, mentre il Domio che viaggia benissimo nel girone «B» di Prima, può sempre contare sulla vena prolificata di Bagattini.

Le altre partite: Torre Pordenone-Union Pasiano; Zoppola-Polcenico; Virtus Roveredo-Chion; Valvasone-Corno; Prata-Vigonovo; Comunale Teor-Villanovese; Codroipo-Ragogna; natosne-Villanova; Tavagnacco-Valnatisone; Ancona-Rive d'Arcano; Gonars-Pro Cervignano; Pieris-Moraro e alle 21 Futura-Palazzolo.

Oscar Radovich

L'OSSERVATO SPECIALE

Candelli aspirante Tardelli: il centrocampo è il suo regno

TRIESTE Sino allo scorso anno rappresentavano l'anima del centrocampo mugugano dei giovanissimi regionali.

Poi, i destini dei «gemelli» vincenti del girone C si sono divisi. Andrea Candelli (classe '82) è rimasto a vestire l'azzurro rivierasco, Marco Bertocchi (ovviamente stessa classe del «gemello») ha colto al volo l'occasione che lo portava verso un'altra riviera, quella calabrese della granata Reggina. Un bel salto di qualità per il «gemello» più fortunato.

Quello meno baciato dalla dea bendata (Candelli), ha dovuto pure fare i conti con un infortunio al ginocchio che, con ogni probabilità, lo terrà fuori per tutta la stagione. Mezz'ala destra dal fisico robusto (1,78), Candelli ha saputo farsi notare per le sue qua-

lità di centrocampista «completo». Saper far girare la palla e mantenere la posizione sono per lui ugual pane che interdire e non temere nel «mettere la gamba».

Caratteristiche tali da farlo paragonare (un'idea, quest'ultima, del suo attuale allenatore Potasso) al mito «urlante» Marco Tardelli.

Un po' come dire - con le debite proporzioni - il centrocampista «ideale». Vivacità e prontezza di carattere, poi, oltre alla buona corsa, le doti buone per dimostrare disinvoltura nel condurre per mano la squadra. Un «leader», insomma, Candelli.

Qualità speculari a quella interna all'animo dell'ex compagno Bertocchi. Mezz'ala sinistra (ma con un ottimo piede destro), Marco è un po' più



Andrea Candelli

piccolino rispetto al «gemello» (Bertocchi è alto 1,74), ma ne possiede le stesse caratteristiche umane: un vero «capitano» dentro e fuori del campo.

Coordinatione, propensione al gioco di prima, intelligenza nel muoversi con o senza palla e maturità tecnica già sufficientemente acquisita, fanno di Bertocchi un professionista del futuro. Purtroppo con la maglia della Reggina.

Alessandro Ravalico

ESORDIENTI

Ponziana, doppietta fulminea Muggia resta a bocca asciutta

TRIESTE Dopo le numerose reti segnate nella prima giornata, il campionato Esordienti prosegue con un secondo turno più equilibrato. Nel girone A il San Sergio Rocco è riuscito a superare nel finale di partita (1-0) il Domio/Altura A con un gol di Donato, mentre il Ponziana A ha risolto l'incontro che lo vedeva opposto al Chiarbola nei primissimi minuti (2-0) con le reti di Cicala e Carbone. Il Costalunga resiste alla corazzata San Giovanni A solamente nel primo tempo (1-1) poi, nella ripresa, crolla sotto i colpi dei rossoneri. Per il Costalunga l'unica rete è stata segnata da Noto, mentre il San Giovanni ha risposto con Zigon, Maiani e una doppietta di Mautarelli.

Ancora a bocca asciutta la Muggia, sconfitta in casa dall'Opicina per 1-0 (Figlia), mentre il San Luigi A espugna il campo del Cgs.

Gli studenti, in vantaggio con Pese, sono stati superati (1-3) dalla doppietta di Bartoli e il gol di La Bella. Nel girone B esordio sfortunato per il Fani Olimpia, battuto per 4-1 dal Domio/Altura B. Alle reti di Grusovin, Kurdi, Ferrante e Mihic ha risposto con il gol della bandiera il gialloblù Gelsi.

Nulla da fare neanche per il Sant'Andrea travolto per 6-2 dal San Sergio Colaussi. Alla quaterna di Marilli e la doppietta di Rado- vich, si è opposto il grigiorosso Carli con un'altra doppietta. Basta una sola rete (Battista) all'Esperia B per avere ragione del Breg, mentre Ponziana B-Zaule e San Giovanni B-Roianese finiscono con l'identico punteggio di 3-1. Ai «veltri» in gol con Gherbaz, Chmet e Bragatto, ha risposto il viola Riosa; mentre ai rossoneri Bertuzzi, Cigui e Leo, il bianconero Praticò.

p.c.

GIUDICE SPORTIVO

Sempre meno i «cattivi» Un solo stop in Eccellenza

TRIESTE Anche questa settimana i giudici sportivi regionali non hanno avuto bisogno di calcare la mano. Poche le scorrettezze nelle gare di domenica scorsa, di conseguenza è ridotto il numero dei «cattivi» appiedati. In Eccellenza è stato squalificato solo un giocatore, Salmeri (Gradese), espulso e fermo per due turni. In Promozione stop per una giornata a Cusin (Fiume Veneto), Meret (Flaibano) e Martellosi (Manzano). Inibito sino al 14 novembre il dirigente della Gemonese, Forgiarini per comportamento ingiurioso nei confronti dell'arbitro.

In Prima categoria sono stati fermati per due gare: Command (S.Lorenzo), Rinaldis (Villanova). Un turno di stop a Casagrande (Ancona), Mongelli (Corno), Schiraldi (Edile Adriatica), Zaja (Fincantieri), Codra (Isonzo), Trevisan (Pro Romans), Lozer (Reanese), Pizzo (Torreanese), Busolini e Micelli (Venezia). Inibito sino al 24 ottobre il massaggiatore della Castione Driussi.

In Seconda categoria appiedati per due turni De Giusto (Samgorgina) e Piccini (Zompicchia). Per una giornata: Tanzi (Bannia), Maiorano (Breg), De Luca (Ciseris), Collovati (Teor), Valentinuzzi (Medeuzza), Donda (Moraro), Pividori (Natisone), Ferluga (Primorec), Brumat (Pro Fara). Squalificato sino al 24 ottobre Cescutti (Ciseris) per proteste.

I giudici sportivi hanno inoltre disposto, per quanto concerne il campionato regionale juniores, la ripetizione della gara Juventina-Pro Romans, girone B. In seguito al grave infortunio subito dal portiere della Juventina, i capitani delle due squadre, visibilmente scossi, avevano chiesto all'arbitro di sospendere la partita. L'arbitro aveva accolto l'invito.

CERCATE UN'AUTO USATA? DAI CONCESSIONARI ALFA ROMEO TROVATE MOLTO DI PIU'.

12 milioni di finanziamento sull'usato di tutte le marche.

In più, risparmiate fino a L. 3.000.000*

se scegliete un usato Alfa 155 o Alfa 164.

E' un momento davvero straordinario per chi cerca una vettura d'occasione. I Concessionari Alfa Romeo vi offrono una gamma talmente ampia di auto usate di tutte le marche, che avrete solo l'imbarazzo della scelta. E con la soluzione di acquisto che vi propongono decidere sarà ancora

più facile: L. 12.000.000 di finanziamento in 24 mesi a tasso zero. In più, chi sceglie un usato Alfa 155 o Alfa 164 avrà fino a L. 3.000.000 di riduzione sulle quotazioni di Quattroruote. Non aspettate. Passate subito dai Concessionari Alfa Romeo. L'offerta è valida fino al 30/11/1997.

*L'iniziativa prevede una riduzione sulla quotazione di Quattroruote pari a L. 2.000.000 per Alfa 155 e a L. 3.000.000 per Alfa 164.

ESEMPIO DI FINANZIAMENTO:

Importo da finanziare:	L. 12.000.000
24 rate mensili da:	L. 500.000
Spese gestione pratica:	L. 250.000
T.A.N.: 0%	T.A.E.G.: 2,02%

Solo approvazione SAIA. Offerta non cumulabile con altre iniziative in corso, per ulteriori informazioni sui tassi e sulle condizioni praticate da SAIA, consultare i fogli analitici pubblicati a termini di legge.

GIANFRANCO BIGOT MARIANO DEL FRIULI - Via Manzoni, 164 - Tel. (0481) 69281

CARVAT TRIESTE - Via Caboto, 22 - Tel. (040) 820484

Concessionari Alfa Romeo

Continuaz. dalla 22.a pagina

FINANZIAMENTI Italia fiduciaria statale sconto effetti conto corrente mutui liquidità aziendale 400.000.000 risposta immediata 049/8626190. (G.M.)

GRADO centro occasione: posizione strategica chiosco adibito alla vendita di bibite panini e dolciumi (tab. VII). Informazioni solo previo appuntamento 25.000.000. Progettocasa 0431/35986. (GR)

MARKETING 040/632211 cerchiamo per società franchising negozio abbigliamento centralissimo ampie vetrine 50-80 mq. (A00)

MUGGIA cedes albergo ristorante con camere, posizione collinare. Dotato di vetrate da cui si gode una totale vista golfo. Misura 300 mq circa più ampia area parcheggio. Adatto anche a casa di riposo. B.G. 040/272500. (GR)

MUGGIA cedes bar/buffet/birreria avviatissimo. Ottima posizione centrale di continuo passaggio. Completo di cucina e area esterna con tavolini. L. 120.000.000. B.G. 040/272500. (GR)

STUDIO commercialista cede pacchetto clienti. Inviare offerte a Cassetta n. 7/Q Published 34100 Trieste. (A10935)

SVIZZERA finanziamenti ogni categoria importo e operazione, risposta immediata. Kronos S.A. Lugano. Tel. 00 41 91 9605480. (G.M.)

VELOCISSIMI semplicissimi convenientissimi prestiti personali (bollettini). Ottimi tassi. Rate minime. 040-393607. (G.M.)

VENDO negozio dischi video hi-fi tab. XII XIV centrale avviato escluso agenzie scrivere a cassetta n. 10/Q Published 34100 Trieste. (A10973)

21 Case-ville-terreni acquisti

ALTIPIANO o periferia cerchiamo casetta/villetta con accesso auto. Segnalare disponibilità. Top 040/314777. (A1099)

APPARTAMENTO 80-90 mq acquisto nostro cliente referenziato pronta definizione. Top 040/314777. (A1099)

APPARTAMENTO esclusivamente con vista mare, composto da: soggiorno, due camere, cucina/cucinotto, bagno, in zona da proporre. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

BOX o posto auto in vendita o in affitto, in qualsiasi zona. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

CERCASI ad Opicina salone, due - tre stanze, cucina, servizi, urgente. Definizione immediata. Cuzzot 040/636128. (A10998)

CERCASI in periferia, appartamento luminoso, soggiorno, due stanze, cucina, bagno. Urgente. Definizione immediata. Cuzzot 040/636128. (A10998)

CERCASI zona Roiano soggiorno, una - due camere, cucina, servizi, poggolo. Definizione immediata. Cuzzot 040/636128. (A10998)

CERCASI in acquisto per nostri clienti, appartamenti semiperiferici 50-70 mq: cucina, soggiorno, 1-2 camere, bagno, 80-120 milioni. Tel. 311023/314794 Immobiliare Vico.

CERCASI in acquisto per ns. cliente, appartamento 90 mq cucina, soggiorno, 2 camere, bagno zona Revoltella alta, S. Pasquale. Tel. 311023/314794 Immobiliare Vico.

DISPONIBILITÀ fino a L. 180.000.000 per appartamento in zona signorile composto da: soggiorno, matrimoniale, cucina o cucinotto, bagno, esclusivamente con box o posto auto. Pagamento in contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

URGENTISSIMO cerchiamo ultimo piano o mansarda con ascensore, zona metratura e prezzo da proporre, pagamento contanti. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

podromo ottime condizioni, vista libera: soggiorno, cucina, matrimoniale, due camere, retto, terrazzo, garage, cantina, 240.000.000 mutabili. (A988)

A.A. ALVEARE 040/638585 L. mitanea recente: soggiorno, tinello, cucina, bicamere, bagno, balconi, 172.000.000; altri recenti Palladio, Pascoli. (A988)

A.A. ALVEARE 040/638585 Università 5.0 piano, stabile signorile, vista aperta: soggiorno, bicamere, cucina, bagno, cantina. (A988)

A.A. ALVEARE 040/638585 Verga casetta bipiano, buone condizioni, cucinona, quattro camere, grande giardino, autotomato. (A988)

A. QUATTROMURA Barcola salone, due matrimoniali, cameretta, tinello, cucinino, bagno, terrazzo. 530.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA Campi Elisi tinello, cucinino, camera, cameretta, bagno, poggolo. 118.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA Monte Cengio casetta indipendente, due livelli, 50 mq. Consegnata ristrutturata. 130.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA Muggia casetta vista mare, cucina, soggiorno, due camere, camerino, bagno, ampia terrazza. 210.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA Pam mansarda ristrutturata, soggiorno, zona cottura, camera, ampio bagno, ripostiglio, riscaldamento - autonomo. 110.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA Stazione epoca 110 mq, soggiorno, due camere, cucina, bagno. 120.000.000. 040/578944. (A10995)

A. QUATTROMURA San Vito ottimo, tinello, cucinino, due camere, bagno, poggolo, cantina, giardinetto. 156.000.000. 040/578944. (A10995)

ABITARE a Trieste. Costruendo di ville Duino residenziale. Salone, cucina, trcamere, biserizi, terrazzo, garage, giardino. 580.000.000. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Crispi. Splendido palazzo. Appartamento 150 mq da restaurare. Autotomato. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Duino nuovo. Saloncino, cottura, matrimoniale, bagno, terrazzo, cantinona, parcheggio. 180.000.000. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Pestalozzi. Appartamenti nuovi mq 65/90/150. Anche con mansarda, terrazzone, box. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Semicentrale terreno edificabile, alto indice, 3.900 mq. Informazioni via Valdirivo, 31. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Sistiana. Villa indipendente 370 mq. Parco 1.350 mq. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Tranquillo, semicentrale. Salone, cucina, bicamere, bagno, ripostiglio. Autotomato. 040/371361. (A00)

ABITARE a Trieste. Venier. Monocamera restaurata, doccia, riscaldamento. Ottimo investimento. 55.000.000. 040/371361. (A00)

ADIACENZE Piazza Garibaldi, via Pascoli, luminoso appartamento in casa d'epoca con ascensore, quinto piano, da ristrutturare, composto da sala, tre camere, cucina abitabile, ripostiglio, possibilità doppi servizi, cantina, possibilità di acquisto posto macchina. L. 160.000.000. Portici immobiliare 040/774177. (GR)

APPARTAMENTI centrali Rossetti Ospedale vista aperta due tre stanze perfette condizioni geom. Grison tel. 040/274309. (A00)

AQUILEIA adiacenze (Terzo) prezzo affare 195.000.000 nel centro del paese, recente villa a schiera in perfetto stato di manutenzione, 180 mq interni + 2 terrazze, taverna con caminetto, cantina e soffitta, box per 2 auto e giardino. Progettocasa 0431/35986. (GR)

ATTICO su due piani mq 200 più terrazzi Valmaura vendesi. Immobiliare Solario 040/636164. (A10985)

BARCOLA primo piano vista mare recente soggiorno due stanze stanzetta cucina abitabile terrazzo veranda doppi servizi cantina vende privato 0336/611329. (A10969)

BATTISTI in stabile epoca con ascensore sono state rifatte facciate tetto-vano scale internamente ampio ingresso salone di 45 mq due camere matrimoniali, una camera singola, cucina abitabile, doppi servizi per un totale di circa 170 mq. Casaimmedia 040/941424. (GR)

BONOMEA appartamento su due livelli, bella vista golfo e nel verde, composto da ingresso, sala da pranzo con cucini-

no, ampio soggiorno con terrazza, due stanze matrimoniali, cameretta, doppi servizi, due ripostigli, due cantine, due posti macchina scoperti, 395.000.000. Progettocasa 040/368283. (GR)

BUONARROTI 29 locale libero 42 mq vendesi. Telefonare 636044 esclusi intermediari. (A10205)

CARPINETO adiacenze, appartamento piano alto, ottime condizioni, luminoso, vista aperta, composto da: soggiorno, matrimoniale, due singole, due bagni completi, cucina semiabitabile, poggolo, risc. autonomo, giardino condominiale, ascensore. L. 188.000.000. Possibilità permuta con il vs. immobile. Casaimmedia 93 040/941424. (GR)

CENTRALISSIMO epoca, appartamento totalmente ristrutturato a nuovo: ingresso, soggiorno, cucina, due matrimoniali, bagno, ampio ripostiglio, riscaldamento autonomo, serramenti in alluminio, L. 105.000.000, possibilità anticipo L. 15.000.000 e residuo L. 850.000 mensili. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

CENTRALISSIMO in stabile d'epoca signorile totalmente ristrutturato a nuovo, proponiamo piano alto con ascensore, in perfette condizioni, composto da: soggiorno, tre camere, camerino, cucina abitabile, bagno, wc separato, ripostiglio, soffitta, riscaldamento autonomo. L. 290.000.000. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

CENTRALISSIMO ultimo piano ottimo: cucina abitabile, matrimoniale, cameretta, bagno con vasca, riscaldamento autonomo, L. 93.000.000, possibilità anticipo 18.000.000, residuo 700.000 mensili. Eurocasa, via Battisti 8. 040/638440. (GR)

CENTRO città vendesi immobile da 2400 mq libero adatto per albergo o casa di riposo da 100 posti letto scrivere a cassetta n. 12/Q Published 34100 Trieste. (A10977)

CERVIGNANO centro appartamento in palazzina con giardino condominiale terzo e ultimo piano composto da: ingresso, cucina e dispensa, soggiorno, 2 camere, matrimoniali, bagno, disimpegno, balcone e ampia veranda, box auto, 145.000.000. Progettocasa 0431/35986. (GR)

COIMM appartamenti composti da soggiorno cucina o cucinotto camera cameretta bagno ripostiglio terrazzino cantina da 95.000.000 a 145.000.000 tel. 040/371042. (A11016)

COIMM Grotta ultimo piano totale vista golfo come primo ingresso aria condizionata saloncino con caminetto sala pranzo due camere lavandiera due bagni con vasca idromassaggio cucina abitabile terrazzo dispensa ripostiglio posti macchina tel. 040/371042. (A11016)

COIMM ultimo piano ventennale totale vista golfo soggiorno due camere cucina abitabile bagno ripostiglio terrazzi posti macchina box possibilità permuta tel. 040/371042. (A11016)

COIMM viale III Armata primingressi soggiorno due camere cucinotto doppi servizi

travi a vista, spatolato veneziano, caminetti, nicchie ricavate nella pietra a vista, mattoncini sabbati, muretto divisorio, particolari decori murari, panche in legno massiccio. Si compone di ampio salone, cucina all'americana, due matrimoniali, vestibolo bagno con vasta angolare rialzata e doppio lavandino, termoautonomo, splendida L. 188.000.000. Possibilità permuta con il vs. immobile. Casaimmedia 93 040/941424. (GR)

CORONEO bilocali bagno venduto privato 040/420112 14-16 20-21. (A11006)

CUZZOT 040/636128 Baia monti, 30ennale, rinnovato: soggiorno, cottura, camera, cameretta, bagno, ripostiglio, veranda. 125.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Baia monti, recente, signorile, ottimo: saloncino, cucina, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggolo. 145.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Cologna, recente, perfetto, luminoso: soggiorno, cucina, due camere, due bagni, ripostiglio, poggolo. 170.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Navati, stupenda mansarda riprogettata totalmente con finiture extra: salone con caminetto, soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio, giardino, posto auto. 265.000.000. (A10998)

DOBBIAIO (Alta Pusteria): vendesi splendida mansarda arredata composta da soggiorno/cottura, due stanze, due bagni, ampio balcone panoramico. Cantina e due garages. Immobiliare Tesini. Tel. e fax 0471/280056. (Gpd)

ELLECI 040/635222, Belli, libero, silenzioso, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, balconcino verandato. 48.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Campanelle, libero, signorile, recente, perfetto, saloncino, due camere, cucina abitabile, bagno, balcone, ripostiglio, cantina. 288.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, centrale, libero monolocale mansardato, adatto single, angolo cottura, bagno. 42.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, S. Giacomo, libero, buone condizioni, soggiorno, camera, cucina, bagno, ripostiglio. 114.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Valmaura, libero, recente, soggiorno, due camere, cucina, due bagni, due balconi, ripostiglio, termoautonomo, box auto. 171.000.000. (A10971)

ESCLUSIVO privato vende zona Barcola appartamento nuovo primo ingresso tre stanze doppi servizi cucina salone cantina posti macchina ampie terrazze vista golfo telefonare dalle 13 alle 15 040/568998. (A10965)

FABIO SEVERO (adiacenze Università) ottimo investimento per affitto studenti appartamento di 75 mq: cucina con poggolo verandato, soggiorno, 2 camere, bagno. Riscaldato

terrazzino salone tre camere tre bagni cucina abitabile terrazzo e terrazzino autotomato porta blindata posto macchina possibilità permuta tel. 040/371042. (A11016)

COMMERCIALE (adiacenze) saloncino cucina tre camere terrazzo box tranquillissimo Evoluzione Casa 040/639140. (A11020)

CONTI miniappartamento di camera cucina bagno termoautonomo ristrutturato a nuovo L. 62.000.000. Casaimmedia 040/941424. (GR)

CORONEO bilocali bagno venduto privato 040/420112 14-16 20-21. (A11006)

CUZZOT 040/636128 Baia monti, 30ennale, rinnovato: soggiorno, cottura, camera, cameretta, bagno, ripostiglio, veranda. 125.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Baia monti, recente, signorile, ottimo: saloncino, cucina, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggolo. 145.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Cologna, recente, perfetto, luminoso: soggiorno, cucina, due camere, due bagni, ripostiglio, poggolo. 170.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Navati, stupenda mansarda riprogettata totalmente con finiture extra: salone con caminetto, soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio, giardino, posto auto. 265.000.000. (A10998)

DOBBIAIO (Alta Pusteria): vendesi splendida mansarda arredata composta da soggiorno/cottura, due stanze, due bagni, ampio balcone panoramico. Cantina e due garages. Immobiliare Tesini. Tel. e fax 0471/280056. (Gpd)

ELLECI 040/635222, Belli, libero, silenzioso, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, balconcino verandato. 48.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Campanelle, libero, signorile, recente, perfetto, saloncino, due camere, cucina abitabile, bagno, balcone, ripostiglio, cantina. 288.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, centrale, libero monolocale mansardato, adatto single, angolo cottura, bagno. 42.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, S. Giacomo, libero, buone condizioni, soggiorno, camera, cucina, bagno, ripostiglio. 114.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Valmaura, libero, recente, soggiorno, due camere, cucina, due bagni, due balconi, ripostiglio, termoautonomo, box auto. 171.000.000. (A10971)

ESCLUSIVO privato vende zona Barcola appartamento nuovo primo ingresso tre stanze doppi servizi cucina salone cantina posti macchina ampie terrazze vista golfo telefonare dalle 13 alle 15 040/568998. (A10965)

FABIO SEVERO (adiacenze Università) ottimo investimento per affitto studenti appartamento di 75 mq: cucina con poggolo verandato, soggiorno, 2 camere, bagno. Riscaldato

re, due bagni, lavandiera, ripostiglio, terrazzo a vasca. 390.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Pam, vista aperta, da ristrutturare: soggiorno, cucina, matrimoniale, bagno. 55.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 piazza Venezia adiacenze, epoca, luminoso, ottimo, rinnovato: soggiorno, cucina, due camere, bagno, servizio, due poggoli. Termoautonomo. 160.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Revoltella, alta, luminosissimo, totalmente ristrutturato: atrio, soggiorno, cucina con poggolo, camera, bagno, servizio, ripostiglio. Termoautonomo. 129.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Rigutti, buone condizioni, luminoso: soggiorno, cucina, camera, bagno, soffitta. 100.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Rossetti alta, lussuossissimo, recente ul-

timo piano, vista apertissima: salone, cucina, matrimoniale, due singole, tre bagni, ripostiglio, terrazzi, cantinola, garage. 460.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Rossetti alta, recente lussuoso ultimo piano: soggiorno, terrazzino, cucinotto, matrimoniale, bagno, garage. 190.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Servola, in palazzina ristrutturata, ottimo, rinnovato, luminoso: soggiorno, cucina, matrimoniale, bagno. 80.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Sistiana, luminoso, in palazzina recente: salone, cucinotto, due camere, bagno, ripostiglio, terrazza. Termoautonomo. 158.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Strada del Friuli, vista mare, recentissimo: salone, cucina, tre stanze, due bagni, terrazzi, giardino, box auto. 490.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Viale Sanzio, 30ennale, ottimo: atrio, soggiorno, cucinotto, camera, cameretta, bagno, servizio, ripostiglio, poggolo, cantina. 126.000.000. (A10998)

CUZZOT 040/636128 Vicolo delle Rose, stupenda vista mare, recente, perfetto soggiorno, cucinotto, due camere, bagno, ripostiglio, giardino, posto auto. 265.000.000. (A10998)

DOBBIAIO (Alta Pusteria): vendesi splendida mansarda arredata composta da soggiorno/cottura, due stanze, due bagni, ampio balcone panoramico. Cantina e due garages. Immobiliare Tesini. Tel. e fax 0471/280056. (Gpd)

ELLECI 040/635222, Belli, libero, silenzioso, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, balconcino verandato. 48.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Campanelle, libero, signorile, recente, perfetto, saloncino, due camere, cucina abitabile, bagno, balcone, ripostiglio, cantina. 288.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, centrale, libero monolocale mansardato, adatto single, angolo cottura, bagno. 42.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, S. Giacomo, libero, buone condizioni, soggiorno, camera, cucina, bagno, ripostiglio. 114.000.000. (A10971)

ELLECI 040/635222, Valmaura, libero, recente, soggiorno, due camere, cucina, due bagni, due balconi, ripostiglio, termoautonomo, box auto. 171.000.000. (A10971)

ESCLUSIVO privato vende zona Barcola appartamento nuovo primo ingresso tre stanze doppi servizi cucina salone cantina posti macchina ampie terrazze vista golfo telefonare dalle 13 alle 15 040/568998. (A10965)

FABIO SEVERO (adiacenze Università) ottimo investimento per affitto studenti appartamento di 75 mq: cucina con poggolo verandato, soggiorno, 2 camere, bagno. Riscaldato

mento autonomo, 5.0 piano senza ascensore, silenzioso, in ordine. L. 140.000.000 trattabili. Tel. 311023/314794 Immobiliare Vico.

GRADO da ottobre a tutto
maggio, affittasi apparta-
menti mobiliati.
0335/6399299-040/636565.
(A11120)

*Esempio Fiat Marea 1.6 SX bipower. Prezzo chiavi in mano: L. 34.500.000 (esclusa APIET). Versamento iniziale: L. 12.075.000. Pagamenti mensili (23) da L. 372.911. Versamento finale: L. 37.250.000. Prezzo minimo di riscatto L. 20.700.000 (vettura in normale condizione d'uso e manutenzione, con non più di 50.000 km). TAN 8,5% TAEG 9,66%. Spese apertura pratica: L. 270.000. Salvo approvazione **SAVA**. Per ulteriori informazioni sui tassi e sulle condizioni praticate da SAVA consultate i fogli analitici pubblicati a termine di legge.

DESPAR 



**Per fare bene
la spesa
prima devi essere
informato!
I supermercati**

DESPAR 

**di via Combi, 19
e S. Rocco (Muggia)**

*Ti offrono
questa
opportunità*

